

AURKIBIDEA

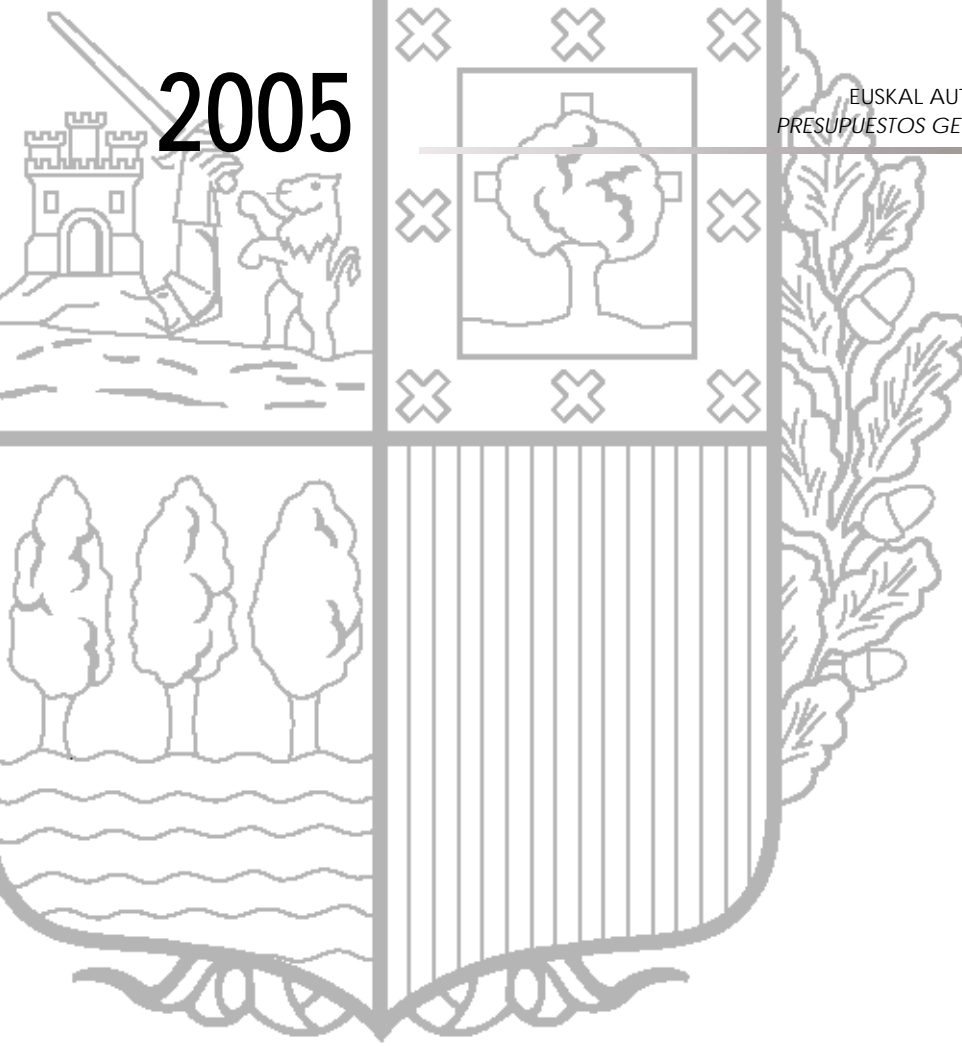
INDICE

TOMO 7

I.	Osakidetza Taldea	1
	<i>Grupo Osakidetza</i>	
-	"Osakidetza – Servicio Vasco de Salud" Erakunde Publikoa	3
	<i>Ente Público "Osakidetza – Servicio Vasco de Salud"</i>	
-	"Osakidetza – Servicio Vasco de Salud" Erakunde Publikoaren Antolaketen Aurrekontuak .	157
	<i>Presupuestos de las Organizaciones del Ente Público "Osakidetza – Servicio Vasco de Salud"</i>	
-	Zuzendaritza Orokorra	161
	<i>Dirección General</i>	
-	Arabako Eskualdea	175
	<i>Comarca Araba</i>	
-	Larrialdia (Larrialdietako Unitateak)	185
	<i>Emergencias (Unidades Territoriales)</i>	
-	Santiago Ospitalea	195
	<i>Hospital Santiago</i>	
-	Txagorritxu Ospitalea	207
	<i>Hospital Txagorritxu</i>	
-	Deba Garaiko Ospitalea	219
	<i>Hospital Alto Deba</i>	
-	Arabako Ospitale Psikiatrikoa eta Ospitalez Kanpoko Osasun Mentala	231
	<i>Hospital Psiquiátrico y Salud Mental Extrahospitalaria de Araba</i>	
-	Lezako Ospitalea	241
	<i>Hospital Leza</i>	
-	Gipuzkoako Ekialdeko Eskualdea	251
	<i>Comarca Gipuzkoa-Este</i>	
-	Gipuzkoako Mendebaldeko Eskualdea	263
	<i>Comarca Gipuzkoa- Oeste</i>	
-	Donostia Ospitalea	275
	<i>Hospital Donostia</i>	
-	Bidasoako Ospitalea	287
	<i>Hospital Bidasoa</i>	
-	Zumarragako Ospitalea	299
	<i>Hospital Zumarraga</i>	
-	Mendaroko Ospitalea	309
	<i>Hospital Mendaro</i>	
-	Gipuzkoako Ospitalez Kanpoko Osasun Mentala	321
	<i>Salud Mental Extrahospitalaria Gipuzkoa</i>	
-	Bilboko Eskualdea	331
	<i>Comarca Bilbao</i>	
-	Barrualdeko Eskualdea	343
	<i>Comarca Interior</i>	
-	Uribe-Kostako Eskualdea	355
	<i>Comarca Uribe-Kosta</i>	
-	Ezkerraldea-Enkartzioetako Eskualdea	367
	<i>Comarca Ezkerraldea-Enkarterri</i>	
-	Transfusioen eta Giza Ehunen Euskal Zentroa	379
	<i>Centro Vasco de Transfusiones y Tejidos Humanos</i>	
-	Santa Marina Ospitalea	389
	<i>Hospital Santa Marina</i>	

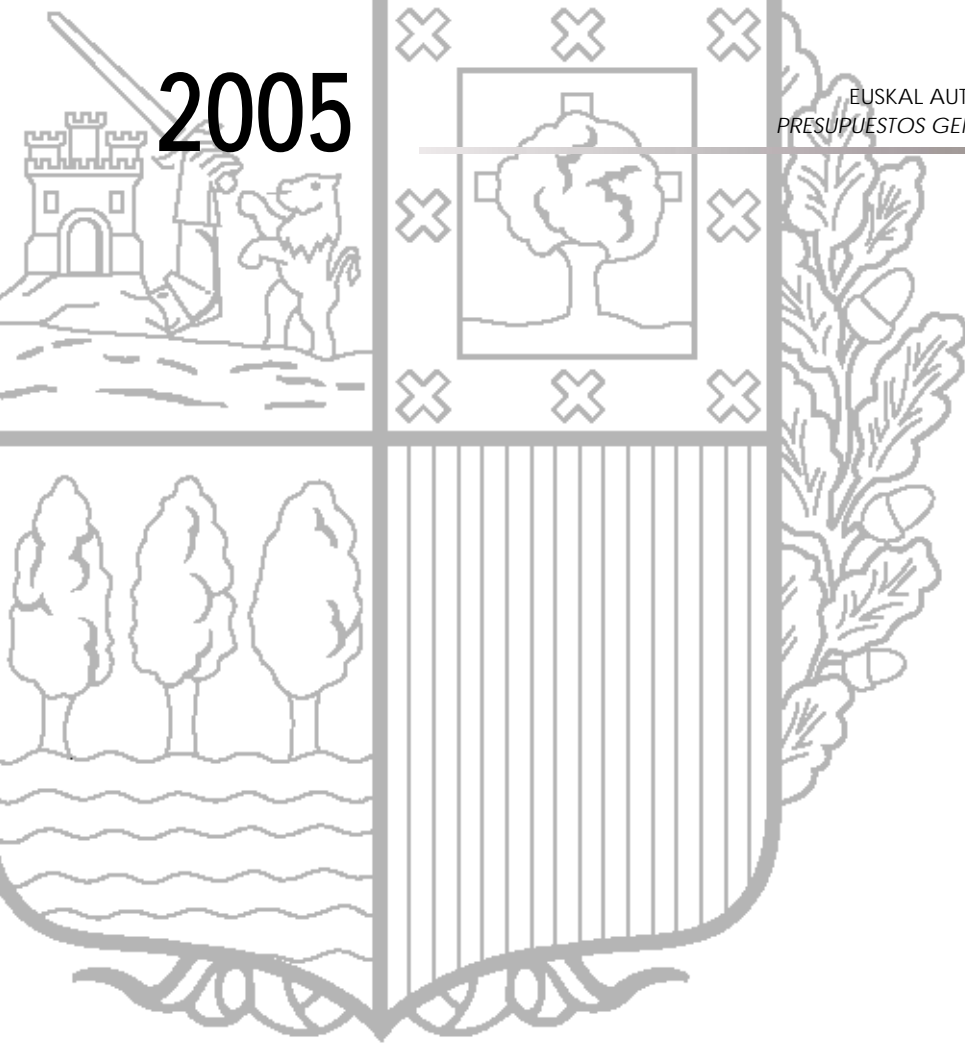
-	Bermeoko Ospitalea	399
	<i>Hospital Bermeo</i>	
-	Zaldibarko Ospitalea	409
	<i>Hospital Zaldibar</i>	
-	Zamudioko Ospitalea.....	419
	<i>Hospital Zamudio</i>	
-	Gorlizko Ospitalea.....	429
	<i>Hospital Gorliz</i>	
-	Bizkaiko Ospitalez Kanpoko Osasun Mentala	439
	<i>Salud Mental Extrahospitalaria Bizkaia</i>	
-	Basurtuko Ospitalea	449
	<i>Hospital Basurto</i>	
-	Galdakaoko Ospitalea	461
	<i>Hospital Galdakao</i>	
-	San Eloy Ospitalea	473
	<i>Hospital San Eloy</i>	
-	Gurutzetako Ospitalea.....	485
	<i>Hospital Cruces</i>	
-	OSATEK, S.A.	499
-	Aurrekontu Bateratuak. Osakidetza Taldea	515
	<i>Presupuestos Consolidados. Grupo Osakidetza</i>	

2005



I. Osakidetza Taldea
Grupo Osakidetza

2005



“Osakidetza – Servicio Vasco de Salud” Erakunde Publikoa
Ente Público “Osakidetza – Servicio Vasco de Salud”

OSAKIDETZA / SERVICIO VASCO DE SALUD**1. SARRERA**

OSAKIDETZA / SERVICIO VASCO DE SALUD zuzenbide pribatuko ente publikoa da, eta ekainaren 26an onartutako Euskadiko Antolamendu Sanitarioaren 8/1997 Legeak sortu zuen.

Zerbitzu sanitarioen prestazioa du helburu, Osakidetzaren mende dauden zerbitzu sanitarioetako erakunde publikoen bidez.

Zerbitzu sanitarioen prestazio hori jardunbide instrumentala da, eta zera esan nahi du: pertsonen antolatu eta homologatutako baliabide bat eskaintzen zaiela prestazio sanitarioak izan ditzaten, beren osasun-egoera sustatu, zaindu eta berreskuratzen.

2. ENTITATEAREN JARDUERA OROKORRAK

Osakidetza – Euskal Osasun Zerbitzua ente publikoak bere helburuak betetzeko, ondoren zehazten diren jarduerak eramango ditu aurrera bere erakundeen bitartez:

1. Zerbitzu sanitarioen eskaintza aurrera eramango du Euskal Autonomia Erkidegoan, lehen mailako eta espezializatutako asistentzia-prestazioen bitartez. Prestazio horiek betetzeko, kontratazio publikoa erabiliko du eta, era berean, parte hartuko du osasuna sustatzeko, gaixotasunak prebenitzeko, asistentzia sanitarioa eta errehabilitazioa emateko programa publikoetan. Halaber, parte hartu ahal izango du, alde zuzeneko ezarritako baldintzapean, asistentzia soziosanitarioko programetan.
2. Zerbitzu horietara datozen hiritarrei behar dituzten baldintzak eskainiko dizkie, beren eskubideez baliatu eta eginbeharrak betetzeko –eskubide eta betebeharrak instrumentala nahiz osagarriak– eta horretarako, informazio-mailaren hobekuntza iraunkorra bultzatuko du, batez ere, eta horrekin batera, atentzioaren pertsonalizatzea eta kalitatea.
3. Osasunaren zientzietako irakaskuntza bultzatuko du, hala nola horiekin lotutako ikerketa, azterketa eta zabalkuntza, betiere, Osasun Sailak ezarritako ardatz estrategiko eta programen arabera, eta unibertsitateekin eta gai honetan adituak diren gainerako erakundeekin ere arituko da lanean.
4. Osakidetzako pertsona sanitario eta ez-sanitarioak behar dituen ezagupen espezializatuen prestakuntza eta eguneratzea bultzatuko du, bai berea duen osasunaren arloan, bai kudeaketa eta administrazio sanitarioari dagokionean ere.
5. Bere baliabide sanitarioen garapena sustatuko du, bertako ekintza eta programen bidez edo lankidetzan beste erakunde batzuekin. Helburu bera duen beste edozein ekimen ere bultzatuko du, baldin eta ente publiko honetako Administrazio Kontseiluak hala erabakitzen badu.

1. INTRODUCCIÓN

OSAKIDETZA / SERVICIO VASCO DE SALUD, Ente Público de Derecho Privado, fue creado por la Ley 8/1997, de 26 de junio, de Ordenación Sanitaria de Euskadi.

Su objetivo o finalidad es la provisión de servicios sanitarios a través de las organizaciones públicas de servicios sanitarios dependientes del mismo.

Se entenderá como provisión de servicios sanitarios la actividad de carácter instrumental por la que se ofrece a las personas un recurso organizado y homologado con el objeto de proporcionarles prestaciones sanitarias dirigidas a la promoción, preservación y restablecimiento de su estado de salud.

2. ACTIVIDADES GENERALES DE LA ENTIDAD

En desarrollo de su objetivo, el Ente Público Osakidetza / Servicio Vasco de Salud perseguirá a través de sus Organizaciones las actividades que a continuación se enumeran:

1. EJECUTAR la provisión del Servicio Sanitario en la Comunidad Autónoma de Euskadi, mediante las prestaciones de Asistencia Primaria y Especializada que sean objeto de aseguramiento y contratación pública, así como mediante su participación en los Programas Públicos que se establezcan de promoción de la salud, prevención de enfermedades, asistencia sanitaria y rehabilitación. Asimismo podrán participar, en las condiciones que se establezcan, en programas de asistencia socio - sanitaria.
2. PROPORCIONAR a los Ciudadanos que acceden a sus servicios las condiciones necesarias para el pleno ejercicio de sus derechos y deberes de carácter instrumental o complementario, promoviendo especialmente la mejora continua de los niveles de información, la personalización en la atención y la calidad de la misma.
3. PROMOVER la docencia en Ciencias de la Salud, así como las actividades de investigación, estudio y divulgación relacionadas con las mismas, de acuerdo con las líneas estratégicas y programas que establezca el Departamento de Sanidad y con la colaboración que se establezca con Universidades y demás instituciones competentes en la materia.
4. PROMOVER la formación y actualización de los conocimientos especializados que requiere su personal sanitario y no sanitario, tanto en el campo específico de la salud como en los de la gestión y administración sanitaria.
5. PROMOCIONAR el desarrollo de sus recursos sanitarios a través de acciones y programas propios o en colaboración con otras instituciones, y cualquier otro fin relacionado con su objeto que se acuerde por el Consejo de Administración del Ente Público.

Jardunbide horiek burutzeko, Osakidetza – Euskal Osasun Zerbitzua ente publikoa beste era batera egituratu da. Alde batetik, erakunde zentral bat ondoko atribuzioekin: kontrola, koordinazio estrategikoa eta erabakitako kudeaketa-jardueraren sustapena eta gauzatzea eta, bestetik, zerbitzu-erakundeak, hau da, prestazioa bere kargu hartuko duten zerbitzu sanitarioak, zeinek ekonomia, finantza eta kudeaketako autonomiaren printzipioaren arabera lan egingo baitute.

Para la realización de dichas Actividades el Ente Público Osakidetza / Servicio Vasco de Salud se estructura en una Organización Central, con atribuciones de control y coordinación estratégica, apoyo y ejecución de las actividades de gestión establecidas y 30 Organizaciones de Servicios (acuerdo del Consejo de Administración de 5 de julio de 2001 por el que se actualiza y se da publicidad a la relación de organizaciones de servicio de Osakidetza) que realizan las actividades de provisión de servicios sanitarios, actuando bajo el principio de autonomía Económico – Financiera y de Gestión.

3. 2004 URTEKO EGINTZA NAGUSIAK

3. PRINCIPALES REALIZACIONES DURANTE 2004

ASISTENTZIA SANITARIOA

ASISTENCIA SANITARIA

Lehen Mailako Atentzioa

Atención Primaria

2004 urtean jarduteko programak hurrengo hauek izan dira:

Los programas de actuación realizados durante el ejercicio 2004 se detallan a continuación:

- **Jarduera asistentziala**

- **Actividad asistencial**

Lehen Mailako Atentzioa sistema sanitarioan sartzeko atea izaten da, eta 2004 urteko jarduera-adierazleak eta aurreko urteetan lortutakoak oso antzekoak dira. Gainera, urte hauetan kontsultako minutuetan nabaritzen den etengabeko igoerak adierazten du atenditutako bisiten konplexutasuna.

El nivel de Atención Primaria, que constituye la puerta de entrada al sistema sanitario ha mantenido un nivel de actividad similar al de años anteriores. Además, el constante aumento que se aprecia en estos años en los minutos por consulta parece reflejar un aumento en la complejidad de las visitas atendidas.

	2003	2004*	% 2003/2004 aldaketa % Variación 2003/2004
FAMILIAKO MEDIKUNTZA MEDICINA DE FAMILIA			
Zentroetako kontsultak Consultas en centro	7.729.605	7.850.000	+1,56
Bisitak/eguneko/mediku Visitas/médico/día	28,8	28,9	0,0
Minutuak/kontsultako Minutos por consulta	8,48	8,6	+1,41
Etxeko bisitak Visitas a domicilio	171.797	170.000	-1,08
PEDIATRIA PEDIATRIA			
Zentroetako kontsultak Consultas en centro	1.455.956	1.450.000	-0,41
Bisitak/eguneko Visitas/pediatra/día	22,26	22,30	+0,17
Minutuak/kontsultako Minutos por consulta	10,47	10,50	+0,28
ERIZANTZA ENFERMERIA			
Zentroetako kontsultak Consultas en centro	7.434.230	7.500.000	+0,88

	2003	2004*	% 2003/2004 aldaketa % Variación 2003/2004
Etxeko bisitak Visitas domicilio	406.650	407.000	+0,08
Emaginaren bisitak Visitas Matrona centro	268.752	270.000	+0,46
Emaginaren bisitak etxera erditu ondoren Visitas Matrona Puerperio domicilio	4.114	4.114	+0,00
Gripearen immunizazioa Inmunización Gripe	449.034	460.000	+2,44
Estaldura > 65 urte (herritarrak OTI) Cobertura en >65 años (población TIS)	72%	72%	0,0
Estaldura > 65 urte instituzionalizatuta Cobertura en >65 años institucionalizado	98,3%	98,5%	+0,2
Beste immunizazio batzuk Otras Inmunizaciones	449.034	455.000	+1,33

*2004ko datuak 2004ko ekainera arte egindako jardueren arabera egindako aurreikuspenari dagozko.

Bestetik, Lehen Mailako Atentzioko 10 zentrotan ohiko jarduerari gehitu zaio orain arte ospitaleko hematologoaren erantzukizunaren menpe zegoen ahoko antikoagulazioaren kontrola. Ebaluazioaren aurretiko emaitzek paziente antikoagulatuen kontrol ona adierazten dute, eta pazienteen onarpenera ezin hobea izan da.

Kudeaketako Egitura eta Erreminta

LMko jardueraren erregulatu eta etengabeko hobekuntzara bultzatzen duen elementua kudeaketa klinikoko kontratua da. Kontratu horren erabilera sendotu egin da eta gero eta gehiago erabiltzen da, eta gaur egun LMko 77 zentrok (guztien %57) sinatu dute.

Bestetik, aurreikusten da asmari buruzko praktika klinikoaren gida 2004ko azken hiruhilekoan bukatuko dela. Gida horrekin profesionalen oso erreferentzi puntu ona eskaintzen zaie arazo hori diagnostikatu eta kontrolatzeko.

Bide beretik lumbalgia eta dislipemiar buruzko praktika klinikoko gidak egiten hasi da.

2004ko ekitaldian prozesu bidezko kudeaketan sakondu da 2003ko abenduan ISO 9001:2000 ziurtagiria lortu duten LMko 4 zentroetan (Villabona, Zumaia, San Adrian eta Leioa). Kudeaketako eredu honen garapenak honako hauek definitzea ahalbidetu du: prozesu guztietako adierazleen jarraipenean oinarritutako informazio-sistema bat eta kudeaketako kalitate asistentzialeko adierazlerik nagusienek osatutako Agintaritza Koadroa LMko unilateaburuarentzat.

Gainera 2004. urtean zehar beste 10 LMU prozesu bidezko kudeaketa, adierazleen garapena eta 2004ko urrian AENORren esparru osoko ziurtagiria (BAE+prozesu asistentzialak) aurkezteko baldintzak ezartzen ari dira.

* Los datos correspondientes a 2004 corresponden a una previsión realizada sobre la actividad ejecutada a junio de 2004.

Por otra parte, a la actividad habitual de la atención primaria, en 10 UAP se ha añadido la correspondiente al control de la anticoagulación oral, hasta ahora bajo la responsabilidad del hematólogo hospitalario. Los resultados preliminares de la evaluación indican un buen control de los pacientes anticoagulados con una óptima aceptación por parte de los mismos.

Estructura y Herramientas de Gestión

La consolidación del contrato de gestión clínica como elemento regulador de la actividad de las UAP y de impulso hacia la mejora continua se ha acompañado de una mayor utilización del mismo, siendo 77 el número de UAPs (57% del total) las que han firmado el contrato de gestión.

Por otra parte se prevé que en el último trimestre del 2004 se finalice la guía de práctica clínica sobre asma con la que se ofrece a los profesionales un excelente punto de referencia para el diagnóstico y control de este problema.

En esta misma línea se ha iniciado las guías de práctica clínica sobre lumbalgia y dislipemia.

Durante el ejercicio 2004 se ha profundizado en la gestión por procesos en 4 Unidades de Atención Primaria (Billabona, Zumaia, San Adrián, Leioa) que obtuvieron certificación ISO 9001:2000 en diciembre 2003. El desarrollo de este modelo de gestión ha permitido definir un sistema de información basado en el seguimiento de indicadores de todos los procesos y de un Cuadro de Mando para el UAP integrado por los principales indicadores de gestión y calidad asistencial.

Además durante el 2004, otras 10 UAP están implantando la gestión por procesos, el desarrollo de indicadores y las condiciones para presentarse a la certificación con AENOR en octubre de 2004 con alcance total (AAC + procesos asistenciales).

BAEei dagozkien ziurtagiriak hedatzen ari dira Lehen Mailako Unitateetan. 2003. urtean LMko 9 unitatek lortu zuten ziurtagiria eta horrela 39 dira ziurtagiria duten unitateak. Aurten LMko beste 18 unitate daude ziurtagiria ezartzeko prozesuan, eta horiekin 2004 urtean LMko %44 unitatek izango dute kudeaketako eredu hori.

2004. urtean LMko unitateetako kudeaketa hobetzeko, 5S izena duen erreminta berria gehitu da. Metodologia honen helburua da laneko ingurunea hobetzea. Prozesua LMko esparru osoko 4 unitateekin hasi zen, eta BAEko esparruan Kalitateko Kudeaketa Sistema ezartzeko prozesuan gehitu da.

• Informazio sistema

3S Osabide

2004. urtean jarraitu da 3S OSABIDE informazio sistema ezartzen. Sistema hori egin zen Komunitateko Lehen Mailako zentroetako sarean jarduera asistentziala bere osotasunean kudeatzeko.

Lehen Mailako Asistentziako 131 unitateei dagokienez lortu da haien %100 2004. urteko ekitaldiaren amaierako 3S sistemaren bidez historia klinikoa informatizatua izatea.

Pazienteen sailkapena

Modu paraleloan kontsultetako informatizazioaren alorrean lortu den hedatzeari esker aurrera egin ahal izan da Lehen Mailako pazienteak sailkatzeko sistema bat ezartzen. Aurreko urteetan finkatutako arauei jarraiki ekitaldi honetan zehar oinarri estrukturalak garatu dira EAeko herritarrak sailkatu ahal izateko, Adjusted Clinical Groups (ACG) sistema erabiliz. Sistema hori EAerako dagoeneko frogatuta dago, eta horrek ahalbidetuko digu zehaztasun handiagoz jakitea morbilitateari dagokionez populazioaren taldeen artean dauden aldeak, eta horren ondorioz baiiliabideak era orekatuagoan banatzea.

Programatutako Jardueren Plana (PJP)

Beste zenbait ekitalditan deskribatu den bezala. 3S-Osabide sistemaren barruan gehitu den funtzionaltasuna da; horrek profesional sanitarioari baliabideak ematen dizkio paziente bakoitzarekin egiteke dituen eginkizunak gogoratzeko, betiere adin, sexu, arrisku-faktore, eta gaixotasun-gertakarien arabera. Programa-Kontratuaren lehentasunezko eskaintzaren arabera LMko unitate guztiek garatu behar dituzten "korporazioko" jarduerak diseinatu dira.

Atentzio Espezializatua

• Ospitaleko jarduera asistentziala

Las certificaciones con alcance AAC siguen su despliegue por las Unidades de Atención Primaria. En el año 2003 se certificaron 9 nuevas UAP lo que hace un total de 39 UAP certificadas. Este año están en proceso de implantación otras 18 nuevas UAP, con lo que este modelo de gestión en el 2004 alcanzará a un 44% del total de las UAP.

Otra herramienta de mejora que se ha incorporado este año 2004 en la gestión de las UAP, es la denominada 5S, metodología que tiene como objetivo la mejora del entorno de trabajo, que se inició con las 4 UAP con alcance total y que se ha incorporado en el proceso de implantación del Sistema de Gestión de Calidad con alcance AAC.

• Sistemas de Información

3S Osabide

Durante el año 2004 se ha continuado con la implantación de 3S OSABIDE; sistema de información creado para la gestión integrada de la actividad asistencial en la red de centros de Atención Primaria de la Comunidad.

Refiriéndonos a las 131 Unidades de Atención Primaria (UAP) se ha conseguido que el 100% de ellas tengan informatizada la historia clínica con 3S Osabide al final del ejercicio de 2004.

Clasificación de Pacientes

De forma paralela y gracias al despliegue alcanzado en el ámbito de la informatización de las consultas se ha podido seguir avanzando en la incorporación de un sistema de clasificación de pacientes para Atención Primaria. Siguiendo las líneas marcadas en años anteriores se han ido desarrollando a lo largo de este ejercicio las bases estructurales para poder clasificar a los ciudadanos de la CAPV en base al sistema ACGs (Adjusted Clinical Groups), sistema ya validado para Euskadi y que nos va a permitir conocer con mayor precisión las diferencias entre grupos de población en cuanto a morbilidad y por ello, poder distribuir los recursos de una manera más equitativa.

PAP (Plan de Actividades Programadas)

Como ya se ha descrito en otros ejercicios se trata de una funcionalidad incorporada dentro de 3S-Osabide que permite recordar al profesional sanitario las tareas que tiene pendientes de realizar a cada paciente en base a su edad, sexo, factores de riesgo y episodios de enfermedad. Se han diseñado planes de actividades "corporativos" a desarrollar por todas las UAP de acuerdo con la oferta preferente del Contrato Programa..

Atención Especializada

• Actividad asistencial hospitalaria

Adierazleak Indicadores	2003	*2004	Aldaketa % % Variación
Ingresuak Ingresos	217.776	223.917	2,8%
Atenditutako urgentziak Urgencias Atendidas	904.962	918.869	1,5%
Egindako kontsultak Consultas atendidas	3.394.535	3.496.815	3%
Erditzeak Partos	17.000	17.111	0,7%
Interbentzio kirurgikoak Intervenciones quirúrgicas	141.391	147.576	4,4%
Batez besteko egonaldia (akutuentzako ospitalak) Estancia media (hospital agudos)	5,94	5,94	0
Batez besteko egonaldia (egonaldi ertain eta luzeko ospitalea) Estancia media (hospital media y larga estancia)	21,46	21,70	1,01
Zesareak Cesáreas (%)	14,46	14,25	-0,21
Deuseztatze kirurgikoa Cancelación quirúrgica	2,01	1,85	-0,16
Operazio-gelen errendimendua Rendimiento de quirófanos	83,36	83,95	0,59

*2004. urteko datuak aurrreikuspen bat dira, eta hori egin da 2004ko ekainera bitartean egindako jardueretan oinarrituta.

2004. urtean Osakidetzako ospitaleetako jarduerak, aurreko azken urteetan bezalaxe, zertxobait gora egingo dutela aurreikusten da: ospitaleko ingresuak %3 gehiago izango dira, eta atenditutako urgentziak %1,5 baino gehiago. Erditze arloan %0,7ko igoera izan da, eta arlo kirurgikoan azpimarratzekoa da jarduera kirurgiko globalean ematen den igoera nabarmena %4,4 baino gehiago hain zuzen.

Ebaluazioaren adierazleei dagokienez lehengo mailek bere horretan jarraitu dute: akutuen ospitaleetan batez beste sei egun baino gutxiago, egonaldi ertain eta luzeko ospitaleetan %1,01 gehiago. Deuseztatze kirurgikoaren indizea %2tik beheraxeagokoa da eta operazio-gelen errendimendua %83an dirau.

2004. urtean zehar kirurgiako itxaronzerrendan dauden pazienteen kopurua proposatutako parametroen barruan dago, eta horren ondorioz, helburu globala lortzen da: gehiengo itxaron denbora sei hilabete baino gutxiago izatea eta batez besteko atzerapena 60 egun baino gutxiago.

Beste jarduera batzuei dagokienez

Aurten Ospitale orokorretan abian jarri da urgentziako Garuneko Hodietako Fibrinolisiaren Plana. Helburua da iktus akutua duten pazienteei tratamendu trombolitiko eskaintzea. Horrek eskatzen du hainbat gailu edukitzea modu koordinatuan, eta funtzionatzen hasten dira hiru Lurralde Historikoetako edozeinetan tratamendu hori behar duen pazienteren bat antzematen denean.

Aurten adostutako proposamen berri bat egin da gure Komunitateko bihotzeko kirurgiarako. Horrek esan nahi du interbentzio guztiak erakunde publikoan egingo direla (150 interbentzio gehiago egin beharrekoak, Gurutzeta eta Basurtuko Ospitaleetan).

* Los datos correspondientes a 2004 corresponden a una previsión realizada sobre la actividad ejecutada a junio de 2004.

La actividad prevista a realizar por los hospitales de Osakidetza durante el año 2004, se caracteriza por ligeros aumentos dentro de la tendencia de los últimos años: aumento en el número de ingresos hospitalarios del 3% e incremento superior al 1,5% en la cifra de urgencias atendidas. En el área de partos se da un aumento del 0,7%, en el área quirúrgica es destacable el importante aumento de más de 4,4% en la actividad quirúrgica global.

En cuanto a los indicadores de evaluación se ha observado un mantenimiento de los niveles alcanzados, estancia media inferior a seis días en hospitales de agudos y aumento de 1,01% en hospitales de media y larga estancia el índice de cancelación quirúrgica baja ligeramente por debajo del 2% y el rendimiento de quirófanos permanece en el 83%.

El número de pacientes en lista de espera quirúrgica evoluciona a lo largo del año 2004 dentro de los parámetros propuestos, consiguiéndose el objetivo global de espera máxima inferior a seis meses y cifras de demora media menores a 60 días.

Otras actividades

Se ha puesto en marcha este año el Plan de Fibrinolisis Cerebrovascular Urgente en Hospitales Generales. Se trata de ofertar un tratamiento trombolítico a pacientes con un ictus agudo. Lo que supone disponer de una serie de dispositivos diferentes, que de forma coordinada se ponen en funcionamiento cuando se detectan pacientes susceptibles de dicho tratamiento en cada uno de los tres Territorios Históricos.

Este año se ha elaborado una nueva propuesta consensuada para la cirugía cardiaca de nuestra Comunidad, que supondrá la realización de todas estas intervenciones quirúrgicas en el dispositivo público (un total de 150 más, a realizar en los Hospitales de Cruces y Basurto).

Zentroaren diseinua eta plangintza funtzionala zehaztu ondoren, Gernikalderako erabakitasun handiko zentroko obrak ezagutzera eman dira eta lehenengo obrak hasi dira.

Lehen Mailako Asistentzian Aho Bidezko Terapiaren Kontrolaren Programa garatu da, ospitaleetako hematologoaren koordinazioa eta laguntza baliatuz.

Instalazio sanitarioetako arrisku mikrobiologikoak arintzeko neurriak erabiltzen jarraitzen da; horretarako, infekzio nosokomiala gutxitzeko neurriak areagotzen dira.

Lantalde askoren bitartez historia kliniko elektronikoa (e-Osabide) garatzen jarraitzen da. Gaur egun, dagoeneko San Eloy Ospitaleko onarpen-moduluetan, itxaronzerrenda kirurgikoan, GSA-n erreadiologian eta errehabilitazioan lanean hasi da.

Gorreria Goiz Detektatzeko Programaren lehenengo ebaluazioa egin da. Programa horren barruan, aurreko urtetik EAEn jaio edo bizi diren haur guztiei otoemisia akustikoen probak egiten zaizkie. Azterketa horretatik aterako dira programa hori hobetzeko lehenengo proposamenak.

Alde batetik, pazienteari ematen zizkion informazio klinikoa eta baimen informatua direla-eta, eta bestetik, ospitalizatu gabeko pazienteen kasuan, intsulina, morfina eta beste medikamentu batzuk jartzeko gailuen erabilera dela-eta, Zuzendaritza Orokorraren Jarraibideak egin dira.

Kirurgia Bariatrikoko Programaren ebaluazio eta hobekuntzako lehenengo plangintza egin da. Plangintza integrala abian jarri eta gida argitaratu ondoren, beharrezkotzat jotzen da momento honetan ebaluatzea eta hobekuntzako plangintza egitea.

• Ohiko ospitalizazioko alternatiben programa

Una vez que se ha concretado el diseño y la planificación funcional del Centro, se han publicitado y dado comienzo las primeras obras del centro de alta resolución para Gernikaldea.

Se ha desarrollado el Programa de Control de la Terapia Anticoagulante Oral en Asistencia Primaria mediante el apoyo y en coordinación con los hematólogos de los centros hospitalarios.

Se continúan las medidas destinadas a minimizar los riesgos microbiológicos en las instalaciones sanitarias insistiendo en las medidas para disminuir la infección nosocomial.

Se continúa desarrollando a través de numerosos grupos de trabajo el proyecto de historia clínica electrónica (e-Osabide). En estos momentos se está trabajando ya en el Hospital San Eloy con los módulos de admisión, lista de espera quirúrgica, GSA, radiología y rehabilitación.

Se ha realizado la primera evaluación del Programa de Detección Precoz de la sordera Infantil por el cual se realizan pruebas de otoemisiones acústicas a todos los niños y niñas nacidos o residentes en la CAPV desde el año pasado. De esta revisión saldrán las primeras propuestas de mejora para el mismo.

Se han elaborado Instrucciones de la Dirección General en relación con la información clínica al paciente y el consentimiento informado, así como para la utilización en pacientes no hospitalizados de dispositivos implantables de insulina, mórnicos y otros fármacos.

Elaboración del primer plan de evaluación y mejora del Programa de Cirugía Bariátrica. Tras la puesta en marcha del plan integral y edición de la guía, se hace necesario en estos momentos su evaluación y elaboración del plan de mejora.

• Programa de alternativas a la hospitalización tradicional

Adierazleak Indicadores	2003	2004*	% Aldaketa Variación %
Etxeko Ospitalizazioa (ingresuak) Hospitalización a Domicilio (Ingresos)	4.203	4.224	+0,5%
Eguneko Ospitale medikoa (jarduerak) Hospital de Día Médico (actuaciones)	145.012	144.514	-0,34%
Eguneko Ospitale kirurgikoak KMAko (Interbentzioak) Hospital de Día Quirúrgico-CMA (Intervenciones)	30.621	32.932	+7,55%
KHAKo interbentzioak Unidad de corta estancia (Ingresos)	12.866	13.798	+7,24%
Egonaldi Laburreko Unitateko ingresuak Equipo Consultor C.Paliativos (consultas)	6.329	6.015	-4,96%
Zainketa Aringarrietako kontsultak Unidad de Cuidados Paliativos (Ingresos)	690	726	+5,2%

2004. urteko datuak aurreikuspen bat dira, eta hori egin de 2004ko ekainera bitartean egindako jardueretan oinarrituta.

Asistentziatzeko zirkuitu horien bidez egiten den jarduera oso garrantzitsua da eta unitate gehienetan urtero gehitu egiten da. Atentzioa jaso duten pazienteen gogobetetze-maila oso altua da. Kasuetako %97,8k positibotzat jotzen du jasotako atentzioa, eta horietako %95ek berriko aukeratuko luke atentzioa zirkuitu horien bidez jasotzea.

* Los datos correspondientes a 2004 corresponden a una previsión realizada sobre la actividad ejecutada a junio de 2004.

La actividad que se realiza a través de estos circuitos asistenciales es importante y sigue incrementándose de forma anual en la mayoría de las unidades. El grado de satisfacción de los pacientes con la atención prestada es muy elevado, se valora de forma positiva la atención recibida en el 97,8% de los casos, y elegirían ser atendidos a través de estos circuitos el 95% de los ya tratados.

Gurutzetako Ospitaleko Etxeko Ospitalizazioak ISO ziurtagiria jaso du. Bestetik, gaixa terminalaren egoeraz eta bere atentzioan erabilitako baliabideez ikerketa bat egin da beka bati esker. Ikerketa horretan asistentziako maila guztietako profesionalak hartu dute parte, lanik garrantzitsuena etxeko ospitalizazioko zerbitzuetaoek egin badute ere.

• Haurren Hortzak Zaintzeko Programa (PADI)

Aurreikusitako jardueraren garapenarekin jarraitu da, eta aipatu beharra dago PADiko prestazioak jaso behar dituen xede-populazioa 2004. urterako 137.000 haur direla. Urte amaierako aurreikuspenek ezartzen dute, gutxi gorabehera, %67ko hedadura, eta horren arabera 91.800 haur atendituo dira.

• Osasun Mentala

Ospitalez kanpoko jarduerari dagokionez, aurreikusten da gora egingo duela modu orokorrean. Guztira aurreko urtean baino 2,4 kontsulta gehiago antzematen da, eta horrek ekarriko du %4 paziente gehiago atenditzea.

La Hospitalización a Domicilio del Hospital de Cruces ha conseguido la certificación ISO. También se ha realizado un estudio a través de una beca comisionada sobre la situación del enfermo terminal y de los recursos implicados en su atención. En ella han participado profesionales de todos los niveles asistenciales, aunque fundamentalmente pertenecían a los servicios de hospitalización a domicilio.

• Programa de asistencia dental infantil (PADI)

Se ha continuado con el desarrollo de la actividad prevista, cabe destacar que la población diana con derecho a recibir las prestaciones del PADI para el año 2004 ha sido de 137.000 niños. Las previsiones de final de año establecen un porcentaje aproximado de cobertura del 67% con una población atendida de 91.800 niños.

• Salud Mental

La previsión de cierre respecto a la actividad de los centros extrahospitalarios aumenta de forma general, se ve un total de 2,40 consultas más sobre el año pasado que se corresponden a un 4% más de pacientes.

Adierazleak/Ospitalez Kanpokoak Unidades Extrahospitalarios	2003	2004*	% Aldaketa 03/04 % Variación 03/04
Lehenengo kontsulta Primera Consulta	19.133	19.898	4%
Berriz hastea Reinicio	8.665	9.358	8%
Pazienteak Pacientes	72.371	75.266	4%
Kontsultak guztira Total Consultas	643.477	658.920	2,40%

2004. urteko datuak aurreikuspen bat dira, eta hori egin da 2004ko ekainera bitartean egindako jardueretan oinarrituta.

Egonaldi ertain eta luzeko ospitalizazio psikiatrikoa batez beste mantendu egiten da, eta helduen akutuen joan den urtekoaren antzekoa bada ere, haur eta gazteentzako unitateetako ingresuek gora egin dute nabarmen. Atenditutako haur eta gazteentzako urgentiak ere helduenak baino gehiago igo dira (%10 haur eta gazteenak, eta %2 helduenak).

* Los datos correspondientes a 2004 corresponden a una previsión realizada sobre la actividad ejecutada a junio de 2004.

Así como la hospitalización psiquiátrica de media-larga estancia se mantiene de forma regular, y la de agudos en adultos es similar al pasado año, los ingresos en unidades infanto juveniles aumenta considerablemente. Las urgencias infanto-juveniles atendidas también se incrementan en mayor medida sobre las de adultos (10% frente al 2% que lo hacen estas últimas).

Adierazleak /Akutuentzako Ospitaleak (helduak) Indicadores / Hospitales agudos (adultos)	2003	2004*	% Aldaketa 03/04 % Variación 03/04
Oheak Camas	243	243	0%
Ingresuak Ingresos	5.042	4.981	-1.20%
Atenditutako urgentiak Urgencias Atendidas	13.002	13.262	2%
Batez besteko egonaldia Estancia Media	15,71	15.87	1,0%

Adierazleak / Egonaldi Ertaineko Ospitalea Indicadores / Hospital agudos (infanto-juvenil)	2003	2004*	% Aldaketa 03/04 % Variación 03/04
Oheak Camas	21	20	-5%
Ingresuak Ingresos	157	204	30%
Urgencias atendidas	168	185	10%
Batez besteko egonaldia Estancia Media	19,64	19,64	0%

Adierazleak / Egonaldi Ertaineko Ospitalea Indicadores / Hospital media estancia	2003	2004*	% Aldaketa 03/04 % Variación 03/04
Oheak Camas	194	194	0%
Ingresuak Ingresos	802	802	10%
Batez besteko egonaldia Estancia Media	77,81	78,59	1%

2004. urteko datuak aurreikuspen bat dira, eta hori egin da 2004ko ekainera bitartean egindako jardueretan oinarrituta.

Urte honetan zehar Osasun Mentaleko Sarearen Plan Estrategikoaren aurkezpena egin da.

Jarraitzen da Lurraldeko Komisioetan parte hartzen; bertan eremu soziosanitarioarekiko ager daitezkeen sinergiak indartzen dira.

Osasun mentaleko zerbitzuetako diagramaren ondorioz, sektoreka egin da baliabideetako beharren plangintza.

Haur eta gazteentzako ospitalizazioko unitateetako jarduerako datuak bereiztu egin dira, eta ospitalez kanpoko eremuko pazienteei gogobetetze mailako inkesta egin zaie.

Asistentzia psikiatrikoko erakunde guztietan autoebaluzioko EFQM eredu ezartzea erabaki da.

Bizkaian Egonaldi Luzeko Ospitaleetako eta Errehabilitazio Psikiatrikoko Asistentziako Berrantolaketa Asistentzialeko Plangintza egin da. Bestetik, Ospitalez Kanpoko Osasun Mentaleko Zerbitzuetako Diagrama eta Osasun Mentaleko Mapa ere egin da.

EQUAL-II esparruaren babespean osatutako garapen-programan parte hartzen da. Programa horren helbururik garrantzitsua da lan merkatutik baztertuta dauden taldeak sartzeko gaitasuna hobetzea, gaixotasun mentalen bat duten pazienteak lan batzuetan sartuz.

• Transplanteetako Programa

Organo eta ehunen donazioaren arloan, baita transplanteen ere aurreko urtekoaren parekoa da.

Donazio eta Transplanteetako Ikerketa Kooperatiboko Gaikako Sarearen jarduera hasi da.

* Los datos correspondientes a 2004 a una previsión realizada sobre la actividad ejecutada a junio de 2004.

Se ha realizado durante este año la presentación del Plan Estratégico de la Red de Salud Mental.

Se continúa con la participación en Comisiones Territoriales donde se potencian posibles sinergias con el ámbito sociosanitario.

Derivado del diagrama de servicios de salud mental realizado, se ha elaborado el plan de necesidades de recursos por sectores.

Se han individualizado los datos de actividad de las unidades de hospitalización infanto-juvenil y se ha realizado la encuesta de satisfacción de pacientes, en el ámbito extrahospitalario.

Se ha decidido implantar el modelo EFQM de autoevaluación en todas las Organizaciones de Asistencia Psiquiátrica.

Se ha realizado el Plan de Reordenación Asistencial de Hospitales de Larga Estancia y Rehabilitación Psiquiátrica en Bizkaia. También se ha elaborado el Mapa de Salud Mental y el Diagrama de Servicios de Salud Mental Extrahospitalaria.

Se participa en el programa de desarrollo constituido al amparo del marco EQUAL-II, que tiene como objetivo primordial la mejora de la capacidad de inserción de los colectivos de excluidos del mercado laboral, integrando pacientes con enfermedad mental a determinados trabajos.

• Programa de Trasplantes

Continúan manteniéndose las tasas elevadas de donación y trasplante de órganos y tejidos.

Se ha iniciado la actividad de la Red Temática de Investigación Cooperativa de Donación y Trasplante.

	2003	* 2004	Aldaketa% Incremento
Emaile potentzialak Donantes potenciales	170	170	0%
Benetako emaileak Donantes reales	98	95	-3,06%
Giltzurruneko transplanteak Trasplantes renales	121	120	-0,83%
Gibekeko transplanteak Trasplantes hepáticos	64	65	1,56%

2004. urteko datuak aurreikuspen bat dira, eta hori egin da 2004ko ekainera bitartean egindako jardueretan oinarrituta.

Gurutzetako Ospitalean emaile bizien giltzurruneko transplanteetako programa baten ezarpena aztertzen ari da.

• Titietako Minbizia Goiz Detektatzeko Programa (TMGDP)

Programaren jarduerak EAEko hiru osasun-barrutietan burutu dira eta helburuen arabera emaitzak lortu dira.

Bizkaiko osasun-barrutian 3. itzulia bukatu eta ebaluatu da eta 4. Itzulia abian jarri da, Areetako Unitatean izan ezik, bertan 3. Itzulia 2004ko uztailaren bukaeran amaitzea aurreikusi da eta 4. Itzulia irailean hasia.

Arabako eta Deba Garaiko osasun-barrutietan 4. Itzulia bukatu eta ebaluatu da, eta 5. Itzulia abian jarri da.

Gipuzkoako osasun-barrutiko gainerako bi unitateetan Programako 4. Itzulia 2004ko abenduan amaitzea aurreikusi da.

2003ko azaroko TMGDPko erabiltzaileen gogobetetasun inkestaren emaitzak ebaluatu, argitaratu eta jakinarazi dira.

"Kalitate erradiologikoaren bermea" izeneko ikastaroa, TMGDPko detekzio unitateetako operadoreentzat, 2004ko irailaren 20an eta 21ean egingo da. Bigarren seihilekoan ere TMGDPA antzemateko eta baloratzeko unitateetako dokumentuak eta kalitatea erradiologikoari buruzko dokumentua aztertu eta eguneratuko dira.

TMGDPko mamografiaren artxiboak berrantolatu dira, eta antolaketa kronologikotik bukaerako digitu hirukoitzaren arabera antolaketara pasatu da; era berean, artxibategiko altzariak birmoldatu dira.

• HIESA Prebenitzeko eta Kontrolatzeko Plana

Prebentzioaren arloan

Droga-erabiltzaileentzako prebentzio-programek aurrera egin dute botiketan eta GKEetan.

* Los datos correspondientes a 2004 a una previsión realizada sobre la actividad ejecutada a junio de 2004.

Se está estudiando la implantación de un programa de trasplante renal de donante vivo en el Hospital de Cruces.

• Programa de Detección Precoz del Cáncer de Mama. (PDPCM)

Se han realizado las actividades del Programa en las tres Áreas Sanitarias de la C.A.P.V., con resultados adecuados a los objetivos.

Se ha concluido y evaluado la 3. vuelta y se ha puesto en marcha la 4. vuelta, en el Área Sanitaria de Bizkaia, excepto en la Unidad de Las Arenas en la que se está prevista la conclusión de la 3. vuelta, a finales de julio de 2004, y el comienzo de la 4. vuelta en septiembre de 2004.

Se ha concluido y evaluado la 4. vuelta en el Área Sanitaria de Araba y Alto Deba, y se ha puesto en marcha la 5. vuelta.

Está previsto concluir la 4. vuelta del Programa en las restantes de dos Unidades del Área Sanitaria de Gipuzkoa en diciembre de 2004.

Se ha llevado a cabo la evaluación, publicación y comunicación de los resultados de la Encuesta de Satisfacción de usuarias del PDPCM, de noviembre de 2003.

Entre el 20 y 21 de septiembre de 2004 se realizará el curso de "Garantía de Calidad Radiológica" para Operadores de las Unidades de Detección del PDPCM y también en este segundo semestre de 2004 la revisión y actualización de los documentos existentes de las Unidades de Detección y Valoración del PDPCM y los de Garantía de Calidad Radiológica del PDPCM.

Se ha llevado a cabo la reordenación de todos los Archivos de mamografías del PDPCM, pasando del archivado de las historias, por orden cronológico a otro por triple dígito terminal, llevándose a cabo, además, la remodelación de los muebles archivadores.

• Plan de Prevención y Control del SIDA

En el campo de la prevención

Se ha continuado con los programas de prevención dirigidos a usuarios de drogas en farmacias y ONGs.

EAEko batxillerreko ikastetxeetako nerabeei hiesaren eta sexu bidez transmititutako beste gaixotasun batzuen prebentzio-programa eman zaie.

Udan, populazio osoari zuzenduta, hiesa prebenitzeko kanpaina bat burutu da ondorengo leloarekin: "Jarriozu argi, hiesa prebenitzea partekatutako ardura da".

Asistentziaren arloan

Ospitaleetako kontsulta espezifikoean eutsi egiten zaio pertsona seropositiboan atentzioari.

Bilboko eta Donostiako kontsultetan STG-ren bat izatearen susmoa dagoen edo sintomak dituzten pertsonen atentzioa ematen zaie.

Gizarte alderdiak

Haur seropositiboak Euskadiko ikastetxeetan eskolaratzeko programa burutu da.

• Kalitatea

2003-2007 aldiko Kalitate-plana

Zerbitzu-erakunde bakoitzak bere kalitate-plana egin zuen, 2003-2007 aldiko Erakunde osorako Kalitate-planaren ildotik.

Kalitate-planaren 73 lan-lerroetako eta 89 helburuetako lehenengo neurketa egin zen. Kalitate-planaren jarraipen-batzordea eratu eta beronek lehenengo ebaluaketako txostena egin zuen.

EFQM eredia ezarri da

EFQM Eredua araberan diharduten zerbitzu-erakundeetako auto-ebaluazio bostgarren prozesu orokorra abiatu da. Euskarri informatiko bat sortu da, denbora aurrezteko, eta alde sendoei eta hobetzeko arloei atzemeteko.

2004an zehar Osakidetzako bost zerbitzu-erakunde aurkeztuko dira kanpo-ebaluaziora. Orotara, Osakidetzako erakundeak 12 kanpo-ebaluazioetara aurkeztu dira.

2004an aurkeztutako bost erakunde horien kanpo-ebaluazioaren emaitzaren zain, orain arte 8 kanpo-egiaztagiri lortu dira: 2 urrezko Q (500 puntu baino gehiago) eta 6 zilarrezko Q (400 eta 500 punturen bitartean).

Tresna espezifikoak garatu da EFQM eredia auto-ebaluaziorako tresna gisa, zerbitzu eta erakundeetara hedatzeko, eta kudeaketako unitateei zuzendutako modulu bat sartu da etengabeko prestakuntzako programaren barruan. Era berean, 18 zerbitzu-erakunde ordezkatzeko duten 36 eragileren talde bat egin da, unitateei laguntza metodologikoa eman ahal izateko, horrela eskatzen duten zentroetatik beraietatik. Dagoeneko 12 unitatek egin dute auto-ebaluazioa.

ISO Ziurtagia eta Prozesuen Kudeaketa

Se ha impartido el programa de prevención de SIDA y otras enfermedades de transmisión sexual (ETS) dirigido a adolescentes en centros escolares de bachiller de la C.A.P.V.

Se ha realizado una campaña de prevención del SIDA en verano con el lema: "Pónselo claro, prevenir el sida es una responsabilidad compartida".

En el campo de la asistencia

Se mantiene la atención a las personas seropositivas en las consultas específicas de los hospitales.

Se atienden a personas con síntomas o sospecha de alguna ETS en las consultas de Bilbao y San Sebastián.

Aspectos sociales

Se ha realizado el programa de escolarización de los niños seropositivos en los centros escolares de Euskadi.

• Calidad

Plan de Calidad 2003-2007

Alineado con el Plan de Calidad 2003-2007 corporativo, cada organización de servicios elaboró su propio Plan de Calidad.

Se realizó una primera medición inicial de las 73 líneas de actuación y los 89 objetivos que se proponen en el Plan de Calidad. Se constituyó el Comité de seguimiento del Plan de Calidad, realizando el informe derivado de esta primera evaluación.

Implantación del Modelo EFQM

Se inicia el quinto proceso general de autoevaluación de las organizaciones de servicios con el modelo EFQM. Se facilita para ello una herramienta soporte informático que permite reducir el tiempo dedicado y simplifica además la obtención de los puntos fuertes y las áreas de mejora.

Durante el año 2004 está previsto que se presenten cinco organizaciones a evaluación externa. Son así un total de 12 las evaluaciones externas a las que se han presentado las organizaciones de Osakidetza.

Pendientes aún del resultado de las evaluaciones externas de estas cinco organizaciones presentadas en 2004, hasta el momento se han obtenido un total de 8 reconocimientos externos: 2 Q de oro (más de 500 puntos) y 6 Q de plata (entre 400 y 500 puntos).

Con objeto de desplegar el modelo EFQM como herramienta de autoevaluación en el ámbito de servicios y unidades se ha desarrollado una herramienta específica y se ha incluido en el programa de formación continuada un módulo dirigido a las unidades de gestión. Igualmente se ha conformado un grupo de 36 facilitadores que representan a 18 organizaciones de servicios para prestar apoyo metodológico a las unidades desde los propios centros que lo soliciten. En la actualidad son ya 12 las unidades que se han autoevaluado.

Gestión de Procesos y Certificación ISO

Osakidetzako 18 ospitaletatik 14k lortu dute euren zerbitzu orokor eta zentraletatik sailen bat egiaztatzea. Urtea amaitu baino lehen aurreikusita dago beste bi ospitalek lortzea.

Atentzio espezializatuan bigarren proiektu bat abian da, ISO ziurtagiria lortzeko eta prozesu bidezko kudeaketa ezartzeko, kalitatearen kudeaketako sistema-gune bat duten erakundeei zuzenduta. Gainera, prozesua atentzio espezializatuaren arloko erakunde guztietara hedatu da, Emergentziak eta Osasun Mentala barne.

Lehen Mailako Atentzioan hasitako bideari ekinez, urte bukaerarako, lehen mailako atenzioko 18 unitate gehiagok izango dute bezeroak atenditzeko gunea egiaztatuz, eta 10ek zentro osokoa izango dute. Beraz, 2004an orotara 57 unitatetako bezeroak atenditzeko guneek izango dute ziurtagiria eta 14 zentroko jardura osokoa. Horien kudeaketa errazteko Calitel tresna informatikoaren bi modulu ezarri dira: dokumentuak kudeatzeko eta adostasun-ekak kudeatzeko.

Prozesu bidezko metodologia hori eta ISO ziurtagirien ezarpena errazteko gida bat argitaratu da.

Antzemandako kalitatea

2004an zehar zortzi gogobetetasun-inkesta korporatibo eta beren ebaluazio-txostenak egin dira: akutuentzako ospitalizazioa, ospitalizatutako haurren gurasoak, urgentziak, kanpo-kontsultak, etxeko ospitalizazioa, egonaldi ertain eta luzeko ospitalizazioa, asistentzia psikiatrikoko kontsulta eta lehen mailako atenzioko familiako medikuen kontsultak.

Antzemandako kalitatearen helburuak sartuta daude Kalitateko Planaren 4 helburutan: prestazio sanitarioen eskuragarritasuna hobetzea ostalaritzako tratua eta baldintzak hobetzea, informazioa hobetzea, eta 14 helburu espezifiko bidez garatzen diren prozesuak hobetzea.

2004ko lehenengo hiruhilekoan zehar 147 eskertza, 3.350 kexa eta 4.417 erreklamazio erregistratu dira. Azpimarragarria da ondorengoa:

- 30 egun igaro baino lehen konpondutako erreklamazioak: %88,11.
- Konponketaren batez besteko denbora: 11,84 egun.
- Erreklamazioak egiteko arrazoirik ohikoena: itxaronzerrenda/atzerapena (%40,32), asistentzia sanitarioa (%19,67), antolaketa/koordinazioa (%16,96)

Kalitate Teknikoa

Infekzio nosokomialari buruzko urteko prebalentzia-azterketa egitea, EPINE metodologiarekin, akutuentzako ospitaleetan eta egonaldi ertain eta luzeko ospitaleetan.

Infekzio nosokomialaren intzidentzia-azterketa egitea egonaldi ertain eta luzeko ospitaleetan eta akutuentzako ospitaleetan (arriku handiko unitateak), eta aukeratutako 3 prozedura kirurgikotan: belauneko lehenengo protesi-earpena, abdomeneko histerektomia eta koloneko aukerako kirurgia (INOZ Batzorde teknikoak ezarritako helburuak).

En la actualidad un total de 14 de los 18 hospitales de Osakidetza han certificado algún área de Servicios Centrales y Servicios Generales, siendo previsible que 2 más lo hagan antes de final de año.

Se inicia un segundo proyecto de implantación de gestión por procesos y certificación ISO en atención especializada. Este va específicamente dirigido a unidades asistenciales de aquellas organizaciones que ya dispongan de un núcleo de Sistema de Gestión de la Calidad. Además se extiende el proceso a todas las organizaciones del ámbito de la atención especializada, incluido Emergencias y Salud Mental.

En la línea de certificación iniciada en atención primaria, para finales de año se sumarán 18 Unidades de Atención Primaria con el Área de Atención al Cliente certificada y 10 ampliarán su alcance a todo el centro. De esta forma en 2004 serán 57 el total de Unidades con el Área de Atención al Cliente las certificadas y 14 las que habrán ampliado el alcance de su certificación a todos los procesos del centro. Con objeto de facilitar su gestión se implanta la herramienta informática CALITEL con dos de sus módulos de gestión documental y no conformidades.

Se edita una Guía para facilitar la implantación de esta metodología de gestión por procesos y la certificación ISO.

Calidad Percibida

A lo largo de 2004 se han realizado un total de ocho encuestas de satisfacción corporativas elaborándose sus correspondientes informes de evaluación: Hospitalización de agudos, Padres de niños hospitalizados, Urgencias, Consultas externas, Hospitalización a domicilio, Hospitalización de media y larga estancia, Consulta de asistencia psiquiátrica, Consultas de médicos de Atención Primaria.

Los objetivos de calidad percibida son incluidos en cuatro de los objetivos del Plan de Calidad: Mejora de la accesibilidad a las prestaciones sanitarias, mejora del trato y las condiciones hosteleras, mejora de la información y mejora de los procesos que se desarrollan a través de 14 objetivos específicos.

Durante el primer cuatrimestre de 2004 se registraron un total de 147 agradecimientos, 3.350 quejas y 4.417 reclamaciones. Cabe destacar:

- El 88,11 % de reclamaciones interpuestas se resolvieron en menos de 30 días.
- La demora media de resolución durante este período ha sido de 11,84 días.
- Las causas más frecuentes de las reclamaciones fueron: lista de espera/demoras (40,32%), asistencia sanitaria (19,67%), organización/koordinación (16,96%)

Calidad Técnica

Realización del estudio de prevalencia anual de infección nosocomial según la metodología EPINE en los hospitales de agudos y de media-larga estancia.

Realización de estudios de incidencia de infección nosocomial en los hospitales de media-larga estancia y de agudos (unidades de alto riesgo) y 3 procedimientos quirúrgicos seleccionados: primer implante de prótesis de rodilla, histerectomía abdominal y cirugía electiva de colon. (objetivos establecidos por la Comisión Técnica INOZ).

Intzidentzia azterketan erabilitako INOZ aplikazio informatikoaren berrazterketa. "Estirizazio-prozesuaren kudeaketa hobetzeko eskuliburua" argitaratu da, prozesu hori hobetzeko, eta tresna informatikoa lantzen hasi da. Etengabeko prestakuntzako programan modulu bat sortu da gai horri buruz.

Akutuentzako ospitaleetako infekzio nosokomiala zaindu, prebenitu eta kontrolatzeko planen kanpo-ebaluazioaren 2. prozesua abian da.

Jardunaldi eta Bilera Teknikoak

Parte hartze aktiboa pazientearen segurtasuna, kalitatea eta kudeaketari buruzko zenbait forotan. Aurreikusita dago, azaroen, Kalitateko X. Aste Europarraren barruan kalitateari buruzko jardunaldia antolatzea.

Akutuentzako eta egonaldi ertain eta luzeko ospitaleetako erizaintzako atentzioko prozesuaren 3. Kanpo-ebaluazioa egin da, Zaineri aplikazio ez duten ospitaleetan ere (Basurto eta Leza). Dagoeneko, Osakidetza ospitale guzti-guztietan egin da ebaluazioa.

ETENGABEKO PRESTAKUNTZA

Pertsonen gaitasun eta prestakuntza etengabe egokitzea erakundearen eskakizun eta helburuetara, horretarako, langileen garapen eta hobekuntza profesional bultzatuz, eta berorien motibazioa eta atxikipena areagotuz.

Revisión de la aplicación informática INOZ utilizada en los estudios de incidencia. Con el objeto de mejorar la gestión del proceso de esterilización se edita la "Guía para la mejora de la gestión del proceso de esterilización", y se comienza a trabajar en el desarrollo de una herramienta informática. Se incluye, también, un módulo dedicado a este tema en el programa de formación continuada.

Se inicia el segundo proceso de evaluación externa de los planes de vigilancia, prevención y control de infección nosocomial de los hospitales agudos.

Jornadas y Reuniones Técnicas

Participación activa en diversos foros sobre gestión, calidad y seguridad del paciente. Está previsto organizar en Noviembre una Jornada de Calidad dentro del marco de la X. Semana Europea de Calidad.

Se ha efectuado la 3. evaluación externa del proceso de atención de enfermería en Hospitales de Agudos y Media y Larga estancia en la que se han incluido a los hospitales que no tienen la aplicación Zaineri (H.Basurto y H. Leza) alcanzando así la evaluación al 100% de todos los Hospitales de Osakidetza.

FORMACIÓN CONTINUADA

Adecuar permanentemente las competencias y cualificación de las personas a los requerimientos de la organización y de los objetivos que la misma se plantee, facilitando el desarrollo y la mejora profesional de sus integrantes y favoreciendo su mayor motivación y adhesión.

JARDUERA -ARLOAK ÁREAS DE ACTIVIDAD	Jarduera-kopurua N. Actividades	Berlaratuen kopurua N. Asistentes	Ordu-kopurua N. Horas
Kalitatea eta Kudeake Sanitarioa eta Komunikaziorako trebetasunak Formación en Calidad y Gestión Sanitaria y en habilidades de comunicación.	43	1.377	602
Arlo klinikoak Formación en áreas clínicas	107	2.537	1.605
Mikroinformatika Formación en microinformática	46	647	966
GUZTIRA TOTAL	196	4.561	3.173

Prestakuntzako Plana ebaluatzeko adierazle hauek erabili dira:

Jardueraren betetze-maila

$\text{Egindako jardueren \%} = \frac{\text{Egindako jarduera-kp.}}{\text{programatutako jarduera-kp.}}$

Asistentziaren betetze-maila

$\text{Asistentzien \%} = \frac{\% \text{ 80tik gorako asistentzia izan duten berlaratuen kp.}}{\text{jarduera bakoitzean aurreikusitako berlaratuen kp.}}$

Adierazle bakoitzeko estandarra %80 da.

Aipatzekoa da programazioren %79 burutu dela eta asistentzia % 82 izan dela.

Los indicadores utilizados para la evaluación del Plan de formación son los siguientes:

Cumplimiento de Actividad

$\% \text{ de actividades realizadas} = \frac{\text{N. Actividades realizadas}}{\text{N. actividades programadas}}$

Cumplimiento de Asistencia

$\% \text{ de asistencia} = \frac{\text{N. De asistentes que superan el 80\% de asistencia al curso}}{\text{N. Asistentes previstos a cada actividad}}$

El estándar es de 80% para cada uno de los indicadores.

Cabe destacar que se ha realizado el 79 % de la actividad programada y que el % de asistencia ha sido de 82%.

GIZA BALIABIDEAK

Euskadiko Autonomia Erkidegoko 2004 aurrekontu orokorren barruan jasotzen ziren Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko Giza Baliabideetako Zuzendaritzako helburuak ondorengo ataletan banaturik: Giza baliabideetako Politika, Hizkuntza Normalkuntza, Segurtasuna eta Lan Osasuna, Lan Eskaintza Publikoa, Zerbitzu-Erakundeen Plantilla Estrukturalak Egokitzea Ekitaldi horrelako aurrekontuaren exekuzioa aurrera doan neurrian, egokia da helburu horien betetze-maila zehaztea.

Horretarako, jarraian zehazten dira helburuak betetzeko egin beharreko jarduerak, eta beraientzat aurreikusten den exekuzio-epea.

Giza Baliabideetako Politika

- **Prozesu bidezko Kudeaketa**

2004an zehar pertsonen kudeaketaren alorrean prozesu bidezko kudeaketa ezartzen hasi da. Horretarako, pertsonen kudeaketa-prozesuen mapa diseinatu da.

2004an zehar, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko Giza Baliabideetako Zuzendaritzak ondorengo jarduerak hasi ditu:

- Prozesuen arduradunak izendatzea.
- Prozesu-dosierak berraztertu eta eguneratzea, prozesuetarako gaur egun erabiltzen den sistematika jasotzeko: 2002an egindako Prozesu-dosierak eguneratzea.
- Prozesurako definitutako politikari prozesuaren egoktze-maila analizatzea: Erakunde Zentralaren eta zerbitzu-erakundearen rollei eta erantzukizunei dagokienez.
- Prozesuan garatutako jarduerari dagokienez: Prozesuaren Hobekuntzarako Proposamen-txostena egitea.
- Prozesuaren Hobekuntzarako Proposamen-txostena aurkeztea eta tratatzea.
- Prozesuan sartu beharreko hobekuntzak zehaztea.
- Identifikatutako hobekuntza-arloei dagokien prozesuak birdefinitzea: prozesuaren deskribapena (jarduerak, parte-hartzaileak eta funtzioak), prozesuaren ebaluaziorako erreferentziak (adierazle kuantitatibo/kualitatiboaren definizioa prozesua ebaluatzeko).
- Prozesu Korporatiboaren dokumentua berregitea.
- Prozesu Korporatibo bakoitza aurkeztea eta kontrastatzea.
- Prozesu Korporatiboaren dokumentua doitzea eta editatzea.
- Prozesu Korporatibo eta Pertsonen Kudeaketa Prozesuen dokumentua egitea.

RECURSOS HUMANOS

En el marco de los presupuestos generales de la Comunidad Autónoma de Euskadi para el ejercicio 2004, se recogían los objetivos de la Dirección de Recursos Humanos del Ente Público Osakidetza-Servicio vasco de salud, concretándose los mismos en los siguientes apartados: Política de Recursos Humanos, Normalización Lingüística, Seguridad y Salud Laboral, Oferta Pública de Empleo, Adecuación de las Planillas Estructurales de las Organizaciones de Servicios. Avanzada a la fecha actual la ejecución del presupuesto correspondiente a dicho ejercicio, resulta consecuente con dicha circunstancia la necesidad de detallar el grado de cumplimiento de los distintos objetivos que la Dirección de Recursos Humanos de Osakidetza-Servicio vasco de salud había definido para su realización durante el citado periodo presupuestario.

A dicho fin, se determinan a continuación las distintas actividades abordadas de cara al cumplimiento de los objetivos predeterminados, recogiendo así mismo el plazo previsto de ejecución de las distintas actividades.

Política de Recursos Humanos

- **Implantar la Gestión por Procesos**

A lo largo del año 2004 se ha iniciado la implantación de la gestión por procesos en el ámbito de la gestión de personas, diseñándose para ello un mapa de procesos de gestión de las personas.

A lo largo del año 2004, la Dirección de Recursos Humanos de Osakidetza-Servicio vasco de salud, ha emprendido las siguientes actuaciones:

- Asignación de Responsables de Procesos.
- Revisión y actualización de los Dossier de Proceso al objeto de recoger la sistemática con que se desarrollan en la actualidad los procesos: actualización de los Dossier de Proceso elaborados en 2002.
- Análisis del Grado de Adecuación del Proceso a la Política definida para dicho Proceso: en cuanto a responsabilidades y roles ejercidos por la Organización Central y las Organizaciones de Servicio en el Proceso.
- En cuanto a las actividades desarrolladas en el Proceso: elaboración del Informe de Propuestas de Mejora del Proceso.
- Presentación y tratamiento del Informe de Propuestas de Mejora del Proceso.
- Determinación de Mejoras a introducir en el Proceso.
- Redefinición de los Procesos acorde a las áreas de mejora identificadas: descripción del proceso (actividades, participantes y funciones que desarrollan), referencias para la evaluación del proceso (definición de indicadores cuantitativos/cualitativos para la evaluación del proceso)
- Reelaboración documento Proceso Corporativo.
- Presentación y contraste de cada Proceso Corporativo.
- Ajustes y edición documento final Proceso Corporativo.
- Elaboración documento corporativo Mapa de Procesos y Procesos de Gestión de Personas.

- Zabalkunde-planaren proposamena.

- **Informazioa-komunikazioa sistema definitzea.**

Helburua hauxe da: alde batetik, erakundearen balioen garapenean oinarritutako kultura zabaltzen laguntzea; bestetik, erakundearen alor ezberdinen arteko koordinazioa bultzatzea eta, azkenik, profesionalen atxikimendua eta inplikazioa Osakidetza eta euren erakundearen eginbeharrekin eta helburuekin. Hori lortzeko, maila ezberdinen arteko komunikazio-bideak sortu nahi dira.

Atentzio berezia eskatzen duen alderdi bat ondorengoa da: egindako ahalegina herritarren eta Enteko langileen eskuragarritasuna erraztu eta handitzeko, Giza Baliabideetako Zuzendaritzak, abiatutako zenbait prozesutara eta beraiei buruzko informazioa. Zentzu horretan merezi du aipatzea informazio-eta komunikazio-bideen hobekuntza, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuaren web-orriaren bidez. Era horretan, erraztu zaie herritarrei Entekak deitutako zenbait prozesutan izena ematea eta euren buruz informazioa izatea: enplegu-eskaintza publikoa, aldi baterako kontratatzeke zerrendak, hizkuntza eskakizunak egiaztatzeke deialdia eta zerbitzu-eginkizunetako deialdiak.

Ekitaldi honetarako Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko Giza Baliabideetako Zuzendaritzak bideratutako ekimenen laburpena ondorengoa da:

- Erreklamazioei 30 egun baino lehen erantzutea eta errekurtsioei epean.
- Barne-komunikazioa hobetzea eta zuzendariordetzako kideak talde batean integratzea, aldizkako bilerak eginez eta ezagutzen elkarbanatzea sustatuz.
- Giza Baliabideetako Zuzendaritzako jarraibide guztiak sarean jartzea.
- Txostenak estandarizatzea eta urtero argitaratzea.
- Modulu informatiko bat ezartzea, lan-baldintzen behatoki gisa, beste osasun zerbitzu batzuekin azterketa konparatiboak egin ahal izateko.
- Nominaren informazioa eta diseinua hobetzea.
- Osakidetzako zerbitzu-erakundearen kontsultei arreta sistematikoa ematea, Akordioko alderdi desberdinen interpretazioari dagokionean, aplikazio bateratua bermatzeko.
- Erreklamazioak eta errekurtsioak kontrolatu eta kudeatzeko tresna bat diseinatzea.

- **Erakundearen harrera-prozesua sistematizatzea**

Profesional berriak Osakidetzako zerbitzu-erakundeetan lanean hasteak alde aurreko jarduera bat ekarri behar du, profesional horiei, modu eraginkor eta arinean, lan eta lanbide inguruan, azkar eta erabat integratzeko behar duten informazioa emateko.

- Propuesto de Plan de Difusión.

- **Definir un sistema de información-comunicación**

Se trata de favorecer la difusión de una cultura basada en el desarrollo de los valores corporativos, la coordinación entre los distintos ámbitos de la organización y la adhesión e implicación de los profesionales con la misión y objetivos de Osakidetza y de sus respectivas organizaciones a través de la generación de vías de comunicación entre los distintos niveles.

Uno de los aspectos que requieren una especial atención resulta ser el esfuerzo realizado en orden a facilitar y agilizar el acceso a los ciudadanos en general, y a los trabajadores del Ente Público en particular, a determinados procesos puestos en marcha por la Dirección de Recursos Humanos, y a la información derivada de los mismos. En este sentido merece especial mención la mejora de los cauces de información y comunicación mediante la página web habilitada por Osakidetza-Servicio vasco de salud, por medio de la cual se ha facilitado a los ciudadanos la inscripción e información respecto de distintos procesos convocados por el Ente Público, tales como Oferta Pública de Empleo, Listas de Contratación Temporal, Convocatoria de acreditación de perfiles lingüísticos o convocatoria de Comisiones de Servicios.

Las iniciativas adoptadas a estos efectos por la Dirección de Recursos Humanos de Osakidetza-Servicio vasco de salud durante el presente ejercicio pueden resumirse de la siguiente manera:

- Contestar a todas las reclamaciones en un plazo inferior a 30 días y los recursos en plazo.
- Mejorar la comunicación interna y facilitar la integración en un equipo de los diferentes miembros de la subdirección, estableciendo para ello reuniones periódicas y promoviendo el intercambio de conocimientos.
- Situar en la red todas las Instrucciones de la Dirección de Recursos Humanos.
- Estandarizar los Informes y proceder a la publicación anual de dichos Informes.
- Implantar un módulo informático que a modo de Observatorio de condiciones laborales permita elaborar estudios comparativos con otros servicios de salud.
- Mejorar la información y diseño de nómina.
- Atender sistemáticamente a las consultas de las organizaciones de servicios de Osakidetza en lo que respecta a la interpretación de los distintos aspectos del Acuerdo, garantizando la aplicación unitaria de los mismos.
- Diseñar una herramienta de gestión y control de reclamaciones y recursos.

- **Sistematizar el proceso de acogida corporativa**

La incorporación de nuevos profesionales a las distintas organizaciones de servicios de Osakidetza-Servicio vasco de salud ha de conllevar una actuación preliminar consistente en la transmisión a los mismos, de una manera eficaz y ágil, de la información necesaria para su rápida y plena integración en el entorno laboral y profesional.

Horretarako egokia da erakundearen harrera-prozesua sistematizatzea. Alderdi horretan ekitaldi honetan honako jarduera hauek egin dira:

- Harrera-prozedurako oinarritzko eredia eta harrera-dokumentua ezartzea.
- Zerbitzu-erakundeetan ezarpen-maila jarraitzea: zerbitzu-erakundeetan egindako prozedurak berraztertzea eta kudeaketa-kontrolak baino lehenagoko egoeraren azterketa.
- Langile berrien harrera eta integrazio-plana zerbitzu-erakundeetako %50ean ezartzea.

• Garapen profesionalaren eredia definitzea

Profesional sanitarioen garapen-eredua ezarri beharra dago. Eredu hori giza baliabideetako politikarekin bat etorriko da eta hazkuntza pertsonalaren eta profesionalaren eragile bihurtuta, pertsonen integrazioa, motibazioa eta gogobetetzea bultzatuko du, erreferentziarako oinarritzko araudiaren arabera.

• Lanbideen/mailen/lanpostuen eratze-ardurak identifikatu eta eskumen perfilak definitzea. Hori gauzatzen denean, Lanpostu Funtzionaleri buruzko Dekretua onartuko da.

2004ko ekitaldian zehar, lanpostu funtzionalen zerrenda egiteko, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko Zuzendaritzak bideratutako ekimen nagusiak ondorengoak izan dira:

- Lanpostu Funtzionaleri buruzko Dekretuaren zirriborroa: lanpostu funtzionalen/sartzeko baldintzen/berraztertzekeo tresnen inbentarioa.
- Antolamenduko eskuliburua egitea: oinarritzko erantzukizunen definizioa/eskatutako gaitasunen identifikazioa.

• Sare osoan absentismoa kudeatzeko eredu berria egituratzea

Ekitaldian zehar berraztertzen eta eguneratzen ari da orain arte karteldegia bidez burutu den lana planifikatzeko eta antolatzeko modulua. Ekimen horrek aukera emango du absentismoa analizatzeko parametroak berriro definitzeko. Jarduera hori ekitaldikoa azken hiruhilekoan bukatzea aurreikusi da.

• Pertsonen gogobetetzea ebaluatzekeo aldiarekin segitzea.

Atal honetan nahi da Osakidetza zerbitzu-erakundeek bi urterik behin pertsonen gogobetetzea ebaluatzekeo inkesta egitea. Horren gainean hartutako ekimenak ondorengoak izan dira:

- 2004 aplikazioen jarraipena, prozesuaren aholkularitza eta emaitzen integrazioa.- Kudeaketaren kontrolak baino lehenagoko Egoeraren Txostena.

En este sentido, se muestra como una herramienta eficaz la elaboración por parte de Osakidetza-Servicio vasco de salud de un sistema corporativo de acogida, siendo a este respecto las actuaciones abordadas en el presente ejercicio las siguientes:

- Implantación de un Modelo Básico de Procedimiento de Acogida y Documento de Acogida.
- Seguimiento de grado de implantación en las Organizaciones de servicios: revisión de los procedimientos elaborados en las Organizaciones de servicios e informe de situación previo a controles de gestión.
- Implantar el plan de acogida e integración de nuevo personal en el 50% de las Organizaciones de servicios.

• Definir el modelo de desarrollo profesional

Se trata de establecer un modelo de desarrollo profesional del personal facultativo médico y de enfermería, coherente con la política de recursos humanos que se constituya en inductor del crecimiento personal y profesional y apoye la integración, motivación y satisfacción de las personas, conforme a la normativa básica de referencia.

• Identificar las responsabilidades constitutivas de las profesiones/niveles/puestos y definir los perfiles de competencias, cuya materialización dará lugar a la aprobación del Decreto de Puestos Funcionales.

Las iniciativas adoptadas por la Dirección de Recursos Humanos de Osakidetza-Servicio vasco de salud durante el ejercicio 2004 al objeto de elaborar la Relación de Puestos Funcionales del Ente Público han sido principalmente las que a continuación se exponen:

- Borrador Decreto de Puestos Funcionales: Inventario de Puestos Funcionales/Requisitos de acceso/Mecanismos de Revisión.
- Elaboración Manual de Organización: Definición de Responsabilidades Básicas/Identificación de Competencias requeridas.

• Estructurar un nuevo modelo para gestionar el absentismo en el conjunto de la red.

A lo largo del presente ejercicio se está revisando y actualizando el módulo de planificación y organización del trabajo a través del sistema de cartelera hasta la fecha en funcionamiento. Dicha iniciativa dará opción a plantear una nueva definición de los parámetros de análisis de absentismo, estando previsto finalizar esta actuación en el último trimestre del ejercicio.

• Continuar con el ciclo de evaluación de la satisfacción de las personas.

En este apartado se pretende que las organizaciones de servicios de Osakidetza efectúen con carácter bianual la encuesta para la evaluación de la satisfacción de las personas, siendo las iniciativas adoptadas las que a continuación se exponen:

- Seguimiento de aplicaciones 2004, asesoramiento en el proceso e integración de resultados. –Informe de Situación previo a Controles de Gestión-.

- Pertsonen gogobetetzeari buruzko Ebaluazioaren Emaitzak, 2004.
- Pertsonen gogobetetzeari buruzko Ebaluazioaren Emaitzei buruzko Txostena (Orokorra, Osakidetza 2001-2003). Ondorioak eta hobekuntza-proposamenak.
- Plan Estrategikotik eta Kalitate Planetik ateratako Giza baliabideetako adierazleen jarraipena. Giza baliabideetako adierazleen Aginte-kuadroa.
- **Zerbitzu-erakundeek pertsonalaren iradokizunak jaso eta ebaluatzeko sistema ezarri eta, hala dagokionean, berau kudeatzea.**

Hauexek dira helburuak 2004ko abendurako: zerbitzu-erakundeetako %35ean iradokizun-postontziak jarri eta jasotako iradokizunen %50 hirurogei egun igaro baino lehen tramitatzea. Halaber, ezartzen diren iradokizunak neurtzen hasiko dira.

Hizkuntza Normalkuntza

Iaz Osakidetzako Euskararen Erabilera arautzeko Dekretua onartu ondoren, hizkuntza normalkuntzako ahalegin guztiak bertan jasotako irizpideen arabera bideratu dira. Ekitaldi honetako abendurako edo datorren urteko urtarrilerako onartzea espero den Euskararen Plana izango da Ente publikoak zedarritutako helburuak eta neurriak egikaritzeko modua, normalkuntzako Dekretuan bertan jasota dagoenari jarraiki.

Ekitaldi honetan jarraian zehazten diren jarduerak egin dira:

- Zerbitzu-erakundeen Euskara planak egiteko eta horiek Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko Euskara plan Orokorrean integrazteko gidaliburua egitea.
- Dekretuan ezarritako irizpideen arabera, pertsonalak euskara ikasteko liberazioak %68 gehitzea.
- Autoikaskuntzako sistemak ezartzea.
- Hizkuntza eskakizunak baliokidetzeko deialdia egin eta ebaztea.
- Hizkuntza eskakizunetatik salbuesteko deialdia egin eta ebaztea.
- Hizkuntza eskakizunak egiaztatzeke proben deialdia egitea.
- SAPeko modulu informatiko espezifiko bat egitea, normalkuntzako eta hizkuntza prestakuntzako prozesuak kudeatzeko.
- Zerbitzu-erakundeetako euskara arduradunak izendatu eta prestatzea.
- Lanorduz kanpo eta lanordu barruko ikastaroetako deialdia egitea, euskara ikasteko.

- Informe Resultados Evaluación de la Satisfacción de las Personas 2004.
- Informe Resultados Evaluación de la Satisfacción de las Personas (Global Osakidetza 2001-2003). Conclusiones y Propuestas de Mejoras.
- Seguimiento de Indicadores de RRHH derivados del Plan Estratégico y Plan de Calidad. Cuadro de Mando Indicadores de RRHH.
- **Iniciar la Implantación por las organizaciones de servicios de un sistema para la recogida y evaluación de las sugerencias del personal y gestionar, cuando proceda, su implantación.**

Se pretende la implantación para diciembre del 2004, de buzones de sugerencias en el 35% de las organizaciones de servicios y que el 50% de las sugerencias recibidas se tramiten en menos de 60 días. Asimismo, se iniciará la medición de las sugerencias implantadas.

Normalización Lingüística

Una vez aprobado el pasado año el Decreto de uso del euskera en Osakidetza-Servicio vasco de salud, todos los esfuerzos en el ámbito de la normalización lingüística vienen determinados por los criterios contenidos en el mismo, suponiendo el Plan de uso del euskera de Osakidetza-Servicio vasco de salud, cuya aprobación se prevé para el mes de diciembre del presente ejercicio o para comienzos del próximo año, la materialización de los objetivos y medidas para su consecución, establecidos por el Ente Público conforme a lo establecido en el propio Decreto de normalización lingüística.

En este ejercicio se han llevado a cabo diversas actuaciones, las cuales a continuación se detallan:

- Confección de una guía para la elaboración de los planes de euskera de las organizaciones de servicios para su integración en el Plan General del uso del euskera en Osakidetza-Servicio vasco de salud.
- Nuevo incremento de liberaciones de personal para el aprendizaje del euskera, que se cifra en un 68%, conforme a los criterios establecidos en el Decreto.
- Implantación de sistemas de autoaprendizaje.
- Convocatoria y resolución de convalidación de Perfiles Lingüísticos.
- Convocatoria y resolución de exenciones de Perfiles Lingüísticos.
- Convocatoria de pruebas de acreditación de Perfiles Lingüísticos.
- Elaboración de un módulo informático específico de SAP para la gestión del proceso de normalización lingüística y formación sobre el mismo.
- Designación de responsables de euskera de las organizaciones de servicio y formación de los mismos.
- Convocatoria de cursos de aprendizaje de euskera dentro y fuera del horario laboral.

Segurtasuna eta Lan-osasuna

2003an onartutako Sistemaren Eskuliburua ondoren aipatzen diren prozeduren bidez osatzen joatea da ekitaldi honetako helburua:

- Lan-arriskuak prebenitzeko gaien inguruko komunikazio plana gizarte-eragileentzat ezartzea; horren barruan prebentzio-ordezkarien prestakuntza sartzen da.
- Azpikontratak kudeatzeko prozedura egitea.
- Agente kimikoen laginketa-estrategia definitzeko protokoloa (etilen oxidoa eta aldehido taldea)
- Inguru sanitarioan latex-a minimizatzeko jarduera-protokoloa.
- Agente zitostatikoen erabilera segururako protokoloa.
- Lanean jazarpen-salaketen aurreko jarduera-protokoloa.
- Zentro sanitarioetan eraso kudeatzeko protokoloa.

Lan-eskaintza Publikoa

2004. urtean zehar 2002an onartutako Lan-eskaintza Publikoaren bidez hautatutako pertsonal finkoak euren lanpostuak betetzen hasi dira, eta prozesua amaitutzat ematea espero da. Hain zuzen ere, 2004 ekitaldiko bigarren sei hilekoan deitutako 112 deialdietatik 111k beteko dituzte bere lanpostuak. Prebentzioko Zerbitzuko erizain kategoriako deialdia –zeina geldituta zegoen, hainbat errekurtso jarri baitziren epaitegian- 2004. urteko bigarren sei hilekoan egingo da, epaileek legezkotzat jo baitute deialdia.

Zerbitzu-erakundearen plantilla estrukturalak egokitzea

Efektiboak egokitzeko, espediente berri bat kudeatuko da ekitaldi honetako bigarren sei hilekoan.

EGITURA ETA LAGUNTZA

Obrak

Ospitaleko Asistentzia

Inbertsioak obretan ospitalizazioko unitate eta zerbitzu mediko espezializatuetan.

Ospitalizazioko unitateak

Txagorritxu Ospitaleko, Gurutzetako Ospitaleko eta San Eloy Ospitaleko eguneko ospitalearen proiektua

Santa Marina eta Gorlizko ospitaleetako zainketa aringarrietako unitateak.

Seguridad y Salud Laboral

Es objetivo del presente ejercicio el ir complementando con nuevos procedimientos el Manual del Sistema de Prevención de Riesgos aprobado en el año 2003. A estos efectos, se han abordado las siguientes actuaciones:

- Establecer un plan de comunicación en materia de prevención de riesgos laborales a los agentes sociales, incluyendo formación de Delegados de Prevención.
- Elaborar un procedimiento de gestión de subcontratas.
- Protocolo para definir una estrategia de muestreo de agentes químicos (óxido de etileno y grupo de aldehídos).
- Protocolo de actuación para la minimización del látex en el entorno sanitario.
- Protocolo de uso seguro de agentes citostáticos.
- Protocolo de actuación ante denuncias de acoso en el entorno laboral.
- Protocolo para la gestión de agresiones en centros sanitarios.

Oferta Pública de Empleo

A lo largo del año 2004 se están produciendo las incorporaciones del personal fijo seleccionado a través de la Oferta Pública de Empleo aprobada en el año 2002, esperando que el proceso quede concluido. En concreto, durante el segundo semestre del ejercicio 2004 finalizará la incorporación del personal correspondiente a 111 convocatorias de las 112 convocadas. La convocatoria de la categoría de Enfermero/a del Servicio de Prevención, que se encontraba paralizada debida a la interposición de diversos recursos en el ámbito judicial, se llevará a cabo en el segundo semestre del año 2004 al haber confirmado los tribunales la legalidad de dicha convocatoria.

Adecuación de las Plantillas Estructurales de las Organizaciones de Servicios.

A lo largo del segundo semestre del presente ejercicio se gestionará un nuevo expediente para la adecuación de los efectivos.

ESTRUCTURA Y APOYO

Obras

Asistencia Hospitalaria

Inversiones en obras en Unidades de Hospitalización y Servicios Médicos Especializados.

Unidades de Hospitalización:

Proyecto Hospital de Día Hospital Txagorritxu, Hospital Cruces y Hospital San Eloy.

Unidad Cuidados Paliativos Hospital Santa Marina y Hospital de Gorliz

Galdakaoko Ospitaleko eta Guruzetako Ospitaleko ospitalizazioko solairuak

Plantas Hospitalización Hospital Galdakao y Hospital Cruces.

Larrialdietako zerbitzuak

Servicios de Urgencias:

Guruzetako Ospitaleko Larrialdietako Zerbitzua berrizatzeko eta handitzeko proiektua

Proyecto Reforma y Ampliación Urgencias Hospital de Cruces

Zerbitzu mediko espezializatuak

Servicios Médicos especializados:

Santiago Ospitaleko ZIU handitzea

Ampliación UCI Hospital Santiago

Basurtuko Ospitaleko laborategiak prestatzea.

Habilitación laboratorios Hospital Basurto

Gernikaldeko espezialitateetako zentroaren proiektua.

Proyecto de Centro de Especialidades Gernikaldea

Donostia Ospitaleko bizkorketako unitatea eta kanpo-kontsultak.

Unidad de reanimación y consultas externas Hospital Donostia

Zerbitzu Orokorrak:

Servicios Generales:

Txagorritxu Ospitaleko administrazioa

Administración Hospital Txagorritxu

Sarbideak eta eraberritze urbanistikoak:

Accesos y Reformas Urbanísticas

Lezako Ospitaleko aparkalekua

Aparcamiento Hospital Leza

Donostia Ospitaleko urbanizazioaren 1. fasea

Urbanización Hospital Donostia 1. Fase

Kirurgiako aldeak berritzea

Renovación Bloques Quirúrgicos

Basurtuko Ospitaleko kirurgiako alde berria

Nuevo Bloque quirúrgico Hospital Basurto

Galdakaoko Ospitaleko kirurgiako alde berria, ABU eta bizkortzea

Nuevo Bloque Quirúrgico URPA y Reanimación Hospital Galdakao

Guruzetako Ospitaleko kirurgiako aldea

Bloque Quirúrgico Hospital Cruces

Lehen Mailako Asistentzia

Asistencia Primaria

Osasun-zentroetako eraberritze-lanak:

Obras de Reforma en Centros de Salud:

Gasteizko Alde Zaharreko OZ, Amarako OZ, Etxebarriko OZ, Las Carrerako OZ, Astigarragako OZ, Eskoriatzako OZ, Loiolako OZ eta Arangoitiko OZ.

C.S. Casco Viejo de Vitoria, C.S.Amara, C.S. Etxebarri, C.S. Las Carreras, C.S. Astigarraga, C.S.Eskoriatza, C.S.Loiola, y el C.S.Arangoiti.

Zarauzko Osasun-zentroaren proiektua

Proyecto C.S. Zarautz

Berrizko Osasun-zentroaren proiektua

Proyecto C.S. Berriz

Zorrozaiko Osasun-zentroaren proiektua

Proyecto C.S. Zorroza

Basurtuko Osasun-zentroaren proiektua

Proyecto C.S. Basurto

Asistentzia Psikiatrikoa

Asistencia Psiquiátrica

Gazteentzako psikiatrikoa

Psiquiatría Juvenil

Basurtuko Ospitaleko haur-gazteentzako psikiatriko unitatea

Unidad de Psiquiatría Infanto-Juvenil H. Basurto

Ospitaleko kanpoko osasun mentala

S.M. Extrahospitalaria

Errenteriako osasun mentaleko zentroaren proiektua

Proyecto C.S. Mental Renteria

Ospitalizazioko unitateak

Unidades de Hospitalización

Barakaldoko eguneko ospitalearen proiektua (Zamudio)

Proyecto del Hospital de Día Barakaldo (Zamudio)

Instalazioak

Arlo honetako inbertsioak, batez ere, ditugun instalazioak berritu eta egokitzeko dira.

Segurtasun-neurriak hobetzea:

Suteen detekzioa eta babesia.

Igogailu / jasotzaileak aldatzea.

Ekipamendua eta Goi-mailako Teknologia

Zentro asistencial berrietako eta berritutako ospitaleetako aldeetako ekipamendu integrala.

Bezeroak hobeto atenditzeko, zaharkitutako ekipoa berritzea, besteak beste, zenbait ospitaleetako anesthesiako mahaiak.

Goi-teknologiako ekipamendua:

Galdakaoko, Deba Garaiko, Bidasoako eta Basurtuko (Larrialdietako) ospitaleetako eskanerrak.

Basurtuko eta Gurutzetako ospitaleetako gammakamara

Basurtuko ospitaleko azeleragailu lineala

Santiago ospitaleko angiografiako-gela

Gurutzetako, Bidasoako, Basurtuko eta Galdakaoko ekokardiografoak

INFORMAZIO- SISTEMAK

• Ekoizpen-arloa

Ahots eta datuen sare korporatiboa zabaltzeko eta hobetzeko egitasmoa

- Osakidetzako komunikazio-sare pribatua zabaltzen jarraitzea.
- Lehen mailako atentzioko sarea zabaltzea, lehen mailako atentzioaren eta atentzio espezializatuaren arteko komunikazioa optimizatzeko.
- Gure INTRANETen dagoen informazioa –hala asistentziala, nola komunikazioari edo prestakuntzari buruzkoa- erakundeko edo erakunde kanpoko erabiltzaileen esku jartzea. Hori egin aurretik, Osakidetzak bere onespina eman behar du; izan ere erakunde bermatzailea da, eta gure informazio-sistemetak arloetan sartzeko aukera murriz dezake, informazioaren konfidentziasuna babesteko.
- Telefonogune digitalaren hedapenarekin jarraitzea.
- Telefono eta datuen azpiegitura hobetzeko proiektu berriak abian jartzea, joera berriak baliatu, eta gaur eguneko sareek sostengatzen dituzten zerbitzuak hobetu integratu ahal izateko, eta komunikazio-beharrei eta informazioa lortzeko beharrei euskarria emateko.

Instalaciones

En este ámbito las inversiones se destinan principalmente a la modernización y adecuación de las instalaciones existentes.

Mejoras de las condiciones de seguridad.

Detección y protección contra incendios

Reposición ascensores / elevadores.

Equipamiento y Alta Tecnología

Equipamiento Integral de nuevos centros asistenciales y áreas hospitalarias renovadas

Renovación de equipos obsoletos a fin de mejorar la atención al paciente, destacando la adquisición de mesas de anestesia en diversos hospitales.

Equipamiento de alta tecnología.

TAC hospital Galdakao, Hospital Alto-Deba, Hospital Bidasoa, Hospital Basurto (Urgencias)

Gammacámara hospital Basurto y Cruces

Acelerador Lineal hospital Basurto

Sala de Angiografía hospital Santiago

Ecocardiografos hospital Cruces, Bidasoa, Basurto y Galdakao

SISTEMAS DE INFORMACIÓN

• Área de Producción

Proyecto de expansión y mejora de la red corporativa de voz y datos

- Continuación del despliegue de la red privada de comunicaciones de Osakidetza.
- Despliegue de la red de Atención Primaria con el fin de optimizar la comunicación entre Atención Primaria y Atención Especializada.
- Poner a disposición de usuarios institucionales o no institucionales la información disponible en nuestra INTRANET, tanto asistencial como de comunicación o formación, previa conformación de Osakidetza como ente acreditador que nos permita restringir el acceso a nuestras áreas de sistemas preservando la confidencialidad de la información.
- Continuación del despliegue de centralitas digitales.
- Lanzamiento de nuevos proyectos de mejora de la infraestructura de telefonía y datos, cara a aprovechar las nuevas tendencias y lograr una mejor integración de los servicios soportados por las redes actuales, así como dar soporte a cuantas necesidades de comunicaciones y acceso a información se necesiten.

Proiektu honen zenbatekoa 435.285 eurokoa izan da eta betetzeko maila %95ekoa.

El importe de este proyecto ha sido de 435.285 euros y el grado de cumplimiento ha sido de un 95%.

Mikroinformatikako erakunde-parkea.

- Mikroinformatikako osagarriak eskuratzea, gaur eguneko parkea eraberritzen jarraitzeko teknologiarri dagokionez, eta osagarri gehigarriak eskuratzea, erakunde izaera duten zenbait aplikazio informatiko ezartzen jarraitu ahal izateko –bai lehen mailako atentzioan, bai espezializatuan-.

Euskarri-azpiegitura erakundearen informazio-sistematarako (hardwarea/softwarea).

• Ekonomi eta finantzetako arloa eta giza baliabideetako

Ingurune egonkor eta profesionala izate aldera zuzendutako ekintzen barruan, hauek dira egin beharreko lanak:

- Ondoko sistemen arkitektura-euskarria egokitzea.

Kontratazio-espeditenteen kudeaketa.

Dokumentu-trukaketa kudeatzea, Interneten EDI teknologia erabiliz.

Biltegi periferikoen kudeaketa, lehen mailako atentzioan.

- Sistema berriak erostea, gaur egungo inguruak teknologia aldetik egokitzeko.

• Asistentzia-arloa

2001ean hasitako proiektua burutu ondoren –plataforma teknologiko berritzaile bat ezarri duena barruko prozesuei euskarri funtzional osoa eta integratua emateko eta asistentziaren arloan erakunde guztiaren informazio-beharak asetzeko-ondoko lanei ekingo zaie:

- Ekoizpen-ingurunea birdimentsionatzea.
- Behin betiko balidazio-ingurunea sortzea.
- Inprimaketa-ingurunea sortzea.
- SAN sarea zabaltzea.
- Urruneko zentroa instalatzea. Helburua da hutsegiteak eta egoera katastrofikoak gertatuz gero, zerbitzuaren erabilgarritasuna bermatzea. Zentro hori Osakidetzako instalazioetan ez beste leku batean egongo da, eta behar diren HW eta SW ekipoak izango ditu. Ekipoak Osakidetzarenak izango dira, eta Informazio-sistemaren urruneko zerbitzua eman ahal izango dute.

• Intranet arloa

Parque Corporativo de Microinformática

- Adquisición de componentes microinformáticos (equipos y software) cara a continuar con la renovación tecnológica del parque actual y componentes adicionales para continuar con la implantación de diversas aplicaciones informáticas de carácter corporativo, tanto en el área de Atención Primaria como Especializada.

Infraestructura (hardware/software) soporte para los diferentes sistemas de información Corporativos

• Área Económico Financiera y de Recursos Humanos.

Dentro del contexto de actividades dirigidas a la disposición de un entorno global estable y profesional, las tareas a ejecutar son las siguientes:

- Adecuación de la arquitectura soporte de los siguientes sistemas :

Gestión de Expedientes de contratación

Gestión de intercambio documental mediante el uso de la tecnología EDI sobre internet

Gestión de almacenes periféricos en la red de Atención Primaria

- Nuevas inversiones en sistemas para adecuar tecnológicamente los entornos actualmente existentes.

• Area Asistencial

Una vez finalizado el proyecto iniciado en el año 2001 referente a la implantación de una plataforma tecnológica innovadora para dar soporte funcional integral e integrado a los procesos internos del área asistencial, y que cubra las necesidades de información de toda la Organización, se plantean acometer las siguientes tareas:

- Redimensionamiento del entorno de producción
- Generación del entorno de validación definitivo.
- Construcción del entorno de impresión
- Ampliación de la red SAN
- Continuación del estudio y planificación de la instalación de un centro remoto, con objeto de garantizar la disponibilidad del servicio ante eventuales fallos y situaciones catastróficas en un emplazamiento alternativo a las instalaciones de Osakidetza, dotado de los equipos HW y el SW necesarios, propiedad de Osakidetza, para proporcionar el servicio remoto del Sistema de Información.

• Area Intranet

- Gaur egun dagoen posta elektronikoaren sistema berritzea. Erabat operatibo egongo da eta zerbitzuaren kalitatea bermatuta egongo da, Microsoft Exchange-n oinarrituta 5.000 balizko erabiltzailereri zerbitzua emateko.
- Erakundearen DNS azpiegitura berritzea.
- **Lizentziak eskuratzea**
- Oracle
Datu-bolumen handien kudeaketa
Diagnostikatzeko kotsola.
Errendimendua monitorizatzeko eta egokitze kotsola.
- Besterik
CPD inbentarioa
Kontratazio-zerrenda
Stress-probak.
- **Direktorio korporatiboa**
- 2003. urtean hasiko urte anitzeko espedientearekin jarraitzea. Espediente horrek direktorio korporatiboko sistema martxan jartzeko aholkularitzari egiten dio erreferentzia, LDAPen arabera. Lehen urratsa izan da administrazio zentralizatua eta erabiltzaileen autentifikazioa eta baimena lortzeko eta Single Sign-On (SSO) bidez, web eta ez-web aplikazioetara iristeko.
- **Garapen arloa**
- **3S-OSABIDE**
- Informazio-sistema mantentzea eta hedatzea.
Lehen mailako atenzioko sarean proiektua zabaltzea eta burutzea.
Mantentze zuzentzailea eta ebolutiboa, honako hau nabarmenduz: lehen mailako atenzioko zentroetatik sareko laborategi guztietara zabaltzea analitika-eskaerak bidali eta emaitzak jasotzeko zirkuitua.
Lehen mailako atenzioan Pazienteak Sailkatze Sistema ezartzea (ACG – Egokituriko Talde Klinikoak)
3S Osabideren datu-basetik eskuratzea pazienteen eta diagnostikoen fitxategiak.
Erregistroaren kalitatea aztertzea.
ADG-ren arabera pazienteak sailkatzea.
ACG Grouper-etik ateratako informazioa ustiatzea.
3S Osabideren datu-basetik eskuratzea lehen mailako jardueran/ baliabideetan kontsumitutako fitxategiak.
Erregistroaren kalitatea aztertzea.
- Renovación del actual sistema de correo electrónico mediante la puesta en marcha de forma totalmente operativa y con garantías de calidad de servicio de un sistema de correo electrónico corporativo basado en Microsoft Exchange que de servicio a los 5.000 usuarios potenciales de dicho sistema.
- Renovación de la infraestructura de DNS corporativa
- **Adquisición de licencias**
- Oracle
Gestión de altos volúmenes de datos
Consola de diagnóstico
Consola de monitorización y ajuste del rendimiento
- Varios
Inventario CPD
Lista de contratación
Pruebas de stress
- **Directorio Corporativo**
- Continuación del expediente plurianual iniciado en el año 2003 referente a la consultoría para la puesta en marcha de un sistema de directorio corporativo conforme a LDAP, como primer paso para conseguir la administración centralizada, la autenticación y autorización de usuarios y el acceso a las aplicaciones Web y no-Web mediante Single Sign-On (SSO).
- **Area de Desarrollo**
- **3S-Osabide**
- Mantenimiento y expansión del Sistema de Información.
Finalizar el despliegue y expansión del producto en la red de Atención Primaria.
Mantenimiento correctivo y evolutivo, destacando: la expansión a todos los laboratorios de la red del envío de solicitudes de analítica y recepción de resultados desde los centros de Atención Primaria y estos laboratorios.
Implantación del Sistema de Clasificación de Pacientes para la Atención Primaria (ACG-Grupos Clínicos Ajustados):
Obtención de los ficheros de Pacientes y Diagnósticos desde la Base de Datos 3S Osabide.
Estudio de la calidad de registro.
Clasificación de pacientes en ACGs.
Explotación de información resultante del ACG Grouper.
Obtención de los ficheros de actividad/recursos consumidos en AP desde la Base de Datos 3S Osabide.
Estudio de la calidad de registro.

Antikoagulazioko Tratamenduaren kudeaketa (TAO-SINTROM):

TAOren kudeaketa-modulua garatzea Osabiden.

Historia kliniko digital bakarra (atentzio espezializatuan –lehen mailako atentzioan).

Atentzio Espezializatua

Hitzordua emateko modulua ezartzea (JEK: Jarduera Eskabidearen Kudeaketa) San Eloyko zerbitzu-erakundeetan. Ondoko zentroi eragingo die:

San Eloy Ospitalea, Sestaoko anbulatorioa, Barakaldoko anbulatorioa, Ezkerraldeko Eskualdea, Kuetoko osasun-zentroa, Markonzagako osasun-zentroa, Zuhatzuko osasun-zentroa, San Bizenteko osasun-zentroa, Desertuko osasun-zentroa, Lutxanako osasun-zentroa, La Pazko osasun-zentroa, Zaballako osasun-zentroa eta Barakaldoko osasun-zentroa.

Onarpeneko eta hitzordua emateko moduluak ezartzea (JEK: Jarduera Eskabidearen Kudeaketa) Santa Marina Ospitalean.

Migrazio teknologikoa e-osabiden Weblogic 5.1 –etik Weblogic 8.1-era.

Lehen Mailako Atentzioa

Bezeroak atenditzeko arloko modulua eraikitzea eta oinarritzeko historia klinikoko modulua eraikitzea.

Laborategiak

Hainbat zentro mekanizatu eta hobetu dira:

Omega 2000 produktua Santa Marina eta Lezako ospitaleetan ezartzea.

BD Caché-ra migratzea Gurutzetako, Donostia eta Galdakaoko ospitaleetan.

PSM modulua ezartzea. Laginen jarraipena eta trazabilitatea Basurtuko Ospitalean.

Kudeaketa sanitarioko beste aplikazio batzuk

Kudeaketa sanitarioko departamentuetako aplikazioen egokitzapena eta ezarpen berriak.

Honako ezarpenok nabarmendu ditzakegu, bereziki:

Postu klinikoetan Aldez Aurreko Borondateei buruzko Agiria dagoela aditzera ematen duen adierazlea.

Elikadura-trastorno dagoela adierazteko alarma, pediatriako larrialdietako postu klinikoetan.

Garatutako arlo berrien artean nabarmentzekoa da tumoreen erregistroaren birdiseinua.

Kalitatearen alorrean, adostasun-erakundearen kudeatzeko modulua ezartzea 3 zentro pilotutan: Landakon, Donostiako Parte Zaharrean eta San Martinen.

Gestión del Tratamiento de Anticoagulación (TAO-SINTROM):

Desarrollo del módulo de gestión de TAO en 3S Osabide.

Historia Clínica Digital Única (Atención Especializada – Atención Primaria)

Atención Especializada

Implantación del módulo de Citación (GSA-Gestión de Solicitudes de Actividad) en la Organización de Servicios de San Eloy, afectando a los siguientes centros:

Hospital San Eloy, Ambulatorios de Sestao y de Barakaldo, comarca Ezkerraldea y centros de salud de Kuetoko, Makonzaga, Zuazo, San Vicente, Desierto, Lutxana, La Paz, Zaballa y Barakaldo.

Implantación de los módulos de Admisión y Citación (GSA-Gestión de Solicitudes de Actividad) en el Hospital de Santa Marina.

Migración tecnológica de e-osabide de Weblogic 5.1. a Weblogic 8.1.

Atención Primaria:

Construcción de los módulos del Área de Atención Cliente y de Historia Clínica Básica.

Laboratorios

Mecanización de nuevos centros y mejoras.

Implantación de Omega 2000 en los hospitales de Santa Marina y Leza.

Migración a BD Caché, en los hospitales de Cruces, Galdakao y Donostia.

Implantación del módulo PSM. Seguimiento y Trazabilidad de las muestras en el Hospital Basurto.

Otras aplicaciones de Gestión Sanitaria

Nuevas implantaciones y adecuación de las aplicaciones departamentales de gestión sanitaria.

Destacan especialmente las siguientes mejoras a los aplicativos siguientes:

Indicador de existencia de Documento de Voluntades Anticipadas, en los puestos Clínicos.

Alarma indicativa de Trastornos de la Alimentación en los puestos clínicos de las Urgencias Pediátricas.

En el área de nuevos desarrollos destacar: Rediseño del Registro de Tumores.

En el ámbito de la Calidad, implantación del módulo de NO Conformidades en 3 centros piloto: Landako, Casco Viejo Donosti y San Martin.

LOPD

Segurtasun-agiria egokitu eta ezartzea zerbitzu-erakundeetan.

- Osakidetzako segurtasun-agiria eguneratzea zerbitzu-erakundeetan,
- Datu Pertsonalen Babesaren (DPB) tratamendua dela eta, Osakidetzako langileen funtzio eta betebeharrak eguneratzea.
- Fitxategietako egitura eguneratzea datu pertsonalekin eta horiek tratatzen dituzten informazio-sistemen deskribapenekin. Segurtasun-agiriaren arau eta prozedurak eguneratzea.
- Segurtasun-agiria mantentzeko eta berrikusteko protokoloa ezartzea.
- Osakidetzan dauden beste prozedura batzuk eta Segurtasun-agiriarekin lotura izan lezaketenak identifikatzea, aldaketa-proposamenak ezartzeko.
- Inprimakiak (elektronikoak zein paperezkoa) egokitzea dagokion LOPDren gaineko informazioa ezarriz, eta zerbitzuak emateko kontratuetan klausulak sartzea hornitzaileen betebeharrak ezartzeko baldin eta datu pertsonalak tartean badaude. Orobat, Osakidetzako langileak inplikatura daudenean, inprimaki eta dokumentazioetan informazioa (LOPD) sartzea, DPBn sartu eta erabiltzeko.
- Osakidetzako zerbitzu-erakundeetan Segurtasun-agiria ezartzea: baimenak, DPB lagatzea...
- Segurtasun-agirian zehaztutako arau eta prozedurak betetzeko ezarritako kontrolak berrikustea, detektatutako gabezien berri emanez, hobekuntzak proposatuz eta ezarpena bultzatuz.

Biltegi periferikoen kudeaketa lehen mailako atentzioko eskualdeetan

- Lehen mailako atentzioko biltegi periferikoen kudeaketa eskualdeko goiburuekin integratzea, software korporatiboa erabiliz.
- Zentroei ISO ziurtatzeko prozesuan eskatutako betekizun guztiak hartzen ditu bere barne.

Euskara Normalizatzeko Plana

- Martxoaren 18ko 67/2003 Dekretuan ezarritako araudia giza baliabideetako informazio-sisteman sartzea.
- Honako osagai hauek hartzen ditu barne: planaren kudeaketa, planaren ebaluazioa, hizkuntza-eskakizunen kudeaketa, banakako garapen-planak eta prestakuntzaren kudeaketa.

Kontratazio-espediten kudeaketa**LOPD**

Adecuación e implantación del Documento de Seguridad en las Organizaciones de Servicios.

- Actualizar el ámbito de aplicación del Documento de Seguridad de Osakidetza en las Organizaciones de Servicio.
- Actualizar las funciones y obligaciones del personal de Osakidetza en relación con el tratamiento de DCP.
- Actualizar la estructura de los ficheros con datos de carácter personal y la descripción de los sistemas de información que los tratan. Actualizar las normativas y los procedimientos del Documento de Seguridad.
- Establecer el protocolo de mantenimiento y revisión del Documento de Seguridad.
- Revisar otros procedimientos existentes e identificados en Osakidetza que puedan tener relación con el Documento de Seguridad para establecer posibles sugerencias de cambio.
- Adaptar los formularios (electrónicos y en papel) con el correspondiente texto informativo LOPD, e incluir, en los contratos de prestación de servicios que impliquen acceso a los datos de carácter personal, las cláusulas que establezcan las obligaciones del proveedor. Asimismo, incluir en formularios y documentación que implique al personal de Osakidetza, el texto informativo (LOPD) para el acceso y uso de DCP.
- Implantar el Documento de Seguridad en las Organizaciones de Servicio de Osakidetza: autorizaciones, cesiones de DCP, etc.
- Revisar los controles establecidos para asegurar el cumplimiento de las normativas y procedimientos detallados en el Documento de Seguridad, informando sobre las deficiencias detectadas, proponiendo las correspondientes mejoras y colaborando en su implantación.

Gestión de almacenes Periféricos en Comarcas de Atención Primaria

- Integrar la gestión de los almacenes periféricos de AP, con la cabecera de comarca mediante la utilización de un software corporativo.
- Funcionalmente incluye todos los requerimientos solicitados por los centros en proceso de certificación ISO.

Plan de Normalización del Euskera

- Incorporar al sistema de Información de Recursos Humanos la normativa establecida en el Decreto 67/2003, de 18 de marzo.
- El alcance funcional es: Gestión del Plan, Evaluación del Plan, Gestión de Perfiles, Planes de Desarrollo individualizados y Gestión de Formación.

Gestión de Expedientes de Contratación

- Osakidetzako kontratazio-espeditenteen kudeaketaren informazio-sistema garatzea.
- Honako atalok hartzen ditu barne: kontratazio-prozesuen modelizazioa, dokumentu-fluxuen eta kontratazio-prozesuen kudeaketa, kontratazio administratiboko aldien kudeaketa, informazio-sistema korporatiboekin integratzea eta informazioaren ustiapena.

Giza Baliabideetako informazio-sistema handitzea

- Informazio-sistema ezartzea lan-osasunean eta 120 lizentzia erostea.
- Txanden plangintza: karteldegia txanden plangintzen eta denboren kudeaketaren informazio-sistemagatik ordezkatzeta eta 1.200 lizentzia erostea.
- Giza Baliabideetako sektore publikoan, giza baliabideetako intzenbidetara ezartzea.

- Desarrollo del SI de gestión de expedientes de contratación de Osakidetza,
- El alcance funcional es: Modelización de los procesos de contratación, Gestión de flujos documentales y procesos de contratación, Gestión de fases de contratación administrativa, integración con SI corporativos y explotación de información.

Ampliación S.I. de Recursos Humanos

- En Salud Laboral implantación del S.I. y compra de 120 licencias.
- En Planificación de Turnos: sustitución de Carteleras por el SI de Planificación de turnos y Gestión de Tiempos y compra de 1.200 licencias.
- En Recursos Humanos. Sector Público. Implantación de la solución sectorial de Recursos Humanos.

4. 2005eko URTERAKO HELBURU OROKORRAK

ZUZENDARITZA NAGUSIA

2004. urteko ekitaldian hasi zen 2003-2007rako plan estrategikoa hedatzen, zeinaren linea estrategikoa bitan laburbildu daitekeen:

- Osakidetzari pentsamendu eta ekintzarako ardatz estrategikoak ematea 2003-2007 denboraldiari begira. Ardatz horiek gai izan behar dute zerbitzu-erakundeei norabidea emateko, lan eta estrategietan integratu eta euren gain hartzeko, Osakidetza osoko helburuen hedapenaren bitartez.
- Zuzendaritza estrategikoaren prozesua Osakidetza osoan ezarri eta finkatzea. Prozesu horrek, etengabeko hobekuntza-zikloan oinarrituta eredu izan behar du Erakunde osoko funtzionamendu estrategikorako, helburuen hedapenaren bitartez, betiere, erabateko kalitateari begira.

Horretarako lehenik eta behin ondoko funtsezko kontzeptuak zehaztuko ditugu:

- Misioa: bertako herritarrei zerbitzu sanitario publikoa ematea da, euren osasun beharrianak betetzeko, ekitate, efizientzia eta kalitatearen printzipioei jarraiki, osasuna sustatu, prebenitu, zaindu eta hobetzeko jardueren garapenaren bitartez.
- Ikuspegia: Osakidetzak pazienteari begira dagoen erakunde sanitario bikaina izan nahi du.
- Baloreak: baloreetan biltzen diren ezaugarri kulturalak pentsatzeko, baloratzeko, eta jokatzeko modua definitu behar dute Erakundeko pertsona guztientzat.

Bezera orientatzea.

Profesionaltasuna.

Berrikuntza eta etengabeko hobekuntza.

Helburuekiko konpromisoa.

Emaizte eta efizientziari begira egin beharreko lana.

4. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2005

DIRECCIÓN GENERAL

En el ejercicio 2004 se comienza el despliegue del plan estratégico 2003-2007 cuyas líneas estratégicas maestras se pueden resumir en dos:

- Dotar a Osakidetza de las líneas estratégicas de pensamiento y de acción para el periodo 2003-2007 capaces de orientar a las organizaciones de servicios y de ser integradas y asumidas en los planes-estratégicos de las mismas a través del despliegue de los objetivos del conjunto de Osakidetza.
- Establecer e implantar un proceso de dirección estratégica en la corporación Osakidetza, que basado en un ciclo de mejora continua sirva como modelo de funcionamiento de todo el Ente a través del despliegue de objetivos siempre orientado hacia la calidad total.

Para ello definimos en primer lugar los siguientes conceptos fundamentales:

- La misión: proveer los servicios sanitarios públicos a sus ciudadanos para satisfacer sus necesidades de salud, bajo los principios de equidad, eficiencia y calidad mediante actividades de promoción, prevención, cuidados y mejora de la salud.
- La visión: Osakidetza aspira a ser una corporación sanitaria excelente orientada al paciente.
- Los valores: los constituyen los rasgos culturales definitorios de la forma de pensar, de valorar y de comportarse para todas las personas de la organización, a saber:

Orientación al cliente.

Profesionalidad.

Innovación y mejora continua.

Compromiso con los objetivos.

Orientación, resultados y eficiencia.

Misio, ikuspegi eta baloreen ikuspuntuaren ondoren, helburu estrategikoen definizioari heldu zaio, eta baita 2007. urteko ekitaldiarekin zerikusia duten adierazleei eta erantzuleari/ei ere.

Tras en enfoque anterior de la misión, la visión y los valores hay que abordar la definición de los objetivos estratégicos, así como su responsable/s y los indicadores pertinentes que hacen relación al ejercicio 2007.

Helburu korporatiboak

• Bezeroarentzako zerbitzua

Bezero/pazienteei zerbitzu sanitario integratua, eragingarria, kalitatezkoa, pertsonalizatua, bizkorra eta bere osasun-beharrei erantzuten diona eskaintzea.

Adierazleak hauek dira:

Paziente eta familiartekoei jasotako tratuarekin duten gogobetetasuna (%96).

Historia kliniko bateratuaren ezarpen-maila (%100).

Atentzio espezializatuko pazientearekiko atzerapena (kontsultetan edo proba osagarrietan 30 egun baino gehiagokoa, eta lehen mailako atentzian 24 ordu baino gehiagokoa) (%0).

Kirurgia programatua duten pazienteekiko atzerapena 6 hilabetekoa baino gehiagokoa (%0).

Erantzuleak: Zuzendaritza Nagusia eta Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza:

• Pertsonen inplikazioa

Osakidetza osatzen duten pertsonen ondokoak lortzea: euren gaitasunak eta trebetasunak garatu eta hobetzea. Osakidetzak erakunde den aldetik dauzkan eta euren zentzok dituzten helburu eta filosofiarekin identifikatzea, eta euren jarduerak eta jokaerak era positibo baten motibatuta eta euren efizientziaren hobekuntza bultzatuko duen gogobetetasun-maila lortzea.

Adierazleak hauek izango dira:

Pertsonen gogobetetasun-maila globala (> edo = %50).

Pazienteak euskaraz atenditzeko gaitasuna duten profesionalen adierazlea (> edo = %20).

Pertzepzio positiboa aitoren eta garapen profesionalari buruz (> edo = %60) eta barneko komunikazioari buruz (> edo = %50).

Erantzuleak: Zuzendaritza Nagusia eta Giza Baliabideetako Zuzendaritza.

• Erabateko kalitatea

Kalitatearen kultura sendotzea eta Osakidetza Entea osatzen duten erakundeak kudeatzea, erabateko kalitatearen filosofian eta sistemetan oinarritutako ereduaren arabera, eta etengabeko hobekuntza ezartzea, zerbitzu sanitarioen horniduran eragingarritasuna eta efizientzia bermatu ahal izateko.

Adierazleak hauek izango dira:

Objetivos corporativos

• Servicio al Cliente

Proporcionar al cliente/paciente un servicio de asistencia sanitaria integrado, eficaz, de calidad, personalizado y ágil que responda a sus necesidades de salud.

Los indicadores serán:

Satisfacción de los pacientes y familias con el trato (96%).

Grado de implantación de la historia clínica unificada (100%).

Demora de atención a pacientes de especializada (consultas o pruebas complementarias superior a 30 días y en atención primaria superior a 24 horas) (0%)

Demora en pacientes con cirugía programada superior a 6 meses (0%).

Responsables: Dirección General y Dirección de Asistencia Sanitaria.

• Implicación de las personas

Conseguir que las personas que conforman Osakidetza desarrollen y mejoren sus propias competencias y capacidades, se identifiquen con la filosofía y los objetivos de Osakidetza como organización y con los de sus respectivos centros de pertenencia y alcancen un nivel de satisfacción que motive de manera positiva sus actuaciones y comportamientos y favorezca la consecución de mayores niveles de eficiencia.

Los indicadores serán:

Indicador global de satisfacción de las personas (> ó = 50%).

Indicador de profesionales capaces de atender a los pacientes en euskera (> ó = 20%)

Percepción positiva sobre el reconocimiento y el desarrollo profesional (> ó = 60%) y sobre la comunicación interna (> ó = 50%).

Responsables: Dirección General y Dirección de Recursos Humanos.

• Calidad Total

Consolidar la cultura de la calidad y gestionar las diferentes organizaciones del Ente Osakidetza bajo un modelo basado en la filosofía y en los sistemas de calidad total e introducir la mejora continua como garantía de eficacia y eficiencia en la provisión de los servicios sanitarios.

Los indicadores serán:

EFQM kanpoko ebaluazioan > edo = 400 puntu dituzten erakundeen indizea (> edo = %40).

Kanpoan ebaluatutako prozesu-kudeaketako sistema estandarizatuaren erakundeen indizea (%100).

Euskalit diploma edo maila altuko aitorenak dituzten erakundeen indizea (> edo = %80).

Indice de organizaciones con > ó = 400 puntos en evaluación externa EFQM (> ó = 40%).

Indice de organizaciones con un sistema estandarizado de gestión de procesos evaluado externamente (100%).

Indice de organizaciones con diploma de Euskalit o reconocimientos superiores (> ó = 80%).

• Enpresa eta kudeaketa-garapena

Osakidetza osoko garapen eraginkorra lortzea enpresa den aldetik, bere zerbitzuak irizpide integralen arabera eratuz, zentroen ekonomia eta kudeaketako autonomia bultzatuz, euren artean dauden sinergia handiak kudeatuz eta antolaketa eta kudeaketarako eredu eragingarriak ezarri, azken batean baliabideak ahalik eta gehiena baliatu ahal izateko.

Adierazleak:

Osakidetzako plan estrategikoarekin bat datorren plan estrategikoa eginda daukaten zerbitzu-erakundeen indizea (%100).

Kudeaketa-planak daukaten unitateen zerbitzuen indizea (> edo = %50).

Zerbitzu-zorroari eta laguntza-sareetako sarbideei buruzko informazioa daukaten erakundeen indizea (%100).

Aginte-taula integratua daukaten zerbitzuen indizea (%100).

Langileen pertzepzio positiboa, planaren eta helburuetan parte hartzeari buruz (> edo = %50).

Aduradunak: Zuzendaritza Nagusia, Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza, Ekonomia eta Finantzako Zuzendaritza eta Giza Baliabideetako Zuzendaritza.

• Ikerketa, Garapena eta Berrikuntza

Korporazioaren barnean ikerketa, garapena eta berrikuntza bultzatzea, beraren ebaluazio, plangintza eta kudeaketa egokia bideratuz, eta, era berean, ente osoan hedatuz, sortutako ezagutza guztia ere efiziente batean kudeatu ahal izateko.

Adierazleak:

I+G+B plana daukaten zerbitzu-erakundeen indizea (> edo = %30).

Helburu eta beharrei begira jarritako ikerketa-ildoaren gehikuntza (> edo = %20).

Kanpotik finantzatutako ikerketa-proiektuen gehikuntza (> edo = %50).

Proiektuetan inplikaturako ikertzaileen gehikuntza (> edo = %30).

Eraginezko argitalpen-kopuruaren gehikuntza (> edo = %75).

Arduraduna: Zuzendaritza Nagusia.

Helburu, ekintza eta adierazleen segimendua urte bakoitzeko aurrerapen-txostenen bitartez egingo da, eta esan den bezala 2007ra arte.

• Desarrollo empresarial y de Gestión.

Lograr un desarrollo efectivo de Osakidetza como organización empresarial, configurando sus servicios con criterios integrales, potenciando la autonomía y de gestión de los centros, gestionando las grandes sinergias existentes entre ella e implantando modelos de gestión eficaces con el objetivo último del máximo aprovechamiento de los recursos.

Los indicadores serán:

Indice de organizaciones con plan estratégico y análisis de coherencia con el plan corporativo (100%).

Indice de unidades o servicios con plan de gestión (> ó = 50%).

Indice de organizaciones con guía de la cartera de servicios y el acceso a sedes de apoyo (100%).

Indice de servicios con cuadro de mando integrado (100%).

Percepción positiva de las personas sobre su participación en los planes y objetivos (> ó = 50%).

Responsables: Dirección General, Dirección de Asistencia Sanitaria, Dirección Económica Financiera y Dirección de Recursos Humanos.

• Investigación, Desarrollo e Innovación.

Potenciar la investigación, el desarrollo y la innovación propiciando una adecuada evaluación, planificación y gestión de las mismas, así como su difusión en el conjunto de la red, gestionando de manera eficiente el conocimiento generado.

Los indicadores serán:

Indice de operaciones con plan I+D+F (> ó = 30%).

Incremento en las líneas de investigación alineadas con necesidades y objetivos (> ó = 20%).

Incremento en los proyectos de investigación con financiación externa (> ó = 50%).

Incremento en el número de investigadores implicados en proyectos (> ó = 30%).

Incremento en el número de publicaciones con factor de impacto (> ó = 75%).

Responsable: Dirección General.

El seguimiento de los objetivos, acciones e indicadores se realizará mediante los informes de progreso anuales correspondientes y que como se ha dicho alcanza el ejercicio 2007.

ASISTENTZIA SANITARIOA

2005. urteko helburu asistentzial garrantzizkoenak, eta horiek eskuratzeko aurreikusitako ekintzak eta dagozkien arduradunak ondoren azaltzen dira.

Lehen Mailako Atentzioa

Herritarren eskaera asistentzialak eraginkortasunez eta kalitatez atenditzen segitzea sistema sanitarioaren sarrera den aldetik, kudeaketa kliniko kontratua sinatzen duten LMko unitate-kopurua handituz.

Botika-preskripzioen kalitatea hobetzen jarraitzea. Formulazio generikoaren eta/edo printzipio aktiboen preskripzioa %12ra zabaltzea.

Praktika klinikoko giden garapenean aurreratzea, lunbalgia eta dislipemiaren gidak eginez. Asmari buruzko praktika klinikoaren gida zabaltzea eta ezartzea.

Lehen Mailako Atentzioko unitateburuei LMko prozesu-kudeaketako erreminta bat ematea; horrek ahalbidetuko du beren kudeaketako plana hedatzea.

Lehen Mailako Atentzioko 15 Unitate ISO 9000:2000 Kalitatearen Kudeaketa Sistema batekin egiaztatzea BAEetan, eta 7 eremu guztietan.

3S Osabide programa zabaltzen jarraitzea.

Datorren ekitaldian zehar, Lehen Mailako Atentzioko unitate guztien paziente guztiak ACG sisteman sailkatzea; horrek ahalbidetuko du era zehatzagoan jakitea, hilkortasunari eta baliabide sanitarioen erabilerari dagokionez, existitzen diren diferentziak.

Lehen Mailako Asistentziako sarea osatzen duten LMko unitate guztietan Prebentzioko Jarduera Plan (PJP) korporatiboaren hedatzea globala lortzea; horrek ahalbidetuko du programa-kontratuaren lehenetsunezko eskaintzaren jardueren betetze-maila automatikoki ebaluatzea.

Adierazleak:

ASISTENCIA SANITARIA

Los principales objetivos asistenciales para el año 2005, con las acciones previstas para alcanzarlos y sus correspondientes responsables se detallan a continuación:

Atención Primaria

Continuar atendiendo la demanda asistencial del ciudadano como puerta de entrada al sistema sanitario con condiciones de eficiencia y calidad. Aumentando el número de UAP que firman contrato de gestión clínica.

Continuar con la mejora en la calidad de la prescripción. Aumentar la prescripción en formulaciones genéricas y/o por principio activo a un 12%.

Avanzar en el desarrollo de guías de práctica clínica con la elaboración de las guías de lumbalgia y dislipemia. Difusión e implementación de la guía de práctica clínica sobre el asma.

Dotar a los Jefes de unidades de Atención Primaria de una herramienta de gestión por procesos de la UAP que permita el despliegue de su plan de gestión.

Certificar 15 nuevas UAP con un Sistema de Gestión de Calidad ISO 9000:2000 con alcance AAC y 7 con alcance total.

Continuar con el despliegue de 3S Osabide.

A lo largo del próximo ejercicio, clasificar en ACGs de pacientes pertenecientes a todas las UAPs lo que permitirá conocer de una manera más precisa las diferencias existentes en cuanto a la morbilidad y a la utilización de recursos sanitarios.

Despliegue global del PAP corporativo en el total de UAPs que conforman la red de Atención Primaria, lo que permitirá la evaluación automatizada del cumplimiento de las actividades de la oferta preferente del contrato programa.

Indicadores:

Kudeaketa kliniko kontratua sinatutako LMko unitateak Número de UAP que firman contrato de gestión clínica	85
Aho bidezko antikoagulazioaren kontrola duten LMko unitateak Número de UAP con control de la anticoagulación oral	25%
Formulazio generikoko eta/edo printzipio aktiboko preskripzioa Prescripción en formulaciones genéricas y/o por principio activo	12%
BAEetan ISO 9000:2000 Kalitatearen Kudeaketa Sistema Batekin egiaztatutako LMko unitateak Número de nuevas UAPs certificadas con un Sistema de Gestión de Calidad ISO 9000:2000 con alcance AAC	15
Eremu guztietan ISO 9000:2000 Kalitatearen Kudeaketa Sistema batekin egiaztatutako LMko unitateak Número de nuevas UAPs certificadas con un Sistema de Gestión de Calidad ISO 9000:2000 con alcance total	7
Pazienteak sailkatzeko, ACG sistema duten LMko unitateak Número de UAPs con clasificación de pacientes ACGs	131

Helburu horien arduradunak: Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Lehen Mailako Asistentziako Zuzendariordetza.

Son responsables de estos objetivos la Dirección de Asistencia Sanitaria y la Subdirección de Atención Primaria.

Asistentzia espezializatua

• Ospitaleko jarduera asistentziala

Asistentziaren eskariak esango digu zenbaterainokoa izango den jarduera. Aurreikuspenen arabera, larrialdietako jarduera %1,5 igoko da; beraz ingresu urgenteen tasa atenditutako urgentzien %14 inguru izango da. Kirurgiako eskarien aldaketek bultzatzen dezakete jarduera kirurgikoa aldatzera kirurgiako itxaronzerrendako gehienezko eta batez besteko atzerapena beteko badira.

Era berean, lehenengo kontsultak eta proba osagarriak igotzea aurreikusten da, itxaronzerrendak definitutako helburuen arabera mantentzeko.

Urgentzietako pazienteei familiartekoek eskaintzen dieten laguntza-sistema hobetzea.

Pazienteei ematen zaien informazioaren eta beraien erabakien parte hartzearen arloetan lan egitea.

2003-2007 Kalitatearen Planean planteatutako beste helburu batzuk lortzeko, egin beharreko bidean aurreratzea.

Arduraduna: Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Asistentzia Espezializatuko Zuzendariordeak.

• Beste jarduera batzuk

E-Osabide programaren ezarpenarekin jarraitzea.

Akutuentzako ospitaleen eta egonaldi ertain eta luzeko ospitaleen arteko koordinazioa sustatzea egonaldi ertain eta luzeko ospitaleetako pazienteen tipologiaren gaur egungo egoeraren azterketaren jarraipenaren bitartez, eta hori pazienteei bideratzeko irizpide orokorrak ezarri baino lehen.

Jarduera-programa bat ezartzea lehen mailako asistentziako eta espezializatuko fakultatiboaren arteko lankidetzaren eskemak errazteko.

Espezializatuko lehenengo kontsulta eta miaketa osagarrietako itxaronzerrenda gutxitzeko prozedurak ezartzea.

Ospitalizazio-arloaren eta lehen mailako atentzioaren artean alta ondoko zainketaren jarraipenarekin jarraitzea, izaera kronikoa duten eta baliaezintasuna eragiten duten patologia larrietan.

Arduraduna: Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Asistentzia Espezializatuko Zuzendariordeak.

• Ospitalizazioaren alternatibak

Ohiko ospitalizazioaren alternatibetako unitateen informazio-sistemen jarduerarekin jarraitu eta prozesu berriak gehikuntza ezartzea.

Etxeko Ospitalizazioko Zerbitzuak atenditutako paziente edo familiartekoek egindako bigarren inkesta aztertzea, eta indarguneak eta hobetu beharrekoak antzematea.

Asistencia Especializada

• Actividad Asistencial Hospitalaria

El nivel de actividad viene marcado fundamentalmente por la demanda. Los datos previsibles apuntan hacia la necesidad de adaptar la estructura para atender satisfactoriamente un incremento de actividad urgente de alrededor de un 1,5%, actividad que comportará una tasa de ingresos urgentes próxima al 14% de las urgencias atendidas. Las variaciones en la demanda quirúrgica pueden hacer modificar la programación a fin de mantener los objetivos de demora máxima y media.

De la misma forma es previsible un aumento en la actividad de primeras consultas y en exploraciones complementarias a fin de mantener los objetivos de demora para las primeras consultas y las exploraciones complementarias.

Mejorar la sistemática de acompañamiento a pacientes en urgencias por parte de sus familiares.

Trabajar los distintos ámbitos de la información a pacientes y la toma de decisiones por parte del mismo.

Avanzar en la consecución de otros objetivos planteados en el Plan de Calidad 2003-2007.

Responsable: Dirección Asistencia Sanitaria y Subdirección Asistencia Especializada.

• Otras actividades

Continuar con la implantación progresiva de e-osabide.

Potenciar la coordinación entre hospitales de agudos y hospitales de media y larga estancia mediante la continuación de un estudio de la situación actual de la tipología de los pacientes en hospitales de larga y media estancia de forma previa al establecimiento de criterios generales de derivación.

Establecer un programa de actuación para favorecer esquemas de colaboración entre facultativos de atención primaria y especializada.

Establecer procedimientos dirigidos a disminuir la espera para primera consulta especializada y exploraciones complementarias.

Continuar con el desarrollo de la continuidad de cuidados entre ámbitos hospitalario y atención primaria en patologías graves de carácter crónico e invalidante.

Responsable: Dirección Asistencia Sanitaria y Subdirección Asistencia Especializada.

• Alternativas a la Hospitalización

Continuar con la actividad y los sistemas de información de las unidades alternativas al ingreso tradicional, y facilitar la incorporación de nuevos procesos.

Analizar la 2. encuesta realizada a los pacientes o familiares atendidos con el servicio de hospitalización a domicilio, y detectar los puntos fuertes y las áreas de mejora.

Bizitzaren kalitatearen eskalen erabilerarekin zerikusia duen ikerketa baten lidergoa ematea eta garatzea, etxeko ospitalizazioko unitateetako eraginkortasuna ebaluatzeko (EUROQOL-5D).

Arduradunak: Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Asistentzia Especializatuko Zuzendariordetza.

• Haurren Hortzak Zaintzeko Programa (PADI)

Programa hau antolatzen eta jardura asistentziala egiten jarraitzea.

Adierazlea: populazioaren estaldura (%61).

Arduradunak: Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Haurren Hortzak Zaintzeko Programaren Koordinatzailea.

• Osasun Mentala

Ospitaleko pazienteei gogobetetasun-inkesta egitea.

Plan Estrategikotik eratorritako jardura-ildoak aurkeztea eta abian jartzea.

- Egonaldi luzeko ospitale psikiatrikoetako pazienteen egokitze-prozezuari hasiera ematea.
- Osasun Mentaleko Sarea sektoreka berrantolatzeke esperientzia pilotua abian jartzea.
- Bizkaiko ospitale psikiatrikoak berrantolatzeke plana.
- Plan Estrategikoko osasun mentaleko zerbitzuetako diagramatik eratorritako baliabide-beharretako plana, sektoreka.
- Osasun Mentaleko Kontseilu Aholkalaria bultzatzea.
- Psikiatriako eta Osasun Mentaleko Ikerkuntzako arduradunaren irudia ezartzea.
- Psikosiko lehenengo kasuetako interbentzio goiztiarraren programa pilotuak abian jartzea.
- Ospitalez kanpoko alorrean Kudeaketa Kliniko Kontratua bultzatzea.
- Sareko zerbitzu global zorroa egitea.
- Nortasunaren nahasteetan esku hartzeke programak abian jartzea.
- Tratamendu Intentsibo Ambulatorioko eta Etxeko Ospitalizazioko programak abian jartzearen balorazioa.
- Giza Baliabideetako beharrei buruzko ikerketa aurkeztea.
- ISO egiaztagiria unitate asistentzial berrietan.

Helburu horien arduradunak: Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Asistentzia Psikiatrikoa eta Osasun Mentaleko Arduraduna.

Liderar y desarrollar un estudio de investigación relacionado con la utilidad de las escalas de calidad de vida para evaluar la efectividad de los servicios, en las unidades de hospitalización a domicilio. (EUROQOL-5D).

Responsable: la Dirección de Asistencia Sanitaria y la Subdirección de Atención Especializada.

• Programa de Asistencia Dental Infantil (Padi)

Continuar con la organización y la actividad asistencial de este programa.

Indicador: cobertura poblacional (61%).

Son responsables de estos objetivos la Dirección de Asistencia Sanitaria y Coordinación Programa Asistencia Dental Infantil.

• Salud Mental

Realizar encuesta de satisfacción de pacientes, en el ámbito hospitalario.

Presentación y puesta en marcha de líneas de actuación derivadas del Plan Estratégico:

- Iniciar el proceso de reubicación de pacientes de hospitales psiquiátricos de larga estancia.
- Experiencia piloto de reordenación de la Red de Salud Mental, por sectores.
- Plan de reordenación de Hospitales Psiquiátricos en Bizkaia.
- Plan de necesidades de recursos, por sectores, derivado del diagrama de servicios de salud mental del Plan Estratégico.
- Impulsar el Consejo Asesor en Salud Mental.
- Establecer la figura de Responsable de Investigación en Psiquiatría y Salud Mental.
- Puesta en marcha de programas-piloto de intervención precoz en primeros casos de Psicosis.
- Impulsar el Contrato de Gestión Clínica en el ámbito extrahospitalario.
- Elaboración Cartera de Servicios global de la Red.
- Puesta en marcha de programas de intervención en Trastornos de la Personalidad .
- Valoración de puesta en marcha de programas de Tratamiento Intensivo Ambulatorio y Hospitalización a Domicilio.
- Presentación estudio de necesidades de Recursos Humanos.
- Certificación ISO en nuevas unidades asistenciales.

Son responsables de estos objetivos: Dirección de Asistencia Sanitaria y el Responsable de Asistencia Psiquiátrica y Salud Mental.

• **Transplanteetako Programa**

Donazio eta transplante-tasei eustea.

Ikerkuntza eta irakaskuntza finkatzea.

Guruzetako Ospitalean, Emaille Biziren Giltzurrunek Transplanteetako programa abian jartzeko prestakuntza egitea.

Arduradunak: Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Organo eta Ehunen donazio eta Transplanteetako Koordinatzailea.

• **Titietako Minbizia Goiz Detektatzeko Programa (TMGDP)**

Programaren ohiko jardurekin jarraitzea 3 lurralde historikoetan. Horrek esan nahi du 200.000 emakumez osatutako xede-populazioa atenditzea -2 urtez behin deitu behar zaien honako hauek egiteko: alde bietako mamografiak, azterketa erradiologiko osagarriak, erreferentziako ospitaleetara bidaltzen diren kasu susmagarrientzako protokolo diagnostiko-terapeutikoa, eta antzemandako minbizi-kasuen tratamendua eta jarraipena.

Gipuzkoako osasun-barrutian 4. itzuliaren ebaluazioa egitea.

Programaren ahalmena berritzeko jarduerak egitea, baita xede-populazioa sentsibilizatzeko ere, tarteka hedabideetan parte hartuz eta programa emakumeen elkartean azalduz.

TMGDPren erabiltzaileen artean gogobetetasun-inkestak egitea.

Irakurketa diagnostikoari buruzko lantegia antolatzea TMGDPko balorazio-unitateetako erradiologoentzat.

Adierazlea:

2 urtez behin, atentzioa emateko hitzordua eman behar zaien 200.000 emakumez osatutako xede-populaziotik, zenbat egin zaien alde bietako mamografia (%70).

Honako hauek dira helburu horiek lortzeko arduradunak: Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Titietako Minbizia Goiz Detektatzeko Programako arduraduna.

• **Hiesa Prebenitzeko eta Kontrolatzeko Plana**

Prebentzioaren alorrean

Prebentzioaren alorrean, eskolak HIESA eta beste STG batzuk prebenitzeko programan sartzea sustatzea.

Osasun- eta Hezkuntza-sailen arteko lankidetzak bultzatzea, hezkuntza afektiboaren eta sexualaren eta prebentzioaren gainean; HIESA eta beste STG batzuk prebenitzeko.

HIESA prebenitzeko programak garatzea bide parenteraleko drogen erabiltzaileei begira, honako esparru hauetan: farmazia, GKEen lokal eta EAEko presondegiatan.

Etorkinen artean esku-hartzeko moduak aztertzea.

Asistentziaren alorrean

• **Programa de Trasplantes**

Mantener los niveles donación y transplante.

Asentar la investigación y docencia.

Preparar la puesta en marcha del programa de Trasplante Renal de Donante Vivo en el Hospital de Cruces.

Son responsables la Dirección de Asistencia Sanitaria y el Coordinador de Donación y Trasplantes de órganos y tejidos.

• **Programa de Detección Precoz del Cáncer de Mama. (PDPCM)**

Continuar con las actividades propias del programa en los tres Territorios Históricos; lo que suponen atender a una población diana de 200.000 mujeres a citar en 2 años respecto de la realización de mamografías bilaterales, realización de estudios radiológicos complementarios, realización protocolo Diagnóstico-Terapéutico de los casos sospechosos derivados a Hospitales de Referencia y tratamiento y seguimiento de los cánceres detectados.

Evaluar la 4. vuelta en el área sanitaria de Gipuzkoa.

Realizar actividades tendentes a renovar la creatividad del Programa y a la sensibilización de la población diana mediante intervenciones periódicas en medios de comunicación y presentación del Programa en asociaciones de mujeres.

Llevar a cabo la encuesta de satisfacción de usuarias del PDPCM.

Organizar un taller de lectura diagnóstica dirigido a los radiólogos de las unidades de valoración del PDPCM.

Indicador:

Atención a una población diana de 200.000 mujeres a citar en dos años respecto de la realización de mamografías bilaterales. (70%)

Son responsables de estos objetivos: la Dirección de Asistencia Sanitaria y la Responsable del Programa de Detección Precoz del Cáncer de Mama.

• **Plan de Prevención y Control del SIDA**

En el campo de la prevención

Fomentar la implicación de los centros educativos en el programa de prevención del SIDA y otras ETS.

Potenciar la colaboración entre los Departamentos de Sanidad y Educación sobre la educación afectivo sexual, la prevención del SIDA y otras ETS.

Desarrollar programas de prevención del SIDA dirigidas a UDVP en el ámbito de las farmacias, locales de ONGs y centros penitenciarios de la CAPV.

Desarrollar formas de intervención en población inmigrante.

En el campo asistencial

Jarduera asistentzialari eta GIBen kontsulta espezifikoei eustea.

Gizarte-arloa

EAEko eskoletan haur seropositiboak eskolatzeko programarekin jarraitzea.

Adierazleak:

GIBen kasu berriak (<200).

Heriotza-tasa (<100).

Hiesa daukaten kasu berriak (<150).

Honako hauek arduradunak: Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Hiesa Planaren koordinatzailea.

• Kalitatea

2003-2007ko Kalitate Plana

2003-2007ko Kalitate Planaren 2004ko txostena egitea. Txosten hori plan horren Jarraipen-batzordean aurkeztuko da eta bertan aztertuko dira emaitzak eta, hala egokitzuz gero, zuzenketak edo egokitzapenak proposatuko dira planaren gainean egiteko.

Adierazlea:

2003-2007ko Kalitate Planaren 2004ko ebaluazio-txostena egitea (1)

Arduradunak dira Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Kalitateko Zuzendariordetza.

EFQM eredua

Osakidetzako erakundeen kanpo-ebaluazioetara –EAEn zein EFQMren europar sarira- aurkezteko estrategia lagundu eta bultzatzea.

Kudeaketa-unitateen esparruan, EFQM ereduaren araberako autoebaluazioaren ezarpena zabaltzea.

Arduradunak dira Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Kalitateko Zuzendariordetza.

Prozesuen araberako kudeaketa. ISO ziurtagiria

Prozesuen araberako kudeaketa eta ISO ziurtagiria ezartzeko proiektua burutzea, atentzio espezializatuko unitate asistentzialetan.

Osasun-zentroetako bezeroak atenditzeko eremuetan, ISO ziurtagiria dutenen kopurua handitzea. Halaber, lehen mailako atentzioko unitate guztietan egiaztatze globala ezartzea.

Arduradunak dira Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Kalitateko Zuzendariordetza.

Antzemandako kalitatea

Mantener las consultas específicas de VIH y de ETS.

En los aspectos sociales

Continuar con el programa de escolarización de niños seropositivos en los centros escolares de Euskadi.

Indicadores:

Número de nuevas infecciones por VIH (<200)

Mortalidad (<100)

Número de enfermos de sida nuevos (<150)

Son responsables la Dirección de Asistencia Sanitaria y el Coordinador del Plan del SIDA.

• Calidad

Plan de Calidad 2003-2007

Elaboración del informe de 2004 del Plan de Calidad 2003-2007 que se representará al Comité de Seguimiento de dicho Plan que analizará los resultados y en su caso propondrán correcciones o ajustes en el Plan.

Indicadores:

Elaboración del informe de evaluación 2004 del Plan de Calidad 2003-2007 (1).

Son responsables la Dirección de Asistencia Sanitaria y la Subdirección de Calidad.

Modelo EFQM

Apoyar y promover la estrategia de que las organizaciones de Osakidetza se presenten a evaluación externa tanto a nivel de la CAPV como al Premio Europeo EFQM.

Extender la implantación de la autoevaluación con el Modelo EFQM en el ámbito de las Unidades de Gestión.

Son responsables la Dirección de Asistencia Sanitaria y la Subdirección de Calidad.

Gestión de Procesos. Certificación ISO

Finalizar el proyecto de implantación de gestión por procesos y certificación ISO en unidades asistenciales de atención especializada.

Ampliar el número de Centros de Salud con Certificación ISO de sus Areas de Atención al Cliente así como en la implantación de la certificación global de todos los procesos de las Unidades de Atención Primaria.

Son responsables de estos objetivos la Dirección de Asistencia Sanitaria y la Subdirección de Calidad.

Calidad Percibida

2005eko urtean 8 gogobetetasun-inkesta korporatibo egitea pazienteen artean, hain zuzen ere:

- Psikiatriako akutuentzako ospitalizazioan.
- Kirurgia handi ambulatorioan.
- Larrialdietan (2 galdesorta).
- Lehen mailako atentzioko medikuen kontsultetan.
- Lehen mailako atentzioko pediatren kontsultetan.
- Akutuentzako ospitaleetan.
- Ospitaleetako kanpo-kontsultetan.
- Egonaldi ertain eta luzeko ospitalizazioan.

Donostiako Ospitalearekin eta Eusko Jaurlaritzako Osasun Sailarekin batera, Sanitatearen Erabiltzaileak Atentitzeko Espainiako Elkartearen XII. Biltzarra antolatuta eta egitea.

Adierazlea:

Pazienteen gogobetetasun-inkestak (8).

Arduradunak dira Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Kalitateko Zuzendariordetza.

Kalitate teknikoa

Adierazleak:

EPINE azterketa egitea akutuentzako ospitaleetan eta egonaldi ertain eta luzeko ospitaleetan (%100).

Infekzio nosokomialaren intzidentzia-azterketak egitea akutuentzako ospitaleetan eta egonaldi ertain eta luzekoetan (%100).

Infekzio nosokomialaren zainketa-planen, prebentzioaren eta kontrolaren kanpo-ebaluaziotik ondorioztatu diren hobekuntza-neurriak ezartzea, akutuentzako ospitaleetan (%100).

Staphylococo aureus metilicilin erresistentearen kasuak prebenitzeko eta kontrolatzeko jarduera-gidaliburua editatzea (1).

Erizaintzako atentzio-prozesuen 4. Kanpo-ebaluazioa egitea, Osakidetzako akutuentzako ospitaleetan eta egonaldi ertain eta luzekoetan (%100).

Osakidetzako informazio-sistemaren barruan, "Erizaintzako adierazleen homogeneizazioa" izeneko dokumentu teknikoa egitea (1).

Arduradunak dira Asistentzia Sanitarioko Zuzendaritza eta Kalitateko zuzendariordetza.

EKONOMIA ETA FINANTZAKO ZUZENDARITZA

Araubide Ekonomikoko eta Kontratzioko Zuzendariordetza

Realización durante el año 2005 de 8 encuestas corporativas de satisfacción de pacientes:

- Hospitalización de agudos de psiquiatría.
- Cirugía mayor ambulatoria.
- Urgencias (2 cuestionarios).
- Consultas de médicos de atención primaria.
- Consultas de pediatras de atención primaria.
- Hospitalización de agudos.
- Consultas externas intrahospitalarias.
- Hospitalización de media y larga estancia.

Organización y celebración del XII. Congreso de la Sociedad Española de Atención al Usuario de Sanidad en colaboración con el Hospital Donostia y el Departamento de Sanidad del Gobierno Vasco.

Indicador:

Encuestas de satisfacción de pacientes (8).

Son responsables la Dirección de Asistencia Sanitaria y la Subdirección de Calidad.

Calidad Técnica

Indicadores:

Realización de estudio EPINE en los hospitales de agudos y de media-larga estancia (100%).

Realización de estudios de incidencia de infección nosocomial en los hospitales de agudos y de media-larga estancia (100%).

Implantación de las medidas de mejora derivadas del proceso de evaluación externa de los planes de vigilancia, prevención y control de infección nosocomial de los hospitales de agudos (100%).

Edición de la guía de actuación para la prevención y control de casos de Staphylococo aureus metilicilin resistente (1).

Realización de la 4. evaluación externa del proceso de atención de enfermería en los hospitales de agudos y de media-larga estancia de Osakidetza (100%).

Elaboración de un documento técnico sobre "Homogeneización de indicadores de Enfermería" del sistema de información sanitaria de Osakidetza (1).

Son responsables la Dirección de Asistencia Sanitaria y la Subdirección de Calidad.

DIRECCIÓN ECONÓMICA FINANCIERA

Subdirección de Régimen Económico y Contratación

Araubide Ekonomikoko eta Kontratazioko Zuzendariorde eta Erakunde Zentraleko Ekonomia eta Finantzako Zuzendaritzaren menpe dago hierarkikoki, eta 3 arlo nabarmen daitezke bertan:

- Kontratazio-arloa.
- Erosketa-arloa.
- Fakturazio-arloa.

Zuzendariorde eta honen funtzio eta helburuak hainbati bere laguntza ematea eta koordinatzea da, hala nola, bere gain dagoen zuzendaritzari, gainontzeko zerbitzu-erakundeetara eta Osasun Sailari.

Bere helburuak eta horien betetze-maila honako hauek dira:

Kontratazio administratiborako sistema informatiko integratua eraiki eta ezartzea (%100).

Indarrean dagoen legedia hobeto betetzea (%100).

Kontratazio administratiboa gidatu eta bultzatzea, irizpide orokorrak ezarriz (%100).

Gaur egungo kontratazio-prozedurak gainbegiratzea (%100).

Herri Kontuen Euskal Epaitegiak emandako txostenei egin beharreko alegazioak koordinatu eta egitea (%100).

Administrazio-kontseiluak onartu beharreko erosketa zentralizatu eta estrategikoen zerrenda egitea (%100).

Erosketa-espeditenteen gauzatzea kontrolatzea (%100).

Merkataritza elektronikoko sistema zabaltzea (%75).

Material-maisua egitea (%100).

Artikulu-maisua batzea (%100).

Hornitzaile-maisua mantentzea (%100).

Prezio publikoko tarifak egitea (%100).

Hitzarmenak negoziatu eta formalizatzea (%100).

Hirugarrenentzako fakturazioaren gauzatzea kontrolatzea (%75).

Bezero-maisua mantentzea (%100).

Helburu horiek betetzeko arduraduna Araubide Ekonomikoko eta kontratazioko zuzendariordea da; horretarako, zuzendariorde horretako teknikarien laguntza izango du eta baita zerbitzu-erakundeetakoena ere, arlo horretan dauden batzordeen bidez.

Aurrekontuak Kudatzeko Zuzendariorde eta

Erakunde Zentraleko Ekonomia eta Finantzako zuzendaritzaren menpe dago zuzenean eta hierarkikoki, 3 arlo nabarmen daitezke bere jardueran:

- Aurrekontuak.

La Subdirección de Régimen Económico y Contratación se encuentra bajo la dependencia jerárquica directa de la Dirección Económica Financiera de la organización central de Osakidetza-S.v.s., pudiéndose diferenciar en la misma claramente tres áreas:

- Area de Contratación.
- Area de Compras.
- Area de Facturación.

Las funciones y objetivos de esta Subdirección van dirigidas tanto a apoyar como a coordinar y colaborar con diferentes interesados, así se pueden enumerar tanto la Dirección de la que es dependiente, como el resto de organizaciones de servicios así como el Departamento de Sanidad.

Los objetivos y su grado de cumplimiento previstos son:

Construcción e implantación de un sistema informático integrado de contratación administrativa. (100%)

Mejora en el cumplimiento de la legislación vigente. (100%)

Dirección e impulso de la contratación administrativa mediante el establecimiento de criterios generales. (100%)

Supervisión de los procedimientos de contratación existentes (100%).

Coordinación y elaboración de las alegaciones a los informes emitidos por el T.V.C.P. e Intervención. (100%)

Elaboración de la relación de compras centralizadas y estratégicas a aprobar por el Consejo de Administración. (100%)

Control de la ejecución de los expedientes de compras. (100%)

Expansión del sistema de comercio electrónico (75%).

Elaboración del Maestro de Materiales. (100%)

Unificación del Maestro de Artículos. (50%)

Mantenimiento del Maestro de Proveedores. (100%)

Elaboración de las Tarifas de Precios Públicos.(100%)

Negociación y formalización de convenios.(100%)

Control de la ejecución de la facturación a terceros (75%).

Mantenimiento del Maestro de Clientes. (100%)

La responsable de la consecución de estos objetivos es la Subdirectora de Régimen Económico y Contratación, apoyándose tanto en los técnicos de su propia subdirección, así como en los de las diferentes organizaciones de servicios, mediante las diferentes comisiones existentes al efecto.

Subdirección de Gestión Presupuestaria

En dependencia directa de la Dirección Económica Financiera sus tareas más significativas las podemos distribuir en tres grandes bloques:

- Presupuestos.

- Ekonomia eta finantzako informazioaren prestaketa, jarraipena eta ebaluazioa.

- Orokorrak.

- Aurrekontuak.

Honako hauek sartzen dira:

Aurrekontuen araudia formalizatzea, Ogasun eta Herri Administrazio Sailaren, Osasun Sailaren eta Zuzendaritzaren plangintzarekin bat etorriz.

Zuzenbide pribatuko ente publiko aurrekontu kontsolidatua egitea.

Onartu edo dagozkion egokitzapenekin luzatu ondoren, aurrekontua zentro guztietara helaraztea.

Aurrekontuei buruzko informazioa aldika prozesatzea eta jarraipena egitea.

- Ekonomia eta finantzei buruzko, informazioa prestatu, jarraitu eta ebaluatzea; horren baitan daude:

Egite ekonomikoak antzeman, tipifikatu eta kontrolatzea.

Ekonomia eta finantzei buruzko informazioa aldizka prozesatzea eta jarraipena egitea.

Lortutako informazioa prestatu, egin eta aurkeztea, baita Ogasun Sailera helaraztea ere.

Egoera finantzei buruzko auditoriak egitea -barneko etengabe eta kanpokoa urtean behin- honako hauek bilduz:

Informazioa bildu eta aztertzea; kutxak eta banketxeak, kobratu beharreko kontuak, izakinak, ibilgetua, berezko diru-sarrerak eta gastuak, pertsonaleko gastuak, kontabilitate analitikoa...

Kanpo-auditoriaren eskaerei erantzutea.

Jarraipen- eta hobekuntza- proposamenak egitea.

- Orokorrak.

Zerbitzu-erakundeek gai honen inguruan dauzkaten eskari puntualak kudeatzea.

Prozesuen araberako kudeaketa-sistema egin eta gauzatzea.

Azken finean, bere zeregina da laguntza ematea -aurrekontuen alorrean nahiz, informazioarenean- gure interes-taldee, hain zuzen ere: zuzendaritza, zerbitzu-erakundeak, Osasun Saila eta Ogasun eta Herri Administrazio Saila.

- Helburuak, jarduerak, adierazleak eta arduradunak.

2005eko formulazio honen arduraduna Aurrekontuak Kudeatzeko Zuzendariorde da.

Aurrekontuak Kudeatzea:

Aurrekontuen formulazioa (%100).

Onartutako aurrekontuen aldizkako jarraipena (%100).

Zerbitzu-erakundeetara helaraztea (%100).

Ekonomia eta finantzei buruzko informazioa:

Aldizka prozesatu eta aztertzea (%100).

- Preparación, seguimiento y evaluación de la información Económica-Financiera.

- Generales.

- Presupuestos

Incluye:

Formulación de la normativa presupuestaria en consonancia con la planificación del Departamento de Hacienda y Administraciones Públicas, Departamento de Sanidad y de la Dirección.

Elaboración del presupuesto consolidado E.P.D.P.

Traslado del presupuesto a todos los centros, una vez aprobado o prorrogado con los ajustes oportunos.

Procesamiento periódico y seguimiento de la información presupuestaria.

- Preparación, seguimiento y evaluación de la información Económica-Financiera que a su vez se incluyen:

Detección, tipificación y control de los hechos económicos.

Procesamiento periódico de la información económico-financiera así como su seguimiento.

Preparación, elaboración y presentación de la información obtenida, así como su traslado al Departamento de Hacienda.

Auditoría permanente interna y anualmente externa de estados financieros que incluye:

Recogida y análisis de la información: cajas y bancos, cuentas a cobrar, existencias, Inmovilizado, ingresos y gastos por naturaleza, gastos de personal, contabilidad analítica, etc.

Atendiendo a los requerimientos de la Auditoría Externa.

Propuestas de mejora y su seguimiento.

- Generales

Gestionar las demandas puntuales en esta materia que presenten las Organizaciones de Servicios.

Elaboración y ejecución de un sistema de gestión por procesos.

En definitiva se trata de una labor de apoyo tanto en áreas presupuestarias como de Información a nuestros grupos de interés, a saber: Dirección, Organizaciones de servicios, Departamento de Sanidad y Departamento de Hacienda y Administraciones Públicas.

- Objetivos, acciones, indicadores y responsables.

Es responsable de esta formulación para 2005 la subdirección de gestión presupuestaria.

Gestión Presupuestaria.

Formulación del presupuesto (100%).

Seguimiento Periódico del Presupuesto aprobado(100%).

Traslado a las Organizaciones de Servicios (100%).

Información Económico-Financiera.

Procesamiento periódico y análisis (100%).

Zerbitzu-erakundeetako kudeaketa-planen dokumentazioa normalizatzea (%100).

Kanpo-auditorietako salbuespenak ekiditea (3 urtean, 3)

Gomendioak betetzea (%50).

Orokorrak:

Eskari puntualak (%100).

Prozesuen araberako kudeaketa-sistema (%50).

Instrukzioak (beharren arabera).

Gogobetetasun-inkestak (4 unitate).

GIZA BALIABIDEAK

Osakidetza Giza Baliabideetako Zuzendaritzak 2005ean aurrera eramane beharreko jarduerak, Zuzendaritzak berak egindako pertsonen kudeaketa-politikaren dokumentuan zehaztutako norabideen arabera egingo dira.

Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko 2003ko bigarren Plan Estrategikoak helburu berri bat jarri du giza baliabideetako kudeaketari dagokionez, eta horrek kudeaketaren garapenaren fase berri bat sendotzea eskatzen du, pertsonen kudeaketan oinarrituta.

Hori aurrera eramateko, sistematika korporatibo bat garatu behar da, pertsonen kudeaketarekin lotutako arlo guztiak hartzen dituen, eta prozesuei eta etengabeko hobekuntzari begira antolatua.

Horiek horrela, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko, pertsonen kudeaketa-politika eratu da, aintzat hartuta, betiere, Ente Publikoko Zuzendaritzak 2003-2007 aldirako onartutako Plan estrategikoa.

Giza Baliabideetako Politika

- **Gogobetetasuna eta konpromisoa**

Pertsonen gogobetetzea ebaluatzeko zikloarekin segitzea.

Bi urteko zikloa ezarriko da zerbitzu-erakundeek (%80) gogobetetzea ebaluatzeko inkestak egiteko.

2005ean egiten diren inkestak segimendua eta ebaluazioa egingo da, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko 2003-2007rako Kalitate Planean zehaztutako parametroen eta adierazleen arabera.

Arduraduna: Giza Baliabideak Kudeatu, Antolatu eta Garatzeko Zuzendariordetza.

- **Prozesuen araberako kudeaketa**

Prozesuen araberako kudeaketa zabaltzea zerbitzu-erakundeetan.

Prozesu garrantzitsuenak deskribatuko dira (3 prozesu gutxienez, oso-osorik, zerbitzu-erakunde bakoitzean).

Normalizar la documentación de los planes de gestión de las Organizaciones de Servicios (100%).

Eliminar salvedades de Auditoría Externa (3 en 3 años).

Ejecutar recomendaciones (50%).

Generales.

Demandas puntuales (100%).

Sistema de gestión por procesos (50%).

Instrucciones (s/necesidades)

Encuestas de satisfacción (4 unidades).

RECURSOS HUMANOS

Las actividades a desarrollar en este apartado por parte de la Dirección de Recursos Humanos del Ente Público para el ejercicio 2005 se llevarán a la práctica de acuerdo con las directrices contenidas al respecto en el documento de política de gestión de personas elaborado por la misma.

El segundo Plan Estratégico de Osakidetza-Servicio vasco de salud, elaborado en el ejercicio 2003, marca un nuevo reto en lo relativo a la gestión de los Recursos Humanos, instando a consolidar una nueva fase en el desarrollo de esta función que permita evolucionar desde la Gestión de Personal a la gestión de las Personas.

Elo implica desarrollar una sistemática corporativa en lo que concierne al conjunto de ámbitos que conforman la Gestión de Personas y configurarla desde un enfoque de procesos y mejora continua.

De acuerdo con lo anterior, se ha diseñado la política de gestión de personas de Osakidetza-Servicio vasco de salud, teniendo en todo caso como referencia el Plan Estratégico para el periodo 2003-2007 aprobado por la Dirección del Ente Público.

Política de Recursos Humanos

- **Satisfacción y compromiso.**

Continuar con el ciclo de evaluación de satisfacción de las personas.

Se implantará un ciclo bianual de realización de encuestas de satisfacción por parte de las organizaciones de servicios (80%).

Se llevará a cabo el seguimiento y evaluación de las encuestas realizadas a lo largo del año 2005, actuando conforme a los parámetros e indicadores recogidos en el Plan de Calidad de Osakidetza-Servicio vasco de salud 2003-2007.

Responsable la Subdirección de Gestión, Organización y Desarrollo de Recursos Humanos.

- **Gestión por procesos.**

Desplegar la gestión por procesos en las Organizaciones de Servicios.

Se describirá los procesos más relevantes. (como mínimo 3 procesos completos en cada Organización de Servicios).

Arduraduna: Giza Baliabideetako Kudeaketa, Antolamendu eta Garapeneko Zuzendariordeztza.

- **Garapen profesionala.**

Pertsonal fakultatiboaren garapen profesionala ezartzea.

Pertsonal fakultatiboaren (%100) garapen profesionalari buruzko arautegia egingo da.

Diplomatutako pertsonal sanitarioaren garapen profesionaleko eredia definitzea.

Eredua definituko da. (%100).

Arduraduna: Giza Baliabideetako Zuzendaritza.

- **Hizkuntza Normalizazioa**

Euskararen erabilera-planak ezartzea zerbitzu-erakunde guztietan.

Prestakuntza-planak zehaztuko dira euskararen erabilerrako planen arabera. (%100).

2004an hasitako autoikaskuntzako ikastaroen emaitzak ebaluatuko dira.

Euskara ikasteko metodologia berriak diseinatu eta ezarriko dira, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuko pertsonalarentzat propio egindakoak.

Arduraduna: Giza Baliabideetako Zuzendariordeztza.

- **Mugigarritasuna**

1995ean, 1997an eta 2000n, Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzuak lekualdatze-lehiaketako deialdiak egin zituen. Horrela, mugigarritasun-prozesuek erregularitate eta segurtasun-maila altua lortu dute. Politika horrek jarraipena izango du aurrerantzean ere, eta 2005erako aurreikusita dago beste deialdi bat egitea, baina negoziatzeko dago zenbat efektibo sartuko diren eta horien kategoriak.

Deialdiak kudeatuko dira (%100).

Arduraduna: Giza Baliabideetako Zuzendariordeztza.

- **Lan-osasuna**

"Arrisku Psikosozialak Ebaluatzeko Prozedura" onartzea, bai eta hori gauzatzeko egutegia planifikatzea ere.

Ebaluaketa-prozedura egingo da. (%100).

Arduraduna: Giza Baliabideetako Zuzendariordeztza.

- **Giza baliabideetako kudeaketa-sistema integratua.**

Hobekuntzen sarrera (SAP, giza baliabideak).

Denborak kudeatzeko modulu berriak sortuko dira. (%100).

Responsable la Subdirección de Gestión, Organización y Desarrollo de Recursos Humanos.

- **Desarrollo profesional.**

Implantar el desarrollo profesional del personal facultativo.

Se elaborará la normativa de desarrollo profesional del personal facultativo (100%).

Definir el modelo de desarrollo profesional del personal diplomado sanitario.

Se definirá el modelo. (100%)

Responsable la Dirección de Recursos Humanos.

- **Normalización Lingüística**

Implantación de los planes de uso del Euskera en cada Organización de Servicios.

Se establecerá planes de formación conforme a los planes de uso de euskera. (100%)

Se evaluará los resultados de la puesta en práctica de los cursos de autoaprendizaje 2004. (100%)

Se realizará el diseño e implantación de nuevas metodologías de aprendizaje del euskera dirigidas específicamente al personal de Osakidetza-Servicio vasco de salud.

Responsable la Subdirección de Recursos Humanos.

- **Movilidad**

En los años 1995, 1997 y 2000, Osakidetza-Servicio vasco de salud llevó a efecto la convocatoria de sendos concursos de traslados, dotando de esta manera a los procesos de movilidad de un alto nivel de regularidad y seguridad. En una línea continuista con la política señalada, se prevé la convocatoria de un nuevo concurso de traslados para el año 2005, siendo objeto de negociación tanto el número de efectivos implicados como las categorías a convocar.

Se gestionará las convocatorias. (100%)

Responsable la Subdirección de Gestión, Organización y Desarrollo de Recursos Humanos.

- **Salud Laboral.**

Aprobación del procedimiento de "Evaluación de Riesgos Psicosociales" con planificación de calendario para su ejecución.

Se elaborará el procedimiento de evaluación. (100%)

Responsable la Subdirección de Recursos Humanos.

- **Sistema de Gestión integrada de Recursos Humanos.**

Incorporación de mejoras SAP Recursos Humanos.

Creación de un nuevo módulo de gestión de tiempos. (100%)

Lan-arriskuak prebenitzeko modulu berriak sortuko dira. (%100).

Sektore publikoko modulua eguneratu eta egokituko da. (%100).

Arduraduna: Giza Baliabideetako Zuzendariordetza.

Creación de un nuevo módulo de prevención de riesgos laborales. (100%)

Actualización y adecuación del módulo de sector público. (100%)

Responsable la Subdirección de Recursos Humanos.

INBERTSIOAK

Arkitektura eta Ingeniaritzako Zuzendariordetza

Obrak

Hainbat obra egingo dira ohiko asistentzia-aldeetan (asistentzia ospitalariokoetan, lehen mailako atentziokoetan eta asistentzia psikiatrikoetan), ospitaleen eta osasun-zentron sareko eraikin sanitarioetako azpiegitura hobetu eta zabaltze aldera.

Ospitaleko asistentzia

Hainbat lan egingo dira ospitalizazio-unitateetako, kirurgia-aldeetako eta zerbitzu asistentzial espezifikoetako egiturak hobetzeko, eta, horrela, gaur egungo eskariari erantzungo zaio eta zerbitzu asistentzialetako egituren akatsak konponduko dira: zaharkituta daudelako, legeak hala agintzen duelako edota zerbitzuak premia berrietara egokitu beharra dagoelako.

- **Ospitalizazio-unitateetako eta espezializatutako zerbitzu medikoetako inbertsioak**

Ospitaleko zerbitzu espezifikoak eta ospitalizazio-unitateak hobetu eta egokitzeko jarduerak.

Eguneko ospitalizazioa

Eguneko ospitaleko aldeak zabaltze eta hobetzea.

Txagorritxu, Zamudio, San Eloy eta Gurutzetako ospitaleetako eguneko ospitaleak, eta Gorlizko ospitaleko zainketa aringarrietako unitateak.

Ospitalizazioko unitateak

Unitate hauek gaur egungo eskariari erantzuteko egokitzea eta dauden espazioak berrantolatzea.

Donostia Ospitaleko Arantzazu eraikineko ospitalizazio-solairua, Zamudioko ospitaleko ospitalizazio-solairua berritzeko 2. fasea eta Gurutzetako Ospitaleko ospitalizazio-solairuak (birmoldaketa).

Larrialdietako zerbitzuak

Larrialdietako aldeak berregituratzea, arau asistentzialetara, eskarira eta beharretara egokitzeko.

Zumarragako Ospitaleko larrialdiak, Mendaroko Ospitaleko larrialdiak berritzea eta Basurtuko Ospitaleko larrialdietako zerbitzua handitzea (proiektua).

Kirurgiako aldeak

INVERSIONES

Subdirección de Arquitectura e Ingeniería

Obras

Actuaciones en los ámbitos de la asistencia hospitalaria, primaria y psiquiátrica destinadas a mejorar y ampliar la infraestructura edificatoria sanitaria de la red de Hospitales y Centros de Salud, entre las que destacan:

Asistencia Hospitalaria

Se emprenderán distintas actuaciones con el fin de lograr la mejora de las estructuras de las Unidades de hospitalización, áreas quirúrgicas y servicios asistenciales específicos adaptándose a la demanda actual y resolviendo deficiencias estructurales de los Servicios asistenciales originadas por obsolescencias, exigencia legal o adaptación de los servicios a nuevas necesidades.

- **Inversiones en obras en Unidades de Hospitalización y Servicios Médicos Especializados**

Actuaciones destinadas a la mejora y adecuación de los distintos servicios hospitalarios específicos y unidades de hospitalización en los Hospitales.

Hospitalización Diurna.

Ampliación y mejora de las áreas destinadas a Hospitales de Día.

Hospital de Día de Txagorritxu, Zamudio, San Eloy y Cruces y Unidades de Cuidados paliativos del Hospital Gorliz.

Unidades de Hospitalización.

Adaptación de estas áreas a la demanda actual ampliando y reordenando los espacios existentes.

Planta de Hospitalización en el edificio Arantzazu del Hospital Donostia, 2. fase Planta de Hospitalización en Hospital Zamudio y Remodelación Plantas Hospitalización Hospital de Cruces.

Servicios Urgencias

Reestructuración de las áreas de urgencias, adaptándose a las Normativas asistenciales, a la demanda y a las necesidades.

Urgencias del Hospital de Zumarraga, reforma de urgencias del Hospital de Mendara y ampliación del servicio de urgencias del Hospital Basurto (proyecto).

Bloques Quirúrgicos

Interbentzio kirurgikoko aldeak zabaldu eta berritzea.

Txagorritxu Ospitaleko operazio-gelak eta IGKU, eta Basurtuko Ospitaleko kirurgiako alde berria.

Espezializatutako zerbitzu medikoak

Zerbitzu asistentzialetako eta orokorretako egituren akatsak konpontzea: zaharkituta daudelako, legeak hala agintzen duelako edota zerbitzuak premia berrietara egokitu beharra dagoelako.

Txagorritxu Ospitalearen Lakuabizkarreko osasun-zentroko kanpo-kontsultak, laborategien antolaketa, Arantzazu eraikineko ZIU, ezarpen hemodinamikoa, Donostia Ospitaleko klinika oftalmologikoa, Galdakaoko Ospitaleko bronkoskopiak eta endokrinologia, Gernikaldeko espezialitate-zentroa eta Gurutzetako Ospitaleko elektrofisiologiako eta hodieta unitatea.

Lehen mailako atentzioa

Osakidetza lehen mailako atentzioko arlorako aurreikusita dauzkan jardueren helburua da, batetik, osasun-zentro berriak egitea –populazio-eskaria handitzen den tokietan-, eta bestetik, osasun-zentroak eta anbulatorioak birmoldatu eta hobetzea –toki bateko behar asistentzialei erantzuterik ez daukaten zentroak, dela zaharkituta daudelako, dela behar bezain funtzionalak ez direlako-.

• Osasun-zentro berriak egitea

Lehen mailako asistentziako sare sanitarioko baliabideak handitzea, asistentziaren presiorik handiena dagoen tokietan.

Osasun-zentroak: Gazalbide, Amara, Zarautz, Beasain, Mutriku, Zorroza, Basurtu, Bermeo, Algorta, Barakaldo-Deserto eta Sodupe.

• Osasun-zentro berriak eta berritzeko obrak

Lehen mailako atentzioko sare sanitarioko baliabideen egitura fisikoa eta funtzionala indartu eta sendotzea, behar bezalako funtzionamendua eragozten duten gabeziak antzeman eta horiek konponduz.

Arrasateko anbulatorioa birmoldatzea, San Ignazioko osasun-zentroko kontsultak berritzea, Errekaldeko anbulatorioko atentzio administratiboko alde berritzea eta Erandioko osasun-zentroa handitzea.

Asistentzia psikiatrikoa

Premia berriek eta asistentzia psikiatrikoa eskaintzeko era berriek eragindako egiturazko gabeziak konpontzea.

Erreteriarako osasun mentaleko zentroa eraikitzea eta Sestaoko osasun mentaleko zentroa berritzea.

Egokitzeko, Konpontzeko eta Mantentzeko obrak

Ospitaleetako zerbitzu orokorretako premietara egokitzeko arazoak konpontzea.

Gaizki dauden fatxadak eta estalkiak konpontzea eta sendotzea.

Ampliación y renovación de las áreas de intervención quirúrgica.

Quirófanos y UCSI Hospital Txagorritxu y nuevo bloque quirúrgico Hospital Basurto.

Servicios Médicos Especializados

Resolver deficiencias estructurales de los Servicios asistenciales y/o generales debidas a obsolescencias, exigencias legales o nuevas necesidades.

Consultas externas del Hospital Txagorritxu en centro de salud Lakuabizkarra, habilitación de los Laboratorios, UCI edificio Aranzazu, implantación hemodinámica, clínica oftalmológica en Hospital Donostia, servicio de broncoscopias y endocrinología del Hospital Galdakao, centro especialidades Gernikaldea y unidad de electrofisiología y vascular en el Hospital de Cruces.

Asistencia Primaria

Los objetivos de las actuaciones previstas en el ámbito de la Asistencia Primaria de Osakidetza son la construcción de nuevos centros de salud allí donde la demanda poblacional se ve aumentada y la remodelación y mejora de los centros de salud y ambulatorios que se quedan obsoletos y poco funcionales para atender las necesidades asistenciales de la zona.

• Construcción de nuevos Centros de Salud

Incrementar los recursos de la red sanitaria de asistencia primaria actuando donde se detecta mayor presión asistencial.

Centros de Salud Gazalbide, Amara, Zarautz, Beasain, Mutriku, Zorroza, Basurtu, Bermeo, Algorta, Barakaldo-Desierto y Sodupe.

• Obras de reforma en Centros de Salud principalmente

Potenciar y consolidar la estructura física y funcional de los recursos de la red sanitaria de asistencia primaria, actuando donde se detectan deficiencias que impiden un óptimo funcionamiento.

Remodelación del ambulatorio Arrasate, habilitación de consultas en el centro de salud de San Ignacio, área de atención administrativa en el ambulatorio de Rekalde y ampliación del centro de salud de Erandio.

Asistencia Psiquiátrica

Resolver carencias estructurales generadas por nuevas necesidades y nuevas formas de impartir la asistencia psiquiátrica.

Construcción centro de salud mental de Rentería y reforma del centro de salud mental de Sestao.

Obras de Adecuación, Reparación y Conservación

Resolver los problemas de adecuación a las necesidades de los servicios generales de los hospitales.

Reparación y consolidación de fachadas y cubiertas en mal estado

Lehen mailako atentzioko zentroetako erabiltzaileentzako seinalizazioa hobetzea.

Deba Garaiko ospitaleko zerbitzu orokorrak eta Bermeoko ospitaleko jangela berritzea.

Fatxadak, estalkiak eta urbanizazio-obrak. Deba Garaiko eta Zumarragako ospitaleetako fatxadak, Erandioko osasun-zentroko fatxada eta Zaldibarko Ospitaleko estalkiak.

Lehen mailako atentzioko osasun-zentro batzuetako seinalizazioa.

Instalazioak

Arlo honetako inbertsioak, batez ere, ospitaleetako instalazioak eta azpiegiturak berritzeko dira, eta nahitaez bete beharreko arauetara eta dauden eskarietara egokitzeko.

Segurtasun-baldintzak hobetzea.

Segurtasun-baldintzak hobetzea.

Emergentziako eta suteen aurkako planen araudira egokitzea.

Santiago, Txagorritxu, Leza, Donostia, Bidasoa, Mendaro, Bermeo, Zaldibar, Zamudio, Gorliz, Basurto, Galdakao, San Eloy eta Gurutzetako ospitaleetan eta erakunde zentralean.

Eskualdeetako (Araba, Gipuzkoako Ekialdea, Gipuzkoako Mendebaldea, Bilbao, Berrualdea, Uribe eta Ezkerraldea-Enkartzioak) zentro batzuetan.

Jasogailuen, berogailuen/aire girotuaren eta ur-garraibideen instalazioak.

Jasogailuen, berogailuen/aire girotuaren eta ur-garraibideen instalazioak berritzea.

Igogailuak/jasogailuak berritzea.

Basurto (Jado pabilioia), Galdakao eta San Eloy ospitaleetan.

Olagibel, Errekalde, Galdakao eta Errepelegako (Portugaleta) anbulatorioetan.

Klimatizazioa / berogailuak.

Klimatizazioa, Txagorritxu Ospitalean, eta hozkailua, Galdakao Ospitalean.

Gasifikazioa, Barakaldoko osasun mentaleko zentroan eta Sopolako osasun-zentroan.

Ur bero sanitarioa: Santiago eta Mendaroko Ospitaleetan eta Etxaniz anbulatorioan.

Ur hotz sanitarioa: Lezako ospitalean.

Instalazio elektrikoak

Instalatuak potentzia elektrikoa handitzea.

Mejora en la señalización para los usuarios de los centros de atención primaria.

Reforma de los servicios generales del Hospital Alto Deba y el comedor del Hospital Bermeo.

Fachadas, Cubiertas y urbanización. Fachadas de los hospitales Alto Deba, Zumarraga y del centro de salud de Erandio y cubiertas del Hospital Zaldibar.

Señalización varios centros de atención primaria.

Instalaciones

En este ámbito las inversiones se destinan principalmente a la modernización y adecuación de las instalaciones e infraestructuras existentes en los Hospitales a la normativa de obligado cumplimiento y a las demandas existentes.

Instalaciones de seguridad

Mejora de las condiciones de seguridad.

Adaptación a la normativa de planes de emergencia y contra incendios.

En los hospitales: Santiago, Txagorritxu, Leza, Donostia, Bidasoa, Mendaro, Bermeo, Zaldibar, Zamudio, Gorliz, Basurto, Galdakao, San Eloy, Cruces y Sede Central.

En diversos centros de las comarcas: Araba, Gipuzkoa-Este, Gipuzkoa-Oeste, Bilbao, Interior, Uribe y Ezkerraldea-Enkarterri.

Instalaciones de aparatos elevadores, calefacción / aire acondicionado y conducciones de agua

Modernizar las instalaciones de aparatos elevadores, calefacción/aire acondicionado y conducciones de agua.

Reposición ascensores/elevadores.

En los Hospitales de Basurto (pabellón Jado), de Galdakao, y de San Eloy.

En los ambulatorios de Olaguibel, de Rekalde, de Galdakao y de Repelega (Portugaleta).

Climatización/Calefacción.

Climatización en Hospital Txagorritxu y enfriadora en Hospital Galdakao.

Gasificación en el centro de salud mental de Barakaldo y en el centro de salud de Sopolana.

Agua caliente sanitaria en Hospitales Santiago, Mendaro y en ambulatorio Bombero Etxaniz.

Agua fría sanitaria en Hospital Leza.

Instalaciones eléctricas.

Ampliar la potencia eléctrica instalada.

Argi- eta indar-instalazioa, Deba Garaiko ospitalean, koadro elektrikoa, Donostia Ospitaleko Arantzazu eraikinean, instalazio elektrikoa, Zaldibarko ospitalean, eta multzo elektrogenoa, Galdakaoko ospitaleko kirurgiako aldean.

Datuak prozesatzeko zentroa.

Ekipamendua eta goi-teknologia

Ekipamendu medikoen parkea berritzea eta diagnostikorako, tratamendurako eta gaixotasunen prebentziorako dauden teknologia berriak aplikatzeko behar diren ekipoak erostea dira gure jardueren helburuen gidari, gure erabiltzaile/bezeroak dauden aukera guztiak eskuratu ezinik gera ez daitezzen.

Zentro asistentzial berrietako eta ospitale-alde berrituetako ekipamendu integrala.

Txagorritxu, San Eloy eta Gurutzetako ospitaleetako eguneko ospitaleetan, Donostiako Ospitaleko laborategietan, Zamudioko Ospitaleko ospitalizazio-solairuetan, Gorlizko Ospitaleko zainketa aringarrietako unitatean, Gurutzetako Ospitaleko jaioberrientzako unitatean, Basurtuko Ospitaleko kirurgiako aldean eta Arrasate eta Zorrotzako osasun-zentroan.

Zaharkitutako ekipoak berritzea bezeroak hobeto atenditzeko.

Anestesiako mahaiaik monitorizazioa, operazio-mahaiaik, kirurgiako ekipamendua, erradiologia, arnasgailuak, ekografoak eta geletako ekipamenduak.

Zentroak goi-mailako teknologiko ekipamenduz hornitzea.

Santiago Ospitaleko eta Donostia Ospitaleko larrialdietako eskanerra, eta Gurutzetako Ospitaleko ekokardiografoa.

Zenbait zentro asistentzial ekipamendu espezifiko hornitzea, beren beharren arabera.

Deba Garaiko Ospitaleko oftalmologiako laserra, Bidasoako Ospitaleko ehunprozesadorea eta gasometroa eta Zumarragako Ospitaleko ultrasoinuak, laparoskopía eta bideobronkoskopia.

INFORMAZIO-SISTEMAK ETA INFORMATIKA

Garapen-arloa

3S-osabide.

Informazio-sistema mantentzea eta zabaltzea.

Konpontzeko eta hobetzeko mantentze-lanak.

Lehen mailako atenzioko pazienteak sailkatzeko sistema (ACG-Adjusted Care Groups.) Informazioaren ustiapena.

Tratamendu antikoagulantearen kudeaketa (TAK-Sintrom). 3S-Osabideren eta Izasaren HyTren arteko integrazioa (lehen mailako atenzioa eta hematologia).

Adierazleak ondokoak izango dira:

Instalación de alumbrado y fuerza en Hospital Alto Deba, cuadro eléctrico en el edificio Aranzazu (Hospital Donostia), instalación eléctrica en Hospital Zaldibar y grupo electrógeno Bloque quirúrgico en Hospital Galdakao.

Centros de procesos de datos.

Equipamiento y alta tecnología

La renovación del parque de equipamientos médicos, así como la adquisición de otros concordantes con las nuevas tecnologías para el diagnóstico, tratamiento y prevención de enfermedades, guían los objetivos de nuestras actuaciones, al objeto de que nuestros usuarios/clientes no se vean privados de todas las posibilidades existentes.

Equipamiento integral de nuevos centros asistenciales y áreas hospitalarias renovadas

Equipamiento en hospital de día en hospital Txagorritxu, Hospital de día de San Eloy y en el Hospital de Día del Hospital Cruces, en laboratorios en hospital Donostia, plantas de hospitalización en hospital Zamudio, en cuidados paliativos en hospital Gorliz, en unidad neonatal del hospital Cruces, en bloque quirúrgico Hospital Basurto y en Centros de salud de Arrasate y de Zorroza.

Renovar los equipos obsoletos a fin de mejorar la atención al paciente.

Mesas de anestesia, monitorización, mesas de quirófano, equipamiento quirúrgico, radiología, respiradores, ecógrafos y reequipamientos habitaciones y esterilización.

Dotar de equipamiento de alta tecnología a los centros.

TAC del Hospital Santiago y de las urgencias Hospital Donostia, ecocardiógrafo del Hospital de Cruces.

Dotar a distintos centros asistenciales con equipamiento específico, según sus necesidades.

Laser oftalmología en el Hospital Alto Deba, procesador de tejidos y gasómetro en Hospital Bidasoa y ultrasonidos laparoscopia y videobroncoscopio en Hospital Zumarraga.

SISTEMA DE INFORMACIÓN E INFORMÁTICA

Área de desarrollo

3S-Osabide.

Mantenimiento y expansión del Sistema de Información.

Mantenimiento correctivo y evolutivo.

Sistema de Clasificación de Pacientes para la Atención Primaria (ACG-Grupos Clínicos Ajustados). Explotación de información.

Gestión del Tratamiento de Anticoagulación (TAO-SINTROM). Integración entre módulos de 3S Osabide y HyT de Izasa (Atención Primaria y Hematología).

Los indicadores serán:

- Zentro mekanizatuen kopurua.
- LMU mekanizatuen kopurua.
- Erabiltzaile kopurua zentroko.
- Jardun-motaren araberako jarduera-kopurua zentroko.
- N. de centros mecanizados.
- N. de UAP mecanizadas.
- N. usuarios/centro.
- Volumen de actividad según tipo de acto/centro.

Arduradunak Informatikako eta Informazio-Sistemetako Zuzendariordetza, Atentzio Espezializatuko Zuzendariordetza eta eskualdeak dira.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información, Subdirección de Atención Primaria y Comarcas

E-Osabide. Historia Digital Kliniko Bakarra (Lehen Mailako Atentzioa eta Atentzio Espezializatua).

E-Osabide. Historia Clínica Digital Unica (Atención Primaria y Atención Especializada) .

Lehen Mailako Atentzioko alorrean:

Produktua eraikitzen bukatzea.

Eraikitako softwarearen pilotua ezartzea.

En el ámbito de Atención Primaria:

Finalizar la construcción del producto.

Implantación en piloto del software construido.

Atentzio Espezializatuko alorrean:

Arlo klinikoei dagozkien moduluak eraikitzea.

San Eloy eta Santa Marinako ospitaleetan modulu berriak ezartzea.

Onarpeneko eta jarduera-eskabideen kudeaketako moduluak beste bi zentrotan zabaltzea.

En el ámbito de Atención Especializada:

Construcción de los módulos correspondientes a las áreas clínicas.

Implantación de los nuevos módulos en el Hospital de San Eloy y Sta. Marina.

Expansión de los módulos de Admisión y GSA a 2 nuevos centros.

Adierazleak ondokoak izango dira:

- Eraikitako modulu kopurua.
- Garatutako osagai-kopurua.
- Mekanizatutako zentro-kopurua.
- Erabiltzaile kopurua zentroko.
- Jarduera-kopurua zentroko.

Los indicadores serán:

- N. módulos construidos.
- N. componentes desarrollados.
- N. centros mecanizados
- N. usuarios/centro.
- Volumen de actividad / centro.

Arduradunak Informatikako eta Informazio-sistemetako Zuzendariordetza, Lehen Mailako Atentzioko Zuzendariordetza eta Atentzio Espezializatuko Zuzendariordetza dira.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información, Subdirección de Atención Primaria y Subdirección de Atención Especializada y las Comarcas.

Laborategiak

Laboratorios.

Laborategi eta odol-bankuetako azpiegitura zabaltzea.

Ampliación de la infraestructura existente en laboratorios y bancos de sangre.

Adierazlea ondokoak izango da:

- Egindako azpiegituren kopurua.

El indicador será:

- N. infraestructuras realizadas.

Arduradunak Informatika eta Informazio-Sistemetako Zuzendariordetza eta ospitaleetako laborategiak dira.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información.

Kalitate-sistema

Sistema calidad

Gaur egungo kalitate-sistema bere web-bertsiora hedatzea.

Expansión del sistema de calidad actual a su versión Web.

Adierazleak ondokoak izango dira:

- Mekanizatutako zentrozen kopurua.

Los indicadores serán:

- N. centros mecanizados

- Erabiltzaile-kopurua zentrok.
- Jarduera-kopurua zentrok.

Arduradunak Informatika eta Informazio-Sistemetako Zuzendariordetza, Lehen Mailako Atentzioko Zuzendariordetza eta Atentzio Espezializatuko Zuzendariordetza.

LOPDko prozedurak kudeatzeko softwarea

LOPDko prozedurak kudeatzeko software eraikitzea.

Gertakarien kudeaketa zentralizatua.

Euskarrien kudeaketa.

Adierazleak ondokoak izango dira:

- Mekanizatutako zentrozen kopurua.
- Erabiltzaile-kopurua zentrok.

Arduradunak Informatika eta Informazio-Sistemetako Zuzendariordetza.

Kontratazio-espedienteen kudeaketa

Sistema probatzeko plana.

Garatu eta instalatutako softwarea (erreprodukzioan).

Prestakuntza aurreratuko eta erabiltzaileentzako dokumentazioa.

Sistema ustiatzeko eskuliburua.

Instalazioari buruzko eskuliburua.

Erabiltzailearentzako eskuliburua.

Sistema zabaltzeko planak.

Prestakuntza eta zabaltzea Erakunde Zentralean.

Adierazleak ondokoak izango dira:

- Aurrerapenari dagokion ehunekoa.

Arduraduna Informatika eta Informazio-Sistemetako Zuzendariordetza da.

Giza baliabideetako informazio-sistema zabaltzea

Txanden planifikazioa.

Abian jartzea.

Abaitu ondorengo euskarrria.

Giza baliabideak. Sektorre publikoa.

BBP egitea.

Parametrizazioa.

Proba integratua.

- N. usuarios / centro
- Volumen de actividad o / centro

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información, Subdirección de Atención Primaria, la Subdirección de Calidad y la Subdirección de Atención Especializada.

LOPD. Software Gestión LOPD

Construcción Software para la gestión de los procedimientos LOPD.

Gestión Centralizada de Incidencias.

Gestión de Soportes.

Los indicadores serán:

- N. centros mecanizados
- N. usuarios / centro

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información.

Gestión de Expedientes de Contratación

Plan de pruebas del sistema.

Software desarrollado e instalado en reproducción.

Documentación de formación avanzada y de usuario.

Manual de explotación del sistema.

Manual de instalación.

Manual de usuario.

Planes de despliegue del sistema.

Formación y despliegue en Servicios Centrales.

Los indicadores serán:

- % de Avance.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información.

Ampliación S.I. de Recursos Humanos

Planificación de turnos.

Entrada en Producción.

Soporte Post-arranque.

Recursos Humanos. Sector Público.

Realización de BBP.

Parametrización.

Prueba Integrada.

Prestakuntza.

Abian jartzea.

Abiatu ondorengo euskarria.

Adierazleak ondokoak izango dira:

- Aurrerapenari dagokion ehunekoa

Arduraduna Informatika eta Informazio-Sistemetako Zuzendariordetza da.

Euskera Normalizatzeko Plana. 2. fasea.

BBP egitea.

Parametrizazioa eta garapena.

Proba integratua.

Prestakuntza.

Abian jartzea.

Abiatu ondorengo euskarria.

Adierazlea ondokoa izango da

- Aurrerapenari dagokion ehunekoa.

Arduraduna Informatika eta Informazio-sistemetako Zuzendariordetza da.

Lan-arriskuen kudeaketa

BBP egitea.

Parametrizazioa eta garapena.

Proba integratua.

Prestakuntza.

Abian jartzea.

Abiatu ondorengo euskarria.

Adierazlea ondokoa izango da:

- Aurrerapenari dagokion ehunekoa.

Arduraduna Informatika eta Informazio-sistemetako Zuzendariordetza da.

Ekoizpen-arloa

Ahots eta datuen erakunde-sarea

Ahots eta datuen erakunde-sarea zabaltzea eta teknologiari dagokionez eguneratzea.

Osakidetzako datu-sare pribatua zabaltzen jarraitzea.

Formación.

Entrada en Producción.

Soporte Post-Arranque.

Los indicadores serán:

- % de Avance.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información.

Plan de Normalización Lingüística. Fase 2.

Realización de BBP.

Parametrización y Desarrollo.

Prueba Integrada.

Formación.

Entrada en Producción.

Soporte Post-Arranque.

El indicador será:

- % de Avance.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información.

Gestión de Riesgos Laborales.

Realización de BBP.

Parametrización y Desarrollo.

Prueba Integrada.

Formación.

Entrada en Producción.

Soporte Post-Arranque.

El indicador será:

- % de Avance.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información.

Área de Producción

Red Corporativa de Voz y Datos.

Expansión y actualización tecnológica de la red corporativa de voz y datos.

Continuación del despliegue de la red de datos privada de Osakidetza.

- Lehen mailako atentzioko sarea zabaltzeko III. Fasea, lehen mailako atentzioaren eta atentzio espezializatua arteko komunikazioa hobetzeko.

- Sareko elektronika-ekipamenduak berritu: zentroetako "hub" erako ekipoak egokitu eta konmutazioko ekipoetan oinarritutako sareetara aldatu.

- Sareko zenbait zentrotako ekipamendua birdimentsionatzea, erabiltzaile gehiago sartu ahal izateko.

Telefonogune digitalak zabaltzen jarraitzea eta daudenen egokitzapen teknologikoa.

Telefono eta datuen azpiegitura hobetzeko proiektu berriak abian jartzea, joera berriak baliatu eta gaur eguneko sareek sostengatzen dituzten zerbitzuak hobetu integratu ahal izateko, eta komunikazio-beharrei eta informazioa lortzeko beharrei euskarria emateko.

Erabili behar den adierazlea:

- Neurri ertaineko zentro-kopurua.
- Neurri txikiko zentro-kopurua.

Arduraduna: Informatika eta Informazio-sistemetakoa Zuzendariordeak. Ekoizpen-arloa.

Mikroinformatikako erakunde-parkea

Mikroinformatikako osagaiak eskuratzea (ekipoak eta softwarea), gaur eguneko parke eraberritzen jarraitzeko teknologiarri dagokionez, eta osagai gehigarriak eskuratzea, erakunde-izaera duten zenbait aplikazio informatiko ezartzen jarraitu ahal izateko, hala lehen mailako atentzioan nola atentzio espezializatuan.

Erabili behar den adierazlea:

- Zentroetako beharren betetze-mailari dagokien ehunekoa.

Arduraduna: Informatika eta Informazio-sistemetakoa Zuzendariordeak. Ekoizpen-arloa.

Informazio-sistemetakoko euskarri diren azpiegiturak (Hardwarea/Softwarea)

- Arlo asistentziala**

Plataforma teknologiko berritzaile bat ezartzeko proiektua bukatuta dago; horrela, arlo asistentzialeko barne-prozesuei euskarri funtzional integratua –eta integrala– emateaz gain, Erakundeak dituen informazio-beharrei erantzun zaila. Proiektua burututa, ondoko hauek egiteko asmoa dago:

- Atentzio espezializatuko informazio-sistemaren arkitektura teknologiko zentralizatua produktzio-ingurunea birdimentsionatzea (e-Osabide), helburu hauek lortzeko:

Arlo klinikoei dagozkien moduluak eraikitzea.

- Fase III de despliegue de la red de Atención Primaria con el fin de optimizar la comunicación entre Atención Primaria y Atención Especializada.

- Renovación de equipamiento de electrónica de red en aquellos centros que disponen de equipos de tipo "hub" evolucionando hacia redes basadas en equipos de conmutación.

- Redimensionamiento del equipamiento disponible en determinados centros de la red con el fin de admitir la incorporación de nuevos usuarios.

Continuación del despliegue de centralitas digitales y adecuación tecnológica de las ya existentes.

Lanzamiento de nuevos proyectos de mejora de la infraestructura de telefonía y datos, cara a aprovechar las nuevas tendencias y lograr una mejor integración de los servicios soportados por las redes actuales, así como dar soporte a cuantas necesidades de comunicaciones y acceso a la información que necesiten.

Indicador a utilizar:

- N. de Centros de dimensión media.
- N. de Centros de pequeña dimensión.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información. Area de producción.

Parque Corporativo de Microinformática

Adquisición de componentes microinformáticos (equipos y software) cara a continuar con la renovación tecnológica del parque actual y componentes adicionales para continuar con la implantación de diversas aplicaciones informáticas de carácter corporativo, tanto en el área de atención Primaria como Especializada.

Indicador a utilizar:

- % de satisfacción de las necesidades de los Centros.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información. Area de Producción.

Infraestructura (Hardware/Software) soporte para los diferentes sistemas de información Corporativos

- Area Asistencial**

Una vez finalizado el proyecto de implantación de una plataforma tecnológica innovadora para dar soporte funcional integral e integrado a los procesos internos del área asistencial, y que cubra las necesidades de información de toda la Organización, se plantean acometer las siguientes tareas:

- Redimensionamiento del entorno de producción de la arquitectura tecnológica centralizada del S.I. de la Atención Especializada (e-Osabide) que nos permita cubrir los siguientes hitos:

Construcción de los módulos correspondientes a las áreas clínicas.

Modulu berriak ezartzea San Eloy eta Santa Marina ospitaleetan.

Onarpeneko eta jarduera-eskabideen kudeaketako moduluak beste bi zentrotan zabaltzea.

- 1997an, Txagorritxu, Donostia eta Gurutzetako ospitaleetan jarritako azpiegitura berritzea teknologiar dagokionez. Azpiegitura horrek eusten die, lurralde historiko bakoitzean, Bezeroa/Zerbitzaria teknologiarekin garatutako informazio-sistemei, UNIX sistema eragilearen eta ORACLE datu-basearen bidez. Horietako informazio-sistema batzuk aipatzeko, hona hemen garrantzitsuenak: Zaineri (erizaintzako zainketen kudeaketa), Infogen (alta ondoko txostenen sortzailea), PCH (ospitaleko postu klinikoa), CLINIC...Gainera, azpiegitura honi back-up erako euskarria emateko asmoa dago, Osakidetza instalazio zentraletatik kontratatuko dena.
- Meframe aplikazioaren zerbitzari-plataforma zabaltzea, 3S-Osabide programaren atal gisa (lehen mailako atentzioari dagokion informazio-sistema).
- Urruneko zentroa instalatzeko azterketa eta planifikazioa egiten jarraitzea. Helburua da hutsegiteak eta egoera katastrofikoak gertatuz gero, zerbitzuaren erabilgarritasuna bermatzea. Zentro hori Osakidetza instalazioetan ez beste leku batean egongo da, eta behar diren HW eta SW ekipoa izango ditu. Ekipoa Osakidetza izango dira, eta informazio-sistemaren urruneko zerbitzua eman ahal izango dute.

Erabil behar den adierazlea: mekanizatutako zentro-kopurua.

Arduraduna: Informatika eta Informazio-sistemetakozuzendariordetza. Ekoizpen-arloa.

Lizentziak erostea

Oracle Diagnostic Pack, Oracle Tuning Pack. Datu-basearen lizentziaren aukera osagarriak. Haren funtzionalitatea zabaldu eta eskakizun handienei erantzuteko aukera ematen dute, misio kritikoko proiektuak garatu eta ezartzeko, data warehouse inguruneetan (Oracle).

Erabili beharreko adierazlea: kudeatutako Gb-ei dagokien ehunekoak.

Arduraduna: Informatika eta Informazio-sistemetakozuzendariordetza. Ekoizpen-arloa.

AHOLKULARIZA JURIDIKOA

Bere misioa da jarduera judizial, administratibo edo barne-kudeaketakoa egitea, horretarako, erakunde osoaren erabateko kalitatea hartuz enpresa-kudeaketako sistematzat.

Jarduera administratiboa soilik edo barne-kudeaketakoa.

- Kontratazio-mahaietako etapa desberdinetan parte-hartzea (%100).
- UNESPA (%100).
- Datuak Babesteko Batzordea (%100).
- Erakunde Zentraleko hainbat zuzendaritzak emandako txosten juridikoak (%100).

Implantación de los nuevos módulos en los Hospitales de San Eloy y Sta. Marina.

Expansión de los módulos de Admisión y GSA a dos nuevos centros.

- Renovación tecnológica de la infraestructura suministrada en el año 1997 para los hospitales de Cruces, Txagorritxu y Donostia, para proporcionar soporte, por cada territorio histórico, a los sistemas de información desarrollados con tecnología Cliente/Servidor, sistema operativo UNIX con Base de Datos ORACLE. Entre estos sistemas de información, como más importantes, se pueden citar Zaineri (Gestión de cuidados de enfermería), Infogen (Generador de informes al alta), InfoRX (Generador de informes de radiología), PCH (Puesto Clínico Hospitalario), CLINIC, ... Además se pretende dar soporte de back-up a esta infraestructura a contratar desde las instalaciones Centrales de Osakidetza.
- Ampliación de la plataforma de servidor de aplicación Metaframe como parte del aplicativo 3S-Osabide, sistema de información correspondiente al área de Atención Primaria.
- Continuación del estudio y planificación de la instalación de un centro remoto, con objeto de garantizar la disponibilidad del servicio ante eventuales fallos y situaciones catastróficas en un emplazamiento alternativo a las instalaciones de Osakidetza, dotado de los equipos HW y el SW necesarios, propiedad de Osakidetza, para proporcionar el servicio remoto del Sistema de Información.

Indicador a utilizar: n. de centros mecanizados.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información. Área de Producción.

Adquisición de licencias

Oracle diagnostic Pack, Oracle Tuning Pack. Opciones complementarias a la licencia de Base de datos, que permitan extender su funcionalidad con el fin de cubrir los requisitos más exigentes para el desarrollo e implantación de proyectos de misión crítica para entornos Data Warehouse...Oracle.

Indicador a utilizar: porcentaje de Gb gestionados.

El responsable es la Subdirección de Informática y Sistemas de Información. Área de Producción.

ASESORÍA JURÍDICA

La misión es desarrollar una actividad judicial y administrativa o de gestión interna, utilizando los principios de calidad total como sistema de gestión empresarial de toda la Corporación.

Actividad puramente administrativa o de gestión interna.

- Participaciones en las diversas etapas de las Mesas de Contratación (100%).
- UNESPA (100%).
- Comisión de Protección de Datos (100%).
- Informes Jurídicos emitidos para las diversas Direcciones de la Organización Central (100%).

- Arartekoak egindako kexen ondorioz egindako prozedurak (%100).

Jarduera judiciala.

- Jarduera sanitarioek eragindako erreklamazioak (%100).
- Ondarearen Zuzendaritzari, Willis artekaritzari eta Lagun Aro aseguru-etxeari komunikazioak egitea (%100).
- Ustez lesio kalte-ordaingarria eragin duen zerbitzu-erakundeari historia klinikoa eskatzea (%100).
- Jarduera sanitarioan inplikaturako medikuei iritzia eskatzea, eta, orobat, erreklamazioa egin duen alderdiak aipatzen dituen gertaeren egiazkotasunaz zeresana daukatenei. (%100).
- Judizioz kanpoko akordioa (%5).
- Kontrako ebazpen judicialak saihestea eta erreklamazioak ez dezala auzibidera jo (%5).
- Interesdunari entzutea, administrazio-espedituan dagoenari buruzko kopia eskuratzeko (%100).
- Ebazpen judicialak (epaiak, autoak) (%100).
- Epai kondenatzaileen kopurua jaitea (%20).
- Epai kondenatzaileen zenbatekoa jaitea (%10).
- Istripuen jarraipena egiteko eta kontrolatzeko batzordea, aseguratu eta aseguratzaileraren arteko lankidetzak bideratzeko xedez (%100).
- Batzordearen aldiak aldiko bilera (hilean behin).
- Komunikazioen eguneratzeko bateratze-lana (2B) (%100).
- Jakinarazpen bakoitza aztertu eta beharrezko informazioa lortzea (%100).
- Istripu bakoitzaren egoeraren zerrenda eguneratu egitea, datu garrantzizkoenak kontuan hartuz (eskatutako zenbatekoa, egoera judiciala...) (%100).
- Jakinarazpen guztiak berrikustea eta egintza eta erabaki egokiak hartzea (%100).
- Adostutako metodoa ezartzea erreserba balioesteko (%100).
- Pertsonaleko arloarekin edo hautaketa-prozesuekin lotutako gaiak administrazioarekiko auzien jurisdikziotik tramitatzea (%10).
- Osasun-erakundeek egindako jarduera ez-sanitarioek eragindako erreklamazioak (%10).
- Lurralde Historikoetako aholkularitza juridikoek aurrera eramandako prozedura judicialak eta lan-jurisdikzioen tramitatzen direnak (%20).

Arduraduna Aholkularitza Juridikoko Zuzendariorde da.

- Procedimientos surgidos como consecuencia de las quejas tramitadas ante el Ararteko (100%).

Actividad judicial.

- Reclamaciones derivadas de actuaciones sanitarias (100%).
- Comunicación a la Dirección de Patrimonio, correduría Willis y Cía de seguros, Lagun Aro (100%).
- Solicitud de Historia Clínica a la Organización de Servicio cuyo funcionamiento haya ocasionado la presunta lesión indemnizable (100%).
- Consultas con los médicos implicados en la actuación sanitaria, y con aquellos otros que puedan informar acerca de la veracidad de los hechos alegados por la parte reclamante (100%).
- Acuerdo extrajudicial (5%).
- Evitar resoluciones judiciales desfavorables y que el reclamante no se vea obligado a acudir a la vía judicial (5%).
- Audiencia del interesado, para obtener copia de todo lo que obre en el expediente administrativo (100%).
- Resoluciones judiciales (sentencias, autos) (100%).
- Reducción en el número de sentencias condenatorias (20%).
- Reducción en la cuantía de sentencias condenatorias (10%).
- Comisión de seguimiento y control de la siniestralidad con el fin de instrumentar la colaboración entre asegurado y asegurador (100%).
- Reunión periódica de la Comisión (mensual).
- Poner en común toda la actualización de comunicaciones (2B) (100%).
- Analizar cada notificación y obtener la información necesaria (100%).
- Realizar un listado actualizado de la situación de cada siniestro con todos los datos relevantes (cuantía reclamada, daño, reserva actual, situación judicial...) (100%).
- Revisar todas las notificaciones y determinar las acciones y decisiones adecuadas a tomar (100%).
- Establecer un método consensuado de valoración de las reservas (100%).
- Procedimientos judiciales que en materia de personal o de selección se tramitan en la Jurisdicción Contenciosa Administrativa (10%).
- Reclamaciones derivadas de actuaciones no sanitarias de las OOS (10%).
- Procedimientos judiciales llevados por las Asesorías Jurídicas de los TTHH y que se tramitan en la Jurisdicción Social (20%).

El responsable es la subdirección de Asesoría Jurídica.

ETENGABEKO PRESTAKUNTZA

Pertsonen gaitasun eta prestakuntza etengabe egokitzea erakundearen eskakizun eta helburuetara, horretarako, langileen garapena eta hobekuntza profesionala bultzatuz, eta berorien motibazioa eta atxikipena areagotuz.

Honako hauek dira jarduera-arloak:

Kalitatean eta kudeaketa sanitarioan prestatzea eta komunikatzeko trebetasunetan prestatzea (jarduera-kp.:80; partehartzaileak 1.920; ordu-kp.:1.120).

Arlo klinikoetan prestatzea (jarduera-kp.:140; partehartzaileak: 3.360; ordu-kp.: 1.960)

Mikroinformatikan prestatzea (jarduera-kp.: 110; bertaratuen kp.: 1.650; ordu-kp.: 2.310)

Jarduerak, guztira, 330 dira; partehartzaileak: 6.930; eta ordu-kopurua 5.390.

Prestakuntzako Plana ebaluatzeko erabilitako adierazleak honako hauek dira:

Jardueraren betetze-maia:

- Egindako jardueren % = Egindako jarduera-kp./ programatutako jarduera-kp.

Asistentziaren betetze-maila:

- Asistentzien %=80tik gorako asistentzia izan duten bertaratuen kp./Jarduera bakoitzean aurreikusitako bertaratuen kp.

Adierazle bakoitzeko estandarra %80 da.

5. GASTU ETA INBERTSIOEN SAILKAPENA LURRALDEKA

Gastuak eta inbertsioak lurraldeka honela banatuta daude:

	Araba	Gipuzkoa	Bizkaia	Lurraldekatzeke Sin territorializar
Ustiapena Explotación	14,6	28,38	51,70	5,32
Kapitala Capital	7,92	21,66	49,85	20,57

Lurraldearen arabera jarri ez direnak erakunde hauek dira: Zuzendaritza Nagusia, Emergentziak eta Transfusio eta Giza-ehunen Euskal Zentroa.

6. 2005eko AURREKONTUAK

1. Kapital-aurrekontua

2005. urteko ekitaldian egin beharreko inbertsioak 60.091.100 eurokoak dira.

FORMACIÓN CONTINUADA

Adecuar permanentemente las competencias y cualificación de las personas a los requerimientos de la organización y de los objetivos que la misma se plantee, facilitando el desarrollo y la mejora profesional de sus integrantes y favoreciendo su mayor motivación y adhesión.

Las áreas de actividad son las siguientes:

Formación en Calidad y Gestión sanitaria y Formación en habilidades de comunicación. N. actividades: 80. N. asistentes 1.920. N. horas 1.120.

Formación en áreas clínicas. N. actividades: 140. N. asistentes: 3.360. N. horas: 1.960

Formación en microinformática. N. actividades: 110. N. asistentes: 1.650. N. horas: 2.310.

El total de n. de actividades es de 330. Con un total de 6.930 de asistentes y el n. total de horas 5.390.

Los indicadores utilizados para la evaluación del Plan de Formación son los siguientes:

Cumplimiento de actividad:

- % de actividades realizadas= N. de actividades realizadas / N. de actividades programadas.

Cumplimiento de asistencia:

- % de asistencia= N. de asistentes que superan el 80% de asistencia al curso / N. de asistentes previstos a cada actividad.

El estándar es de 80% para cada uno de los indicadores.

5. CLASIFICACIÓN TERRITORIAL DE GASTOS E INVERSIONES

La distribución territorial de gastos e inversiones es la siguiente:

Sin territorializar corresponden a las Organizaciones corporativas: Dirección General, Emergencias y Centro Vasco de Trasfusiones y Tejidos Humanos.

6. PRESUPUESTOS PARA EL AÑO 2005

1. Presupuestos de Capital

Las inversiones previstas acometer durante el ejercicio 2005 ascienden a 60.091.100 euros.

Inbertsio horren partida nagusiak hauek dira:

Su desglose por las partidas más significativas es el siguiente:

Kontzeptuak Conceptos	Eurotan Euros
Lanak eta instalazioak Obras e Instalaciones	34.729.292
Ekipamendua Equipamiento	10.722.965
Ekipoak informazioa prozesatzeko Equipos para procesos de información	6.137.006
Aplikazio informatikoak Aplicaciones Informáticas	5.557.946
Altzariak Mobiliario	2.519.567
Beste batzuk Resto	424.324

Inbertsio hauen finantziaketa fondo sozialaren zabalkuntzatik eta Inbertsio Ekonomiko eta Sozialerako buruzko Plan Bereziaren fondoetatik ateratzen da.

La financiación de estas inversiones proviene de la ampliación del fondo social y de fondos del Plan Especial para Inversiones Económicas y Sociales.

2. Ustiapeneko aurrekontua

Ibilgetua amortizatzeko dotazioak kontuan hartu gabe, ustiapeneko aurrekontuko gastuak honela banatuta daude:

Personalgastuak 1.116.457.672 euro dira, hau da, ustiapeneko gastuen %72,08.

Horniduretarako –batez ere, kontsumitzen diren produktu farmazeutikoak eta material sanitarioa, eta, neurri txikiagoan bada ere, kanpoko enpresek eta profesionalak, ohizko jardueraren barruan, egiten dituzten lanak eta zerbitzuak–: 345.899.158 euroak, hau da, ustiapeneko gastuen %22,33.

Azkenik, ustiapeneko beste gastuak –batez ere, ibilgetua konpontzeko eta kontserbatzeko eta horniduretarako direnak–: 83.452.646 euroak; gastu guztien %5,39.

Sarrerei dagokienez, berriz, zerbitzu-prestazioak ustiapeneko ingresuen %98,72 dira, eta horien %97,96 programa-kontratuei dagokie, zeinen bitartez zuzenean gauzatu baitira Osasun Sailaren eta Osakidetza zerbitzu-erakundeen arteko harremanak, erakunde horiek zerbitzu sanitarioz hornitzeko.

3. Plantilla

2005eko abenduaren 31rako aurreikusitako plantilla 22.404 langilek osatzen dute, eta honela banatzen dira kategoriari:

2. Presupuesto de Explotación

En cuanto a gastos, la composición del presupuesto de explotación sin tener en cuenta las dotaciones para amortizaciones del inmovilizado, es la siguiente:

Gastos de Personal ascienden a 1.116.457.672 euros, lo que representa un 72,08 % de los Gastos de Explotación.

Los aprovisionamientos que corresponden fundamentalmente a consumos de productos farmacéuticos y material sanitario y en menor medida a trabajos y servicios que formando parte de la actividad se realizan por otras empresas y profesionales, ascienden a 345.899.158 euros, representando, por tanto, un 22,33%.

Por último, Otros Gastos de Explotación que fundamentalmente se deben a reparaciones y conservación del Inmovilizado y a suministros, ascienden a 83.452.646 euros, representando un 5,39%.

Con relación a los ingresos, los correspondientes a Prestaciones de Servicios representan un 98,72 % de los Ingresos de Explotación. Los Contrato-Programa mediante los cuales se articulan de manera directa las relaciones entre el Departamento de Sanidad y las Organizaciones de Servicios del Ente, para la provisión de servicios sanitarios, representan el 97,96 % de dichos Ingresos por Prestaciones de Servicios.

3. Plantilla

El número de personas para cada categoría profesional y el número total de personas en plantilla previsto al 31/12/2005 es el siguiente:

Kategoriak Categorías	Pertsonak N. Personas
GOI-KARGUAK CARGOS DIRECTIVOS	146
Fakultatibo mediko eta teknikoak Facultativos Médicos y técnicos	5.026
Goi-mailako teknikariak Técnicos Superiores	341
Diplomatu sanitarioak Diplomados Sanitarios	6.950
Erdi-mailako teknikariak Técnicos Medios	278
Teknikari espezialista sanitarioak Técnicos Especialistas Sanitarios	508
Administrazioko teknikari espezialistak Técnicos Especialistas de Administración	447
Lanbide-teknikari espezialistak Técnicos Especialistas Profesión	152
Teknikari laguntzaile sanitarioak Técnicos Auxiliares Sanitarios	3.873
Administrazioko teknikari laguntzaileak Técnicos Auxiliares de Administración	1.682
Teknikari laguntzaile profesionalak Técnicos Auxiliares Profesionales	730
Mendekoak-Operarioak Subalternos-Operarios	2.271
GUZTIRA TOTAL	22.404

Hona hemen, 2005erako, erakundearen zuzendarientzat urteko lansari eta pizgarriak:

Las retribuciones anuales e incentivos a los cargos directivos del Ente previstas para 2005 se presentan a continuación:

LANPOSTUA PUESTO	KOPURUA N. PLAZAS	ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES	PIZGARRIAK INCENTIVOS	ORDAINKETAK GUZTIRA TOTAL RETRIBUCIONES
Lehen Mailako Atentzioko Zuzendari Gerentea Dtor/a Gerente Atención Primaria	7	55.614,18		389.299,26
Lehen Mailako Atentzioko Zuzendari Medikoa Dtor/a Médico Atención Primaria	7	47.425,07		331.975,46
Lehen Mailako Atentzioko Erizaintzako Zuzendaria Dtor/a Enfermería Atención Primaria	7	40.467,39		283.271,75
Lehen Mailako Atentzioko Ekonomia eta Finantzako Zuzendaria Dtor/a Económico-Financiero Atención Primaria	8	40.541,78		324.334,22
Lehen Mailako Atentzioko Giza Baliabideetako Zuzendaria Dtor/a Recursos Humanos Atención Primaria	7	40.541,78		283.792,44
Larrialdietako Gerentea Gerente Emergencias	1	55.614,18		55.614,18
Larrialdietako Zuzendari Medikoa Dtor/a Médico Emergencias	1	47.425,07		47.425,07
Larrialdietako Ekonomia eta Finantzako Zuzendaria Dtor/a Económico-Financiero Emergencias	1	36.515,46		36.515,46

LANPOSTUA PUESTO	KOPURUA N. PLAZAS	ORDAINSARIAK RETRIBUCIONES	PIZGARRIAK INCENTIVOS	ORDAINKETAK GUZTIRA TOTAL RETRIBUCIONES
Transfusio eta Hemoderibatuena EZko Gerentea Gerente C.V. Transfusiones y Hemoderivados	1	50.491,69		50.491,69
Ospitalez kanpoko Osasun Mentaleko Zuzendaria 1 Dtor/a Salud Mental Extrahospitalaria 1	1	53.981,86		53.981,86
Ospitalez kanpoko Osasun Mentaleko Zuzendaria 2 Dtor/a Salud Mental Extrahospitalaria 2	1	52.349,61		52.349,61
Zuzendari Gerentea OO 1 Director Gerente H.G. 1	2	68.851,47		137.702,95
Zuzendari Gerentea OO 2 Director Gerente H.G. 2	3	62.104,73		186.314,20
Zuzendari Gerentea OO 3 Director Gerente H.G. 3	1	55.923,77		55.923,77
Zuzendari Gerentea OO 4 Director Gerente H.G. 4	12	49.177,06		590.124,70
Zuzendari Medikoa OO 1 Director Médico H.G.R. 1	2	61.660,00		123.320,00
Zuzendari Medikoa OO 2 Director Médico H.G.R. 2	3	56.937,31		170.811,92
Zuzendari Medikoa OO 3 Director Médico H.G.R. 3	1	50.974,07		50.974,07
Zuzendari Medikoa OO 4 Director Médico H.G. 4	11	45.794,20		503.736,22
Kudeaketako Zuzendaria OO 1 Director Gestión H.G.R. 1	2	61.149,80		122.299,61
Kudaketako Zuzendaria OO 2 Director Gestión H.G.R. 2	3	56.427,11		169.281,34
Kueaketako Zuzendaria OO 3 Director Gestión H. GR. 3	1	50.463,88		50.463,88
Kueaketako Zuzendaria OO 4 Director Gestión H. GR. 4	11	45.284,01		498.124,12
Erizaintzako Zuzendaria OO 1 Director Enfermería H. GR. 1	2	50.492,81		100.985,62
Erizaintzako Zuzendaria OO 2 Director Enfermería H. GR. 2	3	45.987,71		137.963,14
Erizaintzako Zuzendaria OO 3 Director Enfermería H. GR. 3	1	38.544,50		38.544,50
Erainzatzako Zuzendaria OO 4 Director Enfermería H. GR. 4	11	35.628,10		391.909,07
Pertsonaleko Zuzendaria OO 1 Director Personal H.G. 1	2	61.149,80		122.299,61
Pertsonaleko Zuzendaria OO 2 Director Personal H.G. 2	3	56.427,11		169.281,34
Pertsonaleko Zuzendaria OO 3 Director Personal H.G. 3	2	50.463,88		100.927,75
Pertsonaleko Zuzendaria OO 4 Director Personal H.G. 4	9	45.284,01		407.556,10
Trasplanteen Koordinatzaile Nagusia Coordinador Gral. de Transplantes	1	56.482,71		56.482,71
Eskola Unibertsitarioko Zuzendari Teknikoa Directora Técnica Escuela Universitaria	1	37.445,72		37.445,72
Zuzendari Nagusia Director General	1	70.518,41		70.518,41
Dibisioko Zuzendariak Directores División	3	59.730,26		179.190,77

ZERBITZU-ERAKUNDEKO MEMORIA

- JARDUERA ALDERAKETA 2005/2004

MEMORIA ORGANIZACION DE SERVICIOS

- ACTIVIDAD COMPARATIVA 2005/2004

Zerbitzu-erakundeen konparaziozko jarduera ekoizpen-lerrorik garrantzitsuenetan:

Actividad comparativa de las Organizaciones de Servicios en las líneas de producción más significativas:

ARABAKO ESUALDEA COMARCA ARABA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Medikuntza orokorreko kontsultak Consultas medicina general	1.162.759	1.201.318	3,32%
Pediatriako kontsultak Consultas pediatría	201.373	206.483	2,54%
Erizaintzako kontsultak Consultas de enfermería	516.595	542.424	5,00%

EMERGENTZIAK EMERGENCIAS	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Asistentziako baliabideak mobilizatzea Movilización de recursos asistenciales	194.482	201.440	3,58%

SANTIAGO OSPITALEA HOSPITAL SANTIAGO	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	12.500	12.750	2,00%
Egonaldiak Estancias	77.000	75.500	-1,95%
Kontsultak Consultas	180.731	189.768	5,00%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	60.850	63.300	4,03%
Eguneko ospitale medikoa-altak Hospital día medico-actos	2.480	2.776	11,96%

TXAGORRITXU OSPITALEA HOSPITAL TXAGORRITXU	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	22.500	23.000	2,22%
Egonaldiak Estancias	131.700	131.700	0,00%
Kontsultak Consultas	294.600	283.000	-3,94%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	103.039	107.165	4,00%
Eguneko ospitale medikoa-jarduerak Hospital día médico-actuaciones	15.369	16.645	8,30%

DEBA GARAIKO OSPITALEA HOSPITAL ALTO DEBA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	4.798	4.846	1,00%
Egonaldiak Estancias	17.945	17.945	0,00%

DEBA GARAIKO OSPITALEA HOSPITAL ALTO DEBA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Kontsultak Consultas	71.925	72.584	0,92%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	29.025	29.025	0,00%
Eguneko ospitale medikoa-jarduerak Hospital día médico-actuaciones	102	81	-21,25%

ARABAKO OSPITALE PSIKIATRIKOA ETA O.K.O.M. HOSPITAL PSIQUIÁTRICO DE ALAVA Y S.M.E.	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	224	219	-2,23%
Egonaldi Ertaineko Unitateko egonaldiak Estancias Unidad de Media Estancia	17.500	17.500	0,0%
Egonaldi Luzeko Unitateko egonaldiak Estancia Unidad de Larga Estancia	45.000	42.500	-5,56%
Kontsultak Consultas	131.300	132.350	0,80%

LEZAKO OSPITALEA HOSPITAL DE LEZA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	400	400	0,00%
Egonaldiak Estancias	21.600	21.600	0,00%
Kontsultak Consultas	2.515	2.515	0,00%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	1.250	1.255	0,40%

GIPUZKOA EKIALDEKO ESKUALDEA COMARCA GIPUZKOA-ESTE	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Medikuntza orokorreko kontsultak Consultas medicina general	1.271.000	1.280.000	0,71%
Pediatriako kontsultak Consultas pediatría	262.000	264.000	0,76%
Erizaintzako kontsultak Consultas de enfermería	1.560.000	1.591.200	2,00%

GIPUZKOA MENDEBALDEKO ESKUALDEA COMARCA GIPUZKOA-OESTE	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Medikuntza orokorreko kontsultak Consultas medicina general	999.753	1.029.746	3,00%
Pediatriako kontsultak Consultas pediatría	213.952	214.000	0,02%
Erizaintzako kontsultak Consultas de enfermería	1.090.071	1.117.748	2,54%

DONOSTIA OSPITALEA HOSPITAL DONOSTIA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	47.475	48.000	1,11%
Egonaldiak Estancias	364.637	355.200	-2,59%
Kontsultak Consultas	662.931	662.000	-0,14%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	147.170	147.550	0,26%
Eguneko ospitale medikoa-jarduerak Hospital día médico-actuaciones	22.099	23.122	4,63%

BIDASOAKO OSPITALEA HOSPITAL BIDASOA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	7.245	7.390	2,00%
Egonaldiak Estancias	35.430	36.211	2,20%
Kontsultak Consultas	100.734	101.735	0,99%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	47.994	48.714	1,50%

ZUMARRAGAKO OSPITALEA HOSPITAL ZUMARRAGA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	7.235	7.596	4,99%
Egonaldiak Estancias	32.560	34.182	4,98%
Kontsultak Consultas	125.900	125.900	0,00%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	32.317	33.286	3,00%
Eguneko ospitale medikoa-jarduerak Hospital día médico-actuaciones	1.740	2.311	32,82%

MENDAROKO OSPITALEA HOSPITAL MENDARO	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	7.120	7.120	0,00%
Egonaldiak Estancias	32.040	32.150	0,34%
Kontsultak Consultas	131.530	133.949	1,84%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	28.842	29.320	1,66%
Eguneko ospitale medikoa-jarduerak Hospital día médico-actuaciones	588	944	60,59%

GIPUZKOAKO O.K.O.M S.M.E. DE GIPUZKOA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Kontsultak Consultas	191.481	193.445	1,03%

BILBOKO ESKUALDEA COMARCA BILBAO	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Medikuntza orokorreko kontsultak Consultas medicina general	1.380.000	1.403.322	1,69%
Pediatriako kontsultak Consultas pediatría	220.000	232.122	5,51%
Erizaintzako kontsultak Consultas de enfermería	1.656.283	1.673.506	1,04%

BARRUALDEKO ESKUALDEA COMARCA INTERIOR	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Medikuntza orokorreko kontsultak Consultas medicina general	1.202.886	1.267.109	5,34%
Pediatriako kontsultak Consultas pediatría	232.527	245.607	5,63%
Erizaintzako kontsultak Consultas de enfermería	949.528	968.519	2,00%

URIBEKO ESKUALDEA COMARCA URIBE	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Medikuntza orokorreko kontsultak Consultas medicina general	687.605	734.913	6,88%
Pediatriako kontsultak Consultas pediatría	132.346	131.384	-0,73%
Erizaintzako kontsultak Consultas de enfermería	692.249	706.093	2,00%

EZKERRALDEA-ENKARTERRIETAKO ESKUALDEA COMARCA EZKERRALDEA-ENKARTERRI	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Medikuntza orokorreko kontsultak Consultas medicina general	1.179.201	1.211.107	2,71%
Pediatriako kontsultak Consultas pediatría	202.740	194.353	-4,14%
Erizaintzako kontsultak Consultas de enfermería	1.448.786	1.477.761	2,00%

TRANSFUSIO ETA GIZA-EHUNEN EUSKAL ZENTROA CENTRO VASCO DE TRANSFUSIONES Y TEJIDOS HUMANOS	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Hasierako produktuak ateratzea Extracción de productos iniciales			
• Odol-Produktuak • Productos Sanguíneos	93.500	97.000	3,74%
• Plaketoferesisa • Plaquetoféresis	3.450	4.000	15,94%
Odol-produktuak egitea Elaboración de productos sanguíneos			
• Hemati desleukozitatuak • Hematies desleucocitados	93.500	96.500	3,21%
• Plaketa desleukozitatuak • Plaquetas desleucocitadas	43.000	44.000	2,33%

TRANSFUSIO ETA GIZA-EHUNEN EUSKAL ZENTROA CENTRO VASCO DE TRANSFUSIONES Y TEJIDOS HUMANOS	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Ehunak prozesatu, hornitu eta ezartzea Procesamiento, suministro, implante de tejidos			
• Azala	31.000	45.000	45,16%
• Piel			
• Hezurra	1.560	1.560	0,00%
• Hueso			

SANTA MARINAKO OSPITALEA HOSPITAL SANTA MARINA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	3.500	3.675	5,00%
Egonaldiak Estancias	54.859	55.068	0,38%
Kontsultak Consultas	11.634	11.000	-5,45%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	3.352	3.520	5,01%

ZAMUDIOKO OSPITALEA HOSPITAL DE ZAMUDIO	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	1.246	1.255	0,72%
Egonaldiak Estancias	46.435	46.115	-0,69%

BERMEOKO OSPITALEA HOSPITAL BERMEO	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Egonaldiak Estancias	59.686	59.751	0,11%

ZALDIBARKO OSPITALEA HOSPITAL ZALDIBAR	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Egonaldiak Estancias	73.525	73.525	0,00%
Kontsultak Consultas	900	900	0,00%
Eguneko ospitalea egonaldiak Hospital de día estancias	12.500	18.044	44,35%

GORLIZKO OSPITALEA HOSPITAL GORLIZ	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	1.416	1.487	5,01%
Egonaldiak Estancias	42.980	45.035	4,78%
Kontsultak Consultas	27.537	32.828	19,21%

BIZKAIKO O.K.O.M S.M.E. DE BIZKAIA	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Kontsultak Consultas	325.000	325.000	0,00%
Eguneko ospitalea Hospital de día	18.865	23.765	25,97%

BASURTUKO OSPITALEA HOSPITAL DE BASURTO	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	34.751	35.968	3,50%
Egonaldiak Estancias	206.768	210.772	1,94%
Kontsultak Consultas	600.169	605.588	0,90%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	141.851	145.220	2,38%
Eguneko ospitale medikoa-jarduerak Hospital día médico-actuaciones	18.537	26.172	41,18%

GALDAKAOKO OSPITALEA HOSPITAL DE GALDAKAO	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	20.019	20.082	0,31%
Egonaldiak Estancias	109.104	109.104	0,00%
Kontsultak Consultas	375.888	382.341	1,72%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	75.240	77.497	3,00%
Eguneko ospitale medikoa-jarduerak Hospital día médico-actuaciones	3.992	4.311	7,99%

SAN ELOY OSPITALEA HOSPITAL DE SAN ELOY	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	7.200	7.200	0,00%
Egonaldiak Estancias	30.960	30.960	0,00%
Kontsultak Consultas	155.480	157.000	0,98%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	33.300	33.400	0,30%
Eguneko ospitale medikoa-jarduerak Hospital Día Médico-actuaciones	560	637	13,79%

GURUTZETAKO OSPITALEA HOSPITAL DE CRUCES	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Altak Altas	45.952	46.669	1,56%
Egonaldiak Estancias	284.099	284.099	0,00%

GURUTZETAKO OSPITALEA HOSPITAL DE CRUCES	2004an Año 2004	2005an Año 2005	% Aldaketa Variación %
Kontsultak Consultas	760.309	772.084	1,55%
Atenditutako urgentziak Urgencias atendidas	212.119	213.074	0,45%
Eguneko ospitale medikoa-jarduerak Hospital de día médico-actuaciones	88.194	88.081	-0,13%

Osakidetzeta - Servicio Vasco de Salud

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				61.743.883
1. IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES				9.488.646
215	Aplikazio informatikoak. Aplicaciones informáticas.		5.557.946	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	5.557.946		
216	Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.		1.968.295	
2161	Eskubideak, adskripzioan jasotako eraikinen gainekoak. Derechos sobre construcciones recibidas en adscripción.		1.968.295	
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	5.000		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	987.265		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	56.000		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	87.610		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	90.000		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	41.120		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	91.200		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	610.100		
219	Aurrerakinak, ibilgetze inmaterialarenak. Anticipos para inmovilizaciones inmatrimales.		1.962.405	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	240.405		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	1.460.000		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	12.000		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	250.000		
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				50.602.454
221	Eraikinak. Construcciones.		4.943.759	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		4.943.759	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	270.407		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	185.000		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	115.365		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	100.000		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	155.248		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	51.483		

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	30.985		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	40.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	8.000		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	139.421		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	37.850		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	3.810.000		
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		10.552.965	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		10.552.965	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	179.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	59.849		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	574.000		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	803.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	116.100		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	32.237		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	63.900		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	165.892		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	1.459.826		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	260.234		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	190.753		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	184.890		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	99.500		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	76.520		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	88.500		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	80.120		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	71.250		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	105.591		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	5.377		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	33.660		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	60.000		
57	Hospital Gortiz - Gortizko Ospitalea	189.211		

INBERTSIOAK INVERSIONES		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	2.442.000		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	632.680		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	372.585		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	2.206.290		
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		424.324	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		424.324	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	2.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	7.726		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	7.500		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	45.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	22.450		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	5.030		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	425		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	62.573		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	18.600		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	42.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	11.584		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	26.900		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	8.750		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	2.100		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	75.358		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	2.128		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	15.000		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	69.200		
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		2.775.333	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		2.435.871	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	180.000		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	83.500		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	62.600		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	22.574		

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	10.216		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	60.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	91.330		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	138.600		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	48.000		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	9.299		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	200.269		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	150.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	170.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	3.020		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	56.527		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	34.100		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	69.350		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	30.621		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	18.150		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	550.000		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	120.000		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	54.215		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	273.500		
2252	Suteen kontrako sistemak. <i>Sistemas contra incendios.</i>		205.000	
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	50.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	5.000		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	30.000		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	120.000		
2253	Klimatizazioa. <i>Climatización.</i>		85.000	
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	25.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	60.000		
2259	Bestelako instalazioak, teknikoak ez direnak. <i>Otras instalaciones no técnicas.</i>		49.462	
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	20.500		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	28.962		

INBERTSIOAK INVERSIONES		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
226	Altzariak. Mobiliario.		2.519.567	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		1.567.008	
6	Emergencias - Larrialdiak	5.381		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	53.668		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	132.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	12.850		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	35.502		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	36.430		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	310.710		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	120.479		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	90.247		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	13.329		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	22.254		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	5.956		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	52.156		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	25.309		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	49.253		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	360.000		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	112.984		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	128.500		
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. Mobiliario de uso no clínico.		952.559	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	90.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	89.000		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	148.835		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	50.000		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	196.980		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	172.556		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	47.250		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	117.860		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	1.458		

INBERTSIOAK INVERSIONES		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	38.620		
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		5.837.006	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	5.721.648		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	9.594		
6	Emergencias - Larrialdiak	5.926		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	1.573		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	8.959		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.854		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	6.900		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	23.452		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	8.779		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	3.080		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	25.690		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	19.551		
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		21.579.000	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	400.000		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	1.700.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	24.000		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	2.900.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	1.460.000		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	1.050.000		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	300.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	100.000		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	100.000		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.500.000		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	160.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	50.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	240.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	90.000		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	950.000		

INBERTSIOAK INVERSIONES		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	800.000		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	150.000		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	6.340.000		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	1.265.000		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	2.000.000		
233	Makineria eta aparatuak muntaketan. Maquinaria y aparatos en montaje.		170.000	
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	80.000		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	90.000		
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		1.800.500	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	30.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	2.500		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	85.000		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	330.000		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	20.000		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	10.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	5.000		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	350.000		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	50.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	50.000		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	55.000		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	8.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	10.000		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	40.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	48.000		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	20.000		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	12.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	60.000		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	295.000		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	220.000		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	100.000		

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
4.	BESTELAKO IBILGETZE FINANTZARIOAK OTRAS INMOVILIZACIONES FINANCIERAS			1.652.783
254	Epe luzerako kredituak, pertsonalari emandakoak. Créditos a largo plazo al personal.		1.652.783	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	1.652.783		
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				61.743.883

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			60.091.100
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			60.091.100
101	Fondo soziala. Fondo social.		51.074.776	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		51.074.776	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	8.894.082		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	862.094		
6	Emergencias - Larrialdiak	78.882		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	905.168		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	3.100.073		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	246.959		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	63.106		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	123.883		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	3.298.525		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	1.934.795		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	5.855.001		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	442.713		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	679.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	428.303		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	131.553		
42	Comarca Bilbao - Billboko Eskualdea	2.373.361		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	663.171		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	397.287		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	742.117		

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	75.728		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	113.591		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	247.281		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	295.766		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	1.124.659		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	1.101.213		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	262.970		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	7.222.000		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	1.751.354		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	2.003.000		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	5.657.141		
130	Kapital diru-laguntza ofizialak. Subvenciones oficiales de capital.		9.016.324	
1300	Kapital diru-laguntza ofizialak. EAEko Administrazioa. Subvenciones oficiales de capital. Administración de la CAE		9.016.324	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	3.016.324		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	6.000.000		
V.	IBILGETUA SALDU, AURRE KITATU EDO EPE LABURRERA BIHURTU ENAJENACION, CANCEL. ANTICIPADA O TRASPASO A C/P INMOV.			1.652.783
4.	BESTELAKO IBILGETZE FINANTZARIOAK OTRAS INMOVILIZACIONES FINANCIERAS			1.652.783
254	Epe luzerako kredituak, pertsonalari emandakoak. Créditos a largo plazo al personal.		1.652.783	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	1.652.783		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				61.743.883

Osakidetza - Servicio Vasco de Salud

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				345.899.158
1. EROSKETAK COMPRAS				263.944.105
600 Erosketak: Farmazi-produktuak. Compras de productos farmacéuticos.			114.513.970	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	233.054		
6	Emergencias - Larrialdiak	23.861		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	3.683.803		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	11.466.351		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	618.993		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	446.332		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	141.862		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	370.978		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	264.204		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	25.157.410		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.027.824		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	1.672.343		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	1.393.965		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	32.881		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	441.427		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	331.800		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	176.472		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarteri / etako Eskualdea	383.600		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	2.004.377		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	742.140		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	315.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	300.667		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	359.685		
57	Hospital Gorniz - Gornizko Ospitalea	220.277		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	36.360		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	17.909.897		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	11.141.818		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	2.200.279		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	31.416.310		
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. Compras de material sanitario de consumo.		125.981.088	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	159.499		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	1.348.652		
6	Emergencias - Larrialdiak	95.438		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	4.761.078		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	11.450.060		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.525.002		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	180.925		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	179.262		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	1.190.800		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	1.042.021		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	25.744.072		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	2.503.531		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	3.151.113		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	2.254.386		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	26.954		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.879.260		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	1.414.945		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	650.730		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarteri / etako Eskualdea	1.183.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	4.587.455		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	518.387		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	106.500		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	50.129		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	65.198		
57	Hospital Gortiz - Gortizko Ospitalea	145.345		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	62.560		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	17.390.706		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	11.952.546		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	3.959.158		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	26.402.376		
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. Compras de instrumental y pequeño utillaje.		4.803.730	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	2.578		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	60.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	17.000		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	168.000		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	252.778		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	46.445		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	29.260		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	6.300		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	78.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	31.775		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	988.458		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	220.189		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	118.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	68.263		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	5.636		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	32.212		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	71.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	55.314		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	31.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	24.874		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	51.899		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	20.500		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	22.400		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	31.000		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	11.096		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	26.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	1.016.013		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	464.023		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	135.420		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	718.297		
603	Erosketak: Elikagaiak. Compras de productos alimenticios.		3.359.776	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	250		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	402.280		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	50		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	157.683		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	83.102		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	147.300		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	1.393.493		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	1.859		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	834		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	2.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	6.684		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	19.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	261.306		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	31.550		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	91		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	852.294		
604	Erosketak: Jantzi, lantzeria eta oinetakoak. Compras de vestuario, lencería y calzado.		1.378.289	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	388		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	25.927		
6	Emergencias - Larrialdiak	30.971		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	100.459		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	29.950		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	5.357		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	52.755		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	9.500		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	16.500		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	3.842		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	308.497		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	31.633		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	12.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	23.575		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	100		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	24.058		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	23.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	13.500		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarteri / etako Eskualdea	29.500		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	2.014		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	40.266		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	33.153		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	25.000		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	11.288		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	10.810		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	2.280		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	245.589		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	162.169		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	9.916		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	94.292		
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. Compras de otros aprovisionamientos.		13.907.252	
6051	Erosketak: Erregaiak. Compras de Combustibles.		1.038.406	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	29.024		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	30.000		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	4.811		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	6.000		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.192		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	3.595		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	14.500		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	43.200		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	90.773		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	10.414		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	95.075		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	72.190		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	36.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	15.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	28.006		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	20.219		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	74.915		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	110.435		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	74.080		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	122.976		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	7.641		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	100.448		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	7.456		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	40.456		
6052	Erosketak: Ordezka piezak. Compras de Repuestos.		2.222.150	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	1.434		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	30.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	10.103		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	314.292		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	170.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	25.431		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	39.443		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	5.200		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	11.290		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	4.250		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	285.300		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	82.772		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	52.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	39.648		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	808		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	10.230		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	2.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	3.500		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	16.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	2.177		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	9.930		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	3.500		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	105		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	121		
57	Hospital Gortiz - Gortizko Ospitalea	1.332		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	500		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	308.897		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	412.362		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	27.278		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	352.247		
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		2.353.418	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	1.729		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	110.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	10.963		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	78.881		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	118.545		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	32.797		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	71.378		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	18.900		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	12.300		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	10.590		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	765.802		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	29.850		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	67.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	41.176		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	4.515		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	25.759		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	8.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	7.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	10.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	950		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	60.170		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	27.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	34.200		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	11.689		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	8.572		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	852		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	179.556		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	195.384		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	17.057		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	392.803		
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		2.515.421	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	13.074		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	42.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	3.715		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	163.567		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	46.455		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	27.165		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	53.054		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	34.800		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	63.670		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	41.000		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	469.775		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	49.136		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	49.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	28.728		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	2.485		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	75.468		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	45.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	23.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	50.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	9.075		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	60.435		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	55.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	47.529		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	37.000		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	52.019		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	10.662		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	312.080		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	191.224		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	70.111		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	389.194		
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		498.810	
6	Emergencias - Larrialdiak	1.012		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	587		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	285		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	759		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	2.550		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	43.022		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	2.037		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	4.808		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	5.000		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	22.000		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	100		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	231.388		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	27.849		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	157.413		
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		1.602.862	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	62.362		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	90.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	13.048		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	59.973		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	120.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	16.557		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	8.141		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	1.800		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	120.150		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	47.400		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	187.883		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	59.885		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	51.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	15.240		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	2.663		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	77.735		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	65.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	30.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	86.859		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	8.157		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	12.675		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	6.500		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	4.030		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	10.000		
57	Hospital Gortiz - Gortizko Ospitalea	7.444		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	23.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	146.486		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	50.437		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	23.468		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	194.969		
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		3.676.185	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	105.966		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	112.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	14.010		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	148.604		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	255.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	67.713		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	34.254		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	7.000		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	177.081		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	54.645		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	477.215		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	92.149		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	131.224		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	80.648		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	40.487		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	142.601		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	101.047		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	77.662		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	120.500		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	46.906		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	42.646		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	14.500		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	10.051		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	27.000		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	15.468		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	85.197		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	390.991		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	253.401		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	80.952		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	469.267		
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			81.955.053
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.		14.864.795	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	70.978		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	19.000		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	842.940		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	1.610.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	314.975		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	4.646		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	2.023		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	20.950		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	27.869		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	4.322.999		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	113.536		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	317.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	47.421		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	1.594		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	101.912		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	2.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	145		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	385		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	4.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	36.815		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	26.900		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	232.880		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	1.482.196		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	2.312.314		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	587.221		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	2.362.096		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.		67.090.258	
6070	Garbitegia. Lavandería.		6.385.756	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	2.211		
6	Emergencias - Larrialdiak	15.200		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	932.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	174.673		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	43		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	7.102		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	510.915		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	236.944		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	308.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	277.035		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	44.809		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	33.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	181.077		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	205.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	12.002		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	54.194		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	140.892		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	200		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	1.310.327		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	223.006		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.717.126		
6071	Garbiketa. Limpieza.		42.254.170	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	448.079		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	1.290.250		
6	Emergencias - Larrialdiak	38.850		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	1.110.264		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	2.815.030		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	505.918		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	156.643		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	2.011		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	1.408.375		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	1.098.306		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	6.354.526		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	708.736		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	865.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	560.439		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	161.898		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.131.454		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	1.375.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	500.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	1.073.144		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	106.487		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	11.505		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	8.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	211.288		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	45.438		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	25.608		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	195.969		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	4.895.093		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	2.617.095		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	1.393.878		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	11.139.886		
6072	Segurtasuna. Seguridad.		3.654.695	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	280.106		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	1.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	861		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	252.654		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	147.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	192.667		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	48.237		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	52.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	12.215		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	373.557		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	125.679		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	80.000		
37	Hospital Mendara - Mendaroko Ospitalea	132.944		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	92.152		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	51.480		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	15.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	4.690		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	19.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	9.635		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	91.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	207.120		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	100.000		
57	Hospital Gortiz - Gortizko Ospitalea	77.580		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	121.339		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	395.581		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	278.293		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	131.217		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	361.688		
6073	Zaharberritze. Restauración.		7.783.529	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	200		
6	Emergencias - Larrialdiak	49.061		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	8.624		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	1.170.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	48.864		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	8.000		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	361.901		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	350.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	411.713		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	9.002		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.073		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	1.750		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	278.799		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	509.992		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	524.697		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	369.281		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	2.123.875		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	854.455		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	415.395		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	286.847		
6076	Informatika. Informática.		500.334	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	494.836		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	755		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	4.743		
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. Otros trabajos y servicios.		6.511.774	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	229.998		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	5.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	405.500		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	234.309		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	150.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	9.682		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	96.725		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	8.562		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	2.003		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	500		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	144.814		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	67.878		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	61.181		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	9.818		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	2.902		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	62.684		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	53.690		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	39.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	10.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	3.402.058		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	18.105		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	13.500		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	35.462		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	17.317		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	8.552		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	481.514		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	252.733		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	114.213		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	574.074		
III.	PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL			1.116.457.672
640	Soldata eta alokairuak. Sueldos y salarios.		879.496.097	
6400	Osasun lizentziadunak. De licenciados sanitarios.		342.572.674	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	8.661.227		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	12.006.766		
6	Emergencias - Larrialdiak	4.008.792		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	13.527.392		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	19.757.771		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	4.692.955		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	2.864.476		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	606.280		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	17.541.166		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	12.934.775		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	46.597.898		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	5.860.959		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	6.981.897		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	5.984.943		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	2.780.955		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	14.712.891		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	16.015.388		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	9.154.566		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	13.601.251		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	683.342		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	1.834.847		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	820.631		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	926.113		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	1.994.168		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	1.207.604		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	5.038.493		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	35.515.263		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	19.625.884		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	7.086.686		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	49.547.295		
6401	Osasun teknikoak. De técnicos sanitarios.		267.327.160	

Euro / Euros

	GASTUAK GASTOS	SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	472.996		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	6.689.558		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.328.618		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	10.769.062		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	19.832.660		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	3.760.638		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	3.008.320		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	987.288		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	8.929.500		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	8.350.546		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	43.559.008		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	5.286.594		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	5.941.000		
37	Hospital Mendara - Mendaroko Ospitalea	4.756.397		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	1.181.263		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	8.358.941		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	8.032.453		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	4.197.526		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	7.817.200		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	1.404.559		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	2.499.343		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	1.319.879		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	1.158.202		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	1.597.382		
57	Hospital Gorniz - Gornizko Ospitalea	2.703.861		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	1.337.541		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	31.825.272		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	16.348.756		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	6.169.957		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	47.702.840		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		115.261.387	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	567.667		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	5.838.117		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	8.194.129		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.584.869		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	4.536.667		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	843.200		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	758.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	732.984		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	21.134.035		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.723.479		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	2.328.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	1.993.679		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	46.763		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	951.504		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	665.804		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	399.523		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	852.300		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	1.796.552		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	3.637.985		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	3.016.116		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	3.628.999		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	2.700.430		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	414.970		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	14.261.952		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	6.732.258		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	2.286.620		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	23.634.785		
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		6.629.077	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	359.231		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	240.815		
6	Emergencias - Larrialdiak	94.645		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	267.756		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	334.357		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	197.709		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	246.247		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	51.300		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	253.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	212.599		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	349.022		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	215.450		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	216.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	237.492		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	45.085		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	229.269		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	237.874		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	243.077		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	212.800		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	70.093		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	219.776		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	189.245		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	244.266		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	187.000		
57	Hospital Gorniz - Gornizko Ospitalea	163.915		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	56.530		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	336.673		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	304.090		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	256.031		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	357.730		
6406	Administrazioa. De administración.		77.339.500	

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	7.836.814		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	3.196.771		
6	Emergencias - Larrialdiak	850.197		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	2.334.738		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	3.756.676		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	800.625		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	445.341		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	130.200		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	4.356.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	3.505.892		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	8.885.855		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	942.675		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	1.070.900		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	981.577		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	927.552		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	4.595.471		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	3.312.080		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	2.154.022		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	3.417.400		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	201.246		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	629.123		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	317.618		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	418.723		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	466.423		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	486.100		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	1.658.130		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	6.688.000		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	3.135.360		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	1.435.685		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	8.402.306		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		36.257.087	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	22.369		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	250.638		
6	Emergencias - Larrialdiak	996.379		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	3.523.501		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	2.710.943		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	490.231		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	1.396.823		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	879.200		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	23.500		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	113.617		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	8.608.785		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	55.994		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	500.800		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	61.161		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	545.925		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	295.833		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	201.276		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	312.500		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	129.443		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	1.172.965		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	1.189.468		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	1.183.202		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	882.735		
57	Hospital Gorniz - Gornizko Ospitalea	1.075.535		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	81.706		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	3.889.138		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	2.136.712		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	184.374		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	3.342.334		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6408	Ez gaituak. De no cualificados.		34.060.939	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	26.814		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	237.964		
6	Emergencias - Larrialdiak	660.246		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	1.087.757		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	2.867.973		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	504.906		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	115.292		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	246.700		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	1.276.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	1.200.319		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	5.070.430		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	617.838		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	739.500		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	670.083		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	608.158		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	1.135.619		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	430.110		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	1.026.430		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	479.474		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	103.326		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	56.191		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	129.874		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	434.088		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	153.481		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	5.000.781		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	2.826.001		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	903.161		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	5.452.423		
6409	Bestelako osasun pertsonal ez dena. De otro personal no sanitario.		48.273	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	35.585		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	12.688		
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		1.906.579	
6410	Langileen kalteordainak. Indemnizaciones plantilla.		1.471.866	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	96.654		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	44.457		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	83.585		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	223.343		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	24.755		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	98.442		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	62.840		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	246.345		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	30.000		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	56.755		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	102.930		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	52.047		
57	Hospital Gortiz - Gortizko Ospitalea	5.985		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	15.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	31.272		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	12.095		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	285.361		
6411	Behin-behineko kalteordainak. Indemnizaciones temporales.		229.968	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	17.196		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	123.112		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	44.714		
57	Hospital Gortiz - Gortizko Ospitalea	44.465		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	481		
6412	Ordezkapenen kalteordainak. Indemnizaciones sustituciones.		204.745	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	1.138		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	60.516		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	100		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	809		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	78.635		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	1.269		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	2.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	2.205		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	58.073		
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		220.825.200	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	4.642.124		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	5.313.233		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.851.601		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	9.716.301		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	13.951.578		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	3.062.955		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	3.724.492		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	1.081.267		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	7.368.498		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	6.718.224		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	34.547.468		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	3.511.894		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	4.317.837		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	3.626.159		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	1.292.934		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	7.312.449		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	6.134.890		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	3.381.288		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	6.310.368		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	688.528		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	2.483.104		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	2.424.712		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	2.274.387		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	2.627.098		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	2.620.090		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	2.219.399		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	25.849.813		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	12.980.518		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	4.446.316		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	34.345.675		
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistematarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		8.999.680	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	628.112		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	292.466		
6	Emergencias - Larrialdiak	45.008		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	233.437		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	570.637		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	69.829		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	76.364		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	25.164		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	486.300		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	267.180		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	1.460.877		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	104.178		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	106.969		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	93.423		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	28.669		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	737.837		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	245.469		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	143.378		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	362.502		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	14.441		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	70.712		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	45.468		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	42.165		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	54.253		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	53.006		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	50.791		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	570.337		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	325.658		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	145.013		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.650.037		
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		1.323.243	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	842.896		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	18.250		
6	Emergencias - Larrialdiak	41.080		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	7.504		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	36.370		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.602		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	11.034		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	9.258		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	20.097		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	42.472		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	10.130		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	8.500		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	2.088		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	19.520		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	66.778		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	7.788		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	11.723		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	15.100		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	751		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	1.713		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	105		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	1.094		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	3.112		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	6.190		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	17.091		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	5.367		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	11.937		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	103.693		
648	Bestelako pertsonal gastuak. Otros gastos de personal.		6.000	
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	6.000		
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		3.900.873	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	1.978.086		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	908		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.602		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	52.973		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	179.085		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	88		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	55.355		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	52		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	1.598		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	2.480		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	727.722		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.376		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	1.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	210		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	1.367		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	4.744		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	1.593		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	413		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	1.900		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	12		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	10.658		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	172		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	100		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	684		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	109		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	3.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	851.750		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	5.305		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	1.517		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	15.014		
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			64.945.654
680	Amortizazioa, hastapen gastuena. Amortización de gastos de establecimiento.		87.815	
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	14.372		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	73.443		
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		18.164.348	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	9.029.264		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	143.894		
6	Emergencias - Larrialdiak	779		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	12.542		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	849.458		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	2.568		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	15.108		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	80.549		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	523.907		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	424.122		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	1.767.075		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	361.898		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	225.151		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	312.358		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	4.290		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	346.579		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	198.883		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	98.163		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	248.510		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	85		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	642		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	5.428		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	159		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	9.736		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	87.666		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	1.375.096		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	262.655		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.777.783		
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		46.693.491	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	4.120.668		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	730.717		
6	Emergencias - Larrialdiak	253.359		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	2.129.922		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	2.767.060		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	613.823		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	1.327.576		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	159.440		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	860.713		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	806.110		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	6.267.781		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	537.499		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	969.736		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	634.763		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	92.960		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.135.898		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	892.477		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	663.654		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarteri / etako Eskualdea	1.293.237		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	154.011		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	542.538		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	265.119		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	285.261		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	347.530		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	480.176		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	257.867		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	6.426.429		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	2.546.322		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	852.632		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	8.278.213		
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			2.483.518
6	Emergencias - Larrialdiak	27.721		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	89.425		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	22.524		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	167		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	1.125		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	152.215		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	100.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	7.747		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	67		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	2.325		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	674.015		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	4.552		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.401.635		
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			83.452.646

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			83.158.106
620	Ekitaldiko gastuak, ikerketa eta garapenerako. Gastos en investigación y desarrollo del ejercicio.		107.845	
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	20.579		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	2.220		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	119		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	84.927		
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		1.886.072	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. Arrendamientos de construcciones.		582.804	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	20.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	94.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	44.943		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	17.826		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	3.848		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	189.057		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	16.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	1.753		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	166.521		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	3.622		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	2.881		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	22.353		
6212	Errentamenduak, instalazio teknikoena. Arrendamientos de instalaciones técnicas.		54.233	
6	Emergencias - Larrialdiak	1.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	1.311		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	12.930		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	359		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	9.500		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	21.280		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	7.853		
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. Arrendamientos de maquinaria y aparatos.		412.425	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	15.000		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	8.000		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	33.714		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	225.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	17.991		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	27.021		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	812		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	15.252		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	3.000		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	6.097		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	193		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	16.320		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	70		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	1.803		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	5.761		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	609		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	32.472		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	3.310		
6214	Errentamenduak, tresna eta erremintak. <i>Arrendamientos de instrumental y utillaje.</i>		31.192	
6	Emergencias - Larrialdiak	16.892		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	1.812		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	3		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	3.955		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	4.048		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	2.278		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	700		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	1.504		
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		97.347	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	500		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.000		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	49		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	20.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	200		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	188		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	27		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	44.250		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	12.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	1.900		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	4.633		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	358		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	1.838		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	10.404		
6216	Errentamenduak, altzarietak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		168.945	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	60.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	3.200		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	6.254		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	5.974		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	34.764		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	8.974		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	2.000		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	900		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	346		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	1.808		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	10.850		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	5.800		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	7.000		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	21.075		
6217	Errentamenduak, informazioa prozesatzeko ekipamendueak. <i>Arrendamientos de equipos para proceso de información.</i>		58.474	
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	132		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	58.342		
6218	Errentamenduak, garraio-osagaietak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		362.729	

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	58.500		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	300		
6	Emergencias - Larrialdiak	87.150		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	2.223		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	35.528		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	324		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	22.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	120.088		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	6.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	116		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	17.916		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	12.584		
6219	Bestelako errentamendu eta kanonak. <i>Otros arrendamientos y canones.</i>		117.923	
6	Emergencias - Larrialdiak	1.864		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	4.129		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	248		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	1.498		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	100.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	1.700		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	126		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	8.358		
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		34.338.908	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		5.470.251	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	70.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	96.869		
6	Emergencias - Larrialdiak	9.906		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	318.149		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	94.666		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	42.764		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	42.146		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	11.666		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	303.030		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	119.430		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	1.249.687		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	132.516		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	63.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	629.293		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	48.229		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	168.987		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	133.734		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	151.939		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	113.176		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	21.307		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	70.438		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	19.760		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	58.633		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	130.826		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	109.646		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	166.945		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	400.948		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	370.687		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	120.559		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	201.315		
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		3.935.731	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	242.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	38.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	19.816		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	187.219		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	25.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	5.659		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	15.940		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	4.500		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	197.580		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	120.286		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	28.625		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	386.337		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	187.936		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	85.078		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	6.743		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	80.473		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	30.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	50.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	54.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	12.954		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	21.115		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	18.711		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	22.495		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	9.506		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	1.797		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	39.112		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	777.966		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	36.599		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	82.487		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.147.797		
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		9.873.523	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	22.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	8.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	27.114		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	284.840		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	600.000		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	64.713		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	10.902		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	8.735		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	10.890		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	138.993		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	1.550.263		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	241.583		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	150.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	254.901		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	7.182		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	40.490		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	60.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	50.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	76.241		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	55.882		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	37.230		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	15.768		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	15.401		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	6.324		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	19.791		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	17.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	1.866.485		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	1.270.067		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	485.518		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	2.477.210		
6224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		601.841	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	600		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	12.436		
6	Emergencias - Larrialdiak	3.715		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	13.668		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	25.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	3.780		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	2.327		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	1.500		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	12.870		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	33.745		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	126.419		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	63.737		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	65.000		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	2.088		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	26.628		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	2.535		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	9.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	18.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	1.794		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	4.558		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	4.689		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	1.623		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	2.000		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	2.232		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	2.500		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	23.868		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	38.987		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	28.783		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	67.759		
6225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		1.981.580	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	1.500		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	200		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.900		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	19.724		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	600.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	37.438		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	15.469		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	2.823		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	5.830		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	8.826		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	739.358		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	30.299		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	165		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	1.314		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	20.364		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	262.168		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	2.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	45.199		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	404		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	11.279		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	911		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	2.071		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	1.684		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	76.436		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	5.500		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	26.025		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	54.617		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	8.076		
6226	Altzariak. Mobiliario.		844.340	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	18.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	1.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.808		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	61.630		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	20.000		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	9.450		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	30.143		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	996		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	17.780		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	6.877		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	169.255		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	62.845		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	5.855		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	11.147		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	371		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	21.655		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	26.596		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	19.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	5.650		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	13.764		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	5.761		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	11.456		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	885		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	4.445		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	11.546		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	55.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	132.693		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	49.522		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	43.628		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	25.582		
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		11.179.164	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	10.396.698		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	100		
6	Emergencias - Larrialdiak	49		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	23.868		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	2.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	180		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	5.735		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	18.462		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	227		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	4.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	4.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	219		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	2.383		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	25.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	694.802		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.441		
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		117.610	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	500		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	3.964		
6	Emergencias - Larrialdiak	9.005		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	693		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	10.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	1.420		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	235		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	880		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	6.484		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	7.867		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	10.000		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	15.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	2.500		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	3.611		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	21.645		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	4.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	1.040		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	2.500		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	1.500		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	5.222		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	3.187		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	6.357		
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		334.868	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	1.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	1.852		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	500		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	18.280		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	260.301		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	163		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	7.767		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	5.483		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	150		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	5.723		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	6.335		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	203		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	6.547		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	1.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	1.025		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	18.360		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	179		
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		1.198.037	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		436.896	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	280.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	3.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.000		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	30.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	947		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	3.550		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	17.750		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	2.443		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	5.876		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	12.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	15.627		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	6.645		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	9.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	27		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	15.584		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	5.056		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	2.014		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	1.337		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	1.176		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	7.768		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	1.711		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	14.385		
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		761.141	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	300.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.238		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	42.747		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	6.920		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	72.815		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	85.000		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	6.600		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	33.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	1.949		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	32.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	36.722		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	1.276		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	3.016		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	12.006		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	3.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	47.475		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	75.377		
624	Garraioak. Transportes.		1.455.134	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	140.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	2.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	4.195		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	29.821		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	1.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	16.753		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	22.038		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	11.000		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	79.030		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	122.272		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	71.930		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	22.617		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	35.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	34.272		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	18.000		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	74.240		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	85.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	75.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	79.973		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	61.040		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	27.450		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	7.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	10.478		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	73.962		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	19.845		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	25.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	201.734		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	4.843		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	38.071		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	61.570		
625	Aseguru-sariak. Primas de seguros.		9.376.925	
6259	Bestelako aseguru sariak. Otras primas de seguros.		9.376.925	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	9.366.433		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	500		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	293		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	2.000		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	7.699		
626	Banku-zerbitzuak eta antzekoak. Servicios bancarios y similares.		188	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	170		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	15		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	3		
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		401.190	
6270	Publizitatea eta propaganda. Publicidad y propaganda.		282.125	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	250.000		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	39		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	1.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	405		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	400		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	1.544		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	5.639		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.000		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	3.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	115		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	29		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	471		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	3.167		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	282		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	6.160		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	625		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	365		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	7.884		
6275	Protokolo eta ordezkari-tza arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		119.065	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	15.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	5.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	234		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	8.767		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	30.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	7.401		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	21.186		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	1.358		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	3.960		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	8.000		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	5.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	3.167		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	218		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	5.261		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	740		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	4		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	2.500		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	1.269		
628	Hornidurak. Suministros.		17.419.716	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		13.020.867	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	140.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	170.000		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6	Emergencias - Larrialdiak	9.286		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	356.100		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	1.040.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	65.044		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	71.250		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	44.521		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	219.266		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	184.899		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	2.712.666		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	280.050		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	195.369		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	151.229		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	32.894		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	373.940		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	200.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	106.051		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	149.971		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	46.032		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	221.226		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	43.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	60.000		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	38.895		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	75.041		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	49.880		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	1.703.314		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	1.372.389		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	187.256		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	2.721.298		
6281	Ura. Agua.		2.086.914	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	13.000		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6	Emergencias - Larrialdiak	960		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	48.613		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	80.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	33.165		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	17.985		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	1.500		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	34		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	165.379		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	29.607		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	37.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	39.679		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	549		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	10.000		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	25.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	20.600		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	17.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	12.765		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	58.718		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	22.000		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	31.527		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	32.376		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	10.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	329.595		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	308.955		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	50.761		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	690.146		
6282	Gasa. Gas.		1.580.544	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	5.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	12.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	12.334		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	274.161		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	1.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	67.683		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	126.356		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	1.900		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	10.370		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	44.585		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	6.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	13.115		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	51.306		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	80.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	11.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	55.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	12.669		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	10.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	47.188		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	18.473		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	63.888		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	656.516		
6283	Erregaiak. Combustibles.		436.031	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	1.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	44.986		
6	Emergencias - Larrialdiak	44.292		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	40		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	10.000		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	61.250		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	2.254		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	19.323		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	3.252		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	9.867		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.025		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	5.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	44.478		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	60.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	5.807		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	2.500		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	3.319		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	4.890		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	500		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	1.120		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	6.359		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	100		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	104.669		
6289	Bestelako hornidurak. Otros suministros.		295.360	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	20.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	214		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.238		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	2.332		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	5.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	5.628		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	849		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	12.840		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	3.654		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	49.305		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	17.729		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	7.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	3.267		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	11.537		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	35.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	5.822		

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	10.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	10.171		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	1.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	5.571		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	2.321		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	75		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	21.137		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	31.970		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	6.298		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	25.402		
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		16.974.091	
6290	Bulego-gastuak. Gastos de oficina.		281.483	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	150.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	300		
6	Emergencias - Larrialdiak	6.810		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	159		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	5.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.667		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	6.602		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	500		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	18.280		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	5.655		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	12.192		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	608		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	8.000		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	256		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	14.535		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	8.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	2.500		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	18.000		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	1.575		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	2.323		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	2.554		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	600		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	2.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	2.454		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	954		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	1.269		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	8.690		
6291	Komunikazioak. Comunicaciones.		8.528.641	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	5.117.005		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	115.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	52.399		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	155.543		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	155.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	57.912		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	37.044		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	12.600		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	179.616		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	156.062		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	434.854		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	44.493		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	40.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	38.374		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	40.095		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	209.876		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	199.867		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	111.402		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	182.389		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	50.182		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	26.394		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	13.225		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	17.863		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	23.294		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	21.794		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	55.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	274.093		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	177.328		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	68.960		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	460.977		
6292	Pertsonalaren hautaketa eta sarrera gastuak. <i>Gastos de selección e incorporación de personal.</i>		45.753	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	30.000		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	285		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	2.000		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	2.363		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	9.235		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.870		
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		1.527.484	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	333.188		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	98.481		
6	Emergencias - Larrialdiak	32.714		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	17.119		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	50.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	18.371		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	25.153		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	5.330		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	29.640		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	54.578		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	101.576		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	58.379		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	35.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	76.694		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	19.927		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	14.256		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	45.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	22.500		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	20.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	6.300		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	14.780		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	17.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	15.000		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	17.715		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	9.716		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	15.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	44.543		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	119.216		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	25.381		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	184.927		
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		1.251.919	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	600.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	6.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	12.470		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	84.739		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	75.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	18.738		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	17.706		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	700		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	2.704		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	7.550		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	62.851		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	23.306		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	40.000		
37	Hospital Mendara - Mendaroko Ospitalea	2.151		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	8.545		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	24.662		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	20.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	16.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	6.400		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	1.290		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	12.724		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	2.775		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	1.468		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	20.210		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	7.016		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	10.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	46.843		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	10.000		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	12.690		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	97.381		
6295	Argitalpenak. Publicaciones.		242.003	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	100.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	200		
6	Emergencias - Larrialdiak	2.972		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	10.809		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.419		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	8.386		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	490		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	4.146		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	2.121		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	3.404		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	7.000		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	3.021		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.167		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	14.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	497		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	3.197		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	500		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	5.283		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	24.574		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	327		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	20.765		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	10.721		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	96		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	16.908		
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		108.555	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	8.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.600		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	59		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	3.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	2.175		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	3.249		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.964		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	376		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	2.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	60		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	1.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	4.455		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	500		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	267		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	1.500		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	126		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	1.766		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	306		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	76.152		
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		2.372.134	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	951.000		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	11.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	5.542		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	65.713		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	150.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	16.857		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	35.504		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	3.000		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	19.270		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	5.420		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	217.435		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	17.960		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	15.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	27.248		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	6.000		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	9.983		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	977		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	8.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	4.400		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	3.227		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	14.014		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	9.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	4.968		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	32.987		
57	Hospital Gortiz - Gortizko Ospitalea	4.870		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	5.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	180.104		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	67.134		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	17.900		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	462.621		
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		2.616.119	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	628.650		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	25.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	2.471		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	24.005		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	120.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	118.873		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	259.489		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	3.597		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	46.155		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	73.996		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	427.638		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	71.536		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	15.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	25.298		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	8.809		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	41.018		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	5.156		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	22.868		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	36.911		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	4.962		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	19.219		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	11.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	17.417		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	43.423		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	85.153		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	16.405		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	35.802		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	182.287		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	12.690		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	231.291		
2.	ZERGAK TRIBUTOS			293.827
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	14.135		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	3.075		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.341		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	10.381		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	14.754		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.122		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	52.512		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	1.403		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	20.955		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	29.900		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	25.103		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	7.595		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	34.456		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	5.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	1.670		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	5.330		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	270		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	7.733		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	7.733		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	1.006		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	100		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	22.832		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	4.756		

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	2.342		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	18.323		
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE			713
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	1		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	1		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	69		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	5		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	569		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	50		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	8		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	10		
VII.	EMAN BEHARREKO DIRU-LAGUNTZAK SUBVENCIONES A CONCEDER			625.000
652	Eman beharreko ustiapen diru-laguntzak. Subvenciones de explotación a conceder.		25.000	
6521	Ustiapen diru-laguntzak beste batzuei eman beharrekoak. Subvenciones de explotación a conceder a otros.		25.000	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	24.000		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.000		
653	Eman beharreko kapital diru-laguntzak. Subvenciones de capital a conceder.		600.000	
6531	Kapital diru-laguntzak beste batzuei eman beharrekoak. Subvenciones de capital a conceder a otros.		600.000	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	600.000		
VIII.	GASTU FINANTZARIOAK GASTOS FINANCIEROS			54.866
2.	INTERESAK, ZORRENGATIKOAK INTERESES DE DEUDAS			51.316
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	51.316		
4.	BESTELAKO GASTU FINANTZARIOAK OTROS GASTOS FINANCIEROS			2.671
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	30		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	880		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	1.278		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	473		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	10		
6.	KANBIO-DIFERENTZIA NEGATIBOAK DIFERENCIAS NEGATIVAS DE CAMBIO			879

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	868		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	11		
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				1.613.918.514

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I. NEGOTIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS				1.526.894.275
1.	SALMENTAK VENTAS			4.641
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. <i>Ventas de subproductos y residuos.</i>		4.641	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	1.900		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	297		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	214		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	18		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	34		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	100		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	100		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	10		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	296		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	1.654		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	18		
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			1.499.105.227
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		1.499.105.227	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		708.748.630	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	35.693.033		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	47.347.525		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	9.339.698		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	12.570.012		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	4.503.965		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	154.143.595		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	14.571.660		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	16.816.958		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	15.561.560		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	12.058.927		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	10.424.187		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	9.844.697		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	9.138.337		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	9.982.090		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	131.254.260		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	55.597.710		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	18.236.941		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	141.663.475		
7045	Larrialdiak. Urgencias.		62.501.948	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	4.436.102		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	8.094.564		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.985.661		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	100.000		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	10.101.210		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	3.832.987		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	2.172.716		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	2.093.951		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	42.300		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	4.480		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	5.508.900		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	5.286.224		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	2.601.270		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	16.241.583		
7046	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		170.964.582	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	12.325.468		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	17.200.948		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	3.445.972		

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	110.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	1.262.900		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	33.198.145		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	5.271.885		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	6.358.321		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	4.730.255		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	412.220		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	18.000		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	35.600		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	603.500		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	20.606.510		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	19.596.171		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	6.163.000		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	39.625.687		
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		25.473.557	
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	945.279		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	149.220		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.401.367		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	2.064.478		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	690.025		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	1.205.365		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	956.300		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	705.648		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	352.638		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	1.768.120		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	578.383		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	519.928		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	2.507.590		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	2.347.400		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	724.116		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	8.557.700		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		531.416.510	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	41.592.643		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	32.940.606		
6	Emergencias - Larrialdiak	9.598.394		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	7.507.611		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	31.707.376		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	2.373.110		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	6.012.849		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	698.993		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	45.729.636		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	36.325.490		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	44.419.709		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.581.290		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	4.555.501		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	2.559.078		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	6.725.424		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	42.338.720		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	38.838.327		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	21.957.347		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	36.854.322		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	12.390.026		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	228.484		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	642.278		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	720.737		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	2.183.599		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	1.804.314		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	11.890.572		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	17.553.959		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	15.143.462		

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	5.610.203		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	48.932.450		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			27.784.407
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		2.556.755	
7000	Ospitalizazioa. Hospitalización.		1.590.145	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	100.407		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	75.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	7.512		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	131.845		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	240.345		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	34.264		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	1.484		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	6.190		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	100		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	369.862		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	24.636		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	598.500		
7005	Larrialdiak. Urgencias.		581.329	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	10.323		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	28.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	5.414		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	41.731		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	56.033		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	1.900		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	2.451		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	229.841		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	17.024		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	500		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	188.112		
7006	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		113.266	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	2.681		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	3.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	472		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	4.641		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	523		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	100		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	259		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	28.910		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	10.329		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	62.351		
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		272.015	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	205		
6	Emergencias - Larrialdiak	6.010		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	25.111		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	9.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	2.974		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	25.532		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	14.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	18.416		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	50.701		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	791		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	619		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	352		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	200		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.000		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	2.500		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	100		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	30.478		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	1.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	17.789		

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	1.616		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	63.621		
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.		15.843.919	
7010	Ospitalizazioa. Hospitalización.		9.339.126	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	752.596		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	569.442		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	66.784		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	33.970		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	172.141		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	2.357.656		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	170.839		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	115.816		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	23.155		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	114.168		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	140.579		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	1.563.931		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	422.413		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	29.873		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	2.805.763		
7015	Larrialdiak. Urgencias.		3.201.844	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	142.174		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	339.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	105.190		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	421.891		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	83.583		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	68.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	66.876		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	461.758		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	549.869		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	128.249		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	835.254		
7016	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		108.087	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	9.119		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	9.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	776		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	5.569		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	555		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	500		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	1.246		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	500		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	21.364		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	5.109		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	125		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	54.224		
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		3.194.862	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	6.006		
6	Emergencias - Larrialdiak	1.154.325		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	187.681		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	66.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	20.933		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	1.847		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	5.500		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	16.187		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	26.207		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	5.366		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	9.681		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	412		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	328		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	500		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	4.000		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	1.900		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	1.461.492		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	500		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	13.959		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	58.543		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	16.434		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	143		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	136.918		
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.		8.634.709	
7020	Ospitalizazioa. Hospitalización.		4.915.815	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	352.344		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	411.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	472.290		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	10.230		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	867.965		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	34.080		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	196.556		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	130.743		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	970		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	21.604		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	249.281		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	166.287		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	12.647		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.989.818		
7025	Larrialdiak. Urgencias.		1.668.800	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	92.472		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	313.902		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	349.799		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	206		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	137.790		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	65.680		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	92.500		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	56.626		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	72.525		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	104.792		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	23.518		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	358.990		
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		528.654	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	42.051		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	65.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	90.518		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	75.642		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.602		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	29.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	13.753		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	270		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	1.801		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	1.014		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	30.213		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	45.319		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	6.350		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	126.121		
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.521.440	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	9.866		
6	Emergencias - Larrialdiak	152.274		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	34.282		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	140.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	52.236		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	5.922		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	2.531		

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	116.104		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	306.444		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	61.608		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.879		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	31.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	22.631		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	30.789		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	71.028		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	70.722		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	35.987		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	62.216		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	51.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	2.380		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	1.000		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	1.905		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	17.779		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	61.158		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	6.535		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	172.164		
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. Concertados con otras entidades y organismos públicos.		563.669	
7060	Ospitalizazioa. Hospitalización.		299.357	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	33.972		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	25.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	9.244		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	154.158		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	3.444		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	4.644		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	6.242		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	5.213		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	57.440		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7065	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		81.120	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	9.130		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	28.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	3.857		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	21.938		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	3.677		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	1.600		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	2.960		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	712		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	6.651		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	2.595		
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		36.678	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	7.136		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	11.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.272		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	142		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	5.012		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	175		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	801		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	1.287		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	300		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	6.651		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	2.902		
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		146.514	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	794		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	6.048		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	8.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.291		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	1.091		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	980		

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	9.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	18.539		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	19.261		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	532		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	300		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	1.016		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	2.562		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	376		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	3.671		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	5.500		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	300		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	21.060		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	25.000		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	19.876		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.317		
709	Bestelako diru-sarrerak, zerbitzu prestazioengatik. Otros ingresos por prestación de servicios.		185.355	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	156.697		
6	Emergencias - Larrialdiak	5.818		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	19.221		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.000		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	909		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	1.710		
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			19.444.176
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. Ingresos por actividades complementarias.		737.425	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	12.423		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	20.341		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	10.041		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	52.437		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	1.480		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	95		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	94.424		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	10.906		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	990		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	314		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	1.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	10.700		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	11.300		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	121.101		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	107.273		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	282.600		
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatikoak. Ingresos por arrendamientos.		906.300	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	1.322		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	6.000		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	72.623		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	1.918		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	105		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	363.446		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	28.491		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	15.885		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	19.225		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	20.680		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	2.160		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	18.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	198.362		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	138.495		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	15.278		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	4.310		
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. Ingresos por prestación de servicios docentes.		15.611.519	
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	15.000.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	61.000		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	1.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	19.473		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	30.101		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.424		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	1.380		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	28.155		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	105		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	179		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	468.702		
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeagatik. Ingresos por prestación de servicios de investigación.		1.178.192	
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	2.404		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	29.003		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	12.000		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	444.894		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	451		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	316.121		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	75.455		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	64.780		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	233.084		
757	Diru-sarrerak hainbat produktu saltzeagatik. Ingresos por ventas de productos diversos.		2.193	
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	2.193		
758	Diru-sarrerak argitalpenak saltzeagatik. Ingresos por ventas de publicaciones.		3.904	
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	555		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	3.349		
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. Ingresos por servicios diversos.		595.404	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	2.500		
6	Emergencias - Larrialdiak	7.250		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	31.233		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	55.655		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	10.686		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba		1	
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	20.150		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	179.176		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	1.001		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	7.328		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	1.660		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	6.149		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	2.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostiako Eskualdea	3.804		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	481		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	5.000		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	4.190		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	38.141		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	42.737		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	4.214		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	172.048		
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. Exceso de provisión para riesgos y gastos.		409.239	
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	31.352		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	1.179		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	14.247		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	2.634		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	49.986		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	2.492		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	3.947		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostiako Eskualdea	29.091		
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	17.679		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	256.632		
V.	JASO BEHARREKO DIRU-LAGUNTZAK SUBVENCIONES A RECIBIR			628.968
740	Diru-laguntza ofizialak, ustiapenerako. Subvenciones oficiales a la explotación.		625.550	
7400	Diru-laguntza ofizialak ustiapenerako. EAeko Administrazioa. Subvenciones oficiales a la explotación. Administración de la CAE		625.550	

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	625.550		
741	Bestelako diru-laguntzak , ustiapenerako. Otras subvenciones a la explotación.		3.418	
7411	Bestelako ustiapen diru-laguntzak. Bestelako baltzuak. Otras subvenciones a la explotación. Otras empresas.		3.418	
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	3.418		
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			2.005.441
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS			2.004.691
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	90.600		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	41.000		
6	Emergencias - Larrialdiak	24.726		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	101.171		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	133.000		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	22.500		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	46.000		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	8.200		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	50.000		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	59.000		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	181.250		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	28.049		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	41.000		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	27.000		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	7.800		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	45.000		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	45.000		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	23.000		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	62.000		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	16.000		
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	27.000		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	14.000		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	18.106		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	18.000		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
57	Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea	14.000		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	18.000		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	388.138		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	118.000		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	64.151		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	273.000		
4.	KANBIO-DIFERENTZIA POSITIBOAK DIFERENCIAS POSITIVAS DE CAMBIO			750
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	750		
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			64.945.654
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			64.945.654
1	Dirección General - Zuzendaritza Orokorra	13.149.932		
5	Comarca Araba - Arabako Eskualdea	874.611		
6	Emergencias - Larrialdiak	254.138		
12	Hospital Santiago - Santiago Ospitalea	2.142.464		
13	Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea	3.616.518		
14	Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea	616.391		
15	H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba	1.342.684		
16	Hospital Leza - Lezako Ospitalea	239.989		
22	Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.	1.398.992		
27	Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.	1.230.232		
30	Hospital Donostia - Donostia Ospitalea	8.034.856		
32	Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea	899.397		
36	Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea	1.194.887		
37	Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea	947.121		
39	Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala	97.250		
42	Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea	1.482.477		
43	Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea	1.091.360		
44	Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea	761.817		
47	Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea	1.541.747		
49	Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.	154.096		

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		SEKZIOA SECCION	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
53	Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea	542.538		
54	Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea	265.119		
55	Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea	285.903		
56	Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea	352.958		
57	Hospital Gorniz - Gornizko Ospitalea	480.335		
59	Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala	341.046		
62	Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea	6.514.095		
63	Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea	3.921.418		
65	Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea	1.115.287		
66	Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea	10.055.996		
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				1.613.918.514

Osakidetza - Servicio Vasco de Salud

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO		2005	2004	PASIBO PASIVO		2005	2004
A)	Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. <i>Accionistas (socios) desembolsos no exigidos</i>	----	----	A)	Fondo propioak <i>Fondos propios</i>	111.541.645	60.466.869
B)	Ibilgetua <i>Inmovilizado</i>	605.223.120	610.077.674	I.	Kapital harpidetua <i>Capital suscrito</i>	122.234.953	71.160.177
I.	Hastapen-gastuak <i>Gastos de establecimiento</i>	270.498	358.313	II.	Jaulkipen saria <i>Prima de emisión</i>	----	----
II.	Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimales</i>	287.923.425	296.599.129	III.	Errebalorizazio-erreserba <i>Reservas de revalorización</i>	----	----
4.	Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	45.186.605	39.628.659	IV.	Erreserbak <i>Reservas</i>	----	----
5.	Bestelako ibilgetze inmaterialak <i>Otras inmovilizaciones inmatrimales</i>	325.305.136	321.374.436	V.	Aurreko ekitaldietako emaitzak <i>Resultados de ejercicios anteriores</i>	(10.693.308)	(10.693.308)
7.	Amortizazioak <i>Amortizaciones</i>	(82.568.316)	(64.403.966)	VI.	Galdututako irabazirik (mozkina edo galera) <i>Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)</i>	----	----
III.	Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	311.864.758	307.955.793	VII.	Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa <i>Dividendo a cuenta entregado en ejerc.</i>	----	----
1.	Lur-sailak eta eraikuntzak <i>Terrenos y construcciones</i>	195.007.897	190.064.138	B)	Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	496.573.239	552.502.569
2.	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	293.356	293.356	1.	Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk <i>Subvenciones de capital y otras</i>	217.680.438	273.609.768
3.	Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak <i>Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje</i>	137.785.910	126.808.621	3.	Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa <i>Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	278.892.801	278.892.801
4.	Beste instalazio batzuk eta altzariak <i>Otras instalaciones y mobiliario</i>	104.984.243	99.689.343	C)	Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	3.727.055	3.727.055
5.	Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak <i>Anticipos e inmovilizaciones material</i>	53.851.628	30.302.128	D)	Hartzekodunak, epe luzera <i>Acreedores a largo plazo</i>	300	300
6.	Gainerako ibilgetua <i>Otro inmovilizado</i>	50.279.146	44.442.140	I.	Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. <i>Emis. de oblig. y otros valores negoc.</i>	----	----
8.	Amortizazioak <i>Amortizaciones</i>	(230.337.422)	(183.643.933)	II.	Zorrak, kreditu-erakundeekikoak <i>Deudas con entidades de crédito</i>	----	----
IV.	Ibilgetze finantzarioak <i>Inmovilizaciones financieras</i>	5.164.439	5.164.439	III.	Zorrak, taldeko balzu eta elkartuekikoak <i>Deudas con empresas del grupo y asoci.</i>	----	----
1.	Partaidetzak, taldeko balzuetan <i>Participaciones en empresas del grupo</i>	4.352.494	4.352.494	IV.	Bestelako hartzekodunak <i>Otros acreedores</i>	300	300
3.	Gainerako ibilgetze finantzarioak <i>Otras inmovilizaciones financieras</i>	750.729	750.729	V.	Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. <i>Desembolsos pes. s'acciones no exigidos</i>	----	----
4.	Gordailu eta fidantzak, epe luzera eratutakoak <i>Depósitos y fianzas constituidos a largo plazo</i>	61.216	61.216	E)	Hartzekodunak, epe laburrera <i>Acreedores a corto plazo</i>	229.049.866	229.049.866
V.	Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----	III.	Zorrak, taldeko balzu eta elkart. epe laburrera <i>Deudas con empr. del grupo y asoci. c/p</i>	1.211.149	1.211.149
C)	Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak <i>Gastos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----	IV.	Hartzekodun komertzialak <i>Acreedores comerciales</i>	126.684.667	126.684.667
D)	Aktibo zirkulatzailea <i>Activo circulante</i>	235.668.985	235.668.985	V.	Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak <i>Otras deudas no comerciales</i>	100.437.380	100.437.380
II.	Izakinak <i>Existencias</i>	21.422.704	21.422.704	VII.	Periodokatzeagatikoa doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	716.670	716.670
III.	Zordunak <i>Deudores</i>	136.545.273	136.545.273				
IV.	Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	575.695	575.695				
VI.	Altxortegia <i>Tesorería</i>	75.794.461	75.794.461				
VII.	Periodokatzeagatikoa doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	1.330.852	1.330.852				
	AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	840.892.105	845.746.659		PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	840.892.105	845.746.659

Osakidetzeta - Servicio Vasco de Salud

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	51.074.776	54.091.100
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	61.743.883	56.149.883	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	51.074.776	54.091.100
a) Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimoniales</i>	9.488.646	15.696.347	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	9.016.324	406.000
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	50.602.454	38.800.753	a) Kapital diru-laguntzak <i>Subvenciones de capital</i>	9.016.324	406.000
c) Ibilgetze finantzarioak <i>Inmovilizaciones financieras</i>	1.652.783	1.652.783	4. Epe luze zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
c3) Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>	1.652.783	1.652.783	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo efi bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	1.652.783	1.652.783
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	c) Ibilgetze finantzarioak <i>Inmovilizaciones financieras</i>	1.652.783	1.652.783
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	c3) Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>	1.652.783	1.652.783
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	61.743.883	56.149.883	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	61.743.883	56.149.883
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altzortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Osakidetzeta - Servicio Vasco de Salud

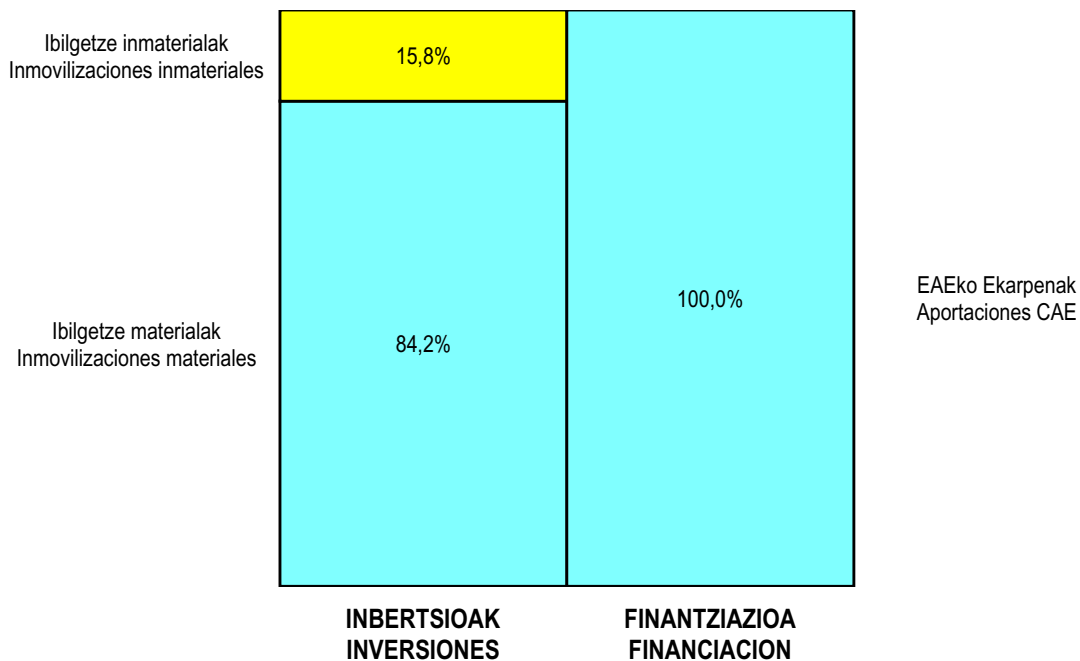
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

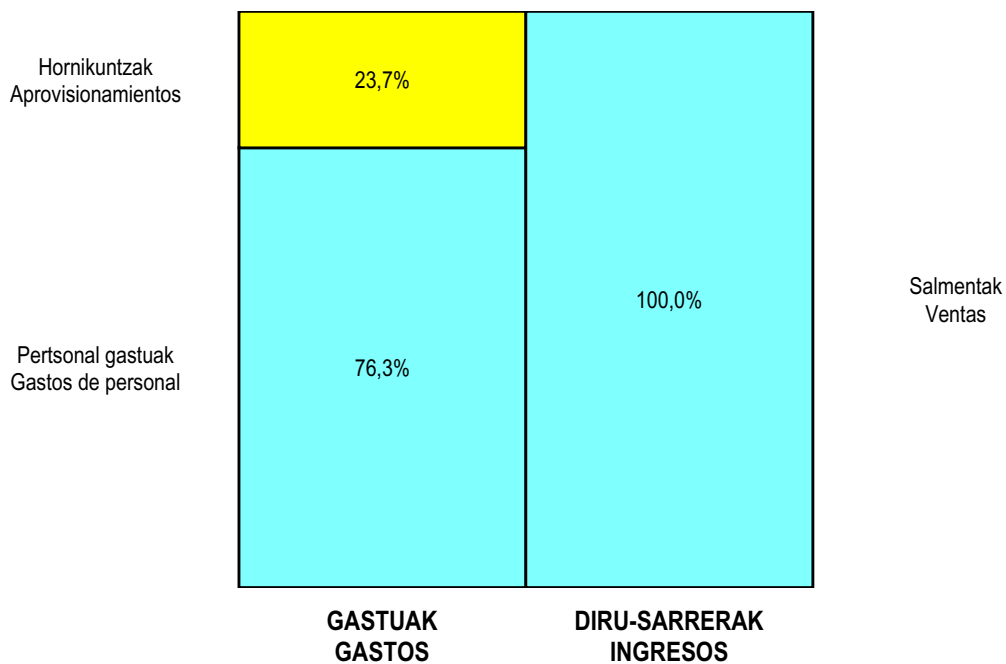
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak, gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	1.526.889.634	1.425.363.635
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	345.899.158	310.360.659	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	1.526.889.634	1.425.363.635
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	1.116.457.672	1.062.979.956	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldadak, lansiariak eta entzeakoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	882.731.919	842.982.824	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	233.725.753	219.997.132	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	20.077.785	19.347.368
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	64.945.654	49.058.058	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	19.039.578	16.170.635
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	2.483.518	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	628.968	3.176.733
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	84.077.646	74.884.320	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	409.239	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	83.158.106	73.315.197			
b) Zergak <i>Tributos</i>	293.827	410.271			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	625.713	1.158.852			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	66.896.229	52.571.990
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	53.987	52.234	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzekoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
c) Besterekiko zor eta gastu asimilatuengatik <i>Por deudas con terceros y gastos asimilados</i>	53.987	52.234	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	2.004.691	3.566.166
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	879	----	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	750	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	1.950.575	3.513.932	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	64.945.654	49.058.058
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatik <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	64.945.654	49.058.058
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	64.945.654	49.058.058	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Osakidetza - Servicio Vasco de Salud

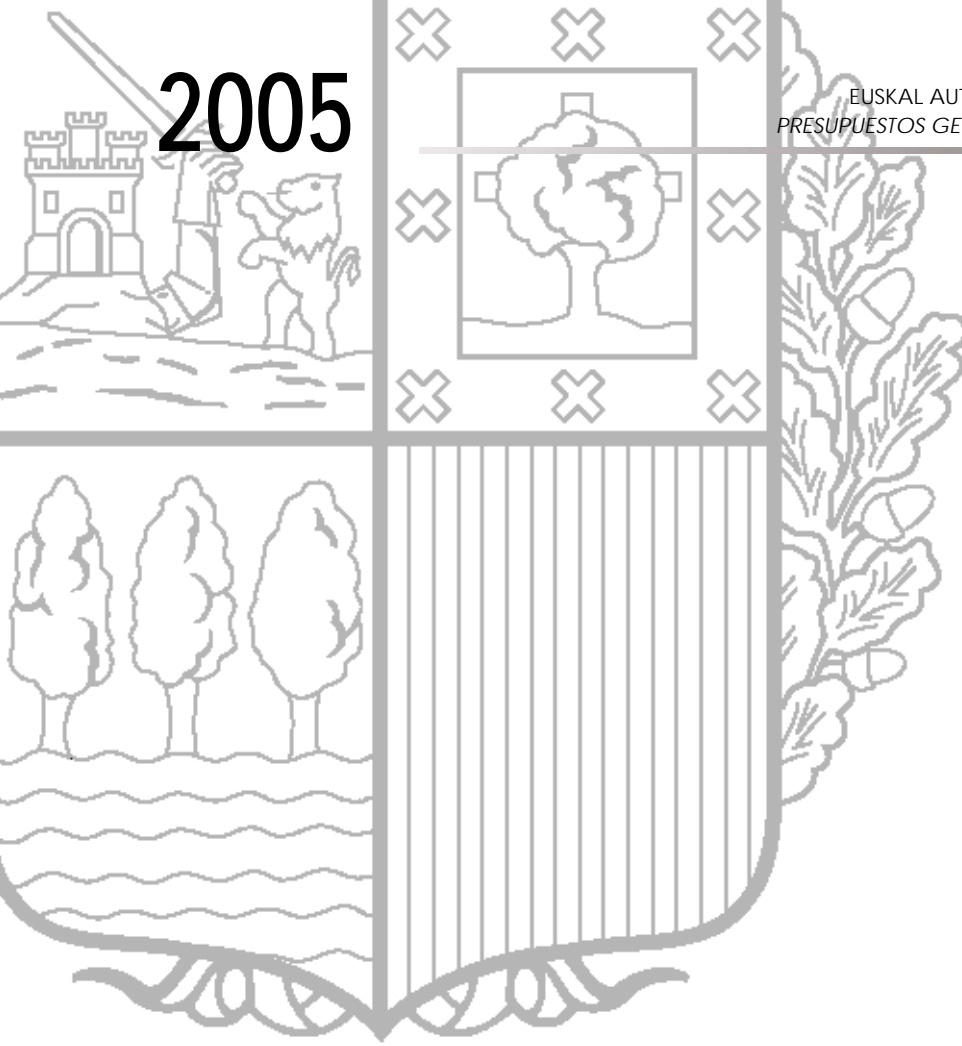
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



“Osakidetza – Servicio Vasco de Salud” Erakunde Publikoaren Sekzioen Aurrekontuak

Presupuestos de las Organizaciones del Ente Público “Osakidetza – Servicio Vasco de Salud”

“Osakidetza-Euskal Osasun Zerbitzua” Erakunde Publikoaren aurrekontua bere menpeko zentroyen aurrekontuen batuketa izango da. Zentro hauek, Erakunde Publikoaren eremu bateratuan, aurrekontua eta epe labur eta ertainerako gestio plana onartuta izango dituzte.

Irizpide honi jarraituz, Erakunde Publikoaren aurrekontua liburu honen aurreko atalean agertzen da.

Ikusten den bezala, aurrekontuaren informazioa oro har azaltzen da, bai organizazio egituran eta baita aurrekontu kopuruan ere.

Horregatik jarraian, eta informazioa zehatz mehatz azaltzeko helburuarekin, Erakunde Publikoaren menpeko nortasun juridiko gabeko zentro bakoitzeko aurrekontuak agertzen dira.

Guzti honen arabera, zentro bakoitzak ustiapen eta kapital aurrekontua izango du eta behar denean aurrerako konpromezuen egoera; eta baita aurreikusitako finantzen egoera informazio gehigarria.

El Presupuesto del Ente Público “Osakidetza-Servicio Vasco de Salud” estará confeccionado por la suma de presupuestos de las organizaciones de él dependientes. Estas organizaciones tendrán aprobados, en el marco consolidado del Ente Público, su presupuesto individualizado y sus planes de gestión a corto y medio plazo.

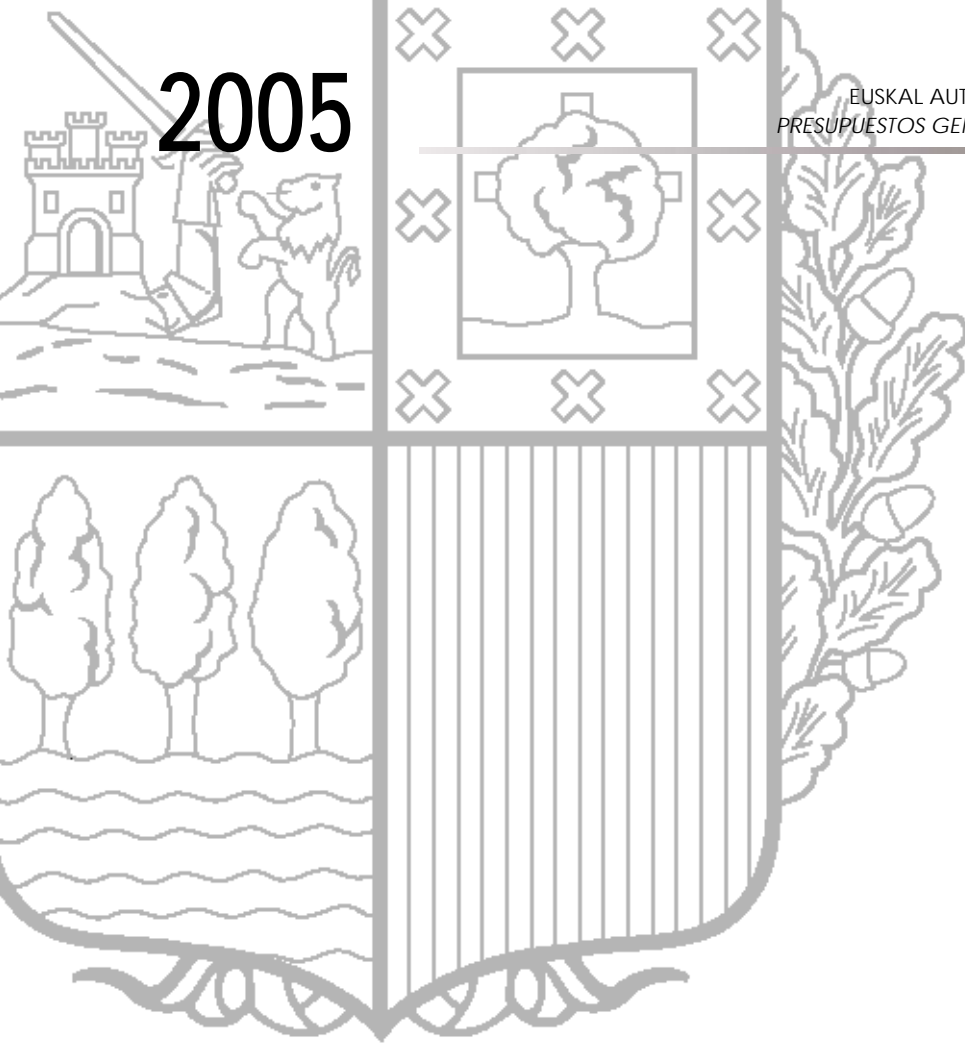
En el apartado anterior de este tomo se ha presentado el presupuesto del Ente Público elaborado conforme a este criterio.

Como puede observarse, la información en él contenida se muestra globalizada para la envergadura, tanto de su estructura organizativa como de su volumen presupuestario.

Es por ello, que a continuación, y con ánimo de mostrar a un nivel más detallado las previsiones presupuestarias anuales del Ente Público, se presentan cada uno de los presupuestos de las organizaciones, sin personalidad jurídica, que dependen del mismo.

De acuerdo con ello, cada organización dispondrá de un Presupuesto de explotación y de capital, un estado de compromisos futuros, en su caso; así como la información adicional de sus Estados Financieros Previsionales.

2005



Zuzendaritza Orokorra
Dirección General

Dirección General - Zuzendaritza Orokorra

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				13.563.189
1. IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES				5.798.351
215 Aplikazio informatikoak. Aplicaciones informáticas.			5.557.946	
1	Oracle baimenak Licencias Oracle	120.000		
.	Lehendik agindutako gastua Gasto comprometido en años anteriores			
2	i-net ingurune lizentziak Licencias entorno i-net	90.152		
3	Inprimaketako konponbidea Solución impresión	120.202		
.	Lehendik agindutako gastua Gasto comprometido en años anteriores			
4	LOPDera egokiera Adecuación a la LOPD	180.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 800 M ; 2007 : 430 M			
5	Odol-bankua Banco de sangre	480.810		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 600 M ; 2007 : 600 M			
6	3S-OSABIDE Migrazioa Migración 3S-OSABIDE	192.324		
.	Euskadi Plana informazio gizartean. 2002-2005 Plan Euskadi en la sociedad de la información. 2002-2005			
7	3S-OSABIDE 3S-OSABIDE	600.000		
.	Euskadi Plana informazio gizartean. 2002-2005 Plan Euskadi en la sociedad de la información. 2002-2005			
8	Historia Kliniko Digital bakarra Historia Clínica Digital unica	2.224.000		
.	Euskadi Plana informazio gizartean. 2002-2005 Plan Euskadi en la sociedad de la información. 2002-2005			
9	ISO 9001 ISO 9001	90.000		
10	Esterilizazio Esterilización	99.497		
11	GIZABIDE GIZABIDE	1.170.961		
12	Espedienteen kudeaketa Gestión expedientes	190.000		
219 Aurrerakinak, ibilgetze inmaterialarenak. Anticipos para inmovilizaciones inmateriales.			240.405	
1	Komunikazio-sarearen elektronika Electrónica red de comunicaciones	240.405		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 1.202 M ; 2007 : 721 M			
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				6.112.055
221 Eraikinak. Construcciones.			270.407	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		270.407	

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1	Bestelako erreformak <i>Reformas diversas</i>	120.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 120 M ; 2007 : 120 M			
2	Bestelako lanak <i>Otras obras</i>	150.407		
226	Altzariak. Mobiliario.		90.000	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. <i>Mobiliario de uso no clínico.</i>		90.000	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		5.721.648	
1	Mikroinformatika <i>Microinformática</i>	1.503.036		
2	METAFRAME zerbitzariak <i>Servidores METAFRAME</i>	400.000		
3	e-OSABIDE zerbitzari korporatiboak <i>Servidores corporativos e-OSABIDE</i>	1.322.227		
4	SAP zerbitzari korporatiboak <i>Servidores corporativos SAP</i>	860.000		
5	Laguntzeko zentroa <i>Centro respaldo</i>	301.518		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 600 M ; 2007 : 600 M			
6	Mikroinformatika batzuk <i>Microinformática varios</i>	215.408		
7	Roche laborategiak <i>Laboratorios Roche</i>	216.364		
8	LDAP <i>LDAP</i>	85.719		
9	Telekomunikazioak <i>Telecomunicaciones</i>	817.376		
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		30.000	
1	Suteen kontrako instalazioak <i>Instalaciones contra incendios</i>	30.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 20 M ; 2007 : 20 M			
4.	BESTELAKO IBILGETZE FINANTZARIOAK <i>OTRAS INMOVILIZACIONES FINANCIERAS</i>			1.652.783
254	Epe luzerako kredituak, pertsonalari emandakoak. Créditos a largo plazo al personal.		1.652.783	
1	Epe luzerako kredituak, pertsonalari emandakoak <i>Créditos a largo plazo al personal.</i>	1.652.783		
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				13.563.189

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			11.910.406
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA <i>SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			11.910.406
101	Fondo soziala. Fondo social.		8.894.082	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		8.894.082	

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEK, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	8.894.082		
130	Kapital diru-laguntza ofizialak. Subvenciones oficiales de capital.		3.016.324	
1300	Kapital diru-laguntza ofizialak. EAEko Administrazioa. <i>Subvenciones oficiales de capital. Administración de la CAE</i>		3.016.324	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAetik, Osasun Sailatik (PESI) jasoko direnak. <i>A recibir de la C.A.E., Departamento de Sanidad (PESI), para financiar inversiones.</i>	3.016.324		
V.	IBILGETUA SALDU, AURRE KITATU EDO EPE LABURRERA BIHURTU ENAJENACION, CANCEL. ANTICIPADA O TRASPASO A C/P INMOV.			1.652.783
4.	BESTELAKO IBILGETZE FINANTZARIOAK <i>OTRAS INMOVILIZACIONES FINANCIERAS</i>			1.652.783
254	Epe luzerako kredituak, pertsonalari emandakoak. <i>Créditos a largo plazo al personal.</i>		1.652.783	
1	Epe luzerako kredituak, pertsonalari emandakoak <i>Créditos a largo plazo al personal</i>	1.652.783		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				13.563.189

Dirección General - Zuzendaritza Orokorra

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				1.902.262
1.	EROSKETAK COMPRAS			376.054
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		159.499	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		2.578	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		388	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		213.589	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		29.024	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		1.434	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		1.729	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		13.074	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		62.362	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		105.966	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			1.526.208
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		70.978	
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.455.230	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		2.211	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		448.079	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		280.106	
6076	Informatika. <i>Informática.</i>		494.836	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		229.998	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				25.584.519
640	Soldata eta alokairuak. Sueldos y salarios.		17.379.451	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		8.661.227	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		472.996	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		359.231	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		7.836.814	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		22.369	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		26.814	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		113.850	
6410	Langileen kalteordainak. Indemnizaciones plantilla.		96.654	
6411	Behin-behineko kalteordainak. Indemnizaciones temporales.		17.196	
642	Gizarte segurantzaren baltzuen kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		4.642.124	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		628.112	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		842.896	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		1.978.086	
1	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.	1.978.086		
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			13.149.932
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		9.029.264	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		4.120.668	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			29.354.709
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			29.340.574
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		154.000	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. Arrendamientos de construcciones.		20.000	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. Arrendamientos de maquinaria y aparatos.		15.000	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. Arrendamientos de otras instalaciones.		500	
6216	Errentamenduak, altzarienak. Arrendamientos de mobiliario.		60.000	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. Arrendamientos de elementos de transporte.		58.500	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		10.751.298	
6221	Eraikinak. Construcciones.		70.000	
6222	Instalazio teknikoak. Instalaciones técnicas.		242.000	
1	Instalazio teknikoak. Instalaciones técnicas.	242.000		
6223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		22.000	
6224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		600	
6225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		1.500	
6226	Altzariak. Mobiliario.		18.000	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		10.396.698	
1	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.	10.396.698		
6228	Garraio osagaiak. Elementos de transporte.		500	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		580.000	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		280.000	
1	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>	280.000		
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		300.000	
1	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>	300.000		
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		140.000	
625	Aseguru-sariak. <i>Primas de seguros.</i>		9.366.433	
6259	Bestelako aseguru sariak. <i>Otras primas de seguros.</i>		9.366.433	
1	Bestelako aseguru sariak. <i>Otras primas de seguros.</i>	9.366.433		
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		265.000	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		250.000	
1	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>	250.000		
6275	Protokolo eta ordezkariaritzaren arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		15.000	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		166.000	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		140.000	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		5.000	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		1.000	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		20.000	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		7.917.843	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		150.000	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		5.117.005	
1	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>	5.117.005		
6292	Pertsonalaren hautaketa eta sarrera gastuak. <i>Gastos de selección e incorporación de personal.</i>		30.000	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		333.188	
1	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>	333.188		
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		600.000	
1	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>	420.000		
2	Autoikaskuntza ikastaroak. <i>Curso de aprendizaje.</i>	180.000		
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		100.000	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		8.000	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		951.000	
1	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>	951.000		
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		628.650	
1	Osasun ikerketa-proiektuak <i>Proyectos de investigación sanitaria</i>	528.650		
.	Zientzia, Teknologia eta Gizarte Plana 2005-2008 <i>Plan de Ciencia, Tecnología, Sociedad 2005-2008</i>			
2	Beste batzuk <i>Otros</i>	100.000		
2.	ZERGAK TRIBUTOS			14.135
VII. EMAN BEHARREKO DIRU-LAGUNTZAK SUBVENCIONES A CONCEDER				624.000
652	Eman beharreko ustiapen diru-laguntzak. <i>Subvenciones de explotación a conceder.</i>		24.000	
6521	Ustiapen diru-laguntzak beste batzuei eman beharrekoak. <i>Subvenciones de explotación a conceder a otros.</i>		24.000	
653	Eman beharreko kapital diru-laguntzak. <i>Subvenciones de capital a conceder.</i>		600.000	
6531	Kapital diru-laguntzak beste batzuei eman beharrekoak. <i>Subvenciones de capital a conceder a otros.</i>		600.000	
1	Kapital diru-laguntzak beste batzuei emandakoak. <i>Subvenciones de capital a conceder a otros.</i>	600.000		
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				70.615.422

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I. NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS				41.749.340
2. ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>				41.592.643
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		41.592.643	
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		41.592.643	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	41.592.643		
3. ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>				156.697
709	Bestelako diru-sarrerak, zerbitzu prestazioengatik. <i>Otros ingresos por prestación de servicios.</i>		156.697	
1	Bestelako diru-sarrerak, zerbitzu prestazioengatik. <i>Otros ingresos por prestación de servicios.</i>	156.697		
IV. USTIAPENEN BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION				15.000.000
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios docentes.</i>		15.000.000	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	15.000.000		
V. JASO BEHARREKO DIRU-LAGUNTZAK SUBVENCIONES A RECIBIR				625.550
740	Diru-laguntza ofizialak, ustiapenerako. <i>Subvenciones oficiales a la explotación.</i>		625.550	

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7400	Diru-laguntza ofizialak ustiapenerako. EAEko Administrazioa. <i>Subvenciones oficiales a la explotación. Administración de la CAE</i>		625.550	
1	Osasun Saileko bekak. <i>Becas Departamento de Sanidad.</i>	625.550		
VI. DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS				90.600
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			90.600
VII. APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS				13.149.932
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			13.149.932
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				70.615.422

Dirección General - Zuzendaritza Orokorra

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	25.623.336	16.729.254
B) Ibilgetua Inmovilizado	40.112.042	41.351.568	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	26.926.999	18.032.917
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	11.363.675	14.594.588	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	43.638.462	38.080.516	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	5.369.103	5.128.698	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(1.303.663)	(1.303.663)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(37.643.890)	(28.614.626)	VI. Galdututako irabaziaz (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	24.380.229	22.388.842	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	5.353.197	5.082.790	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	13.711.883	23.845.491
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	1.547.907	1.547.907	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	12.604.438	22.738.046
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	7.302.049	7.212.049	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	1.107.445	1.107.445
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	30.000	----	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	1.795.799	1.795.799
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	25.795.190	20.073.542	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(15.648.114)	(11.527.446)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	4.368.138	4.368.138	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
1. Partaidetzak, taldeko baltzuetan Participaciones en empresas del grupo	4.352.494	4.352.494	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	15.644	15.644	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoa Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	14.755.379	14.755.379
D) Aktibo zirkulantea Activo circulante	15.774.355	15.774.355	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	8.212.466	8.212.466
II. Izakinak Existencias	93.246	93.246	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	6.542.913	6.542.913
III. Zordunak Deudores	4.495.778	4.495.778			
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	95.985	95.985			
VI. Altxortegia Tesorería	9.759.263	9.759.263			
VII. Periodokalteagatik doikuntzak Ajustes por periodificación	1.330.083	1.330.083			
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	55.886.397	57.125.923	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	55.886.397	57.125.923

Dirección General - Zuzendaritza Orokorra

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA
CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	8.894.082	13.549.848
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	13.563.189	15.608.631	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	8.894.082	13.549.848
a) Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimoniales</i>	5.798.351	5.544.654	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	3.016.324	406.000
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	6.112.055	8.411.194	a) Kapital diru-laguntzak <i>Subvenciones de capital</i>	3.016.324	406.000
c) Ibilgetze finantzarioak <i>Inmovilizaciones financieras</i>	1.652.783	1.652.783	4. Epe luze zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
c3) Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>	1.652.783	1.652.783	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo efi bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	1.652.783	1.652.783
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	c) Ibilgetze finantzarioak <i>Inmovilizaciones financieras</i>	1.652.783	1.652.783
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	c3) Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>	1.652.783	1.652.783
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	13.563.189	15.608.631	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	13.563.189	15.608.631
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altzortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzegatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Dirección General - Zuzendaritza Orokorra

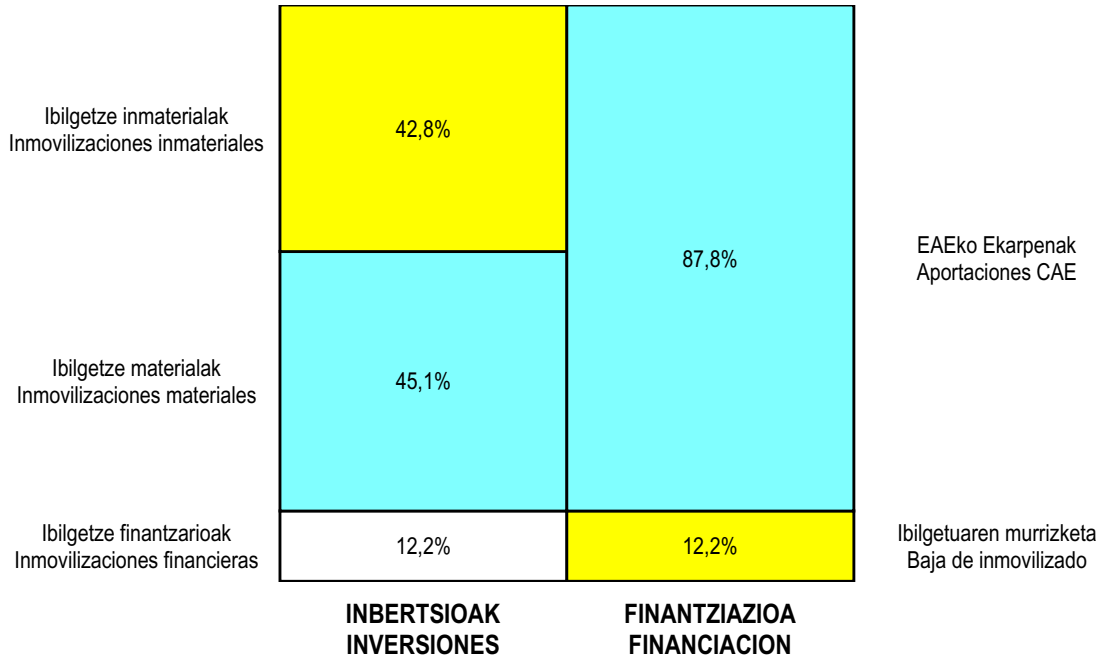
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

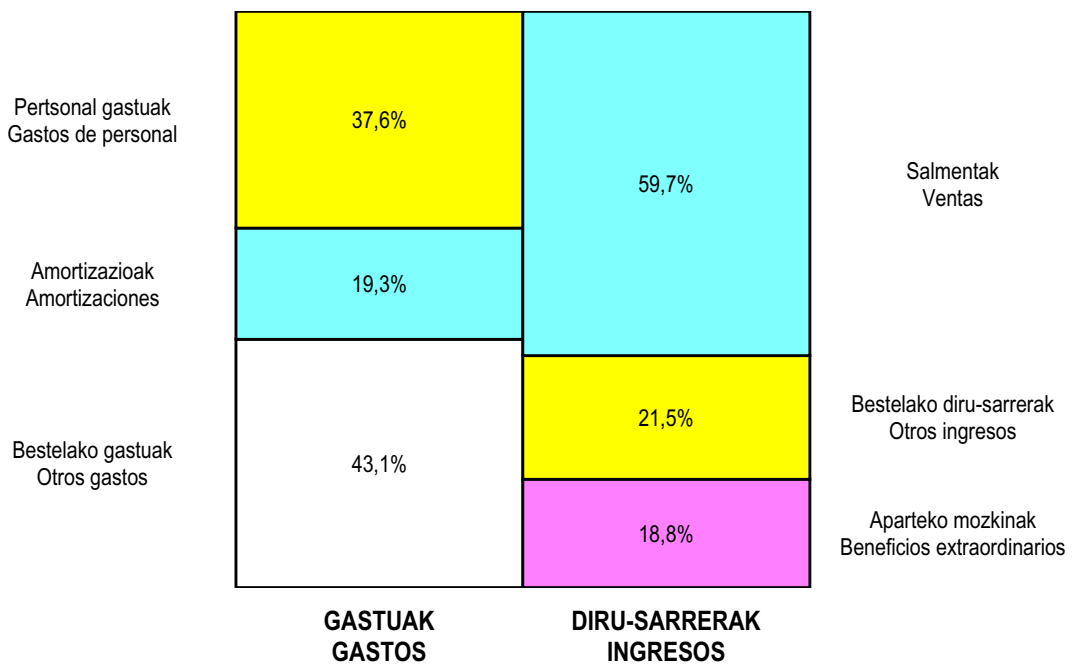
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK			B) DIRU-SARRERAK		
GASTOS			INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	41.749.340	39.857.859
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	1.902.262	1.805.644	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	41.749.340	39.857.859
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	25.584.519	25.499.311	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdtos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	18.336.197	18.282.764	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	7.248.322	7.216.547	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	15.625.550	13.016.453
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	13.149.932	10.113.935	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	15.000.000	12.330.729
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	625.550	685.724
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	29.978.709	25.713.557			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	29.340.574	24.522.049			
b) Zergak <i>Tributos</i>	14.135	32.656			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	624.000	1.158.852			
I. USTIAPENENKO MOZKINA	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK	13.240.532	10.258.135
BENEFICIO DE EXPLOTACION			PERDIDAS DE EXPLOTACION		
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzekoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best.balore negoz.ta akt.ibilget.kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	90.600	144.200
	90.600	144.200	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK			II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK	----	----
RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS			RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS		
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK	13.149.932	10.113.935
BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS			PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS		
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat, mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat, mater.ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat, mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc.del inmov. inmat, mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak,akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	13.149.932	10.113.935
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK	13.149.932	10.113.935	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK	----	----
RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS			RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS		
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK	----	----
BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS			PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS		
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK)	----	----
RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)			RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)		

Dirección General - Zuzendaritza Orokorra

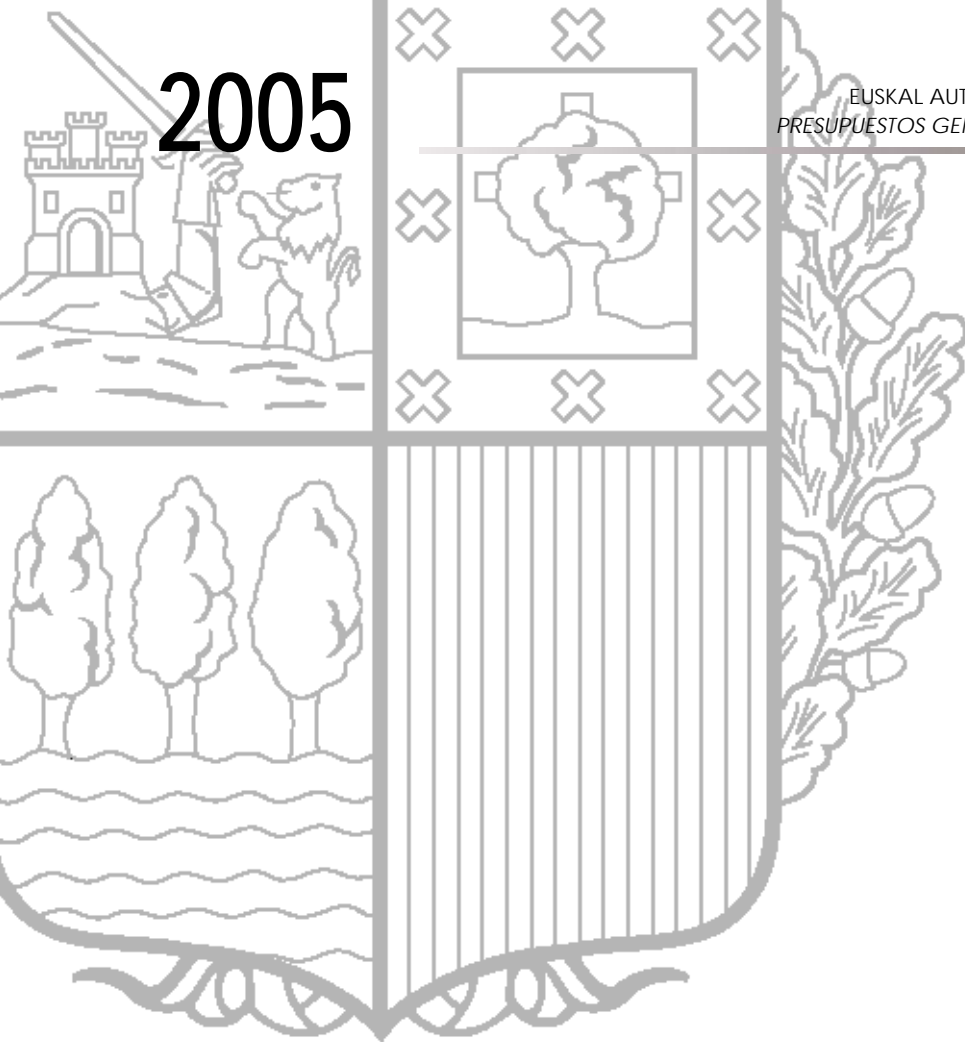
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Arabako Eskualdea
Comarca Araba

Comarca Araba - Arabako Eskualdea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				862.094
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				862.094
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		179.000	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		179.000	
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		2.000	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		2.000	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		180.000	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		180.000	
1	Igogailuak Ascensores	180.000		
226	Altzariak. Mobiliario.		89.000	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. Mobiliario de uso no clínico.		89.000	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		9.594	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		400.000	
1	Osasun zentro berria (Gazalbide) Nuevo centro de salud (Gazalbide)	400.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 1.400 M			
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		2.500	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	2.500		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 2 M ; 2007 : 2 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				862.094

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				862.094
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				862.094
101	Fondo soziala. Fondo social.		862.094	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		862.094	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEK, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	862.094		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				862.094

Comarca Araba - Arabako Eskualdea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				3.397.333
1.	EROSKETAK COMPRAS			2.081.883
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		233.054	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		1.348.652	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		60.000	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		250	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		25.927	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		414.000	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		30.000	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		30.000	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		110.000	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		42.000	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		90.000	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		112.000	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			1.315.450
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		19.000	
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.296.450	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		1.290.250	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		1.000	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		200	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		5.000	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				28.859.493
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		23.190.179	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		12.006.766	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		6.689.558	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		567.667	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		240.815	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		3.196.771	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		250.638	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		237.964	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		44.457	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		44.457	
642	Gizarte segurantzak, baltzuen kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		5.313.233	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		292.466	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		18.250	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		908	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			874.611
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		143.894	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		730.717	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			776.825
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			773.750
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		105.500	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		94.000	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		8.000	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		3.200	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		300	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		161.569	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		96.869	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		38.000	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		8.000	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		12.436	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		200	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		1.000	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		100	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		3.964	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		1.000	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. Servicios de profesionales independientes.		3.000	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		3.000	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
624	Garraioak. Transportes.		2.000	
625	Aseguru-sariak. Primas de seguros.		500	
6259	Bestelako aseguru sariak. Otras primas de seguros.		500	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		5.000	
6275	Protokolo eta ordezkari arretak. Atenciones protocolarias y representación.		5.000	
628	Hornidurak. Suministros.		240.200	
6280	Energia elektrikoa. Energía eléctrica.		170.000	
6281	Ura. Agua.		13.000	
6282	Gasa. Gas.		12.000	
6283	Erregaiak. Combustibles.		44.986	
6289	Bestelako hornidurak. Otros suministros.		214	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		255.981	
6290	Bulego-gastuak. Gastos de oficina.		300	
6291	Komunikazioak. Comunicaciones.		115.000	
6293	Bidaia-gastuak. Gastos de viaje.		98.481	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. Gastos de reuniones, conferencias y cursos.		6.000	
6295	Argitalpenak. Publicaciones.		200	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. Gastos de libros y otras publicaciones.		11.000	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. Otros servicios diversos.		25.000	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			3.075
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				33.908.262

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			32.957.477
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			32.940.606
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		32.940.606	
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		32.940.606	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	32.940.606		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			16.871

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		205	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		205	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		6.006	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		6.006	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		9.866	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		9.866	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		794	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		794	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			35.174
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		1.322	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		2.500	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>		31.352	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			41.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			41.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			874.611
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			874.611
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				33.908.262

Comarca Araba - Arabako Eskualdea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. <i>Accionistas (socios) desembolsos no exigidos</i>	----	----	A) Fondo propioak <i>Fondos propios</i>	1.209.631	347.537
B) Ibilgetua <i>Inmovilizado</i>	13.051.116	13.063.633	I. Kapital harpidetua <i>Capital suscrito</i>	1.444.983	582.889
I. Hastapen-gastuak <i>Gastos de establecimiento</i>	----	----	II. Jaukipen saria <i>Prima de emisión</i>	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimales</i>	4.245.788	4.389.682	III. Errebalorizazio-erreserba <i>Reservas de revalorización</i>	----	----
4. Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	6.493	6.493	IV. Erreserbak <i>Reservas</i>	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak <i>Otras inmovilizaciones inmatrimales</i>	4.851.171	4.851.171	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak <i>Resultados de ejercicios anteriores</i>	(235.352)	(235.352)
7. Amortizazioak <i>Amortizaciones</i>	(611.876)	(467.982)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) <i>Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)</i>	----	----
III. Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	8.788.437	8.657.060	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa <i>Dividendo a cuenta entregado en ejerc.</i>	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak <i>Terrenos y construcciones</i>	7.812.355	7.812.355	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	11.803.258	12.677.869
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak <i>Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje</i>	853.706	672.706	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk <i>Subvenciones de capital y otras</i>	7.186.007	8.060.618
4. Beste instalazio batzuk eta alizariak <i>Otras instalaciones y mobiliario</i>	1.869.800	1.600.800	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald. banatzeko <i>Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	4.617.251	4.617.251
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak <i>Anticipos e inmovilizaciones material</i>	569.791	167.291	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	90.714	90.714
6. Gainerako ibilgetua <i>Otro inmovilizado</i>	1.020.251	1.010.657	D) Hartzekodunak, epe luzera <i>Acreedores a largo plazo</i>	----	----
8. Amortizazioak <i>Amortizaciones</i>	(3.337.466)	(2.606.749)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaukip. <i>Emis. de oblig. y otros valores negoc.</i>	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak <i>Inmovilizaciones financieras</i>	16.891	16.891	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak <i>Deudas con entidades de crédito</i>	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak <i>Otras inmovilizaciones financieras</i>	16.888	16.888	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak <i>Deudas con empresas del grupo y asoc.</i>	----	----
4. Gordailu eta fidantzak, epe luzera eratutakoak <i>Depósitos y fianzas constituidos a largo plazo</i>	3	3	IV. Bestelako hartzekodunak <i>Otros acreedores</i>	----	----
V. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. <i>Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos</i>	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak <i>Gastos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera <i>Acreedores a corto plazo</i>	3.598.694	3.598.694
D) Aktibo zirkulatzailea <i>Activo circulante</i>	3.651.181	3.651.181	IV. Hartzekodun komertzialak <i>Acreedores comerciales</i>	1.354.694	1.354.694
II. Izakinak <i>Existencias</i>	213.878	213.878	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak <i>Otras deudas no comerciales</i>	2.244.000	2.244.000
III. Zordunak <i>Deudores</i>	2.231.818	2.231.818			
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	22.371	22.371			
VI. Altxortegia <i>Tesorería</i>	1.183.114	1.183.114			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	16.702.297	16.714.814	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	16.702.297	16.714.814

Comarca Araba - Arabako Eskualdea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	862.094	368.869
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	862.094	368.869	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	862.094	368.869
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	862.094	368.869	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	862.094	368.869	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	862.094	368.869
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Comarca Araba - Arabako Eskualdea

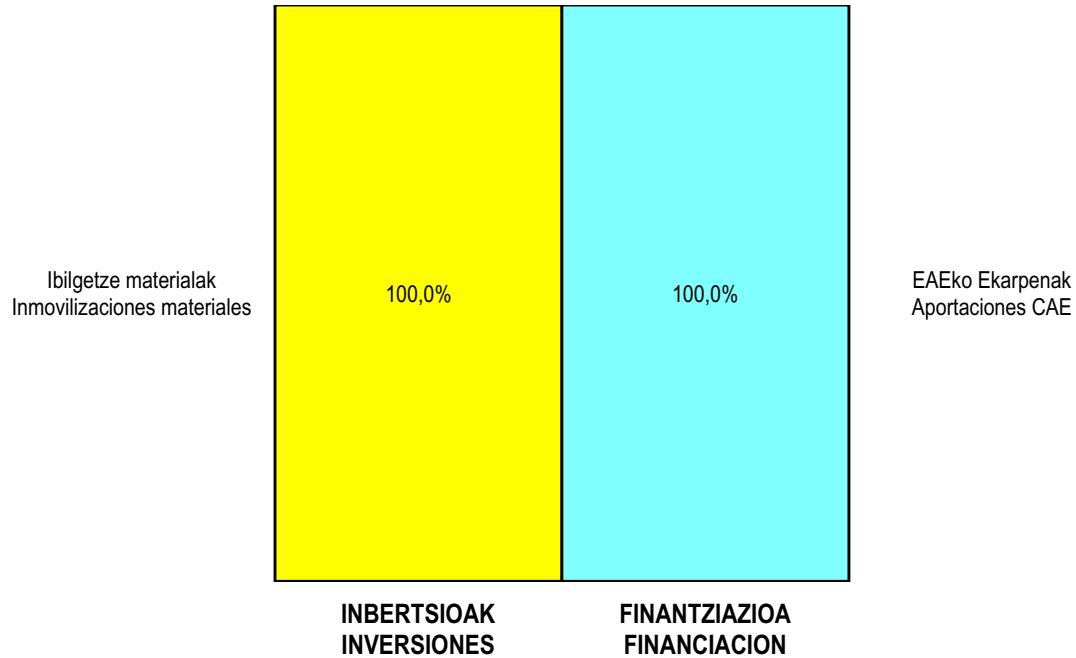
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

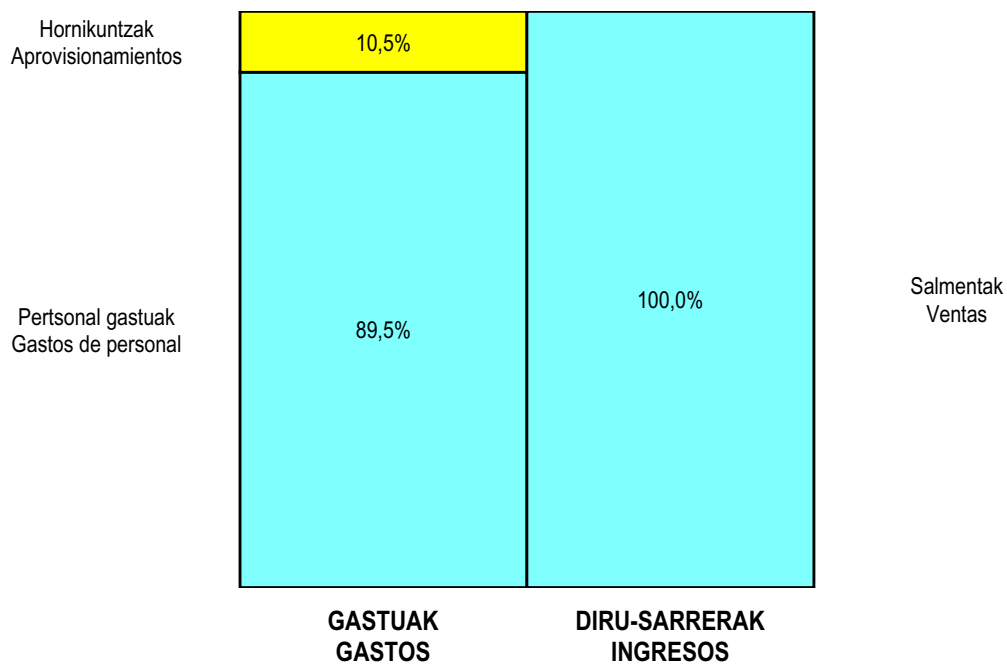
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	32.957.477	31.039.139
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	3.397.333	3.252.504	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	32.957.477	31.039.139
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	28.859.493	27.135.311	2. Izaki gehitu, subprduk, hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	23.252.886	22.075.350	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	5.606.607	5.059.961	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	35.174	34.688
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	874.611	680.044	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	3.822	5.159
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	29.529
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	776.825	786.012	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	31.352	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	773.750	740.566			
b) Zergak <i>Tributos</i>	3.075	45.446			
I. USTIAPENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	915.611	780.044
7. Gastu finantzarioak eta asimilatua <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatua <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	41.000	100.000
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	41.000	100.000	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	874.611	680.044
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	874.611	680.044
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	874.611	680.044	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Comarca Araba - Arabako Eskualdea

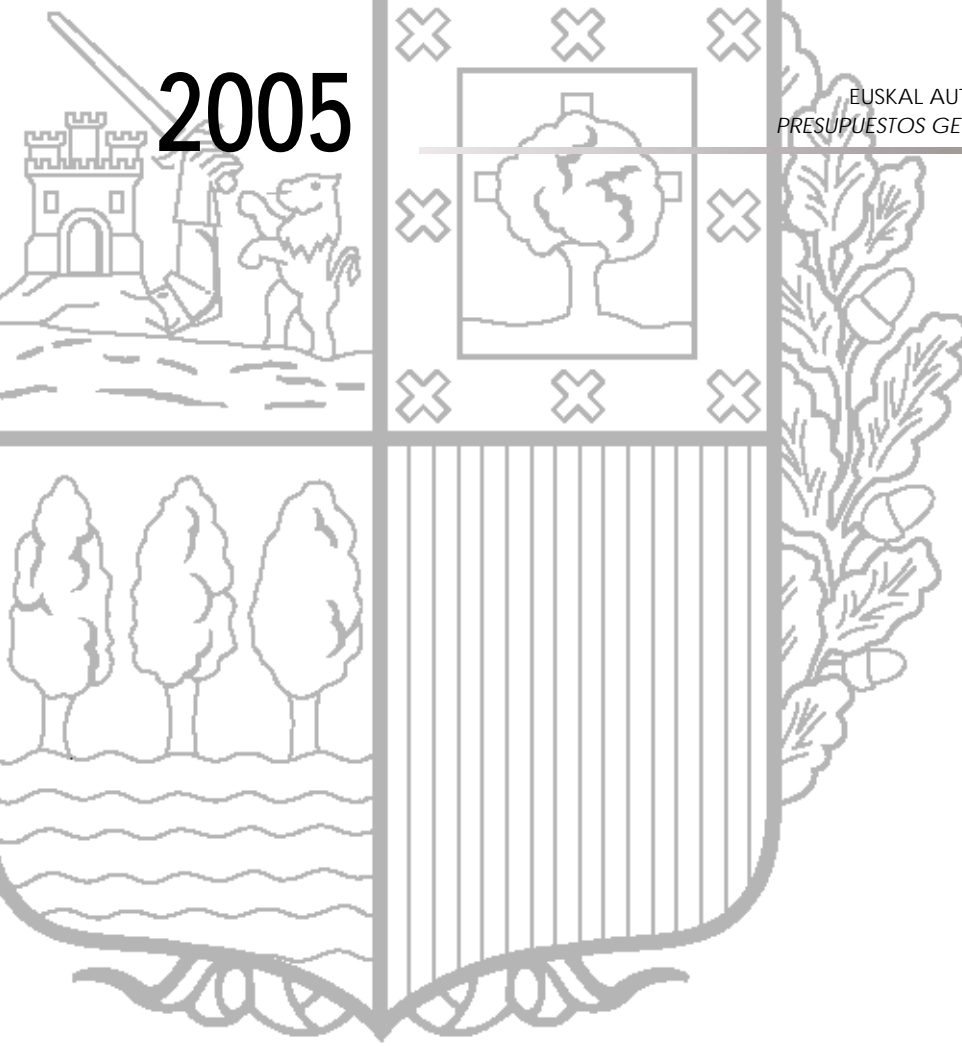
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Larrialdiak (Larrialdietako Unitateak)
Emergencias (Unidades Territoriales)

Emergencias - Larrialdiak

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			78.882
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			78.882
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		59.849	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		59.849	
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		7.726	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		7.726	
226	Altzariak. Mobiliario.		5.381	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		5.381	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		5.926	
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				78.882

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			78.882
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			78.882
101	Fondo soziala. Fondo social.		78.882	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		78.882	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	78.882		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				78.882

Emergencias - Larrialdiak

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				729.593
1.	EROSKETAK COMPRAS			220.121
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		23.861	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		95.438	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		17.000	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		30.971	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		52.851	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		10.103	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		10.963	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		3.715	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		1.012	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		13.048	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		14.010	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			509.472
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		509.472	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		15.200	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		38.850	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		861	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		49.061	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		405.500	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				9.878.168
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		7.938.877	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		4.008.792	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		1.328.618	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		94.645	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		850.197	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		996.379	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		660.246	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
642	Gizarte segurantza, baltzuaeren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		1.851.601	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		45.008	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		41.080	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		1.602	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			254.138
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		779	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		253.359	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			27.721
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			374.315
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			372.974
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		107.906	
6212	Errentamenduak, instalazio teknikoena. <i>Arrendamientos de instalaciones técnicas.</i>		1.000	
6214	Errentamenduak, tresna eta erremintena. <i>Arrendamientos de instrumental y utillaje.</i>		16.892	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioena. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		1.000	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaiena. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		87.150	
6219	Bestelako errentamendu eta kanonak. <i>Otros arrendamientos y cánones.</i>		1.864	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		73.313	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		9.906	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		19.816	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		27.114	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		3.715	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		1.900	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		1.808	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		49	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		9.005	
623	Zerbitzuak, profesional independenteena. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		2.238	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteena. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		1.000	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		1.238	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		4.195	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		234	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6275	Protokolo eta ordezkari-tza arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		234	
628	Hornidurak. Suministros.		68.110	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		9.286	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		960	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		12.334	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		44.292	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		1.238	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		116.978	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		6.810	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		52.399	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		32.714	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		12.470	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		2.972	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		1.600	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		5.542	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		2.471	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			1.341
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				11.263.935

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			10.916.821
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			9.598.394
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		9.598.394	
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		9.598.394	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	9.598.394		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			1.318.427
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		6.010	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		6.010	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		1.154.325	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.154.325	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		152.274	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		152.274	
709	Bestelako diru-sarrerak, zerbitzu prestazioengatik. <i>Otros ingresos por prestación de servicios.</i>		5.818	
IV.	USTIAPENEN BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			68.250
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios docentes.</i>		61.000	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	51.933		
2	Beste batzuk. <i>Otros.</i>	9.067		
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		7.250	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			24.726
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			24.726
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			254.138
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			254.138
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				11.263.935

Emergencias - Larrialdiak

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	716.165	637.283
B) Ibilgetua Inmovilizado	1.674.949	1.850.205	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	369.834	290.952
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	----	779	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	2.987	2.987	IV. Erreserbak Reservas	----	----
7. Amortizazioak Amortizaciones	(2.987)	(2.208)	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	346.331	346.331
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	1.674.949	1.849.426	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	1.358.739	1.358.739	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	774.160	706.585	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	1.477.169	1.731.307
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	557.066	551.685	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	1.477.169	1.731.307
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	2	2	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	283.088	283.088
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	526.712	520.786	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(1.541.730)	(1.288.371)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	----	----	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otras acreedores	----	----
D) Aktibo zirkulatuak Activo circulante	2.295.137	2.295.137	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
II. Izakinak Existencias	73.117	73.117	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	1.493.664	1.493.664
III. Zordunak Deudores	1.152.497	1.152.497	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	735.816	735.816
VI. Altxortegia Tesorería	1.069.523	1.069.523	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	757.848	757.848
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	3.970.086	4.145.342	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	3.970.086	4.145.342

Emergencias - Larrialdiak

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	78.882	118.882
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	78.882	118.882	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	78.882	118.882
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	78.882	118.882	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	78.882	118.882	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	78.882	118.882
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Emergencias - Larrialdiak

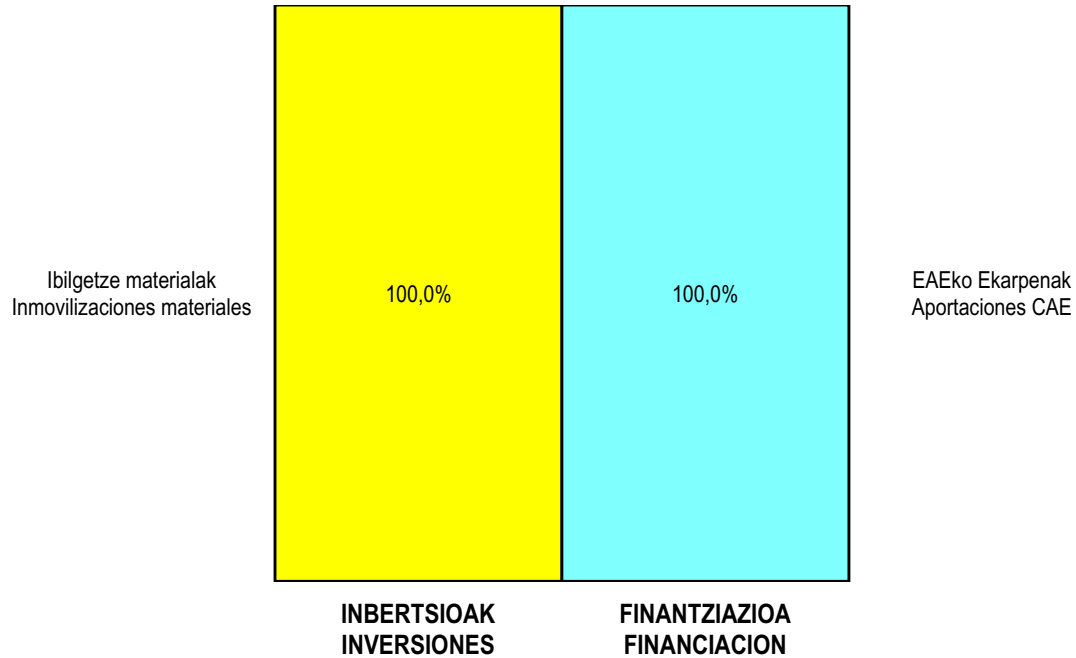
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

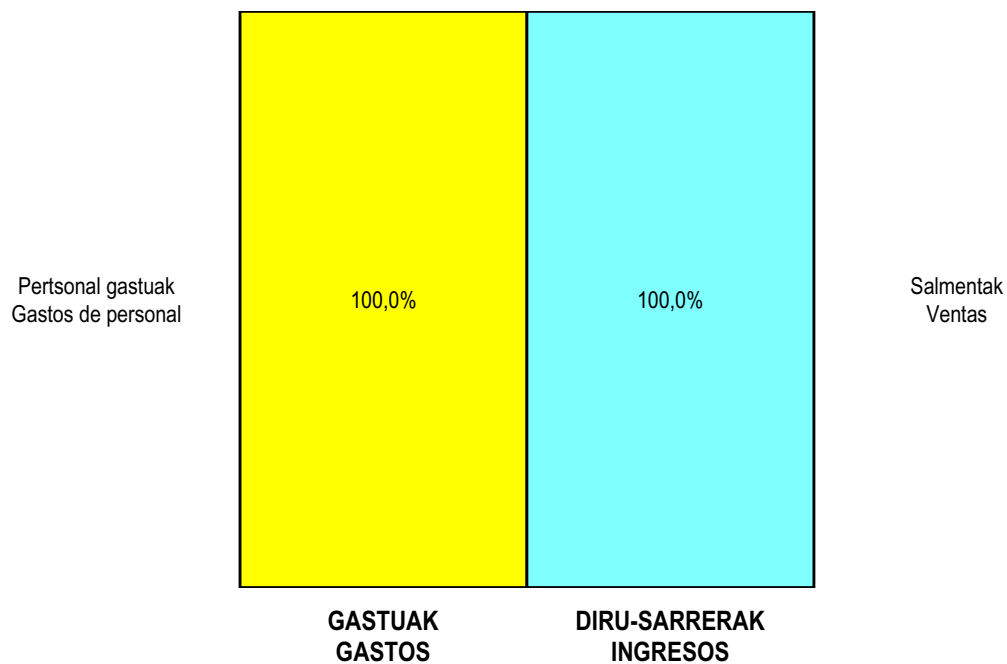
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	10.916.821	10.025.333
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	729.593	61.287	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	10.916.821	10.025.333
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	9.878.168	9.800.959	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater. berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater. recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	7.979.957	8.053.437	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	1.898.211	1.747.522	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	68.250	140.854
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	254.138	263.968	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	68.250	140.854
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	27.721	----			
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	374.315	333.327			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	372.974	326.359			
b) Zergak <i>Tributos</i>	1.341	6.968			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	278.864	293.354
7. Gastu finantzarioak eta asimilatua <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatua <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	24.726	29.386
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	24.726	29.386	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	254.138	263.968
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	254.138	263.968
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	254.138	263.968	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Emergencias - Larrialdiak

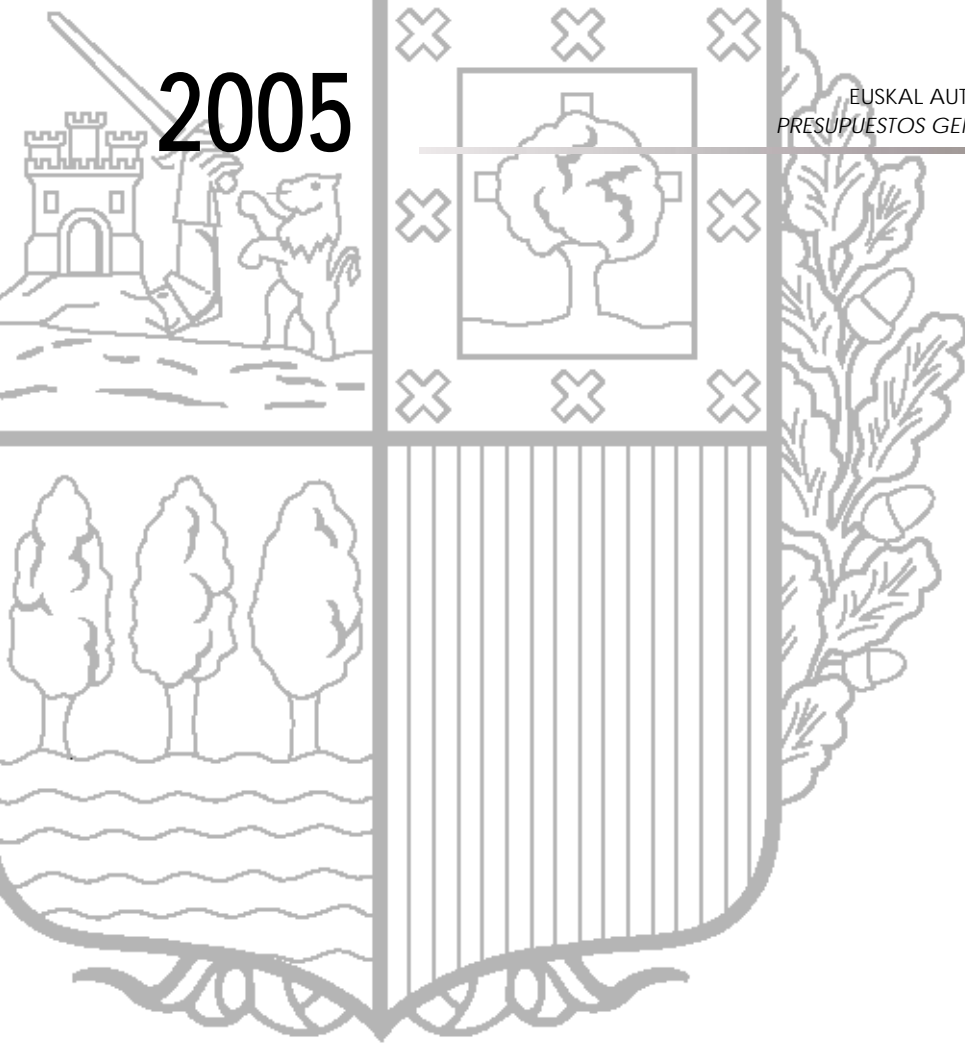
KAPITAL AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Santiago Ospitalea
Hospital Santiago

Hospital Santiago - Santiago Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			905.168
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			905.168
221	Eraikinak. Construcciones.		185.000	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		185.000	
223	Makineria eta aparatua. Maquinaria y aparatos.		574.000	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		574.000	
1	Anestesia eta Bizkorketa Anestesia y Reanimación	36.000		
2	Monitorizazioa Monitorización	36.000		
3	OTA TAC	402.000		
4	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	100.000		
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		7.500	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		7.500	
226	Altzariak. Mobiliario.		53.668	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		53.668	
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		85.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	10.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 20 M ; 2007 : 50 M			
2	Osasun-ur beroa Agua caliente sanitaria	75.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 50 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				905.168

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			905.168
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			905.168
101	Fondo soziala. Fondo social.		905.168	

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1010	Fondo Soziala. EAeko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		905.168	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAek, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	905.168		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				905.168

Hospital Santiago - Santiago Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				12.335.294
1. EROSKETAK COMPRAS				9.885.748
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		3.683.803	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		4.761.078	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		168.000	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		402.280	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		100.459	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		770.128	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		4.811	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		314.292	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		78.881	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		163.567	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		59.973	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		148.604	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				2.449.546
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		842.940	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	842.940		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.606.606	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		1.110.264	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		252.654	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		8.624	
6076	Informatika. <i>Informática.</i>		755	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		234.309	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				47.478.846
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		37.383.908	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		13.527.392	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		10.769.062	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		5.838.117	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		267.756	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		2.334.738	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		3.523.501	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		1.087.757	
6409	Bestelako osasun pertsonal ez dena. <i>De otro personal no sanitario.</i>		35.585	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		84.723	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		83.585	
6412	Ordezkapenen kalteordainak. <i>Indemnizaciones sustituciones.</i>		1.138	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		9.716.301	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		233.437	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		7.504	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		52.973	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			2.142.464
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		12.542	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		2.129.922	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			89.425
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			2.042.707
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			2.032.325
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		44.052	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		33.714	
6214	Errentamenduak, tresna eta erremintenak. <i>Arrendamientos de instrumental y utillaje.</i>		1.812	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		49	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		6.254	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		2.223	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		909.791	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		318.149	
1	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>	318.149		
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		187.219	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		284.840	
1	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>	284.840		

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		13.668	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		19.724	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		61.630	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		23.868	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		693	
624	Garraioak. Transportes.		29.821	
625	Aseguru-sariak. Primas de seguros.		293	
6259	Bestelako aseguru sariak. <i>Otras primas de seguros.</i>		293	
626	Banku-zerbitzuak eta antzekoak. Servicios bancarios y similares.		170	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		8.806	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		39	
6275	Protokolo eta ordezkari-tza arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		8.767	
628	Hornidurak. Suministros.		681.246	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		356.100	
1	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	356.100		
6281	Ura. <i>Agua.</i>		48.613	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		274.161	
1	Gasa. <i>Gas.</i>	274.161		
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		40	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		2.332	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		358.146	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		159	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		155.543	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		17.119	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		84.739	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		10.809	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		59	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		65.713	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		24.005	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
2.	ZERGAK TRIBUTOS			10.381
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE			1
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				64.088.736

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			61.790.862
1.	SALMENTAK VENTAS			1.900
	703 Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. Ventas de subproductos y residuos.		1.900	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			59.962.214
	704 Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		59.962.214	
	7040 Ospitalizazioa. Hospitalización.		35.693.033	
	1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	35.693.033		
	7045 Larrialdiak. Urgencias.		4.436.102	
	1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	4.436.102		
	7046 Kanpo kontsultak. Consultas externas.		12.325.468	
	1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	12.325.468		
	7049 Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		7.507.611	
	1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	7.507.611		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			1.826.748
	700 Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		138.522	
	7000 Ospitalizazioa. Hospitalización.		100.407	
	7005 Larrialdiak. Urgencias.		10.323	
	7006 Kanpo kontsultak. Consultas externas.		2.681	
	7009 Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		25.111	
	701 Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.		1.091.570	
	7010 Ospitalizazioa. Hospitalización.		752.596	
	7015 Larrialdiak. Urgencias.		142.174	
	7016 Kanpo kontsultak. Consultas externas.		9.119	
	7019 Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		187.681	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		521.149	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		352.344	
7025	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		92.472	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		42.051	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		34.282	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		56.286	
7060	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		33.972	
7065	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		9.130	
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		7.136	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		6.048	
709	Bestelako diru-sarrerak, zerbitzu prestazioengatik. <i>Otros ingresos por prestación de servicios.</i>		19.221	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			54.239
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		12.423	
1	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>	12.423		
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		6.000	
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeengatik. <i>Ingresos por prestación de servicios docentes.</i>		1.000	
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeengatik. <i>Ingresos por prestación de servicios de investigación.</i>		2.404	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		31.233	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>		1.179	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			101.171
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS			101.171
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			2.142.464
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			2.142.464
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				64.088.736

Hospital Santiago - Santiago Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	1.770.063	864.895
B) Ibilgetua Inmovilizado	19.707.869	20.945.165	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	2.029.402	1.124.234
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaukipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatereales	----	12.542	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informaticas	83.875	83.875	IV. Erreserbak Reservas	----	----
7. Amortizazioak Amortizaciones	(83.875)	(71.333)	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(259.339)	(259.339)
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	19.690.505	20.915.259	VI. Galdutirabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	19.366.600	19.181.600	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	7.196.446	6.614.946	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	18.007.371	20.149.835
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	2.653.073	2.599.405	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	18.007.371	20.149.835
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	938.999	853.999	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	107.247	107.247
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	895.693	895.693	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(11.360.306)	(9.230.384)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaukip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	17.364	17.364	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	17.364	17.364	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otras acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatzaila Activo circulante	7.908.490	7.908.490	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	7.731.678	7.731.678
II. Izakinak Existencias	683.367	683.367	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	43.693	43.693
III. Zordunak Deudores	3.541.584	3.541.584	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	3.488.809	3.488.809
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	60.250	60.250	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	4.199.176	4.199.176
VI. Altzortegia Tesoreria	3.623.289	3.623.289			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	27.616.359	28.853.655	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	27.616.359	28.853.655

Hospital Santiago - Santiago Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	905.168	825.531
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	905.168	825.531	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	905.168	825.531
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	905.168	825.531	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	905.168	825.531	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	905.168	825.531
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Santiago - Santiago Ospitalea

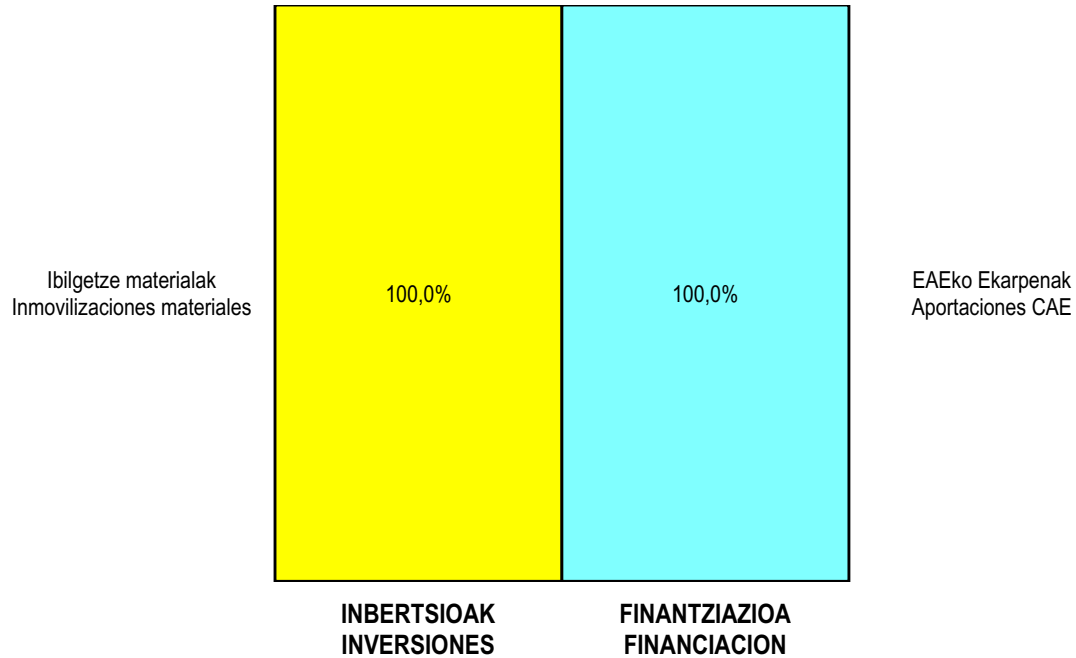
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

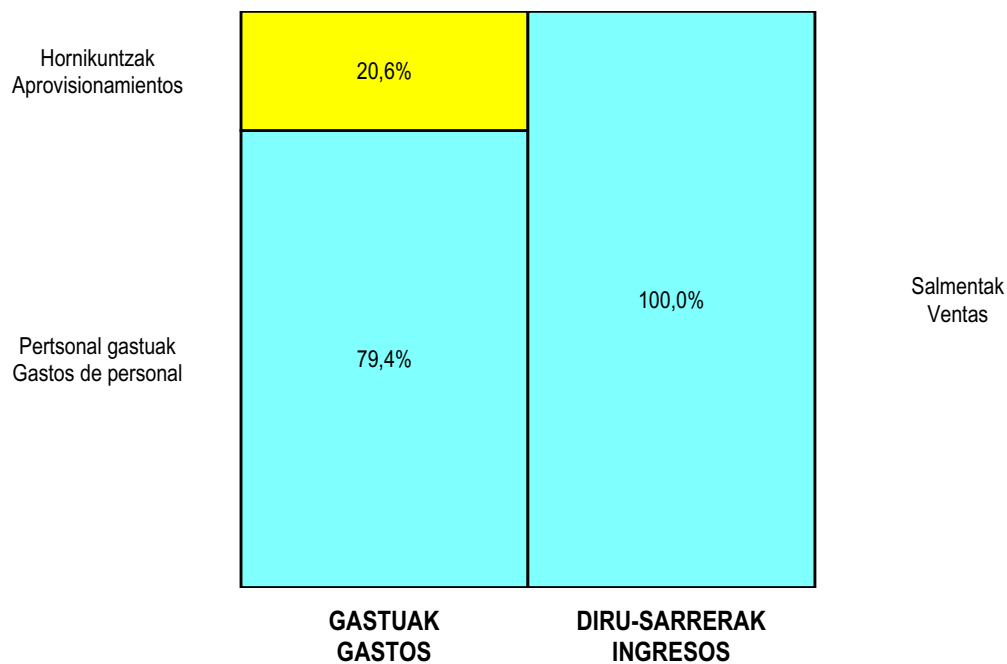
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifiraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	61.788.962	57.426.167
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	12.335.294	10.618.639	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	61.788.962	57.426.167
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	47.478.846	45.176.480	2. Izaki gehitu, subprduk, hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	37.476.135	35.708.295	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	10.002.711	9.468.185	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	56.139	128.494
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	2.142.464	1.750.887	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	54.960	43.419
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	89.425	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	85.075
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	2.042.707	1.864.779	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	1.179	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	2.032.325	1.767.015			
b) Zergak <i>Tributos</i>	10.381	97.764			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	1	----			
I. USTIAPENEO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	2.243.635	1.856.124
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetaketakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz.ta akt.ibilget.kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	101.171	105.237
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	101.171	105.237	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	2.142.464	1.750.887
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg.inmat, mater.ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat, mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc.del inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	2.142.464	1.750.887
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	2.142.464	1.750.887	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Santiago - Santiago Ospitalea

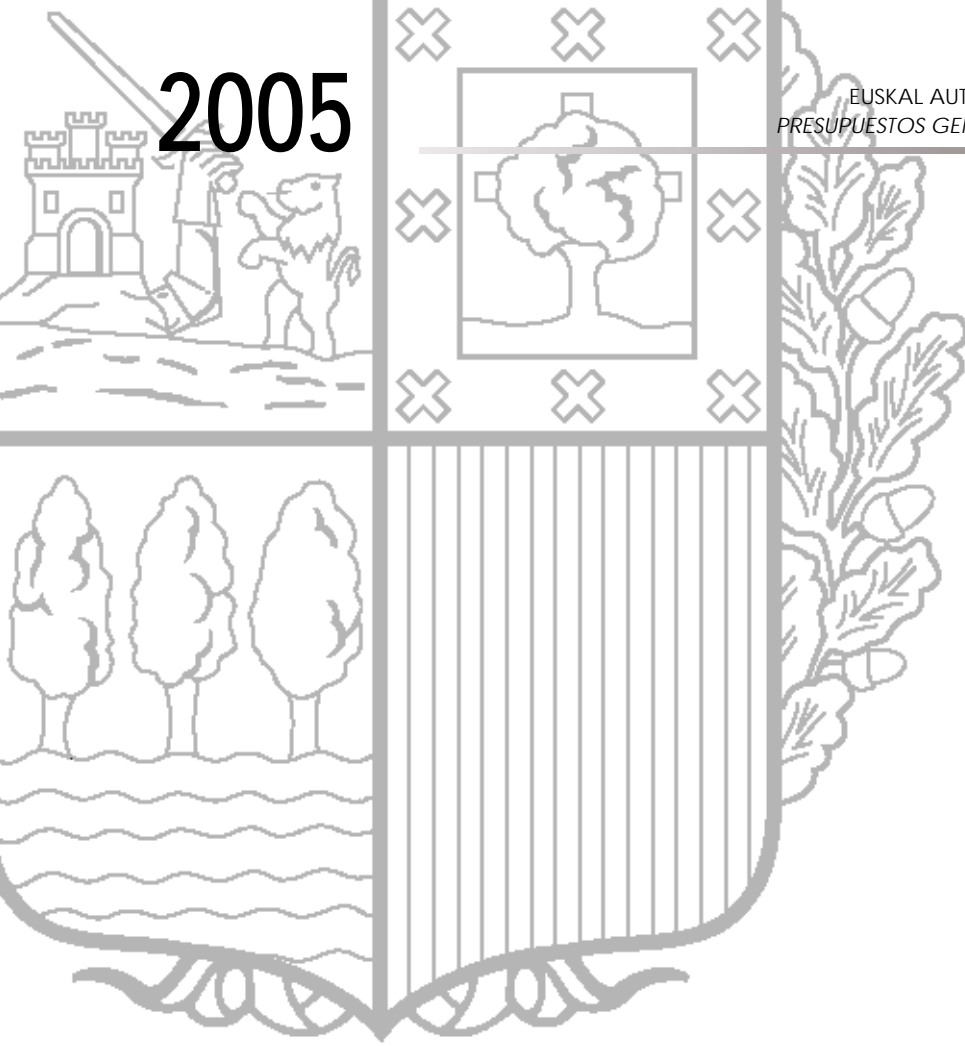
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Txagorritxu Ospitalea
Hospital Txagorritxu

Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			3.100.073
1.	IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES			5.000
216	Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.		5.000	
2161	Eskubideak, adskripzioan jasotako eraikinen gainekoak. Derechos sobre construcciones recibidas en adscripción.		5.000	
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			3.095.073
223	Makineria eta aparatua. Maquinaria y aparatos.		803.000	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		803.000	
1	Anestesia eta Bizkorketa Anestesia y reanimación	48.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 48 M ; 2007 : 48 M			
2	Esterilizazioa Esterilización	50.000		
3	Aldeak makineriaz hornitzea (eguneko ospitalea) Equipamiento áreas (Hospital de día)	150.000		
4	Ekografia Ecografía	120.000		
5	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	435.000		
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		45.000	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		45.000	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		83.500	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		83.500	
226	Altzariak. Mobiliario.		132.000	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		132.000	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		1.573	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		1.700.000	
1	Eguneko ospitalea Hospital de Día	850.000		
2	Zerbitzu berriak (kanpo-konsultak) Nuevos servicios (consultas externas)	200.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 200 M			
3	Zerbitzu berriak (operazio-gelak, ZIU) Nuevos servicios (quirófanos, UCIS)	350.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 1.750 M ; 2007 : 1.500 M			
4	Ama-Haurrentzako gunearen birmoldaketa Remodelación Area Materno-Infantil	180.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 600 M ; 2007 : 600 M			

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
5	Kanpo-kontsulten birmoldaketa <i>Reforma de consultas externas</i>	120.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 2.000 M ; 2007 : 3.000 M			
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		330.000	
1	Suteen kontrako instalazioak <i>Instalaciones contra incendios</i>	100.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 100 M ; 2007 : 100 M			
2	Klimatizazioa (Ur otza) <i>Climatización (Agua fría)</i>	170.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 200 M ; 2007 : 200 M			
3	Klimatizazioa <i>Climatización</i>	60.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 240 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				3.100.073

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			3.100.073
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA <i>SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			3.100.073
101	Fondo soziala. Fondo social.		3.100.073	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		3.100.073	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	3.100.073		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				3.100.073

Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				30.739.219
1. EROSKETAK COMPRAS				23.915.189
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		11.466.351	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		11.450.060	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		252.778	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		50	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		29.950	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		716.000	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		6.000	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		170.000	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		118.545	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		46.455	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		120.000	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		255.000	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				6.824.030
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		1.610.000	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	1.610.000		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		5.214.030	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		932.000	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		2.815.030	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		147.000	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		1.170.000	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		150.000	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				72.599.150
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		57.454.509	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		19.757.771	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		19.832.660	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		8.194.129	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		334.357	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		3.756.676	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		2.710.943	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		2.867.973	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		406.971	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		223.343	
1	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>	223.343		
6411	Behin-behineko kalteordainak. <i>Indemnizaciones temporales.</i>		123.112	
6412	Ordezkapenen kalteordainak. <i>Indemnizaciones sustituciones.</i>		60.516	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		13.951.578	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		570.637	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		36.370	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		179.085	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			3.616.518
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		849.458	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		2.767.060	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			22.524
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			3.415.000
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			3.400.245
620	Ekitaldiko gastuak, ikerketa eta garapenerako. Gastos en investigación y desarrollo del ejercicio.		20.579	
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		245.000	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		225.000	
1	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>	225.000		
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		20.000	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		1.376.666	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		94.666	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		25.000	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		600.000	
1	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>	600.000		
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		25.000	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		600.000	
1	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>	600.000		
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		20.000	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		2.000	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		10.000	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		30.000	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		30.000	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		1.000	
625	Aseguru-sariak. <i>Primas de seguros.</i>		2.000	
6259	Bestelako aseguru sariak. <i>Otras primas de seguros.</i>		2.000	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		31.000	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		1.000	
6275	Protokolo eta ordezkariak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		30.000	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		1.136.000	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		1.040.000	
1	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	1.040.000		
6281	Ura. <i>Agua.</i>		80.000	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		1.000	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		10.000	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		5.000	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		558.000	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		5.000	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		155.000	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		50.000	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		75.000	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		3.000	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		150.000	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		120.000	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			14.754
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE			1

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
VIII. GASTU FINANTZARIOAK GASTOS FINANCIEROS				30
4. BESTELAKO GASTU FINANTZARIOAK OTROS GASTOS FINANCIEROS				30
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				110.392.441

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I. NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS				106.451.054
1. SALMENTAK VENTAS				297
703 Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. Ventas de subproductos y residuos.			297	
2. ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE				104.350.413
704 Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.			104.350.413	
7040 Ospitalizazioa. Hospitalización.			47.347.525	
1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.		47.347.525		
7045 Larrialdiak. Urgencias.			8.094.564	
1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.		8.094.564		
7046 Kanpo kontsultak. Consultas externas.			17.200.948	
1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.		17.200.948		
7049 Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.			31.707.376	
1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.		31.707.376		
3. ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES				2.100.344
700 Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.			115.000	
7000 Ospitalizazioa. Hospitalización.			75.000	
7005 Larrialdiak. Urgencias.			28.000	
7006 Kanpo kontsultak. Consultas externas.			3.000	
7009 Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.			9.000	
701 Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.			983.442	
7010 Ospitalizazioa. Hospitalización.			569.442	
7015 Larrialdiak. Urgencias.			339.000	
7016 Kanpo kontsultak. Consultas externas.			9.000	
7019 Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.			66.000	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		929.902	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		411.000	
7025	Larrialdia. <i>Urgencias.</i>		313.902	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		65.000	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		140.000	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		72.000	
7060	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		25.000	
7065	Larrialdia. <i>Urgencias.</i>		28.000	
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		11.000	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		8.000	
IV.	USTIAPENEN BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			191.869
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		20.341	
1	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias</i>	20.341		
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		72.623	
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios de investigación.</i>		29.003	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		55.655	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>		14.247	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			133.000
3.	BESTELAKO INTERESA ETAK DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			133.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			3.616.518
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			3.616.518
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				110.392.441

Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	5.347.415	2.247.342
B) Ibilgetua Inmovilizado	31.028.176	31.544.621	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	5.481.203	2.381.130
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze immaterialak Inmovilizaciones inmateriales	22.507.512	23.351.970	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informaticas	82.980	82.980	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze immaterialak Otras inmovilizaciones inmateriales	26.776.260	26.771.260	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(133.788)	(133.788)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(4.351.728)	(3.502.270)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	8.492.440	8.164.427	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	10.147.795	9.299.795	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoak Ingresos a distribuir en varios ejercicios	26.249.818	29.866.336
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	7.691.421	7.475.921	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	2.843.517	6.460.035
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	2.447.859	417.859	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald.banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	23.406.301	23.406.301
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	1.365.482	1.363.909	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	97.938	97.938
8. Amortizazioak Amortizaciones	(13.160.117)	(10.393.057)	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	28.224	28.224	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	28.224	28.224	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
D) Aktibo zirkulatuzailea Activo circulante	14.911.257	14.911.257	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
II. Izakinak Existencias	2.510.105	2.510.105	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	14.244.262	14.244.262
III. Zordunak Deudores	9.587.011	9.587.011	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	162.081	162.081
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	72.577	72.577	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	8.170.964	8.170.964
VI. Altxortegia Tesoreria	2.740.795	2.740.795	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	5.911.217	5.911.217
VII. Periodokatzeagatiko doikuntzak Ajustes por periodificación	769	769			
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	45.939.433	46.455.878	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	45.939.433	46.455.878

Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	3.100.073	1.757.412
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	3.100.073	1.757.412	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	3.100.073	1.757.412
a) Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimoniales</i>	5.000	418.298	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	3.095.073	1.339.114	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	3.100.073	1.757.412	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	3.100.073	1.757.412
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea

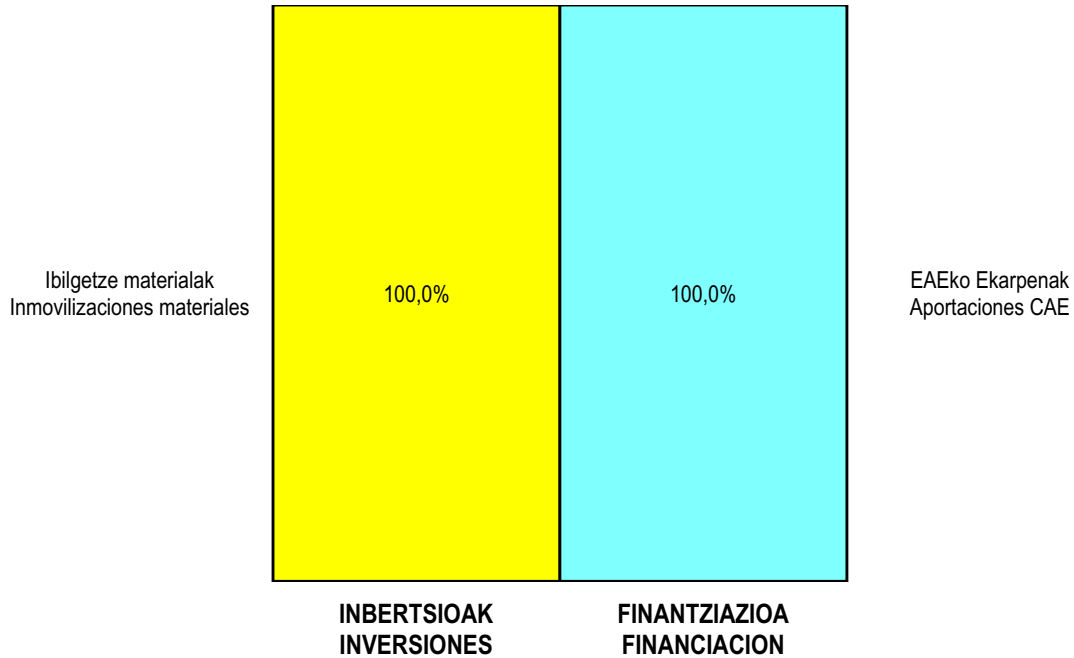
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

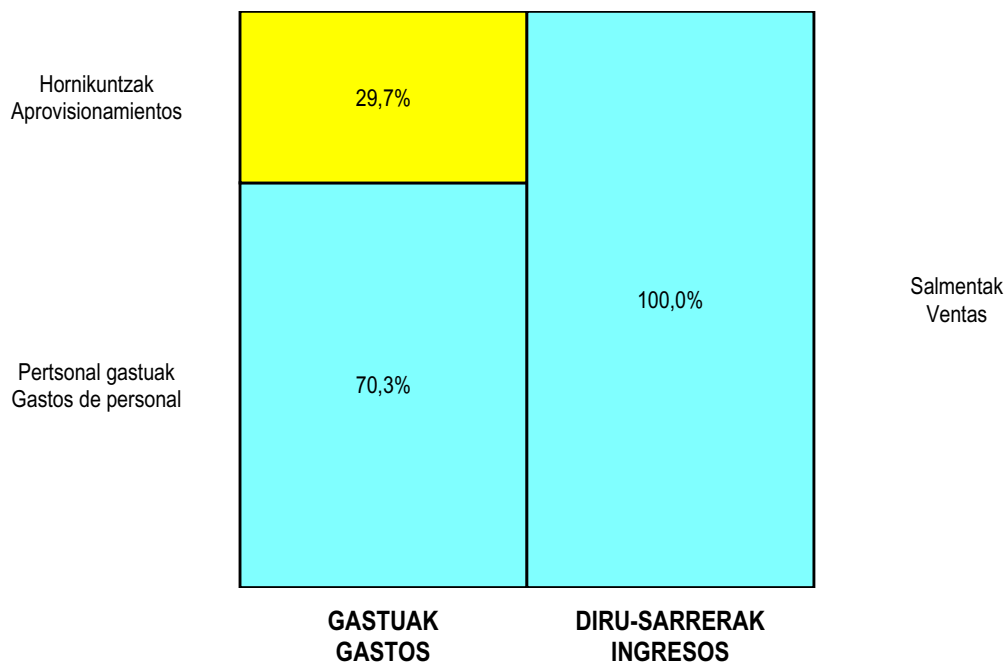
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izaki gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	106.450.757	98.235.325
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	30.739.219	27.385.915	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	106.450.757	98.235.325
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	72.599.150	68.551.237	2. Izaki gehitu, subprduk, hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	57.897.850	54.776.753	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	14.701.300	13.774.484	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	192.166	543.610
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	3.616.518	2.798.261	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	177.919	400.110
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	22.524	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	143.500
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	3.415.000	3.009.748	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	14.247	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	3.400.245	3.003.198			
b) Zergak <i>Tributos</i>	14.754	6.550			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	1	----			
I. USTIAPENEO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	3.749.488	2.966.226
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	30	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetaketakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
c) Besterekiko zor eta gastu asimilatuengatik <i>Por deudas con terceros y gastos asimilados</i>	30	----	6. Diru-sarr, best. balore negoz.ta akt.ibilget.kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	133.000	167.965
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	132.970	167.965	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	3.616.518	2.798.261
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	9. Mozk.ibilg.inmat, mater.ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat, mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer, ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc.del inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak,akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	3.616.518	2.798.261
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	3.616.518	2.798.261	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Txagorritxu - Txagorritxuko Ospitalea

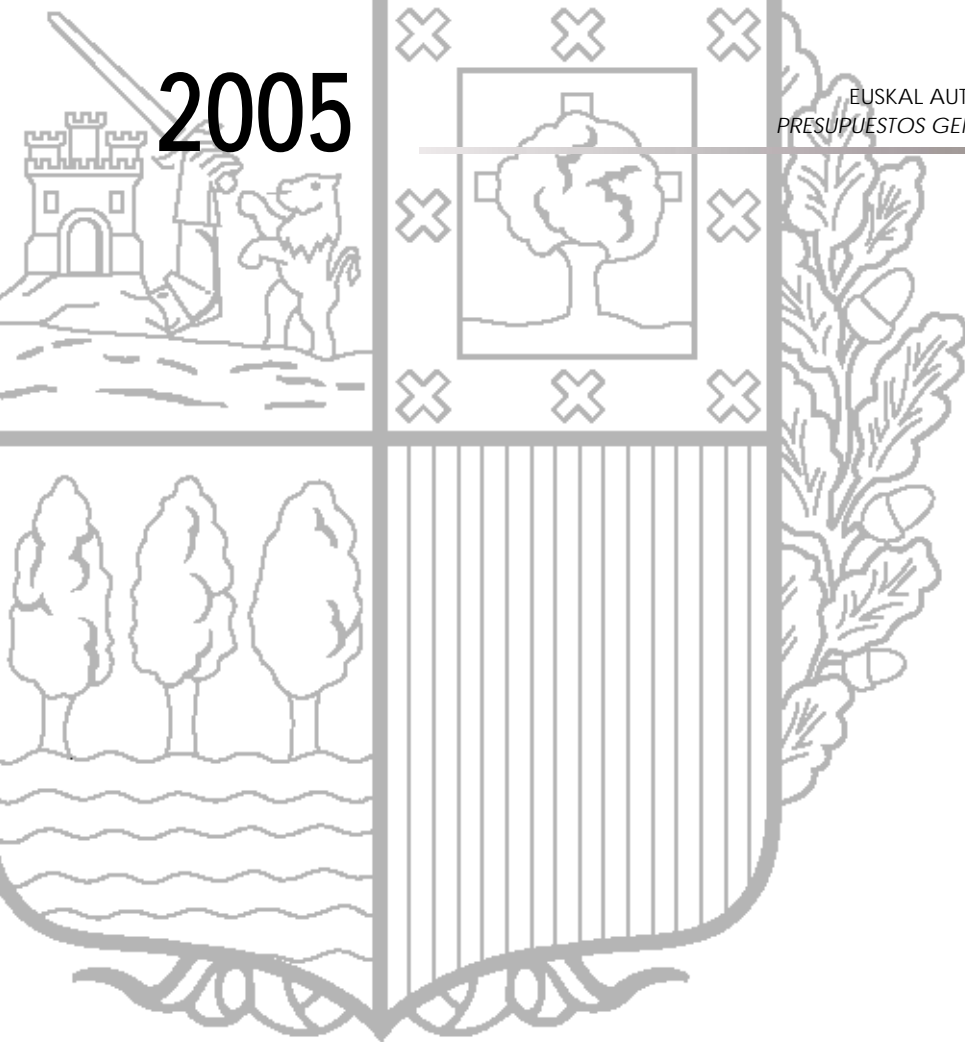
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Deba Garaiko Ospitalea
Hospital Alto Deba

Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				246.959
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				246.959
223 Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.			116.100	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		116.100	
1	Oftalmologia Oftalmología	27.000		
2	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	89.100		
224 Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.			22.450	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		22.450	
225 Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.			62.600	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		62.600	
1	Instalazio elektrikoak Instalaciones eléctricas	60.000		
2	Instalazioak hartze eta banaketarako Instalaciones para recepción y distribución	2.600		
226 Altzariak. Mobiliario.			12.850	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		12.850	
227 Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.			8.959	
231 Bideango eraikinak. Construcciones en curso.			24.000	
1	Gainaldeak, aurrekaldeak eta leihoak Cubiertas, fachadas y ventanas	24.000		
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				246.959

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				246.959
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				246.959
101 Fondo soziala. Fondo social.			246.959	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		246.959	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	246.959		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				246.959

Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				3.530.170
1. EROSKETAK COMPRAS				2.524.922
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. Compras de productos farmacéuticos.		618.993	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. Compras de material sanitario de consumo.		1.525.002	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. Compras de instrumental y pequeño utillaje.		46.445	
603	Erosketak: Elikagaiak. Compras de productos alimenticios.		157.683	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. Compras de vestuario, lencería y calzado.		5.357	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. Compras de otros aprovisionamientos.		171.442	
6051	Erosketak: Erregaiak. Compras de Combustibles.		1.192	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. Compras de Repuestos.		25.431	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. Compras de Materiales para reparaciones y conservación.		32.797	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. Compras de Material de limpieza y aseo.		27.165	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. Compras de materiales para docencia e investigación.		587	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. Compras de material informático inventariable.		16.557	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. Compras de Materiales de oficina y diversos.		67.713	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				1.005.248
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.		314.975	
1	Osatek. Osatek.	278.323		
2	Beste enpresa batzuk. Otras empresas.	36.652		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.		690.273	
6070	Garbitegia. Lavandería.		174.673	
6071	Garbiketa. Limpieza.		505.918	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. Otros trabajos y servicios.		9.682	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				15.166.407
640	Soldata eta alokairuak. Sueldos y salarios.		12.031.933	
6400	Osasun lizentziadunak. De licenciados sanitarios.		4.692.955	
6401	Osasun teknikoak. De técnicos sanitarios.		3.760.638	
6402	Osasun laguntzaileak. De auxiliares sanitarios.		1.584.869	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		197.709	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		800.625	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		490.231	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		504.906	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		3.062.955	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		69.829	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		1.602	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		88	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			616.391
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		2.568	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		613.823	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			167
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			650.563
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			649.372
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		17.991	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		17.991	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		163.804	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		42.764	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		5.659	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		64.713	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		3.780	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		37.438	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		9.450	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		43.694	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		947	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		42.747	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		16.753	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		7.401	
6275	Protokolo eta ordezkariaritzaren arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		7.401	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		165.892	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		65.044	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		33.165	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		67.683	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		233.837	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		1.667	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		57.912	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		18.371	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		18.738	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		1.419	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		16.857	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		118.873	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			1.122
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE			69
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				19.963.698

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			19.280.496
1.	SALMENTAK VENTAS			214
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. <i>Ventas de subproductos y residuos.</i>		214	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			18.089.720
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		18.089.720	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		9.339.698	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	9.339.698		
7045	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		1.985.661	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	1.985.661		
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		3.445.972	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	3.445.972		
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		945.279	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	945.279		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		2.373.110	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	2.373.110		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			1.190.562
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		16.372	
7000	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		7.512	
7005	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		5.414	
7006	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		472	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		2.974	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		193.683	
7010	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		66.784	
7015	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		105.190	
7016	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		776	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		20.933	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		964.843	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		472.290	
7025	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		349.799	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		90.518	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		52.236	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		15.664	
7060	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		9.244	
7065	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		3.857	
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		1.272	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.291	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			44.311
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		10.041	
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		1.918	
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios docentes.</i>		19.473	
757	Diru-sarrerak hainbat produktu saltzeagatik. <i>Ingresos por ventas de productos diversos.</i>		2.193	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		10.686	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			22.500

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS			22.500
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			616.391
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			616.391
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				19.963.698

Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	993.540	746.581
B) Ibilgetua Inmovilizado	4.501.491	4.870.923	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	938.072	691.113
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmateriales	3.853	6.421	III. Errebalorazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	15.393	15.393	IV. Erreserbak Reservas	----	----
7. Amortizazioak Amortizaciones	(11.540)	(8.972)	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	55.468	55.468
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	4.491.561	4.858.425	VI. Galdututako irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	3.355.086	3.355.086	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	2.051	2.051	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoak Ingresos a distribuir en varios ejercicios	3.801.705	4.418.096
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utilaje	2.567.422	2.428.872	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	3.801.705	4.418.096
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	1.166.217	1.090.767	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	2.135	2.135
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	24.002	2	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	292.060	283.101	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoci.	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(2.915.277)	(2.301.454)	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	6.077	6.077	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	6.077	6.077	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	2.955.411	2.955.411
D) Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	3.251.300	3.251.300	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	31.521	31.521
II. Izakinak Existencias	261.978	261.978	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	1.564.596	1.564.596
III. Zordunak Deudores	2.056.620	2.056.620	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	1.359.294	1.359.294
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	17.585	17.585			
VI. Altxortegia Tesorería	915.117	915.117			
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	7.752.791	8.122.223	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	7.752.791	8.122.223

Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Ballabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Ballabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	246.959	446.753
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	246.959	446.753	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	246.959	446.753
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	246.959	446.753	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzeako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	246.959	446.753	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	246.959	446.753
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altzortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea

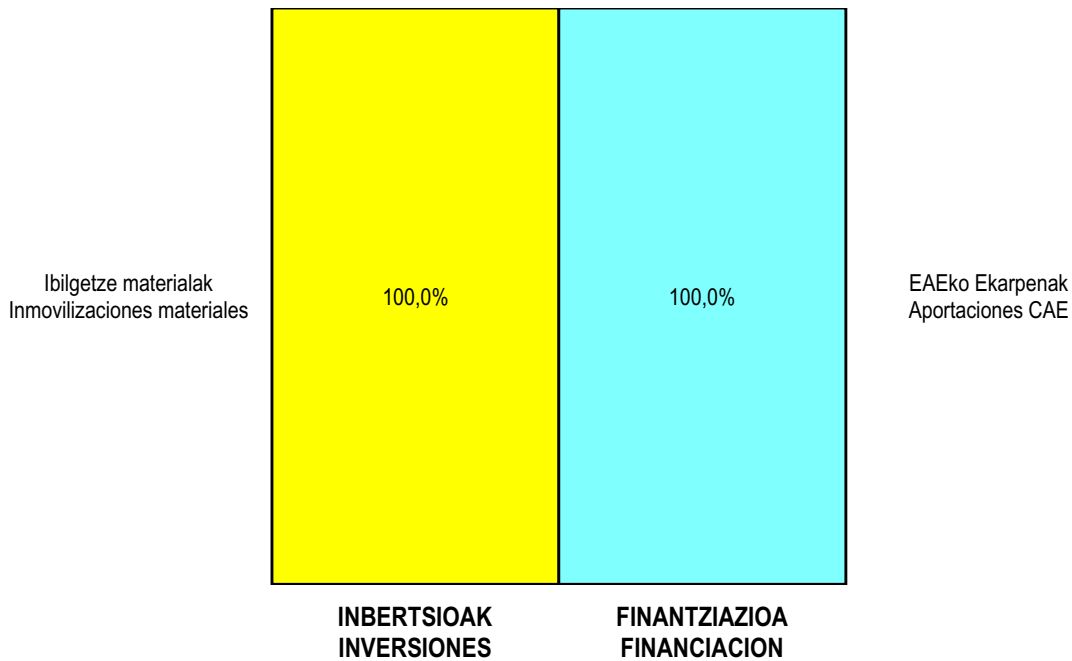
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

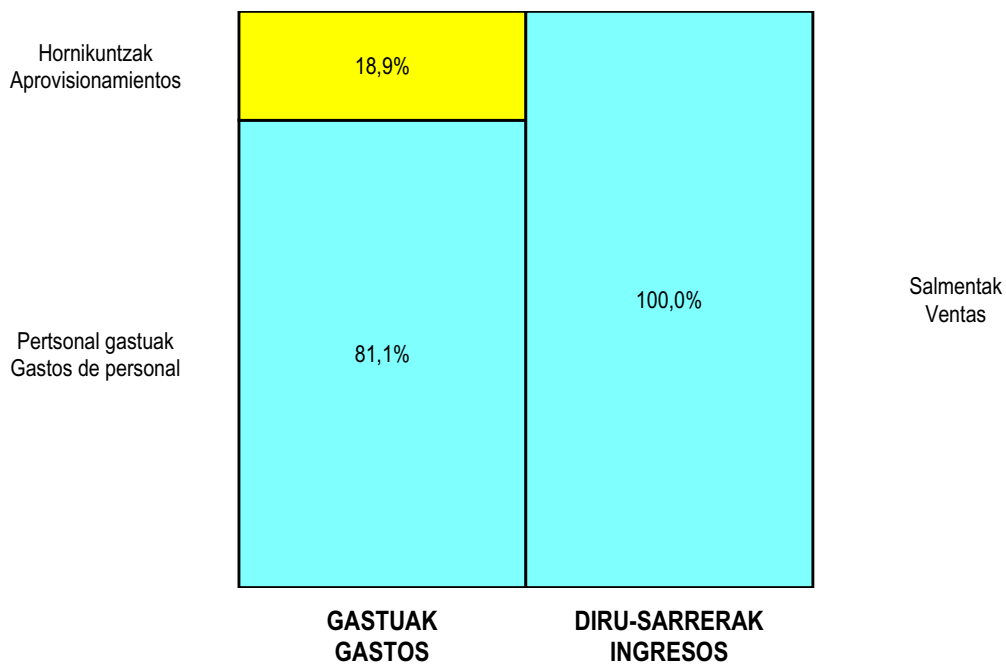
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK			B) DIRU-SARRERAK		
GASTOS			INGRESOS		
1. Izak. gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	19.280.282	18.310.833
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	3.530.170	3.316.340	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	19.280.282	18.310.833
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	15.166.407	14.493.718	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdtos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldadak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	12.033.535	11.543.006	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	3.132.872	2.950.712	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	44.525	35.709
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	616.391	496.198	a) Diru-sarr. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	44.525	17.770
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	167	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	17.939
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	650.563	596.484			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	649.372	586.774			
b) Zergak <i>Tributos</i>	1.122	9.710			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	69	----			
I. USTIAPENENKO MOZKINA	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK	638.891	556.198
BENEFICIO DE EXPLOTACION			PERDIDAS DE EXPLOTACION		
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzekoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	22.500	60.000
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK	22.500	60.000	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK	----	----
RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS			RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS		
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK	616.391	496.198
BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS			PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS		
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	616.391	496.198
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK	616.391	496.198	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK	----	----
RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS			RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS		
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK	----	----
BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS			PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS		
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK)	----	----
RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)			RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)		

Hospital Alto Deba - Deba Garaiko Ospitalea

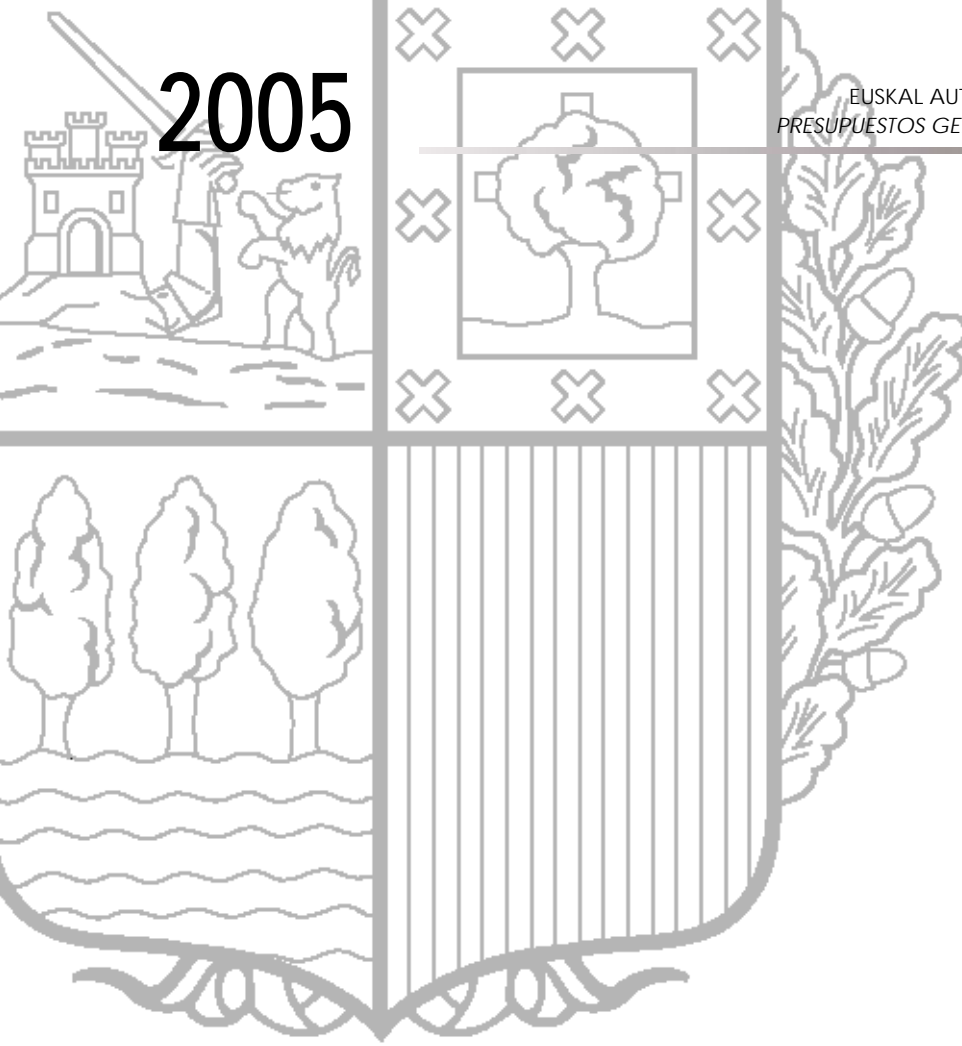
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Arabako Ospitale Psikiatrikoa eta Ospitalez Kanpoko Osasun Mentala
Hospital Psiquiátrico y Salud Mental Extrahospitalaria de Araba

H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba

KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			63.106
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			63.106
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		5.030	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		5.030	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		22.574	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		22.574	
226	Altzariak. Mobiliario.		35.502	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		35.502	
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				63.106

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			63.106
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			63.106
101	Fondo soziala. Fondo social.		63.106	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		63.106	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	63.106		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				63.106

H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				1.502.112
1. EROSKETAK COMPRAS				1.002.524
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		446.332	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		180.925	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		29.260	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		83.102	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		52.755	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		210.150	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		3.595	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		39.443	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		71.378	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		53.054	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		285	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		8.141	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		34.254	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				499.588
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		4.646	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	1.923		
2	Beste enpresa batzuk. <i>Otras empresas.</i>	2.723		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		494.942	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		43	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		156.643	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		192.667	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		48.864	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		96.725	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				16.505.166
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		12.613.166	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		2.864.476	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		3.008.320	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		4.536.667	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		246.247	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		445.341	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		1.396.823	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		115.292	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		24.755	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		24.755	
642	Gizarte segurantzak, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		3.724.492	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistematarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		76.364	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		11.034	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		55.355	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			1.342.684
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		15.108	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		1.327.576	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			884.458
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			831.946
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		77.736	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		44.943	
6212	Errentamenduak, instalazio teknikoak. <i>Arrendamientos de instalaciones técnicas.</i>		1.311	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		27.021	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		200	
6217	Errentamenduak, informazioa prozesatzeko ekipamenduenak. <i>Arrendamientos de equipos para proceso de información.</i>		132	
6219	Bestelako errentamendu eta kanonak. <i>Otros arrendamientos y cánones.</i>		4.129	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		120.379	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		42.146	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		15.940	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		10.902	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		2.327	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		15.469	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6226	Altzariak. Mobiliario.		30.143	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		180	
6228	Garraio osagaiak. Elementos de transporte.		1.420	
6229	Bestelako ibilgetua. Otro inmovilizado.		1.852	
624	Garraioak. Transportes.		22.038	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		405	
6270	Publizitatea eta propaganda. Publicidad y propaganda.		405	
628	Hornidurak. Suministros.		221.219	
6280	Energia elektrikoa. Energía eléctrica.		71.250	
6281	Ura. Agua.		17.985	
6282	Gasa. Gas.		126.356	
6289	Bestelako hornidurak. Otros suministros.		5.628	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		390.169	
6290	Bulego-gastuak. Gastos de oficina.		6.602	
6291	Komunikazioak. Comunicaciones.		37.044	
6292	Pertsonalaren hautaketa eta sarrera gastuak. Gastos de selección e incorporación de personal.		285	
6293	Bidaia-gastuak. Gastos de viaje.		25.153	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. Gastos de reuniones, conferencias y cursos.		17.706	
6295	Argitalpenak. Publicaciones.		8.386	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. Gastos de libros y otras publicaciones.		35.504	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. Otros servicios diversos.		259.489	
1	Bestelako hainbat zerbitzu. Otros servicios diversos.	259.489		
2.	ZERGAK TRIBUTOS			52.512
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				20.234.420

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			18.793.298
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EA EKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			18.582.861
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		18.582.861	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		12.570.012	
1	Programa-Kontratua, Osasun saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	12.570.012		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		6.012.849	
1	Programa-Kontratua, Osasun saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	6.012.849		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			210.437
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		157.377	
7000	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		131.845	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		25.532	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		35.817	
7010	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		33.970	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.847	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		16.152	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		10.230	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		5.922	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		1.091	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.091	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			52.438
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		52.437	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		1	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			46.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			46.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			1.342.684
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			1.342.684
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				20.234.420

H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainkeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	48.547	(14.559)
B) Ibilgetua Inmovilizado	9.269.019	10.548.597	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	187.083	123.977
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	272.350	287.458	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	5.487	5.487	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	344.471	344.471	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(138.536)	(138.536)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(77.608)	(62.500)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	8.986.314	10.250.784	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	11.325.545	11.325.545	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	9.132.455	10.475.139
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	80.968	80.968	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	8.838.502	10.181.186
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	152.302	147.272	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald.banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	293.953	293.953
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	4.281.052	4.222.976	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	125.307	125.307
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	155.339	155.339	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(7.008.892)	(5.681.316)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	10.355	10.355	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	10.355	10.355	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatuak Activo circulante	2.751.498	2.751.498	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	2.714.208	2.714.208
II. Izakinak Existencias	71.069	71.069	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	1.254.793	1.254.793
III. Zordunak Deudores	1.884.299	1.884.299	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	1.459.415	1.459.415
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	15.513	15.513			
VI. Altxortegia Tesorería	780.617	780.617			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	12.020.517	13.300.095	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	12.020.517	13.300.095

H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA
CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	63.106	63.106
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	63.106	63.106	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	63.106	63.106
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	63.106	63.106	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	63.106	63.106	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	63.106	63.106
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba

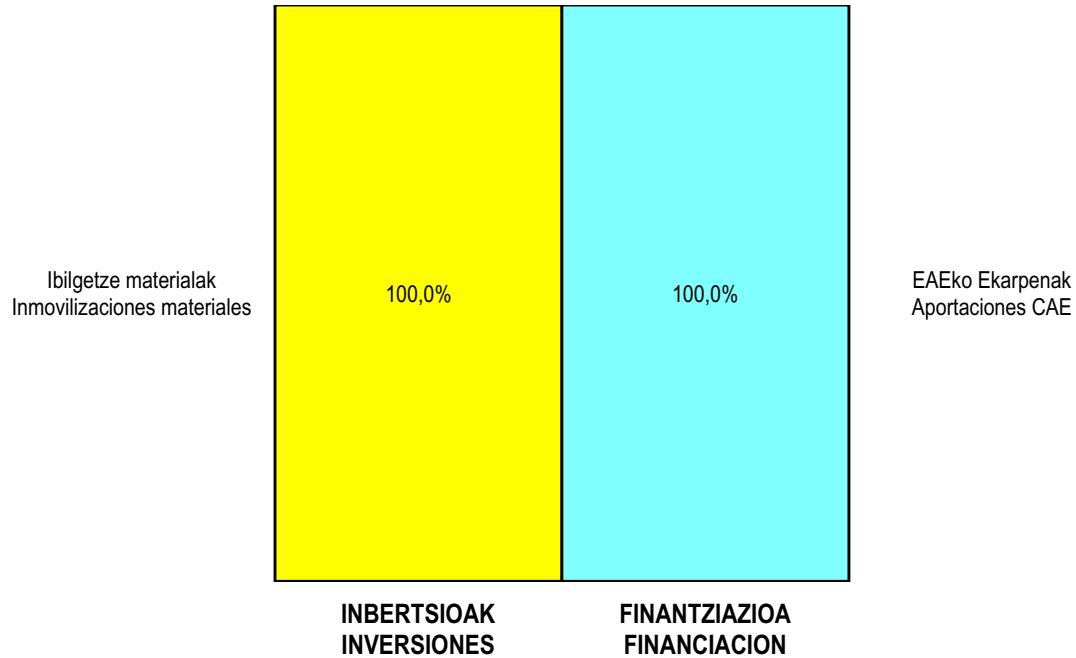
AURREKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

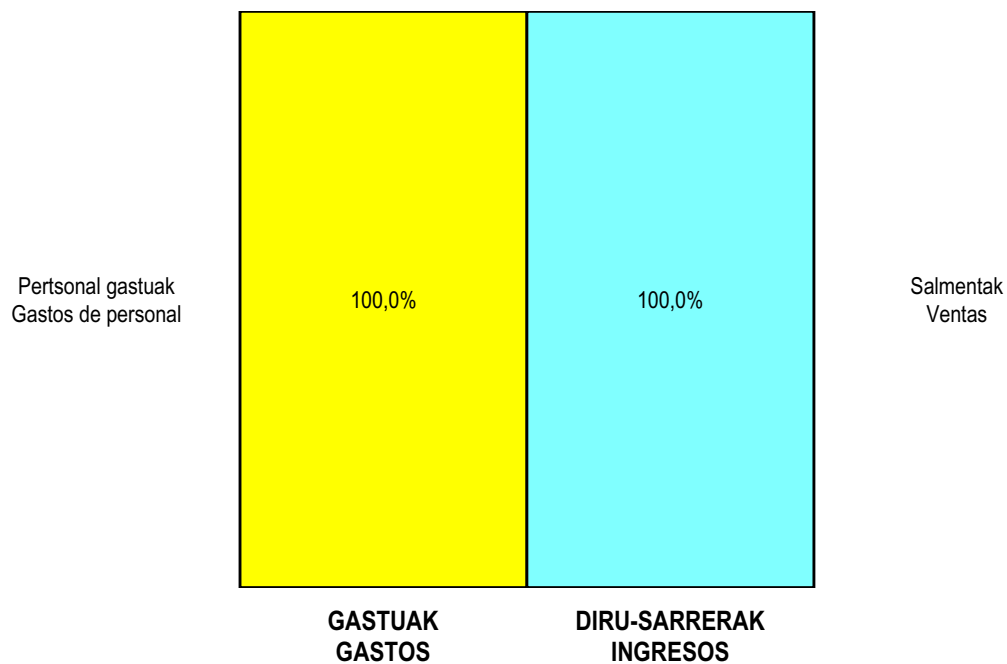
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	18.793.298	17.716.868
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	1.502.112	1.174.538	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	18.793.298	17.716.868
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	16.505.166	16.005.306	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater. berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater. recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	12.648.955	12.077.037	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	3.856.211	3.928.269	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	52.438	100.298
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	1.342.684	701.472	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	52.438	50.300
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	49.998
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	884.458	687.322			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	831.946	648.880			
b) Zergak <i>Tributos</i>	52.512	38.442			
I. USTIAPENEN MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEN GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	1.388.684	751.472
7. Gastu finantzarioak eta asimilatutak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatutak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	46.000	50.000
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	46.000	50.000	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	1.342.684	701.472
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	1.342.684	701.472
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	1.342.684	701.472	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

H. Psiquiátrico y Salud Mental Extrah. Araba

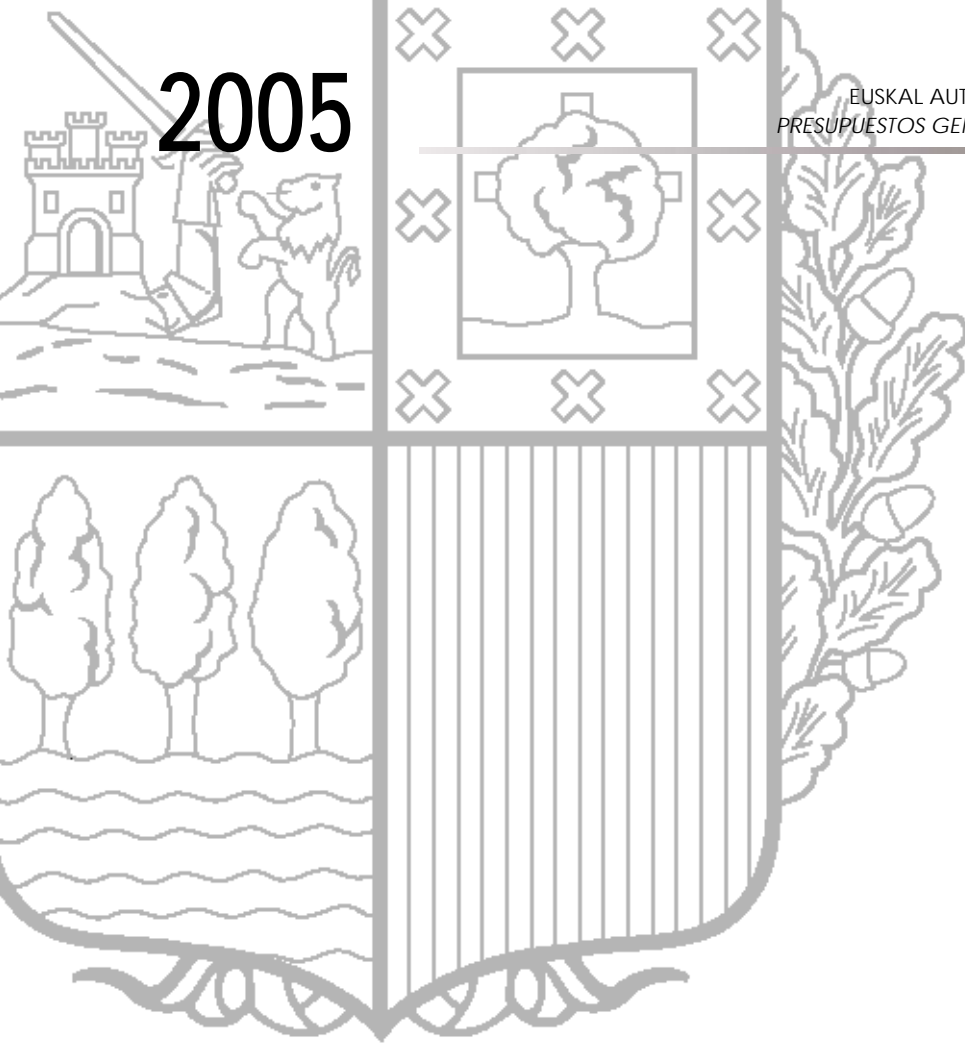
KAPITAL AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Lezako Ospitalea
Hospital Leza

Hospital Leza - Lezako Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			123.883
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			123.883
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		32.237	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		32.237	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		35.216	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		10.216	
2253	Klimatizazioa. Climatización.		25.000	
1	Osasun ur otza Agua fría sanitaria	25.000		
226	Altzariak. Mobiliario.		36.430	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		36.430	
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		20.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	20.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 30 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				123.883

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			123.883
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			123.883
101	Fondo soziala. Fondo social.		123.883	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		123.883	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	123.883		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				123.883

Hospital Leza - Lezako Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				643.118
1. EROSKETAK COMPRAS				567.183
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. Compras de productos farmacéuticos.		141.862	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. Compras de material sanitario de consumo.		179.262	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. Compras de instrumental y pequeño utillaje.		6.300	
603	Erosketak: Elikagaiak. Compras de productos alimenticios.		147.300	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. Compras de vestuario, lencería y calzado.		9.500	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. Compras de otros aprovisionamientos.		82.959	
6051	Erosketak: Erregaiak. Compras de Combustibles.		14.500	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. Compras de Repuestos.		5.200	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. Compras de Materiales para reparaciones y conservación.		18.900	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. Compras de Material de limpieza y aseo.		34.800	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. Compras de materiales para docencia e investigación.		759	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. Compras de material informático inventariable.		1.800	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. Compras de Materiales de oficina y diversos.		7.000	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				75.935
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.		2.023	
1	Osatek. Osatek.	2.023		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.		73.912	
6070	Garbitegia. Lavandería.		7.102	
6071	Garbiketa. Limpieza.		2.011	
6072	Segurtasuna. Seguridad.		48.237	
6073	Zaharberritze. Restauración.		8.000	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. Otros trabajos y servicios.		8.562	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				4.850.651
640	Soldata eta alokairuak. Sueldos y salarios.		3.744.168	
6400	Osasun lizentziadunak. De licenciados sanitarios.		606.280	
6401	Osasun teknikoak. De técnicos sanitarios.		987.288	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		843.200	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		51.300	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		130.200	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		879.200	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		246.700	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		1.081.267	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistematarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		25.164	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		52	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			239.989
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		80.549	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		159.440	
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			119.503
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			118.100
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		1.248	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		812	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		188	
6219	Bestelako errentamendu eta kanonak. <i>Otros arrendamientos y cánones.</i>		248	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		30.955	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		11.666	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		4.500	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		8.735	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		1.500	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		2.823	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		996	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		235	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		500	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		11.000	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		400	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		400	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		48.770	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		44.521	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		1.500	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		1.900	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		849	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		25.727	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		500	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		12.600	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		5.330	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		700	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		3.000	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		3.597	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			1.403
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				5.853.261

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA <i>IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS</i>			5.588.958
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			5.412.958
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		5.412.958	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		4.503.965	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, departamento de Sanidad.</i>	4.503.965		
7045	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		100.000	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	100.000		
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		110.000	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	110.000		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		698.993	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	698.993		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			176.000
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		172.141	
7010	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		172.141	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		2.737	
7025	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		206	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		2.531	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		1.122	
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		142	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		980	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			16.114
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		1.480	
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios de investigación.</i>		12.000	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	12.000		
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>		2.634	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			8.200
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			8.200
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			239.989
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			239.989
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				5.853.261

Hospital Leza - Lezako Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	354.412	230.529
B) Ibilgetua Inmovilizado	2.937.559	3.053.665	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	447.122	323.239
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	2.551.749	2.632.299	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	397	397	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	2.965.729	2.965.729	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(92.710)	(92.710)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(414.377)	(333.827)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	376.914	412.470	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	388.426	356.189	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	2.553.440	2.793.429
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	675.352	603.706	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	47.633	287.622
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	20.863	863	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald.banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	2.505.807	2.505.807
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	73.733	73.733	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	5.775	5.775
8. Amortizazioak Amortizaciones	(781.460)	(622.021)	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	8.896	8.896	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	8.896	8.896	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
D) Aktibo zirkulatuzailea Activo circulante	1.072.852	1.072.852	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
II. Izakinak Existencias	177.313	177.313	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	1.096.784	1.096.784
III. Zordunak Deudores	784.836	784.836	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	289	289
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	3.107	3.107	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	639.820	639.820
VI. Altxortegia Tesorería	107.596	107.596	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	456.675	456.675
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	4.010.411	4.126.517	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	4.010.411	4.126.517

Hospital Leza - Lezako Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	123.883	258.883
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	123.883	258.883	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	123.883	258.883
a) Ibilgetze immaterialak <i>Inmovilizaciones inmateriales</i>	----	180.000	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	123.883	78.883	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	123.883	258.883	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	123.883	258.883
APLIKAZIOEN GAIKEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAIKEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Leza - Lezako Ospitalea

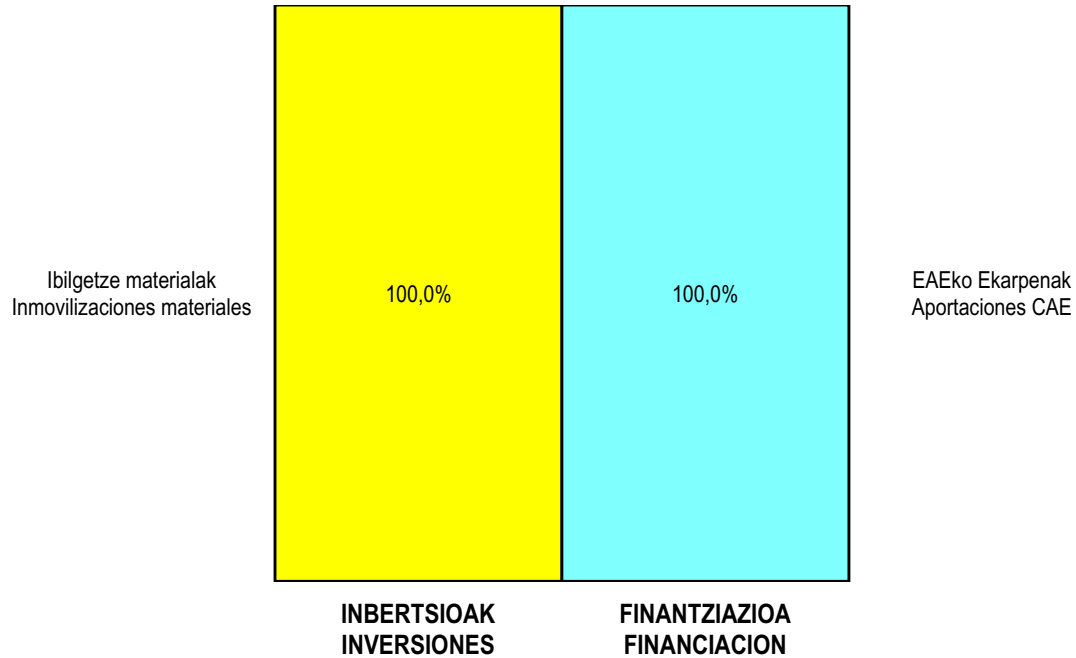
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

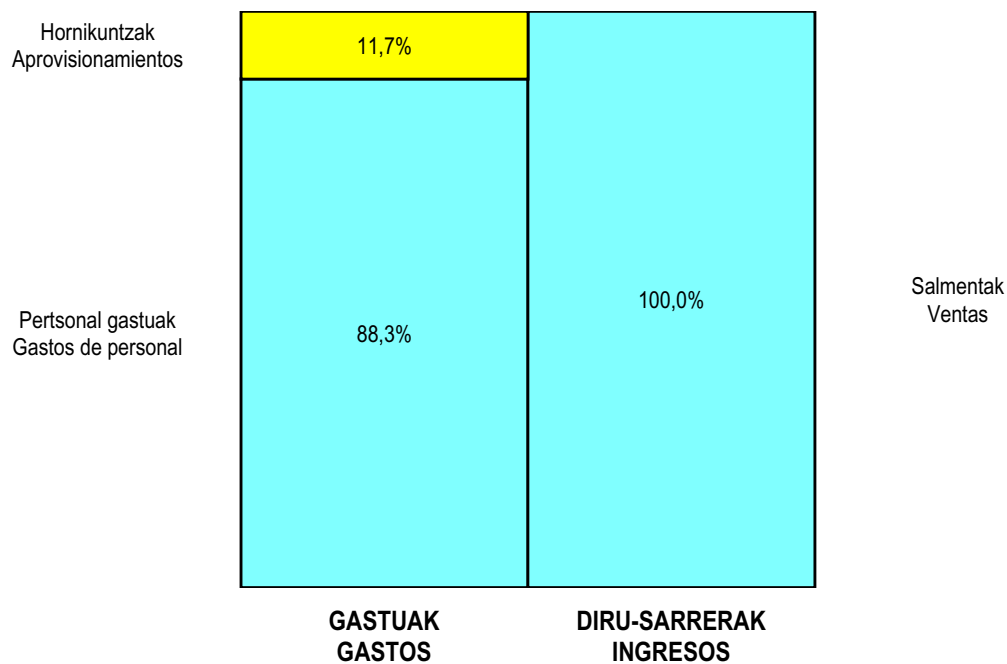
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	5.588.958	5.135.797
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	643.118	511.465	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	5.588.958	5.135.797
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	4.850.651	4.604.118	2. Izaki gehitu, subprduk, hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	3.744.168	3.548.330	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	1.106.483	1.055.788	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	16.114	43.282
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	239.989	169.601	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	13.480	3.305
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	39.977
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	119.503	75.496	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	2.634	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	118.100	74.195			
b) Zergak <i>Tributos</i>	1.403	1.301			
I. USTIAPENeko MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENeko GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	248.189	181.601
7. Gastu finantzarioak eta asimilatua <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzekoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatua <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	8.200	12.000
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	8.200	12.000	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	239.989	169.601
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	239.989	169.601
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	239.989	169.601	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Leza - Lezako Ospitalea

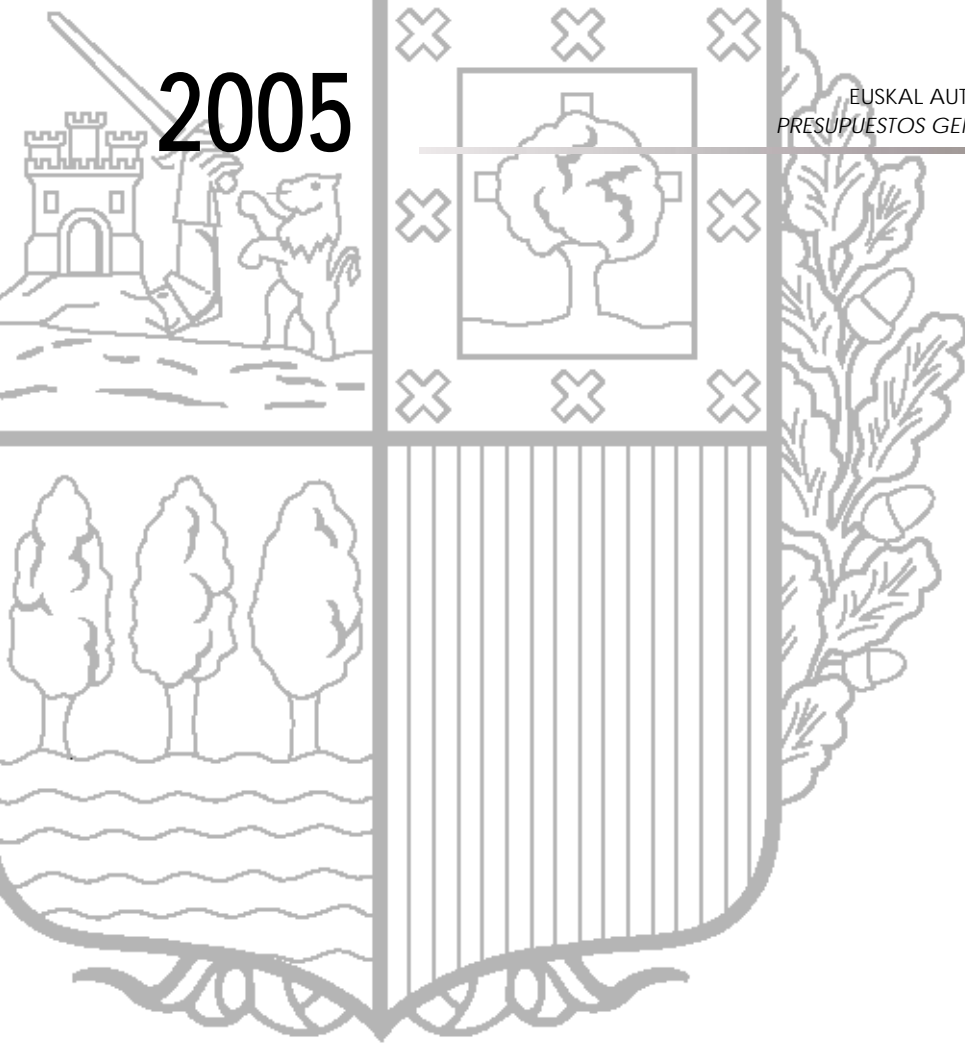
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Gipuzkoako Ekialdeko Eskualdea
Comarca Gipuzkoa-Este

Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			3.298.525
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			3.298.525
221	Eraikinak. Construcciones.		115.365	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		115.365	
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		63.900	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		63.900	
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		425	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		425	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		60.000	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		60.000	
226	Altzariak. Mobiliario.		148.835	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. Mobiliario de uso no clínico.		148.835	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		2.900.000	
1	Osasun zentro berria (Amara) Nuevo centro de salud (Amara)	2.500.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 1.600 M			
2	Osasun zentro berria (Zarautz) Nuevo centro de salud (Zarautz)	400.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 2.600 M ; 2007 : 2.500 M			
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		10.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	10.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 10 M ; 2007 : 10 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				3.298.525

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			3.298.525
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			3.298.525
101	Fondo soziala. Fondo social.		3.298.525	

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1010	Fondo Soziala. EAeko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		3.298.525	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAek, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	3.298.525		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				3.298.525

Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.

USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				3.569.847
1. EROSKETAK COMPRAS				2.086.519
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		370.978	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		1.190.800	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		78.000	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		16.500	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		430.241	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		43.200	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		11.290	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		12.300	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		63.670	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		2.550	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		120.150	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		177.081	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJO REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				1.483.328
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		20.950	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	11.772		
2	Beste enpresa batzuk. <i>Otras empresas.</i>	9.178		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.462.378	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		1.408.375	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		52.000	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		2.003	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				41.101.262
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		33.137.166	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		17.541.166	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		8.929.500	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		758.000	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		253.000	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		4.356.000	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		23.500	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		1.276.000	
641	Kalteordainak. <i>Indemnizaciones.</i>		98.442	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		98.442	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		7.368.498	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		486.300	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		9.258	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		1.598	
IV.	AMORTIZAZIOAK <i>AMORTIZACIONES</i>			1.398.992
680	Amortizazioa, hastapen gastuena. <i>Amortización de gastos de establecimiento.</i>		14.372	
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		523.907	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		860.713	
VI.	USTIAPENEO BESTE ZENBAIT GASTU <i>OTROS GASTOS DE EXPLOTACION</i>			1.323.160
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			1.302.205
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		23.800	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		17.826	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		5.974	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		566.260	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		303.030	
1	Eraikinak. <i>Construcciones</i>	303.030		
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		197.580	
6223	Makinaria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		10.890	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		12.870	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		5.830	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		17.780	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		18.280	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		10.470	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		3.550	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		6.920	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
624	Garraioak. Transportes.		79.030	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		22.730	
6270	Publizitatea eta propaganda. Publicidad y propaganda.		1.544	
6275	Protokolo eta ordezkariaritzaren arretak. Atenciones protocolarias y representación.		21.186	
628	Hornidurak. Suministros.		303.760	
6280	Energia elektrikoa. Energía eléctrica.		219.266	
1	Energia elektrikoa. Energía eléctrica.	219.266		
6281	Ura. Agua.		34	
6282	Gasa. Gas.		10.370	
6283	Erregaiak. Combustibles.		61.250	
6289	Bestelako hornidurak. Otros suministros.		12.840	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		296.155	
6290	Bulego-gastuak. Gastos de oficina.		18.280	
6291	Komunikazioak. Comunicaciones.		179.616	
6293	Bidaia-gastuak. Gastos de viaje.		29.640	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. Gastos de reuniones, conferencias y cursos.		2.704	
6295	Argitalpenak. Publicaciones.		490	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. Gastos de libros y otras publicaciones.		19.270	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. Otros servicios diversos.		46.155	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			20.955
VIII.	GASTU FINANTZARIOAK GASTOS FINANCIEROS			880
4.	BESTELAKO GASTU FINANTZARIOAK OTROS GASTOS FINANCIEROS			880
		GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS		47.394.141

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			45.874.258
1.	SALMENTAK VENTAS			18
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. Ventas de subproductos y residuos.		18	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			45.729.636

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		45.729.636	
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		45.729.636	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	45.729.636		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			144.604
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		14.000	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		14.000	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		5.500	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		5.500	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		116.104	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		116.104	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		9.000	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		9.000	
IV.	USTIAPENEO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			70.891
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		95	
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		105	
758	Diru-sarrerak argitalpenak saltzeagatik. <i>Ingresos por ventas de publicaciones.</i>		555	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		20.150	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>		49.986	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			50.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			50.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			1.398.992
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			1.398.992
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				47.394.141

Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	5.759.672	2.461.147
B) Ibilgetua Inmovilizado	34.126.789	32.227.256	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	5.747.392	2.448.867
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	56.289	70.661	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	18.671.026	19.194.933	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	541	541	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	21.424.379	21.424.379	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	12.280	12.280
7. Amortizazioak Amortizaciones	(2.753.894)	(2.229.987)	VI. Galdututako irabaziak (mozkina edo galerak) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	15.376.296	12.938.484	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	9.841.238	9.725.873	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Ingresos a distribuir en varios ejercicios	28.443.842	29.842.834
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utilaje	1.443.089	1.378.764	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	8.992.185	10.391.177
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	3.292.412	3.083.577	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	19.451.657	19.451.657
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	5.529.367	2.619.367	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	237.607	237.607
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	1.059.851	1.059.851	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(5.789.661)	(4.928.948)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	23.178	23.178	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	23.178	23.178	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos pes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulantea Activo circulante	8.305.512	8.305.512	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	7.991.180	7.991.180
II. Izakinak Existencias	453.497	453.497	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	393	393
III. Zordunak Deudores	4.925.490	4.925.490	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	4.833.390	4.833.390
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	83.201	83.201	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	3.157.397	3.157.397
VI. Altxortegia Tesorería	2.843.324	2.843.324			
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	42.432.301	40.532.768	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	42.432.301	40.532.768

Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Ballabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Ballabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	3.298.525	2.361.744
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	3.298.525	2.361.744	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	3.298.525	2.361.744
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	3.298.525	2.361.744	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzeako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	3.298.525	2.361.744	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	3.298.525	2.361.744
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altzortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.

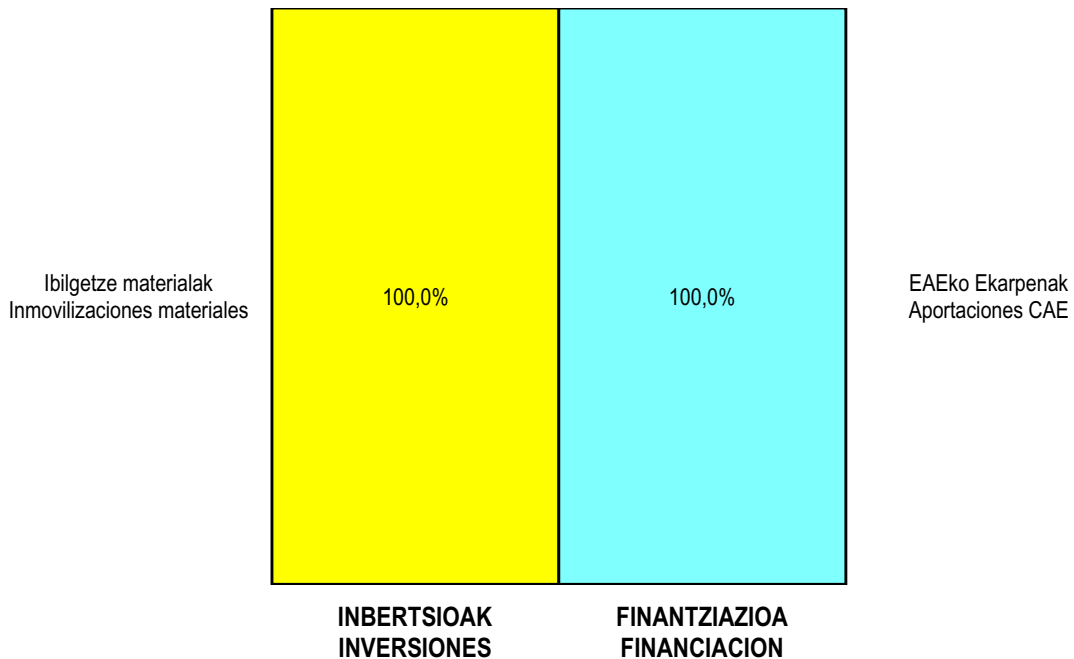
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

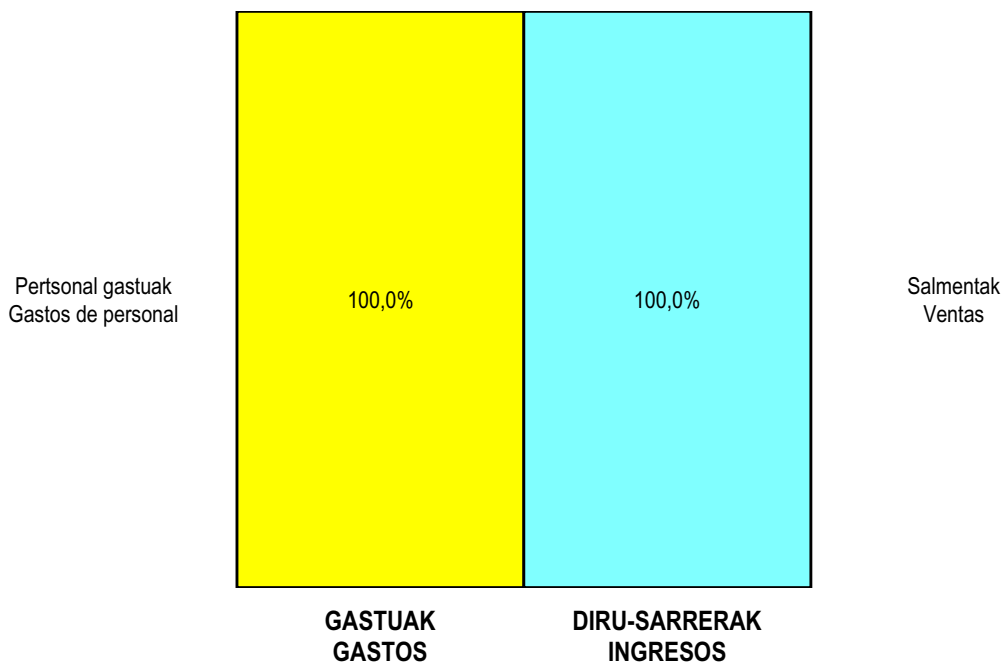
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	45.874.240	43.038.772
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	3.569.847	3.069.344	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	45.874.240	43.038.772
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	41.101.262	38.787.206	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdtos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	33.244.866	31.375.708	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	7.856.396	7.411.498	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	70.909	----
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	1.398.992	1.106.915	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	20.923	----
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	49.986	----
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	1.323.160	1.295.522			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	1.302.205	1.274.257			
b) Zergak <i>Tributos</i>	20.955	21.265			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	1.448.112	1.220.215
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	880	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
c) Besterekiko zor eta gastu asimilatuengatik <i>Por deudas con terceros y gastos asimilados</i>	880	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	50.000	113.300
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	49.120	113.300	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	1.398.992	1.106.915
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatik <i>Perdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleiti. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	1.398.992	1.106.915
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	1.398.992	1.106.915	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Comarca Gipuzkoa-Este - Gipuzkoako Ekialdeko esk.

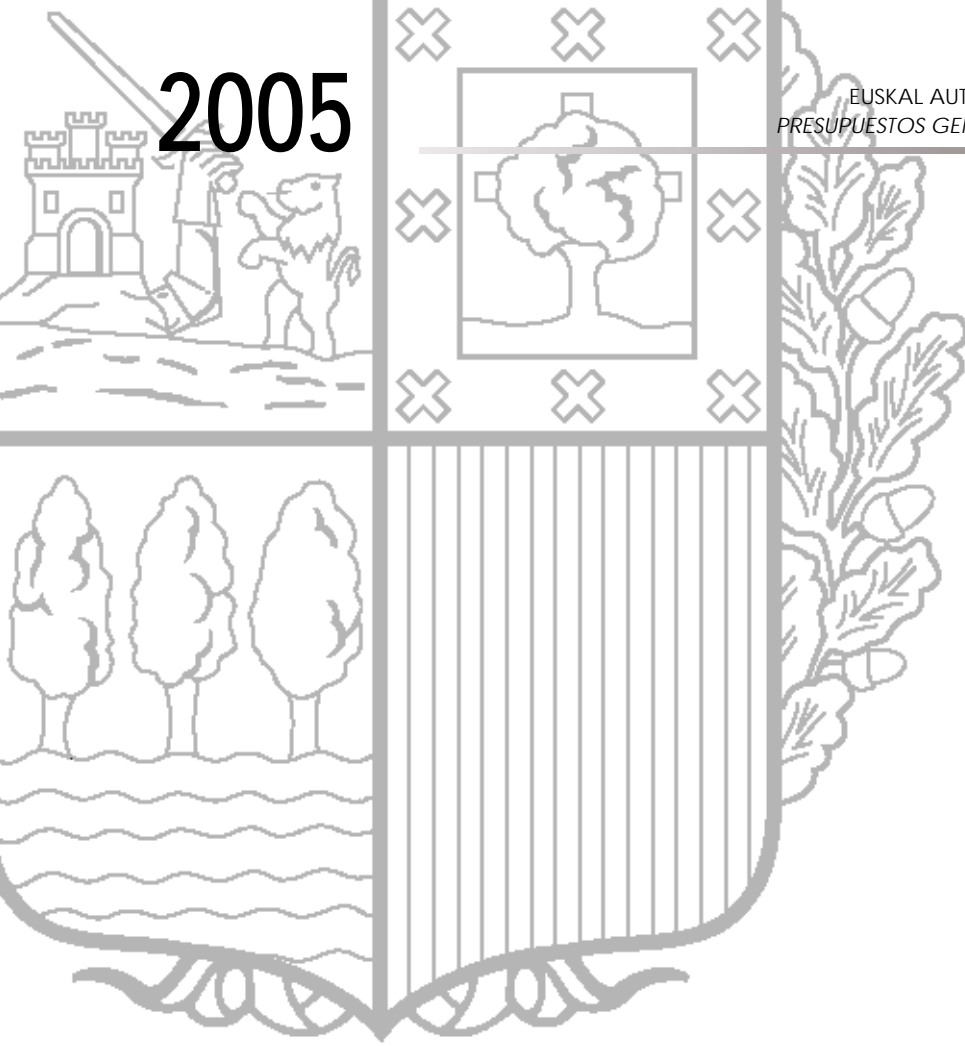
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Gipuzkoako Mendebaldeko Eskualdea
Comarca Gipuzkoa-Oeste

Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			1.934.795
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			1.934.795
221	Eraikinak. Construcciones.		100.000	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		100.000	
1	Osasun zentro berria (Mutriku) Nuevo centro de salud (Mutriku)	100.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 380 M			
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		165.892	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		165.892	
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		62.573	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		62.573	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		91.330	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		91.330	
226	Altzariak. Mobiliario.		50.000	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. Mobiliario de uso no clínico.		50.000	
1	Altzari orokorra eta bulegokoa (Arrasate) Mobiliario General y de Oficina (Arrasate)	50.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 50 M			
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		1.460.000	
1	Osasun zentro berria (Beasain) Nuevo centro de salud (Beasain)	360.000		
.	Lehendik agindutako gastua Gasto comprometido en años anteriores			
2	Arrasateko anbulatorioa eraberritzea Reforma ambulatorio de Arrasate	1.100.000		
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		5.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	5.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 5 M ; 2007 : 5 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				1.934.795

Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.

USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				2.729.390
1. EROSKETAK COMPRAS				1.590.500
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		264.204	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		1.042.021	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		31.775	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		3.842	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		248.658	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		90.773	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		4.250	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		10.590	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		41.000	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		47.400	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		54.645	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				1.138.890
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		27.869	
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.111.021	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		1.098.306	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		12.215	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		500	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				34.121.653
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		27.050.732	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		12.934.775	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		8.350.546	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		732.984	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		212.599	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		3.505.892	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		113.617	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		1.200.319	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
641	Kalteordainak. <i>Indemnizaciones.</i>		62.940	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		62.840	
6412	Ordezkapenen kalteordainak. <i>Indemnizaciones sustituciones.</i>		100	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad Social a cargo de la empresa.</i>		6.718.224	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		267.180	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		20.097	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		2.480	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			1.230.232
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		424.122	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		806.110	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			1.125
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			1.154.808
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			1.124.908
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		3.878	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		3.848	
6214	Errentamenduak, tresna eta erremintak. <i>Arrendamientos de instrumental y utillaje.</i>		3	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		27	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		429.037	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		119.430	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		120.286	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		138.993	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		33.745	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		8.826	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		6.877	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		880	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		17.750	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		17.750	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		122.272	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		6.997	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		5.639	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6275	Protokolo eta ordezkari-tza arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		1.358	
628	Hornidurak. Suministros.		235.392	
6280	Energia elektriko. <i>Energía eléctrica.</i>		184.899	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		44.585	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		2.254	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		3.654	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		309.582	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		5.655	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		156.062	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		54.578	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		7.550	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		4.146	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		2.175	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		5.420	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		73.996	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			29.900
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				39.237.208

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			37.947.976
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			37.588.390
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		37.588.390	
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		1.262.900	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	1.262.900		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		36.325.490	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	36.325.490		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			359.586
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		18.416	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		18.416	

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		16.187	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		16.187	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		306.444	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		306.444	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		18.539	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		18.539	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			59.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS			59.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			1.230.232
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			1.230.232
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				39.237.208

Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	3.718.032	1.783.237
B) Ibilgetua Inmovilizado	20.561.660	19.857.097	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	3.763.823	1.829.028
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	10.537.767	10.961.890	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	2.254	2.254	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	12.704.194	12.704.194	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(45.791)	(45.791)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(2.168.681)	(1.744.558)	VI. Galdututako irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	10.011.168	8.882.482	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	8.317.926	8.217.926	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Ingresos a distribuir en varios ejercicios	17.132.428	18.362.660
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utilaje	1.625.371	1.396.906	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	5.815.016	7.045.248
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	3.124.252	2.982.922	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	11.317.412	11.317.412
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	1.950.521	485.521	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	37.384	37.384
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	1.152.952	1.152.952	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(6.159.854)	(5.353.745)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	12.725	12.725	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	12.725	12.725	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzeko Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos pes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	7.300.593	7.300.593	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	6.974.409	6.974.409
II. Izakinak Existencias	292.394	292.394	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	7.595	7.595
III. Zordunak Deudores	4.452.382	4.452.382	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	3.488.854	3.488.854
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	36.374	36.374	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	3.477.960	3.477.960
VI. Altxortegia Tesorería	2.519.443	2.519.443			
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	27.862.253	27.157.690	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	27.862.253	27.157.690

Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Ballabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Ballabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	1.934.795	1.481.727
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	1.934.795	1.481.727	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	1.934.795	1.481.727
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	1.934.795	1.481.727	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzeako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	1.934.795	1.481.727	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	1.934.795	1.481.727
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altzortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.

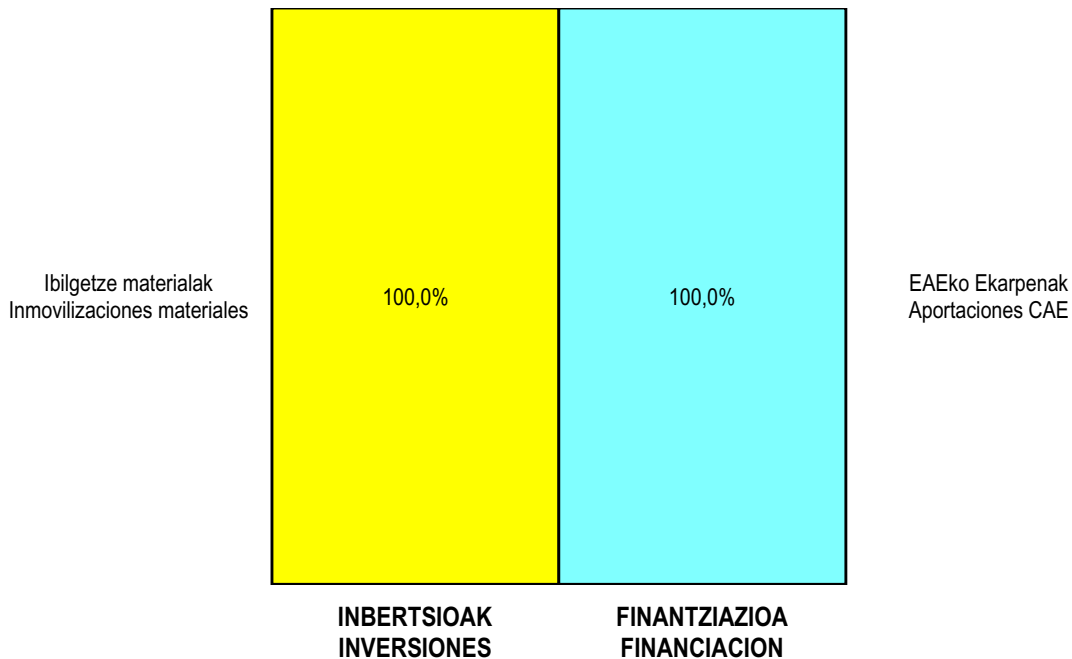
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

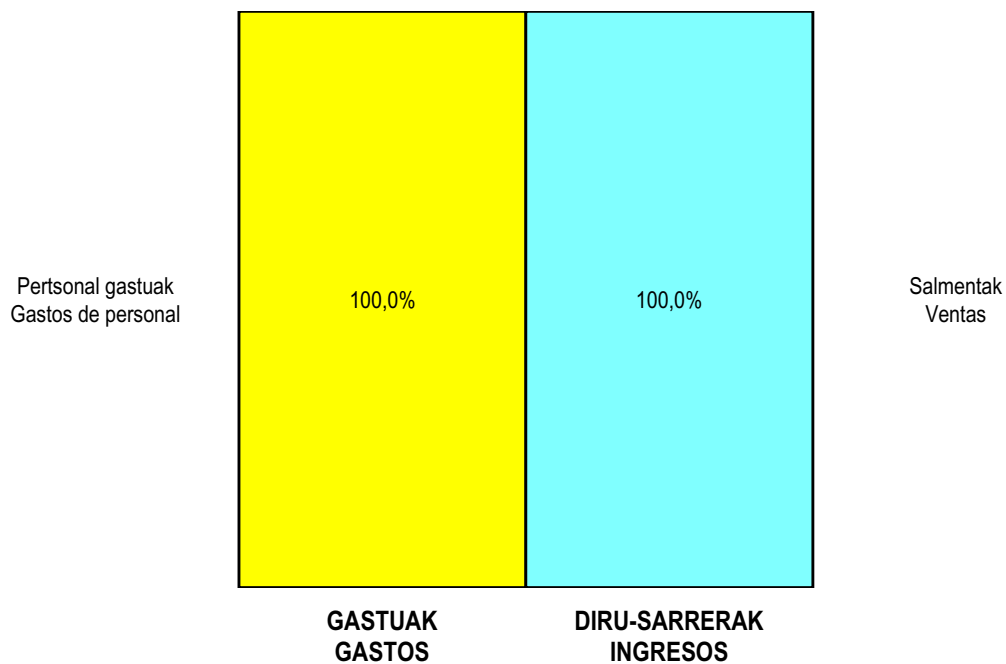
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	37.947.976	37.929.013
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	2.729.390	2.695.623	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	37.947.976	37.929.013
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	34.121.653	34.250.387	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	27.133.769	27.721.381	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	6.987.884	6.529.006	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	----	1.545
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	1.230.232	1.101.821	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	----	1.545
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	1.125	----			
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	1.154.808	1.111.348			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	1.124.908	1.076.816			
b) Zergak <i>Tributos</i>	29.900	34.532			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	1.289.232	1.228.621
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	59.000	126.800
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	59.000	126.800	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	1.230.232	1.101.821
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Perdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleiti. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	1.230.232	1.101.821
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	1.230.232	1.101.821	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Comarca Gipuzkoa-Oeste - Gipuzkoako Mendeb. Esk.

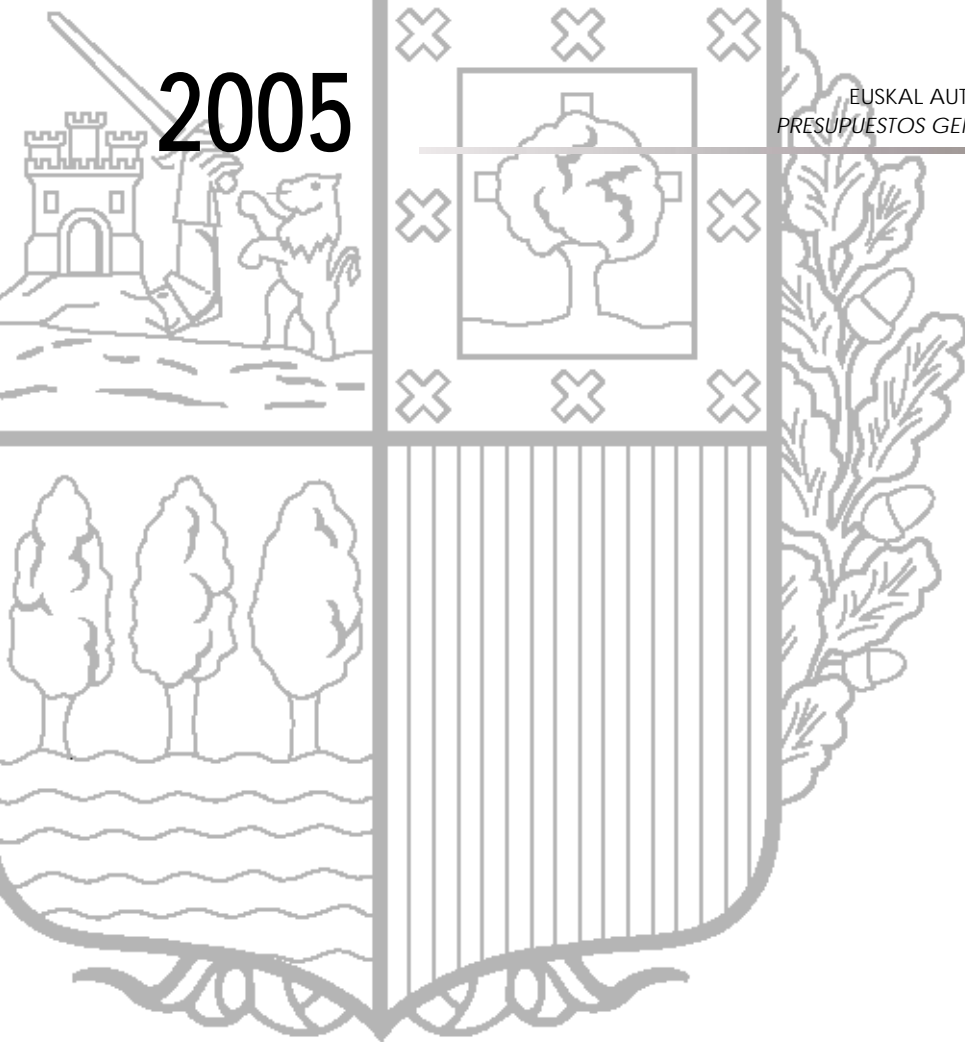
KAPITAL AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Donostia Ospitalea
Hospital Donostia

Hospital Donostia - Donostia Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				5.855.001
1. IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES				2.447.265
216	Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.		987.265	
2161	Eskubideak, adskripzioan jasotako eraikinen gainekoak. Derechos sobre construcciones recibidas en adscripción.		987.265	
1	Bestelako lanak. Otras obras.	487.265		
2	Ospitalizazioa eraberritzea Reforma hospitalización	500.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 600 M			
219	Aurrerakinak, ibilgetze inmaterialarenak. Anticipos para inmovilizaciones inmateriales.		1.460.000	
1	Aldeak eraberritzea (ZIU) Reforma áreas (CIU)	1.460.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 2.500 M ; 2007 : 2.500 M			
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				3.407.736
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		1.459.826	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		1.459.826	
1	OTA TAC	300.000		
2	Ekografia Ecografía	125.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 125 M			
3	Erradiologia Radiología	26.500		
4	Ekipamendu kirurgikoa Equipamiento quirúrgico	45.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 45 M ; 2007 : 45 M			
5	Aldeak makineriaz hornitzea (ospitalizazioa) Equipamiento áreas (Hospitalización)	5.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 95 M			
6	Aldeak makineriaz hornitzea (laborategiak) Equipamiento áreas (Laboratorios)	200.000		
7	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	758.326		
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		18.600	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		18.600	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		138.600	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		138.600	
226	Altzariak. Mobiliario.		310.710	

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. <i>Mobiliario de uso clínico.</i>		310.710	
1	Erabilpen klinikorako altzariak <i>Mobiliario de uso clínico</i>	310.710		
231	Bideango eraikinak. <i>Construcciones en curso.</i>		1.050.000	
1	Aldeak eraberritzea (laborategiak) <i>Reforma áreas (Laboratorios)</i>	1.000.000		
2	Aldeak eraberritzea (oftalmologia) <i>Reforma áreas (Oftalmología)</i>	50.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 700 M			
233	Makineria eta aparatuak muntaketan. <i>Maquinaria y aparatos en montaje.</i>		80.000	
1	Ekipoak jartzea (hemodinamika) <i>Implantación equipos (Hemodinámica)</i>	80.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 100 M			
235	Bestelako instalazioak muntaketan. <i>Otras instalaciones en montaje.</i>		350.000	
1	Suteen kontrako instalazioak <i>Instalaciones contra incendios</i>	50.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 50 M ; 2007 : 50 M			
2	Instalazio elektrikoak <i>Instalaciones eléctricas</i>	300.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 400 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				5.855.001

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK <i>APORTACIONES DE ACCIONISTAS</i>			5.855.001
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA <i>SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			5.855.001
101	Fondo soziala. <i>Fondo social.</i>		5.855.001	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		5.855.001	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEK, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	5.855.001		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				5.855.001

Hospital Donostia - Donostia Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS			67.538.152
1.	EROSKETAK COMPRAS			55.831.341
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		25.157.410	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		25.744.072	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		988.458	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		1.393.493	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		308.497	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		2.239.411	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		10.414	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		285.300	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		765.802	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		469.775	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		43.022	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		187.883	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		477.215	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK <i>TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS</i>			11.706.811
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		4.322.999	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	3.688.366		
2	Beste enpresa batzuk. <i>Otras empresas.</i>	634.633		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		7.383.812	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		510.915	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		6.354.526	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		373.557	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		144.814	
III.	PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL			171.275.440
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		134.205.033	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		46.597.898	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		43.559.008	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		21.134.035	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		349.022	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		8.885.855	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		8.608.785	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		5.070.430	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		291.868	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		246.345	
1	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>	246.345		
6411	Behin-behineko kalteordainak. <i>Indemnizaciones temporales.</i>		44.714	
6412	Ordezkapenen kalteordainak. <i>Indemnizaciones sustituciones.</i>		809	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		34.547.468	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistematarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		1.460.877	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		42.472	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		727.722	
1	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>	727.722		
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			8.034.856
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		1.767.075	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		6.267.781	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			152.215
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			8.650.761
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			8.625.653
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		133.749	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		15.252	
6214	Errentamenduak, tresna eta erremintenak. <i>Arrendamientos de instrumental y utillaje.</i>		3.955	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		44.250	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		34.764	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		35.528	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		4.136.127	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		1.249.687	
1	Eraikinak. <i>Construcciones</i>	1.249.687		

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		28.625	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		1.550.263	
1	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>	1.550.263		
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		126.419	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		739.358	
1	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>	739.358		
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		169.255	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		5.735	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		6.484	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		260.301	
1	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>	260.301		
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		75.258	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		2.443	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		72.815	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		71.930	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		2.946.673	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		2.712.666	
1	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	2.712.666		
6281	Ura. <i>Agua.</i>		165.379	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		19.323	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		49.305	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		1.261.916	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		12.192	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		434.854	
1	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>	434.854		
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		101.576	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		62.851	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		2.121	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		3.249	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		217.435	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>	217.435		
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		427.638	
1	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>	427.638		
2.	ZERGAK TRIBUTOS			25.103
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE			5
VIII. GASTU FINANTZARIOAK GASTOS FINANCIEROS				2.146
4.	BESTELAKO GASTU FINANTZARIOAK OTROS GASTOS FINANCIEROS			1.278
6.	KANBIO-DIFERENTZIA NEGATIBOAK DIFERENCIAS NEGATIVAS DE CAMBIO			868
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				255.653.570

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I. NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS				246.354.774
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			241.862.659
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		241.862.659	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		154.143.595	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	154.143.595		
7045	Larrialdia. <i>Urgencias.</i>		10.101.210	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	10.101.210		
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		33.198.145	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	33.198.145		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		44.419.709	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	44.419.709		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			4.492.115
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		337.418	
7000	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		240.345	
7005	Larrialdia. <i>Urgencias.</i>		41.731	
7006	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		4.641	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		50.701	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		2.811.323	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7010	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		2.357.656	
7015	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		421.891	
7016	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		5.569	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		26.207	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		1.143.005	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		867.965	
7025	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		137.790	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		75.642	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		61.608	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		200.369	
7060	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		154.158	
7065	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		21.938	
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		5.012	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		19.261	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			1.081.940
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		94.424	
1	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias</i>	94.424		
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		363.446	
1	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>	363.446		
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios de investigación.</i>		444.894	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	354.848		
2	Beste batzuk. <i>Otros.</i>	90.046		
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		179.176	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			182.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			181.250
4.	KANBIO-DIFERENTZIA POSITIBOAK <i>DIFERENCIAS POSITIVAS DE CAMBIO</i>			750
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			8.034.856
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			8.034.856
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				255.653.570

Hospital Donostia - Donostia Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordaintzeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	9.335.139	3.480.138
B) Ibilgetua Inmovilizado	80.701.018	82.880.873	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	15.223.778	9.368.777
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaukipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	53.058.123	52.377.933	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	192.690	192.690	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	61.682.447	59.235.182	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(5.888.639)	(5.888.639)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(8.817.014)	(7.049.939)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	27.551.289	30.411.334	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	18.313.143	18.313.143	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	67.957.570	75.992.426
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	107.000	107.000	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	18.895.365	26.930.221
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	22.404.852	20.926.426	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald. banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	49.062.205	49.062.205
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	12.487.139	12.037.829	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	59.675	59.675
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	3.772.933	2.292.933	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	2.530.682	2.530.682	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaukip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(32.064.460)	(25.796.679)	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	91.606	91.606	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	91.606	91.606	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoa Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	30.244.618	30.244.618
D) Aktibo zirkulatuzailea Activo circulante	26.895.984	26.895.984	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	448.074	448.074
II. Izakinak Existencias	3.816.356	3.816.356	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	15.213.925	15.213.925
III. Zordunak Deudores	20.534.808	20.534.808	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	13.865.949	13.865.949
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	109.854	109.854	VII. Periodokatzegatikoko doikuntzak Ajustes por periodificación	716.670	716.670
VI. Altxortegia Tesorería	2.434.966	2.434.966			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	107.597.002	109.776.857	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	107.597.002	109.776.857

Hospital Donostia - Donostia Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	5.855.001	6.796.838
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	5.855.001	6.796.838	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	5.855.001	6.796.838
a) Ibilgetze immaterialak <i>Inmovilizaciones inmateriales</i>	2.447.265	3.597.232	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	3.407.736	3.199.606	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	5.855.001	6.796.838	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	5.855.001	6.796.838
APLIKAZIOEN GAIKEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAIKEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Donostia - Donostia Ospitalea

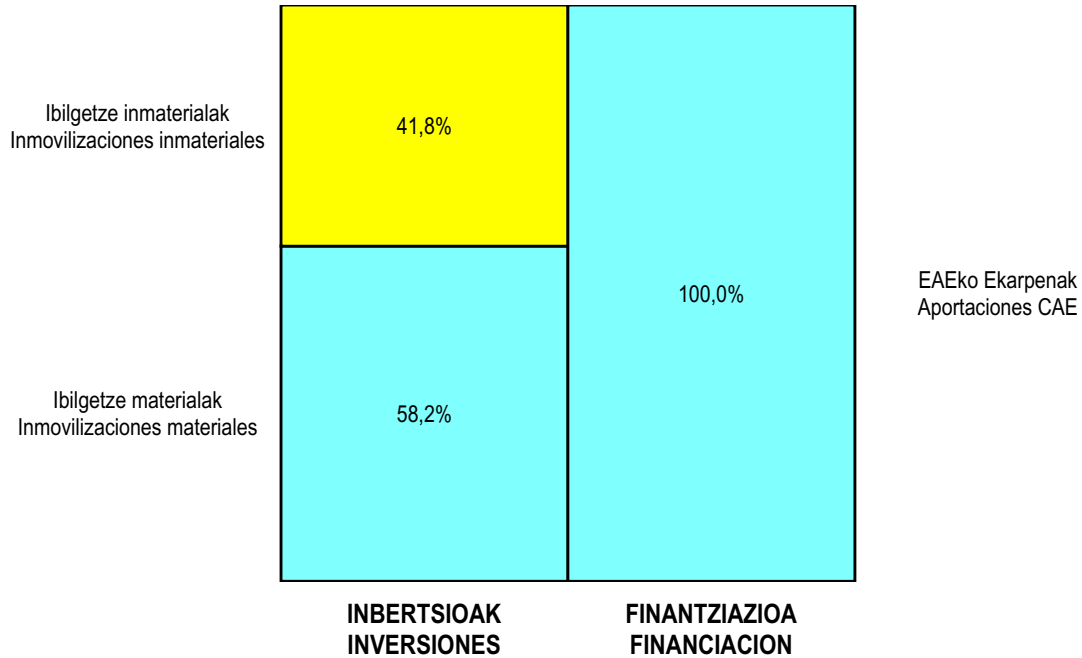
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

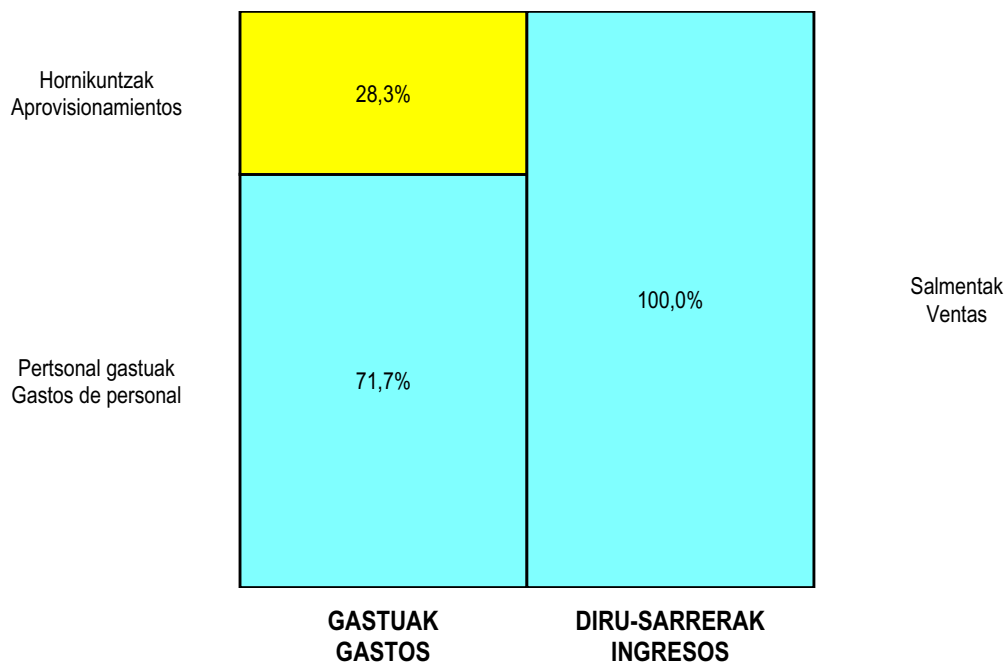
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izaki gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifiraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	246.354.774	225.561.496
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	67.538.152	59.520.789	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	246.354.774	225.561.496
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	171.275.440	160.444.763	2. Izaki gehitu, subprduk, hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	134.539.373	126.801.612	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	36.736.067	33.643.151	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	1.081.940	1.307.437
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	8.034.856	6.167.875	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	1.081.940	631.340
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	152.215	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	676.097
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	8.650.761	7.353.881			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	8.625.653	7.337.970			
b) Zergak <i>Tributos</i>	25.103	15.911			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	5	----			
I. USTIAPENEO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	8.214.710	6.618.375
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	1.278	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
c) Besterekiko zor eta gastu asimilatuengatik <i>Por deudas con terceros y gastos asimilados</i>	1.278	----	6. Diru-sarr, best. balore negoz.ta akt.ibilget.kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	181.250	450.500
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	868	----	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	750	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	179.854	450.500	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	8.034.856	6.167.875
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	9. Mozk.ibilg.inmat, mater.ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat, mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer, ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc.del inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak,akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekita. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	8.034.856	6.167.875
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	8.034.856	6.167.875	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Donostia - Donostia Ospitalea

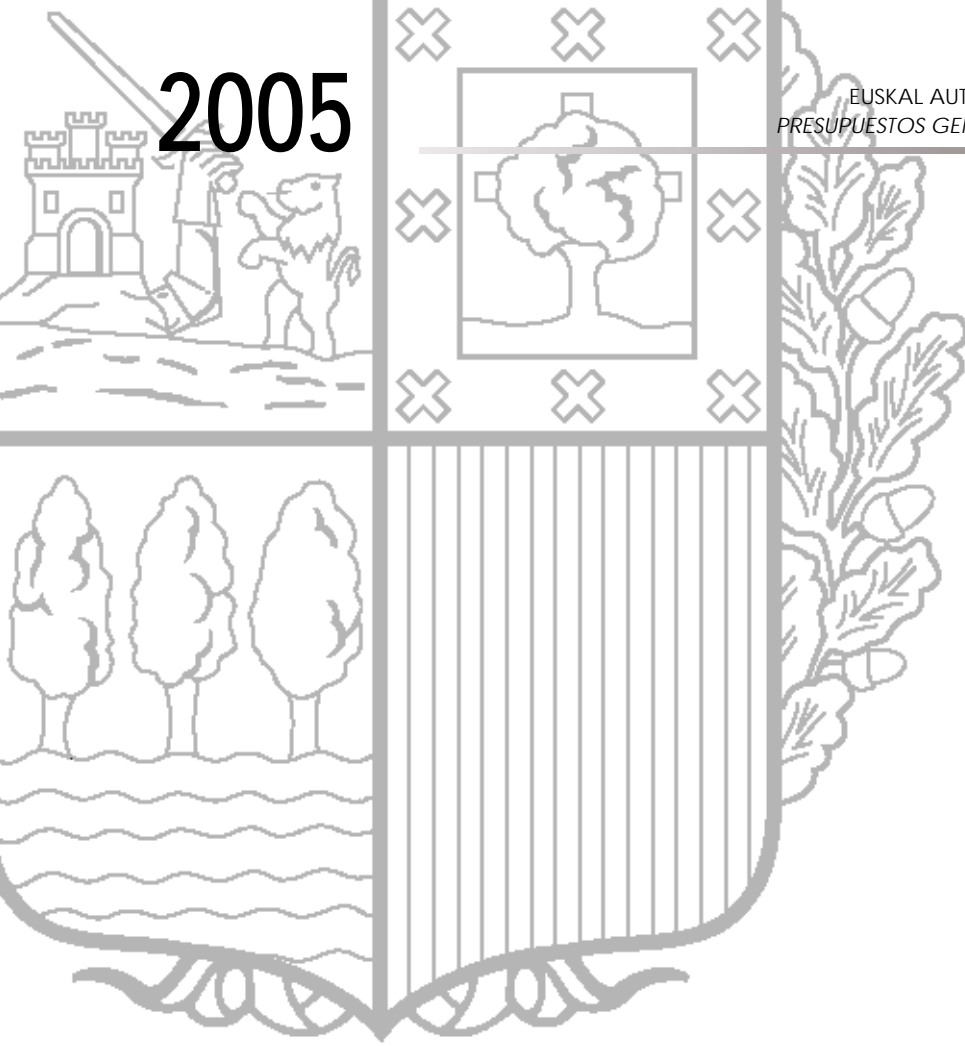
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Bidasoako Ospitalea
Hospital Bidasoa

Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				5.711.643
1. EROSKETAK COMPRAS				4.096.969
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		1.027.824	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		2.503.531	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		220.189	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		31.633	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		313.792	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		82.772	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		29.850	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		49.136	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		59.885	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		92.149	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				1.614.674
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		113.536	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	113.536		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.501.138	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		236.944	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		708.736	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		125.679	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		361.901	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		67.878	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				18.409.202
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		14.702.989	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		5.860.959	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		5.286.594	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		1.723.479	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		215.450	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		942.675	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		55.994	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		617.838	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		78.635	
6412	Ordezkapenen kalteordainak. <i>Indemnizaciones sustituciones.</i>		78.635	
642	Gizarte segurantzak, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		3.511.894	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		104.178	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		10.130	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		1.376	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			899.397
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		361.898	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		537.499	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			100.000
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			1.538.945
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			1.538.376
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		8.974	
6216	Errentamenduak, altzarietak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		8.974	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		943.646	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		132.516	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		386.337	
1	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>	386.337		
6223	Makinaria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		241.583	
1	Makinaria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>	241.583		
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		63.737	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		30.299	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		62.845	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		18.462	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		7.867	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. Servicios de profesionales independientes.		5.876	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		5.876	
624	Garraioak. Transportes.		22.617	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
626	Banku-zerbitzuak eta antzekoak. <i>Servicios bancarios y similares.</i>		15	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		4.960	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		1.000	
6275	Protokolo eta ordezkariaritzaren arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		3.960	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		330.638	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		280.050	
1	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	280.050		
6281	Ura. <i>Agua.</i>		29.607	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		3.252	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		17.729	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		221.650	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		608	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		44.493	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		58.379	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		23.306	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		3.404	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		1.964	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		17.960	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		71.536	
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK <i>OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE</i>			569
VII.	EMAN BEHARREKO DIRU-LAGUNTZAK <i>SUBVENCIONES A CONCEDER</i>			1.000
652	Eman beharreko ustiapen diru-laguntzak. <i>Subvenciones de explotación a conceder.</i>		1.000	
6521	Ustiapen diru-laguntzak beste batzuei eman beharrekoak. <i>Subvenciones de explotación a conceder a otros.</i>		1.000	
VIII.	GASTU FINANTZARIOAK <i>GASTOS FINANCIEROS</i>			11
6.	KANBIO-DIFERENTZIA NEGATIBOAK <i>DIFERENCIAS NEGATIVAS DE CAMBIO</i>			11
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				26.660.198

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			25.720.845
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			25.257.822
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		25.257.822	
7040	Ospitalizazioa. Hospitalización.		14.571.660	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	14.571.660		
7045	Larrialdiak. Urgencias.		3.832.987	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	3.832.987		
7046	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		5.271.885	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	5.271.885		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		1.581.290	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	1.581.290		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			463.023
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		91.611	
7000	Ospitalizazioa. Hospitalización.		34.264	
7005	Larrialdiak. Urgencias.		56.033	
7006	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		523	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		791	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.		260.343	
7010	Ospitalizazioa. Hospitalización.		170.839	
7015	Larrialdiak. Urgencias.		83.583	
7016	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		555	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		5.366	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.		103.241	
7020	Ospitalizazioa. Hospitalización.		34.080	
7025	Larrialdiak. Urgencias.		65.680	
7026	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		1.602	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		1.879	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. Concertados con otras entidades y organismos públicos.		7.828	
7060	Ospitalizazioa. Hospitalización.		3.444	
7065	Larrialdiak. Urgencias.		3.677	

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		175	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		532	
IV. USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION				11.907
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		10.906	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		1.001	
VI. DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS				28.049
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			28.049
VII. APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS				899.397
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			899.397
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				26.660.198

Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	913.552	470.839
B) Ibilgetua Inmovilizado	10.523.011	10.979.695	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	1.256.379	813.666
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	8.453.635	8.803.533	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	118.683	118.683	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	10.141.865	10.129.865	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(342.827)	(342.827)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(1.806.913)	(1.445.015)	VI. Galdututako irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	2.043.753	2.150.539	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	33.777	33.777	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	9.445.006	10.344.403
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	3.253.101	2.992.867	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	323.387	1.222.784
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	791.991	671.512	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	9.121.619	9.121.619
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	260.579	210.579	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	473.358	473.358	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(2.769.053)	(2.231.554)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	25.623	25.623	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	25.623	25.623	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos pes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulantea Activo circulante	3.156.729	3.156.729	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	3.321.182	3.321.182
II. Izakinak Existencias	344.391	344.391	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	9.605	9.605
III. Zordunak Deudores	1.636.073	1.636.073	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	1.847.465	1.847.465
VI. Altxortegia Tesorería	1.176.265	1.176.265	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	1.464.112	1.464.112
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	13.679.740	14.136.424	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	13.679.740	14.136.424

Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	442.713	609.646
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	442.713	609.646	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	442.713	609.646
a) Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimoniales</i>	12.000	----	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	430.713	609.646	4. Epe luze zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	442.713	609.646	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	442.713	609.646
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea

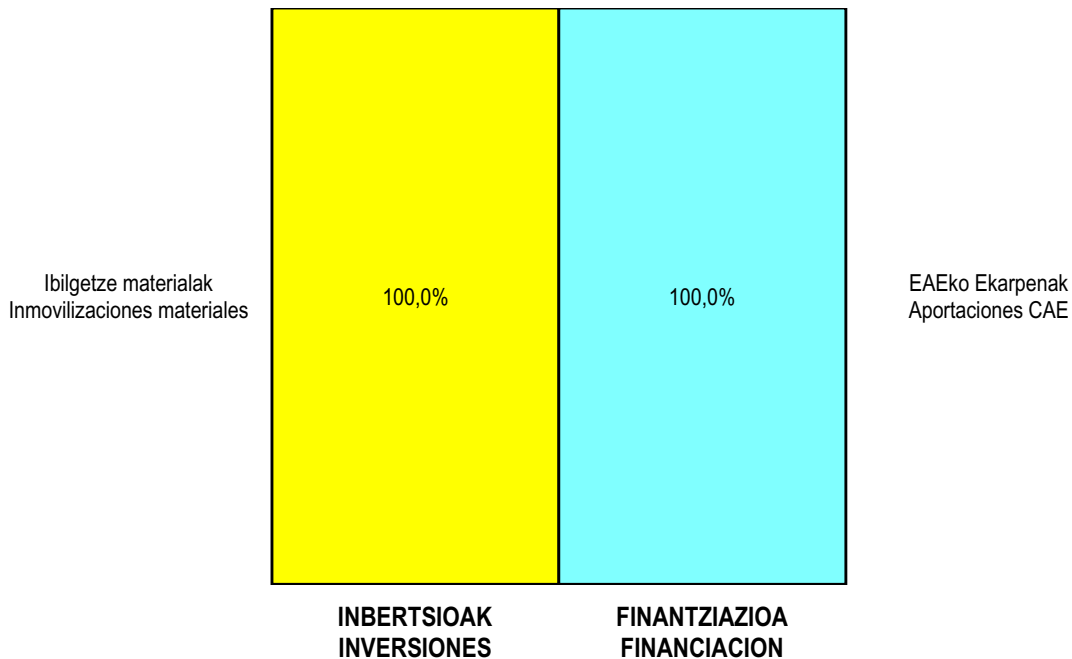
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

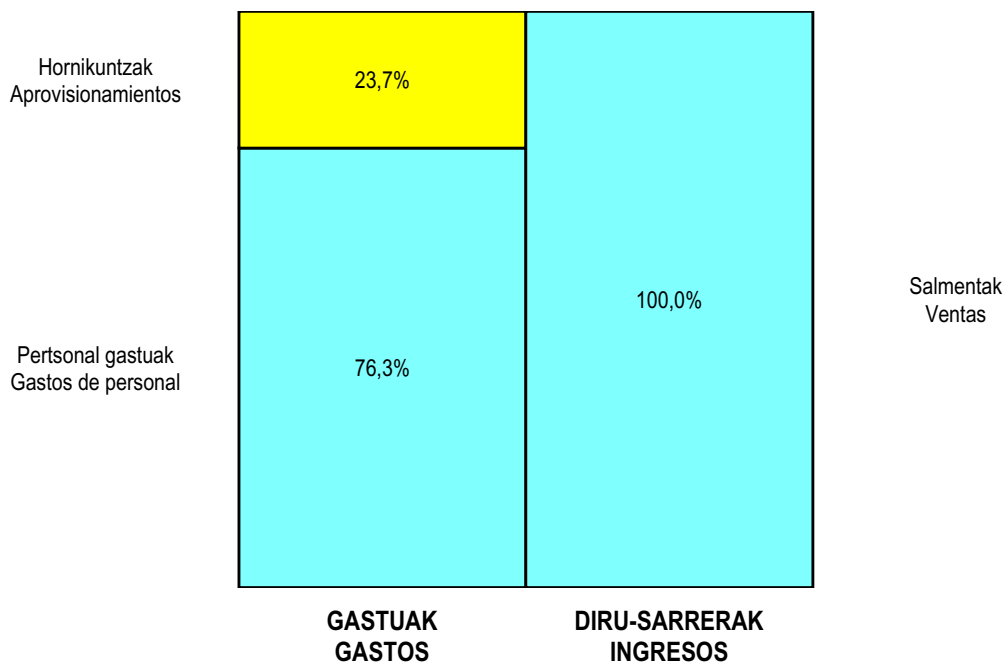
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	25.720.845	24.010.452
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	5.711.643	5.130.003	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	25.720.845	24.010.452
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	18.409.202	17.568.765	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	14.791.754	14.268.142	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	3.617.448	3.300.623	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	11.907	30.536
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	899.397	696.144	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	11.907	7.428
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	100.000	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	23.108
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	1.539.945	1.399.316			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	1.538.376	1.399.316			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	1.569	----			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	927.435	753.240
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzekoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	11	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	28.049	57.096
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	28.038	57.096	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	899.397	696.144
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Perdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekil. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	899.397	696.144
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	899.397	696.144	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Bidasoa - Bidasoako Ospitalea

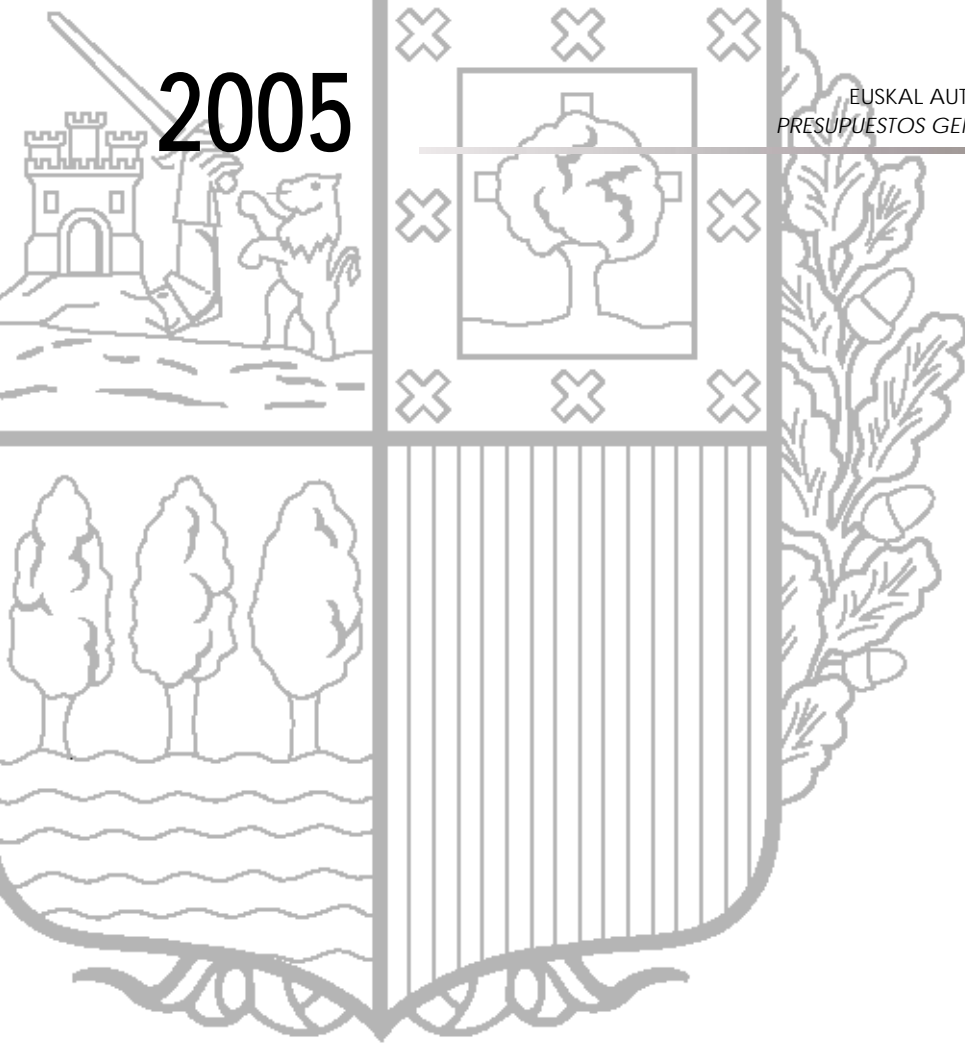
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Zumarragako Ospitalea
Hospital Zumarraga

Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				679.000
1. IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES				56.000
216 Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.			56.000	
2161 Eskubideak, adskripzioan jasotako eraikinen gainekoak. Derechos sobre construcciones recibidas en adscripción.			56.000	
1	Gainaldeak, aurrekaldeak eta leihoak. Cubiertas, fachadas y ventanas.	42.000		
2	Bestelako lanak Otras obras	14.000		
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				623.000
223 Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.			190.753	
2230 Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.			190.753	
1	Bestelako makineria Equipamiento diverso	84.000		
2	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	106.753		
224 Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.			42.000	
2240 Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.			42.000	
226 Altzariak. Mobiliario.			90.247	
2260 Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.			90.247	
231 Bideango eraikinak. Construcciones en curso.			300.000	
1	Aldeak eraberritzea (larrialdiak) Reforma áreas (Urgencias)	300.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 1.100 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				679.000

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				679.000
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				679.000
101 Fondo soziala. Fondo social.			679.000	
1010 Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE			679.000	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEK, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar Inversiones.	679.000		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				679.000

Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				7.284.861
1. EROSKETAK COMPRAS				5.303.680
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. Compras de productos farmacéuticos.		1.672.343	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. Compras de material sanitario de consumo.		3.151.113	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. Compras de instrumental y pequeño utillaje.		118.000	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. Compras de vestuario, lencería y calzado.		12.000	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. Compras de otros aprovisionamientos.		350.224	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. Compras de Repuestos.		52.000	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. Compras de Materiales para reparaciones y conservación.		67.000	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. Compras de Material de limpieza y aseo.		49.000	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. Compras de material informático inventariable.		51.000	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. Compras de Materiales de oficina y diversos.		131.224	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				1.981.181
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.		317.000	
1	Osatek. Osatek.	304.067		
2	Beste enpresa batzuk. Otras empresas.	12.933		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.		1.664.181	
6070	Garbitegia. Lavandería.		308.000	
6071	Garbiketa. Limpieza.		865.000	
6072	Segurtasuna. Seguridad.		80.000	
6073	Zaharberritze. Restauración.		350.000	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. Otros trabajos y servicios.		61.181	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				22.218.403
640	Soldata eta alokairuak. Sueldos y salarios.		17.778.097	
6400	Osasun lizentziadunak. De licenciados sanitarios.		6.981.897	
6401	Osasun teknikoak. De técnicos sanitarios.		5.941.000	
6402	Osasun laguntzaileak. De auxiliares sanitarios.		2.328.000	
6405	Zuzendaritza. De dirección.		216.000	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		1.070.900	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		500.800	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		739.500	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		4.317.837	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		106.969	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		8.500	
648	Bestelako pertsonal gastuak. <i>Otros gastos de personal.</i>		6.000	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		1.000	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			1.194.887
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		225.151	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		969.736	
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			1.031.552
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			1.031.552
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		17.000	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		3.000	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		12.000	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		2.000	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		472.183	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		63.000	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		187.936	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		150.000	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		65.000	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		165	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		5.855	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		227	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		97.000	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		12.000	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		85.000	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		35.000	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		3.000	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		3.000	
628	Hornidurak. Suministros.		245.369	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		195.369	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		37.000	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		6.000	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		7.000	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		162.000	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		8.000	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		40.000	
6292	Pertsonalaren hautaketa eta sarrera gastuak. <i>Gastos de selección e incorporación de personal.</i>		2.000	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		35.000	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		40.000	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		7.000	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		15.000	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		15.000	
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				31.729.703

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			30.457.997
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			29.903.496
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		29.903.496	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		16.816.958	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	16.816.958		
7045	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		2.172.716	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	2.172.716		
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		6.358.321	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	6.358.321		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		4.555.501	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	4.555.501		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			554.501
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		4.103	
7000	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		1.484	
7005	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		1.900	
7006	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		100	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		619	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		193.997	
7010	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		115.816	
7015	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		68.000	
7016	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		500	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		9.681	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		349.056	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		196.556	
7025	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		92.500	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		29.000	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		31.000	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		7.345	
7060	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		4.644	
7065	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		1.600	
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		801	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		300	
IV.	USTIAPENeko BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			35.819
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		28.491	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		7.328	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			41.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			41.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			1.194.887
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			1.194.887
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				31.729.703

Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	1.294.423	615.423
B) Ibilgetua Inmovilizado	7.826.020	8.341.907	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	1.746.465	1.067.465
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	5.616.602	5.785.754	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	94.059	94.059	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	6.619.644	6.563.644	V. Aurreko ekitaldialako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(452.042)	(452.042)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(1.097.101)	(871.949)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	2.197.993	2.544.728	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	128.647	128.647	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	6.502.460	7.697.347
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	5.259	5.259	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	888.881	2.083.768
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	3.509.755	3.277.002	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald. banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	5.613.579	5.613.579
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	2.091.993	2.001.746	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	12.114	12.114
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	335.409	35.409	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	568.611	568.611	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(4.441.681)	(3.471.946)	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	11.425	11.425	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	11.425	11.425	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabeko Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoa Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	4.736.639	4.736.639
D) Aktibo zirkulatuak Activo circulante	4.719.616	4.719.616	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	11.895	11.895
II. Izakinak Existencias	515.316	515.316	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	2.464.447	2.464.447
III. Zordunak Deudores	2.543.405	2.543.405	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	2.260.297	2.260.297
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	16.923	16.923			
VI. Altxortegia Tesorería	1.643.972	1.643.972			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	12.545.636	13.061.523	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	12.545.636	13.061.523

Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zoren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	679.000	633.144
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	679.000	633.144	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	679.000	633.144
a) Ibilgetze immaterialak <i>Inmovilizaciones inmateriales</i>	56.000	217.864	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	623.000	415.280	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	679.000	633.144	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	679.000	633.144
APLIKAZIOEN GAIKEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAIKEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea

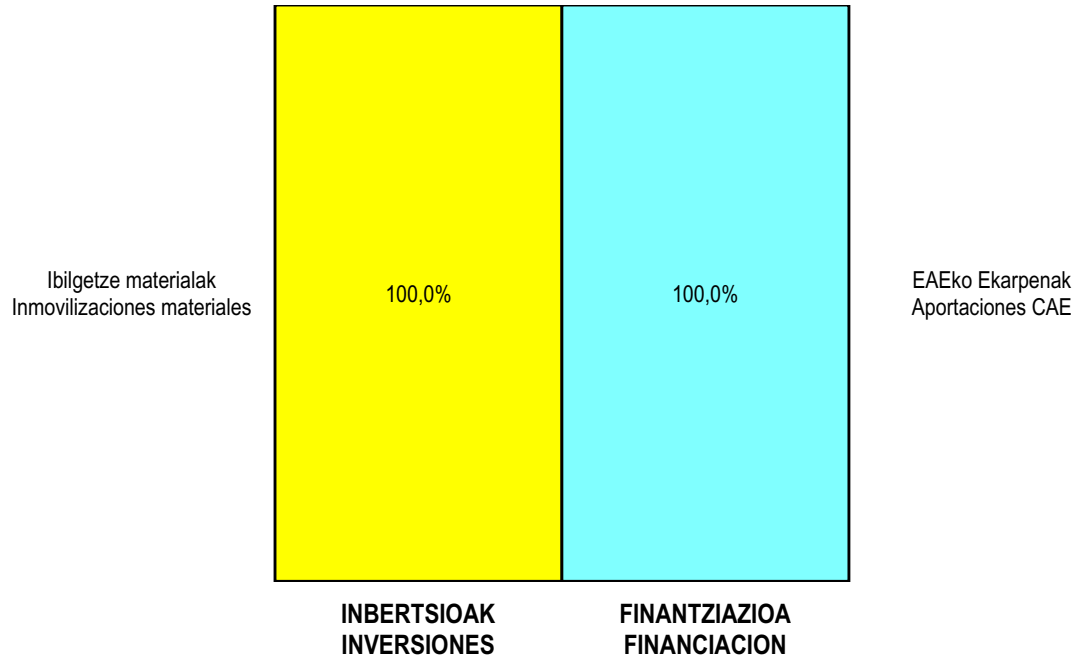
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

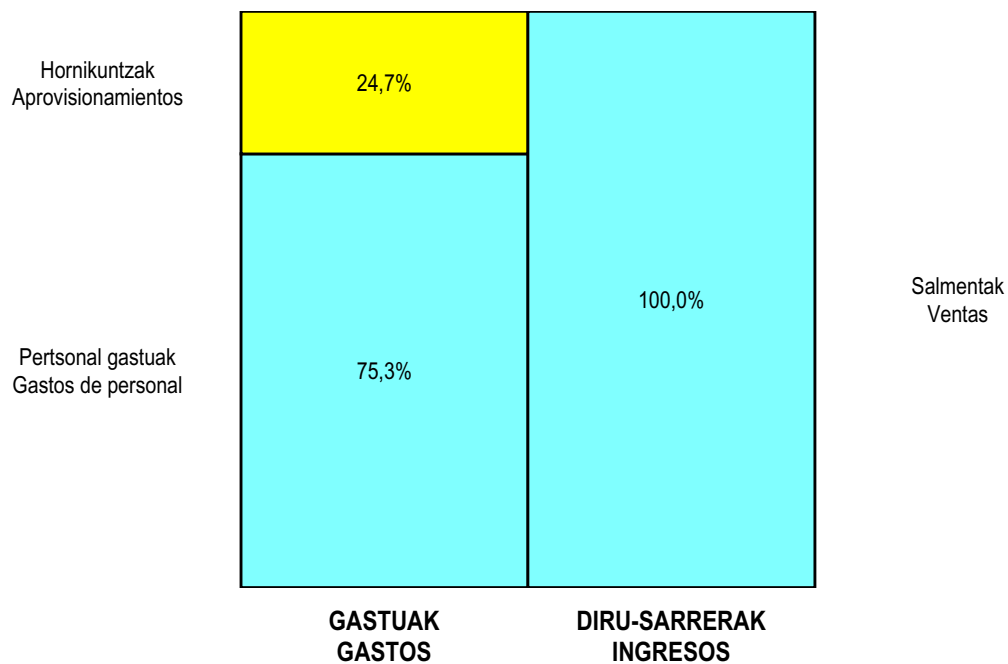
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	30.457.997	28.178.414
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	7.284.861	6.313.460	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	30.457.997	28.178.414
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	22.218.403	21.026.966	2. Izaki gehitu, subprduk, hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	17.792.597	16.962.943	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	4.425.806	4.064.023	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	35.819	66.042
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	1.194.887	890.235	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	35.819	42.327
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	23.715
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	1.031.552	988.171			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	1.031.552	988.171			
I. USTIAPENeko MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENeko GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	1.235.887	974.376
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzelakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	41.000	84.141
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	41.000	84.141	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov, inmat, mat. y cartera control</i>	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	1.194.887	890.235
11. Galer, ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc. del inmov, inmat, mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat, mater. y cartera control</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengaitakoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	1.194.887	890.235
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	1.194.887	890.235	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Zumarraga - Zumarragako Ospitalea

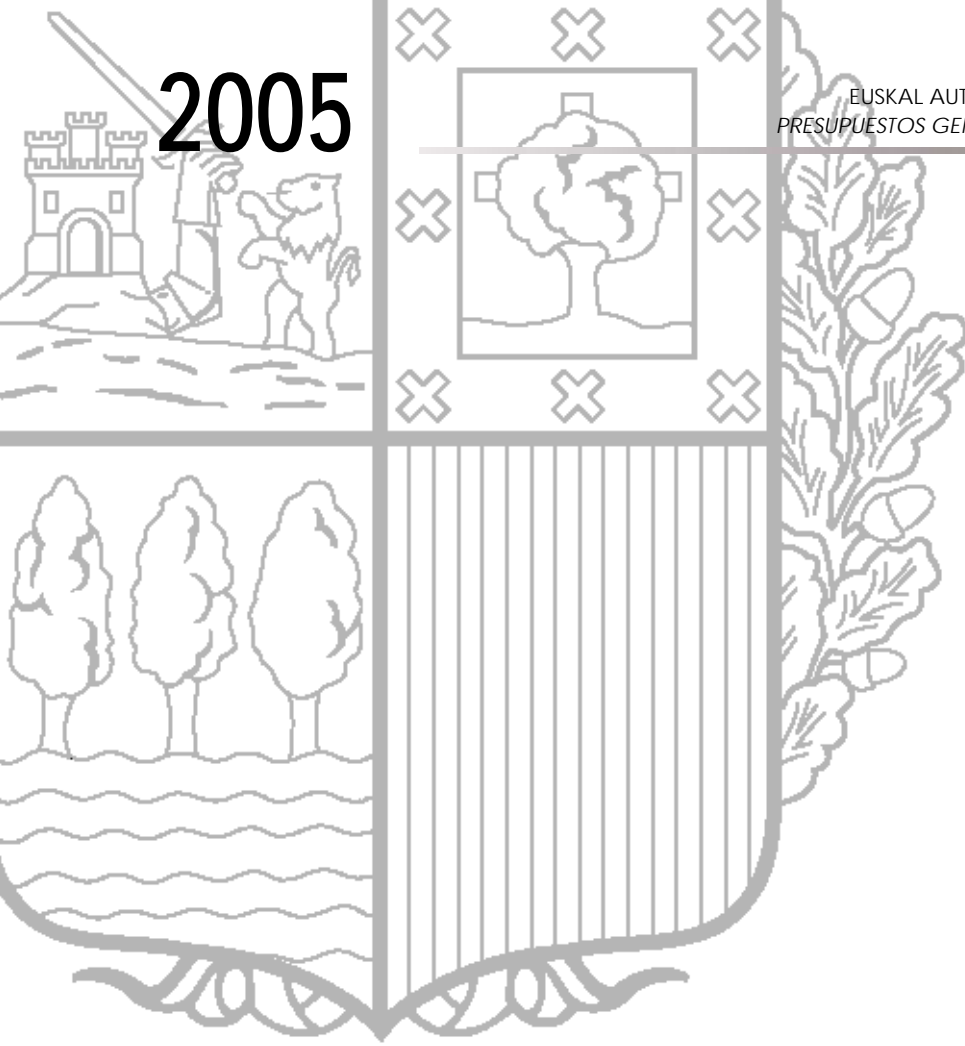
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Mendaroko Ospitalea
Hospital Mendaro

Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				428.303
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				428.303
223 Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.			184.890	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		184.890	
1	Esterilizazioa Esterilización	60.000		
2	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	124.890		
224 Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.			11.584	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		11.584	
225 Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.			68.500	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		48.000	
1	Osasun ur beroa Agua caliente sanitaria	48.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 48 M			
2259	Bestelako instalazioak, teknikoak ez direnak. Otras instalaciones no técnicas.		20.500	
226 Altzariak. Mobiliario.			13.329	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		13.329	
231 Bideango eraikinak. Construcciones en curso.			100.000	
1	Aldeak eraberritzea (larrialdiak) Reforma áreas (Urgencias)	100.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 300 M			
235 Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.			50.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	50.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 50 M ; 2007 : 50 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				428.303

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				428.303
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				428.303
101 Fondo soziala. Fondo social.			428.303	

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1010	Fondo Soziala. EAeko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		428.303	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAek, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	428.303		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				428.303

Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				5.482.111
1. EROSKETAK COMPRAS				4.042.741
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		1.393.965	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		2.254.386	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		68.263	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		23.575	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		302.552	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		95.075	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		39.648	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		41.176	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		28.728	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		2.037	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		15.240	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		80.648	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				1.439.370
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		47.421	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	18.611		
2	Beste enpresa batzuk. <i>Otras empresas.</i>	28.810		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.391.949	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		277.035	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		560.439	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		132.944	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		411.713	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		9.818	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				18.407.212
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		14.685.332	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		5.984.943	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		4.756.397	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		1.993.679	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		237.492	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		981.577	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		61.161	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		670.083	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		3.626.159	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		93.423	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		2.088	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		210	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			947.121
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		312.358	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		634.763	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			7.747
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			1.411.424
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			1.411.424
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		4.048	
6214	Errentamenduak, tresna eta erremintenak. <i>Arrendamientos de instrumental y utillaje.</i>		4.048	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		980.419	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		629.293	
1	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>	629.293		
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		85.078	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		254.901	
1	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>	254.901		
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		11.147	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		15.627	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		15.627	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		34.272	
626	Banku-zerbitzuak eta antzekoak. <i>Servicios bancarios y similares.</i>		3	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		207.290	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		151.229	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6281	Ura. Agua.		39.679	
6282	Gasa. Gas.		13.115	
6289	Bestelako hornidurak. Otros suministros.		3.267	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		169.765	
6291	Komunikazioak. Comunicaciones.		38.374	
6293	Bidaia-gastuak. Gastos de viaje.		76.694	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. Gastos de reuniones, conferencias y cursos.		2.151	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. Gastos de libros y otras publicaciones.		27.248	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. Otros servicios diversos.		25.298	
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				26.255.615

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			25.281.043
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			24.944.844
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		24.944.844	
7040	Ospitalizazioa. Hospitalización.		15.561.560	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	15.561.560		
7045	Larrialdiak. Urgencias.		2.093.951	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	2.093.951		
7046	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		4.730.255	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	4.730.255		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		2.559.078	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	2.559.078		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			336.199
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		9.252	
7000	Ospitalizazioa. Hospitalización.		6.190	
7005	Larrialdiak. Urgencias.		2.451	
7006	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		259	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		352	

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		91.689	
7010	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		23.155	
7015	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		66.876	
7016	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		1.246	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		412	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		223.753	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		130.743	
7025	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		56.626	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		13.753	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		22.631	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		11.505	
7060	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		6.242	
7065	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		2.960	
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		1.287	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.016	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			451
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios de investigación.</i>		451	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			27.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			27.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			947.121
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			947.121
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				26.255.615

Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	624.760	196.457
B) Ibilgetua Inmovilizado	7.585.890	8.104.708	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	912.942	484.639
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	6.157.335	6.469.693	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	94.629	94.629	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	7.593.888	7.593.888	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(288.182)	(288.182)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(1.531.182)	(1.218.824)	VI. Galdututako irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	1.415.423	1.621.883	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	23.277	23.277	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Ingresos a distribuir en varios ejercicios	6.960.679	7.907.800
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	13.652	13.652	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	400.374	1.347.495
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	2.902.910	2.706.436	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	6.560.305	6.560.305
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	1.629.391	1.547.562	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	----	----
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	161.116	11.116	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	398.420	398.420	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(3.713.343)	(3.078.580)	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	13.132	13.132	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	13.132	13.132	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s'acciones no exigidos	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	4.474.659	4.474.659
D) Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	4.474.208	4.474.208	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	4.232	4.232
II. Izakinak Existencias	602.545	602.545	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	2.641.910	2.641.910
III. Zordunak Deudores	1.986.310	1.986.310	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	1.828.517	1.828.517
VI. Altxortegia Tesorería	1.885.353	1.885.353			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	12.060.098	12.578.916	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	12.060.098	12.578.916

Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Ballabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Ballabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	428.303	183.766
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	428.303	183.766	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Amplificaciones de capital</i>	428.303	183.766
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	428.303	183.766	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzeako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	428.303	183.766	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	428.303	183.766
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altzortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea

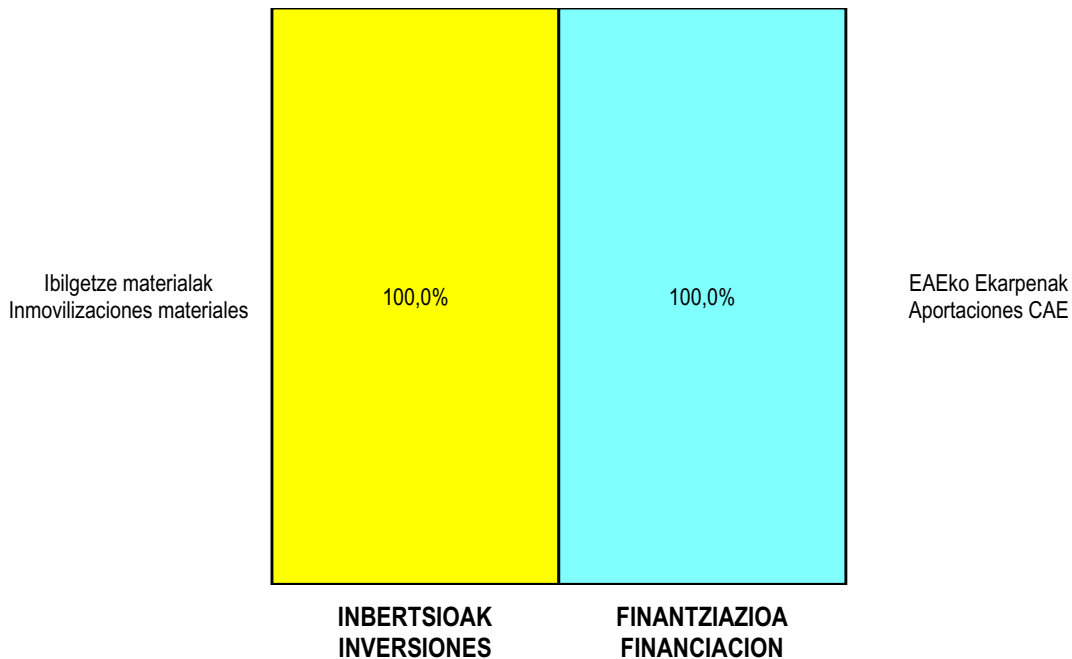
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

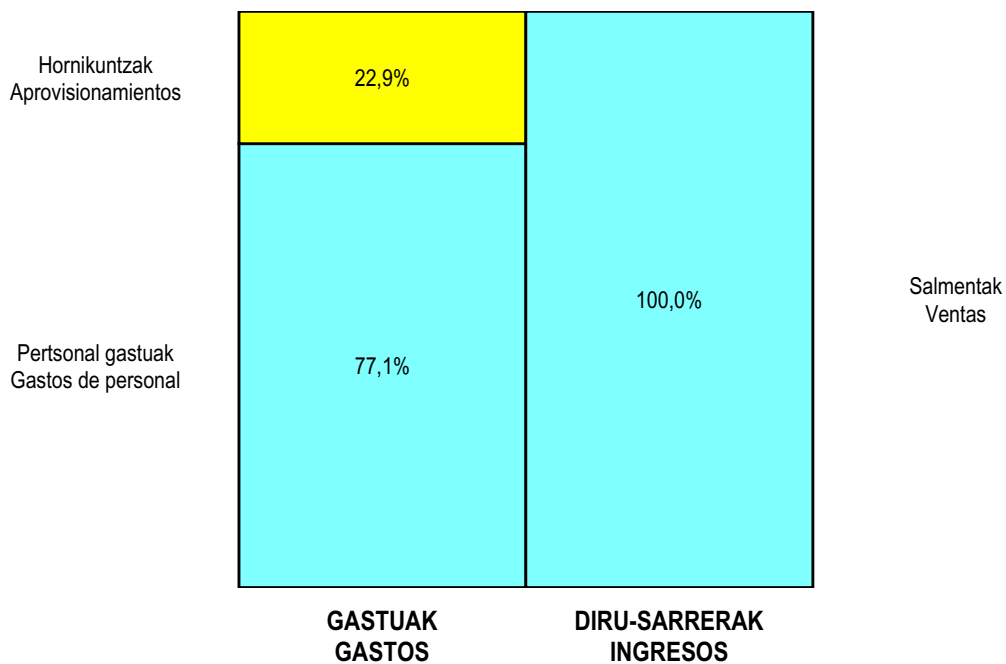
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	25.281.043	23.538.581
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	5.482.111	4.794.488	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	25.281.043	23.538.581
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	18.407.212	17.730.753	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdtos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	14.687.420	14.190.689	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	3.719.792	3.540.064	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	451	20.939
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	947.121	852.320	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	451	3.000
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	7.747	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	17.939
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	1.411.424	1.112.411			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	1.411.424	1.112.411			
I. USTIAPENEO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	974.121	930.452
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr, best.balore negoz.ta akt.ibilget.kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	27.000	78.132
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	27.000	78.132	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	947.121	852.320
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk.inmat, mater.ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer, ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc.del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak,akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	947.121	852.320
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	947.121	852.320	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Mendaro - Mendaroko Ospitalea

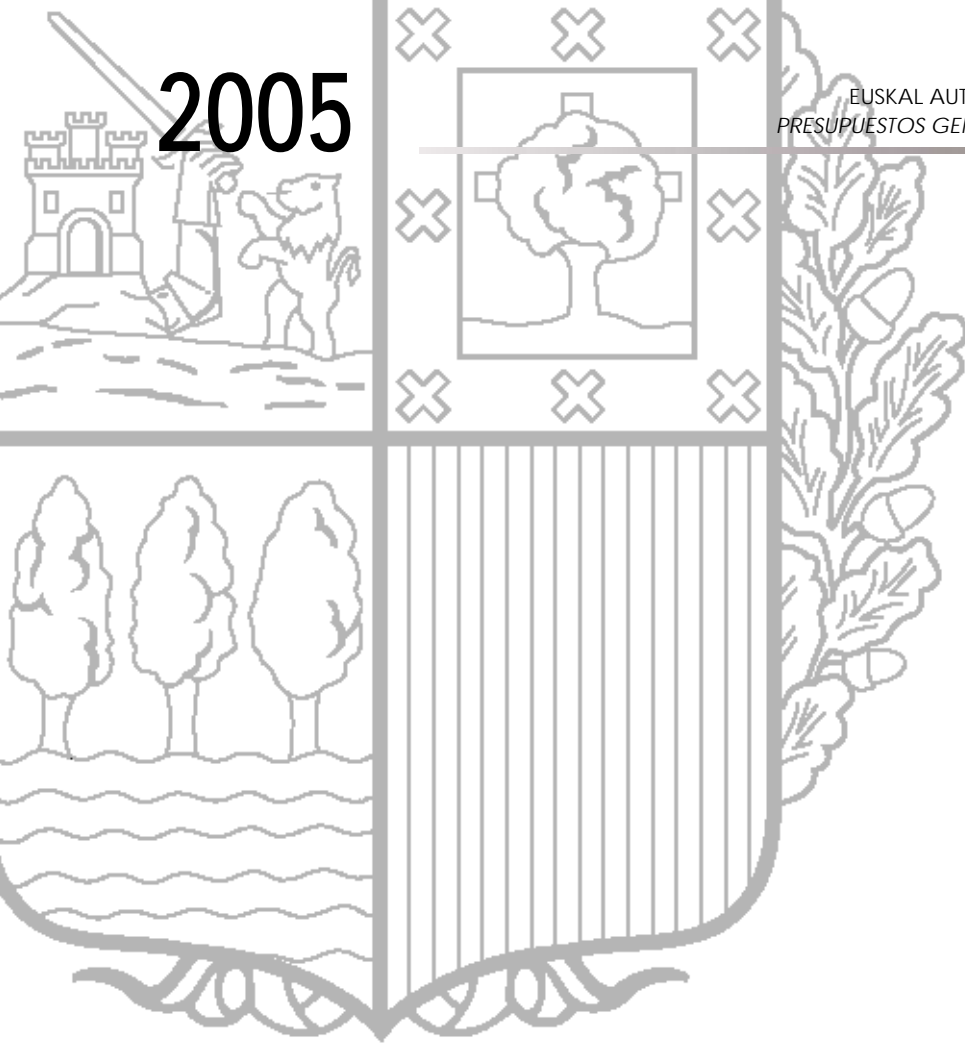
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Gipuzkoako Ospitalez Kanpoko Osasun Mentala
Salud Mental Extrahospitalaria Gipuzkoa

Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				131.553
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				131.553
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		9.299	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		9.299	
226	Altzariak. Mobiliario.		22.254	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		22.254	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		100.000	
1	Osasun mentaleko zentro berria (Errenteria) Nuevo centro de salud mental (Rentería)	100.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 700 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				131.553

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				131.553
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				131.553
101	Fondo soziala. Fondo social.		131.553	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		131.553	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	131.553		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				131.553

Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				385.936
1. EROSKETAK COMPRAS				118.388
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. Compras de productos farmacéuticos.		32.881	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. Compras de material sanitario de consumo.		26.954	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. Compras de instrumental y pequeño utillaje.		5.636	
603	Erosketak: Elikagaiak. Compras de productos alimenticios.		1.859	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. Compras de vestuario, lencería y calzado.		100	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. Compras de otros aprovisionamientos.		50.958	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. Compras de Repuestos.		808	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. Compras de Materiales para reparaciones y conservación.		4.515	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. Compras de Material de limpieza y aseo.		2.485	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. Compras de material informático inventariable.		2.663	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. Compras de Materiales de oficina y diversos.		40.487	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				267.548
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.		1.594	
1	Osatek. Osatek.	1.354		
2	Beste enpresa batzuk. Otras empresas.	240		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.		265.954	
6071	Garbiketa. Limpieza.		161.898	
6072	Segurtasuna. Seguridad.		92.152	
6073	Zaharberritze. Restauración.		9.002	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. Otros trabajos y servicios.		2.902	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				6.324.108
640	Soldata eta alokairuak. Sueldos y salarios.		4.981.618	
6400	Osasun lizentziadunak. De licenciados sanitarios.		2.780.955	
6401	Osasun teknikoak. De técnicos sanitarios.		1.181.263	
6402	Osasun laguntzaileak. De auxiliares sanitarios.		46.763	
6405	Zuzendaritza. De dirección.		45.085	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		927.552	
642	Gizarte segurantzaren baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		1.292.934	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		28.669	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		19.520	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		1.367	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			97.250
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		4.290	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		92.960	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			67
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			238.963
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			231.368
620	Ekitaldiko gastuak, ikerketa eta garapenerako. <i>Gastos en investigación y desarrollo del ejercicio.</i>		2.220	
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		8.495	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		6.097	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		900	
6219	Bestelako errentamendu eta kanonak. <i>Otros arrendamientos y cánones.</i>		1.498	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		66.090	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		48.229	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		6.743	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		7.182	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		2.088	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		1.314	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		371	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		163	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		6.600	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		6.600	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		18.000	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		43.310	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		32.894	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		549	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6283	Erregaiak. Combustibles.		9.867	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		86.653	
6290	Bulego-gastuak. Gastos de oficina.		256	
6291	Komunikazioak. Comunicaciones.		40.095	
6293	Bidaia-gastuak. Gastos de viaje.		19.927	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. Gastos de reuniones, conferencias y cursos.		8.545	
6295	Argitalpenak. Publicaciones.		3.021	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. Gastos de libros y otras publicaciones.		6.000	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. Otros servicios diversos.		8.809	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			7.595
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				7.046.324

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			6.908.523
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			6.874.644
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		6.874.644	
7048	Itun-diferentziak. Diferencias por concertación.		149.220	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	149.220		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		6.725.424	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	6.725.424		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			33.879
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		200	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		200	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.		328	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		328	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.		30.789	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		30.789	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. Concertados con otras entidades y organismos públicos.		2.562	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		2.562	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
IV.	USTIAPENeko BESTELAKo DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			32.751
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		990	
1	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik <i>Ingresos por actividades complementarias</i>	990		
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios docentes.</i>		30.101	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	16.520		
2	Beste batzuk. <i>Otros.</i>	13.581		
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		1.660	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			7.800
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			7.800
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			97.250
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			97.250
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				7.046.324

Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	199.732	68.179
B) Ibilgetua Inmovilizado	1.979.496	1.945.193	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	171.568	40.015
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaukipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	139.356	143.646	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	2.945	2.945	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	158.487	158.487	V. Aurreko ekitaldialako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	28.164	28.164
7. Amortizazioak Amortizaciones	(22.076)	(17.786)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	1.835.793	1.797.200	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	1.578.347	1.578.347	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	1.812.049	1.909.299
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	3.053	3.053	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	1.664.128	1.761.378
4. Beste instalazio batzuk eta alizariak Otras instalaciones y mobiliario	407.125	375.572	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald.banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	147.921	147.921
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	141.156	41.156	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	102.515	102.515	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(396.403)	(303.443)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaukip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	4.347	4.347	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	4.347	4.347	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatuak Activo circulante	766.298	766.298	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	734.013	734.013
II. Izakinak Existencias	1.910	1.910	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	433	433
III. Zordunak Deudores	505.214	505.214	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	218.191	218.191
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	5.852	5.852	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	515.389	515.389
VI. Altxortegia Tesorería	253.322	253.322			
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	2.745.794	2.711.491	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	2.745.794	2.711.491

Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	131.553	31.553
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	131.553	31.553	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	131.553	31.553
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	131.553	31.553	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	131.553	31.553	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	131.553	31.553
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala

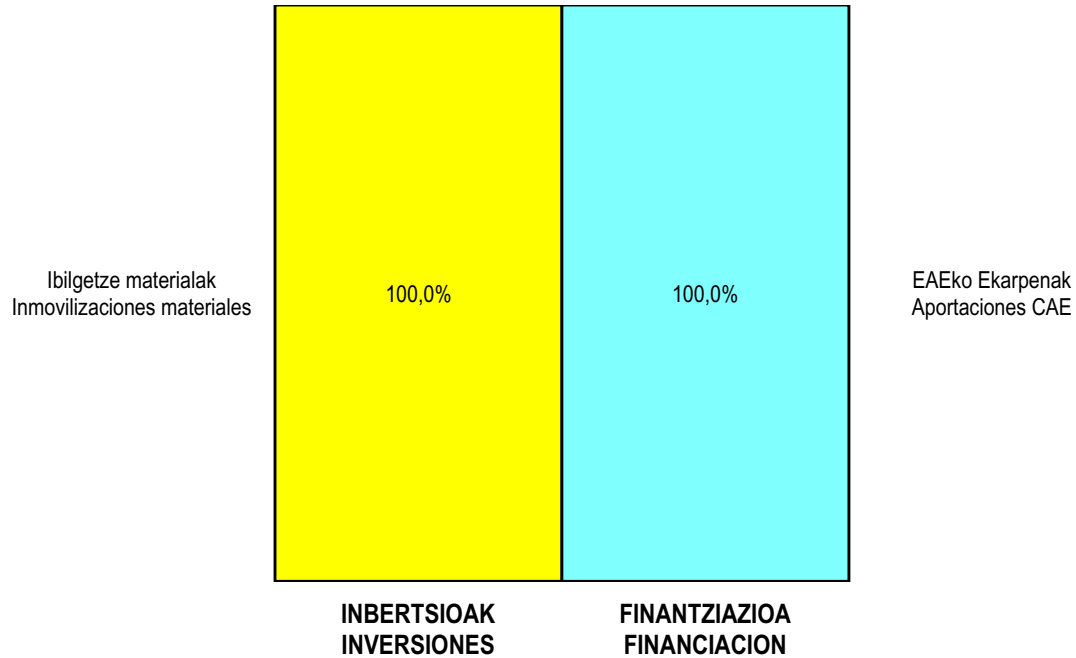
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

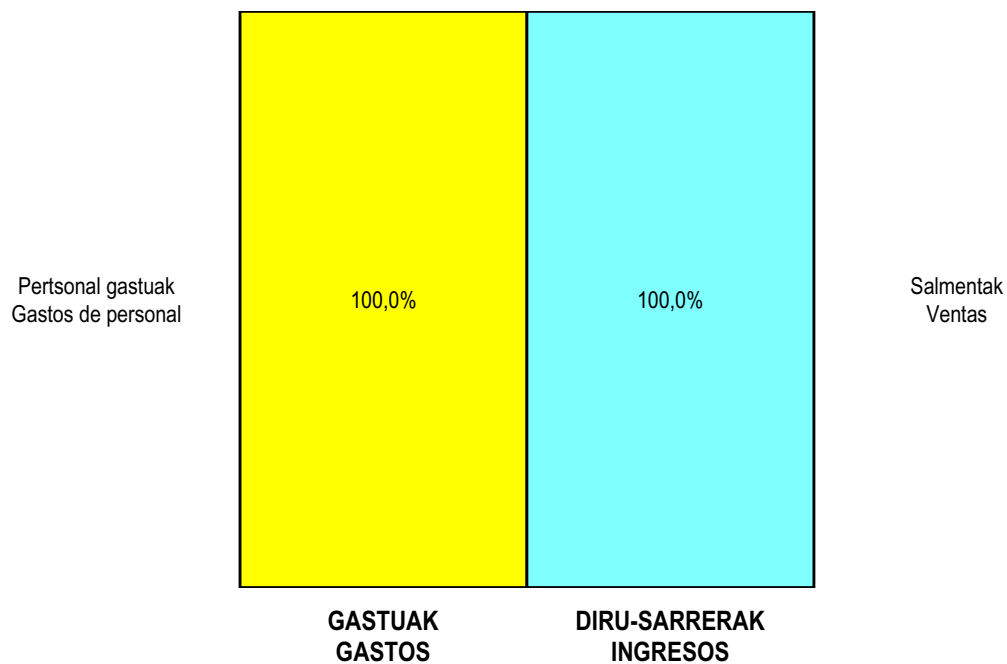
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	6.908.523	6.434.687
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	385.936	321.284	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	6.908.523	6.434.687
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	6.324.108	5.949.566	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	5.001.138	4.700.240	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	1.322.970	1.249.326	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	32.751	7.936
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	97.250	61.230	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	32.751	7.936
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	67	----			
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	238.963	195.773			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	231.368	194.263			
b) Zergak <i>Tributos</i>	7.595	1.510			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	105.050	85.230
7. Gastu finantzarioak eta asimilatua <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatua <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	7.800	24.000
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	7.800	24.000	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	97.250	61.230
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat, mater. y cartera control</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	97.250	61.230
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	97.250	61.230	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Salud Mental Extrahosp. Gipuzkoa-Gip.O.K.O.Mentala

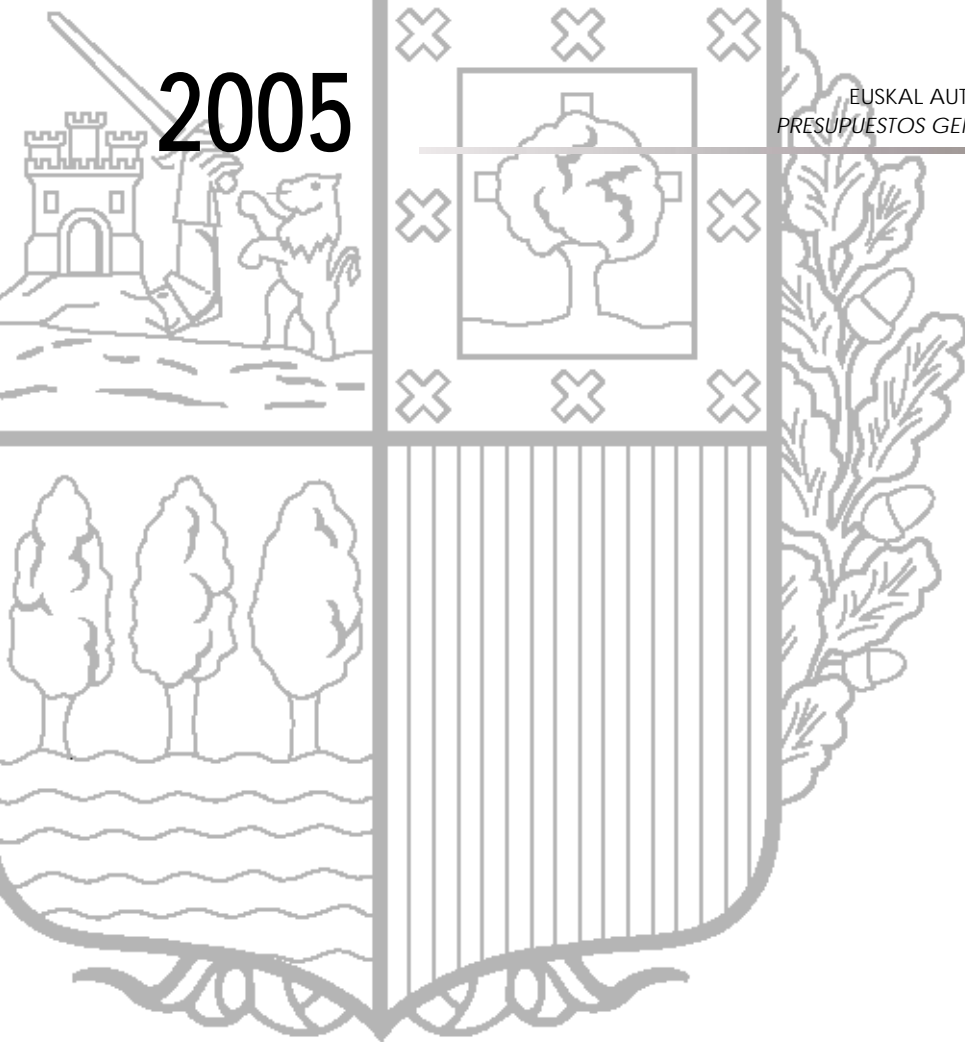
KAPITAL AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Bilboko Eskualdea
Comarca Bilbao

Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			2.373.361
1.	IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES			87.610
216	Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.		87.610	
2161	Eskubideak, adskripzioan jasotako eraikinen gainekoak. Derechos sobre construcciones recibidas en adscripción.		87.610	
1	Osasun zentroa eraberritzea (Errekalde) Reforma centro de salud (Rekalde)	87.610		
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			2.285.751
221	Eraikinak. Construcciones.		155.248	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		155.248	
1	Osasun zentroa eraberritzea (San Ignacio) Reforma centro de salud (San Ignacio)	45.000		
2	Bestelako lanak Otras obras	110.248		
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		99.500	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		99.500	
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		26.900	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		26.900	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		250.269	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		200.269	
1	Igogailuak Ascensores	145.000		
2	Instalazioak hartze eta banaketarako Instalaciones para recepción y distribución	55.269		
2252	Suteen kontrako sistemak. Sistemas contra incendios.		50.000	
1	Emergentziako planak Planes de emergencia	50.000		
226	Altzariak. Mobiliario.		196.980	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. Mobiliario de uso no clínico.		196.980	
1	Altzari orokorra eta bulegokoa (Zorroza) Mobiliario general y de oficina (Zorroza)	120.000		
2	Erabilpen ez klinikorako altzariak Mobiliario de uso no clínico	76.980		
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		1.854	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		1.500.000	
1	Osasun zentro berria (Zorroza) Nuevo centro de salud (Zorroza)	500.000		
2	Osasun zentro berria (Basurto) Nuevo centro de salud (Basurto)	1.000.000		

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 500 M			
235	Bestelako instalazioak muntaketan. <i>Otras instalaciones en montaje.</i>		55.000	
1	Suteen kontrako instalazioak <i>Instalaciones contra incendios</i>	5.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 5 M ; 2007 : 5 M			
2	Osasun ur beroa <i>Agua caliente sanitaria</i>	50.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 50 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				2.373.361

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK <i>APORTACIONES DE ACCIONISTAS</i>			2.373.361
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA <i>SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			2.373.361
101	Fondo soziala. <i>Fondo social.</i>		2.373.361	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		2.373.361	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	2.373.361		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				2.373.361

Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea

USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS			4.175.186
1.	EROSKETAK COMPRAS			2.781.774
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		441.427	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		1.879.260	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		32.212	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		834	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		24.058	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		403.983	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		72.190	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		10.230	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		25.759	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		75.468	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		77.735	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		142.601	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			1.393.412
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		101.912	
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.291.500	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		44.809	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		1.131.454	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		51.480	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		1.073	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		62.684	
III.	PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL			38.153.967
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		30.002.159	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		14.712.891	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		8.358.941	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		951.504	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		229.269	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		4.595.471	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		545.925	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		608.158	
641	Kalteordainak. <i>Indemnizaciones.</i>		30.000	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		30.000	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		7.312.449	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		737.837	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		66.778	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		4.744	
IV.	AMORTIZAZIOAK <i>AMORTIZACIONES</i>			1.482.477
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		346.579	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		1.135.898	
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU <i>OTROS GASTOS DE EXPLOTACION</i>			1.555.788
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			1.521.332
620	Ekitaldiko gastuak, ikerketa eta garapenerako. <i>Gastos en investigación y desarrollo del ejercicio.</i>		119	
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		289.920	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		189.057	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		193	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		346	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		324	
6219	Bestelako errentamendu eta kanonak. <i>Otros arrendamientos y cánones.</i>		100.000	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		376.364	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		168.987	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		80.473	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		40.490	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		26.628	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		20.364	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		21.655	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		10.000	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		7.767	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		6.645	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		6.645	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		74.240	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		8.000	
6275	Protokolo eta ordezkariaritzaren arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		8.000	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		447.808	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		373.940	
1	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	373.940		
6281	Ura. <i>Agua.</i>		10.000	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		51.306	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		1.025	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		11.537	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		318.236	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		14.535	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		209.876	
1	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>	209.876		
6292	Personalararen hautaketa eta sarrera gastuak. <i>Gastos de selección e incorporación de personal.</i>		2.363	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		14.256	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		24.662	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		1.167	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		376	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		9.983	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		41.018	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			34.456
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				45.367.418

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			43.813.991
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			43.740.087
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		43.740.087	
7048	Itun-diferentziak. Diferencias por concertación.		1.401.367	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	1.401.367		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		42.338.720	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	42.338.720		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			73.904
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		1.000	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		1.000	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.		500	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		500	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.		71.028	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		71.028	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. Concertados con otras entidades y organismos públicos.		376	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		376	
709	Bestelako diru-sarrerak, zerbitzu prestazioengatik. Otros ingresos por prestación de servicios.		1.000	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			25.950
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatikoak. Ingresos por arrendamientos.		15.885	
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. Ingresos por prestación de servicios docentes.		1.424	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	1.424		
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. Ingresos por servicios diversos.		6.149	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. Exceso de provisión para riesgos y gastos.		2.492	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			45.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS			45.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			1.482.477
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			1.482.477
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				45.367.418

Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	3.232.313	858.952
B) Ibilgetua Inmovilizado	31.284.381	30.393.497	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	3.112.889	739.528
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	17.505.327	17.764.296	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	26.069	26.069	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	19.146.454	19.058.844	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	119.424	119.424
7. Amortizazioak Amortizaciones	(1.667.196)	(1.320.617)	VI. Galdurabaziazak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	13.764.724	12.614.871	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	9.697.406	9.542.158	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	28.210.754	29.693.231
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	3.263	3.263	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	10.075.667	11.558.144
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	1.854.199	1.727.799	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald. banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	18.135.087	18.135.087
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	3.917.762	3.470.513	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	19.549	19.549
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	2.850.856	1.295.856	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	1.211.269	1.209.415	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(5.770.031)	(4.634.133)	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	14.330	14.330	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	13.813	13.813	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
4. Gordailu eta fidantzak, epe luzera eratutakoak Depósitos y fianzas constituidos a largo plazo	517	517	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos pes. s/acciones no exigidos	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	5.241.818	5.241.818
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoa Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	1.545.058	1.545.058
D) Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	5.420.053	5.420.053	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	3.696.760	3.696.760
II. Izakinak Existencias	179.628	179.628			
III. Zordunak Deudores	2.977.357	2.977.357			
VI. Altxortegia Tesorería	2.263.068	2.263.068			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	36.704.434	35.813.550	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	36.704.434	35.813.550

Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	2.373.361	685.918
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	2.373.361	685.918	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	2.373.361	685.918
a) Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimoniales</i>	87.610	----	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	2.285.751	685.918	4. Epe luze zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Epe luze zorra saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	2.373.361	685.918	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	2.373.361	685.918
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxorategia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodikatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea

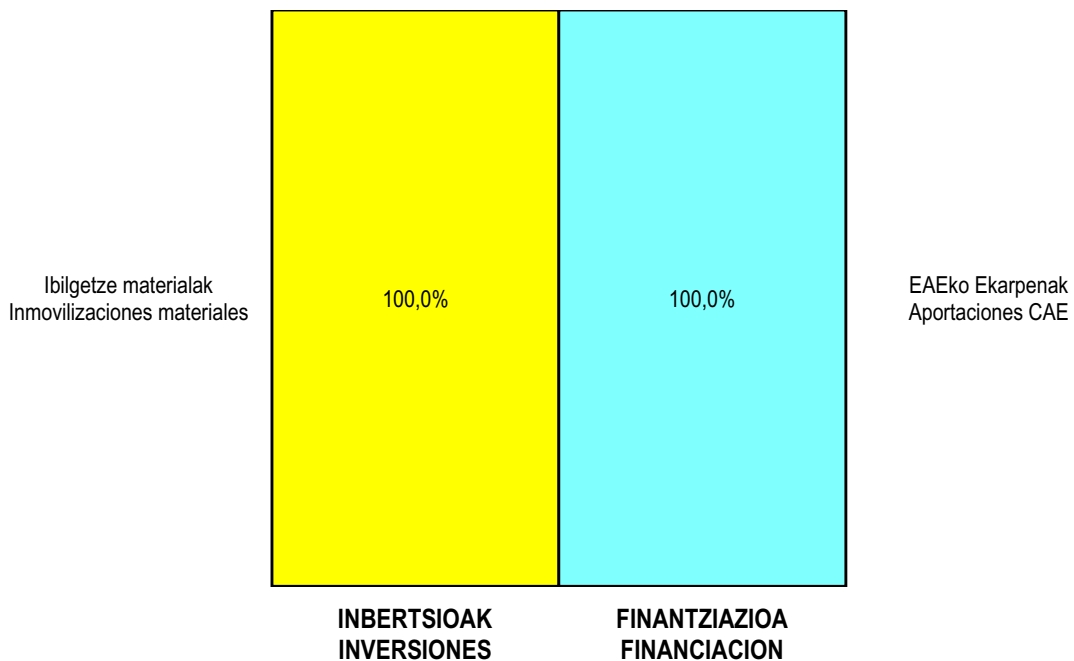
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

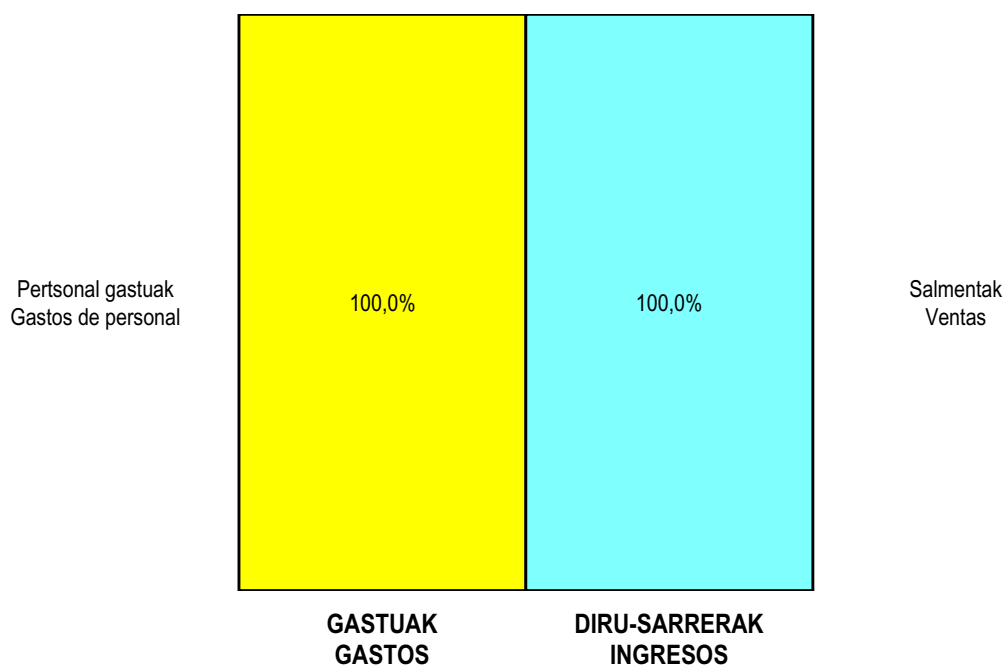
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifiraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	43.813.991	41.261.944
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	4.175.186	3.875.689	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	43.813.991	41.261.944
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	38.153.967	36.435.565	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldadak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	30.098.937	28.723.074	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	8.055.030	7.712.491	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	25.950	174.291
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	1.482.477	1.147.151	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	23.458	11.291
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	163.000
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	1.555.788	1.239.981	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	2.492	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	1.521.332	1.199.025			
b) Zergak <i>Tributos</i>	34.456	40.956			
I. USTIAPENEO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	1.527.477	1.262.151
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	45.000	115.000
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	45.000	115.000	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	1.482.477	1.147.151
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Perdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekil. emaitz. eslelit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	1.482.477	1.147.151
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	1.482.477	1.147.151	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Comarca Bilbao - Bilboko Eskualdea

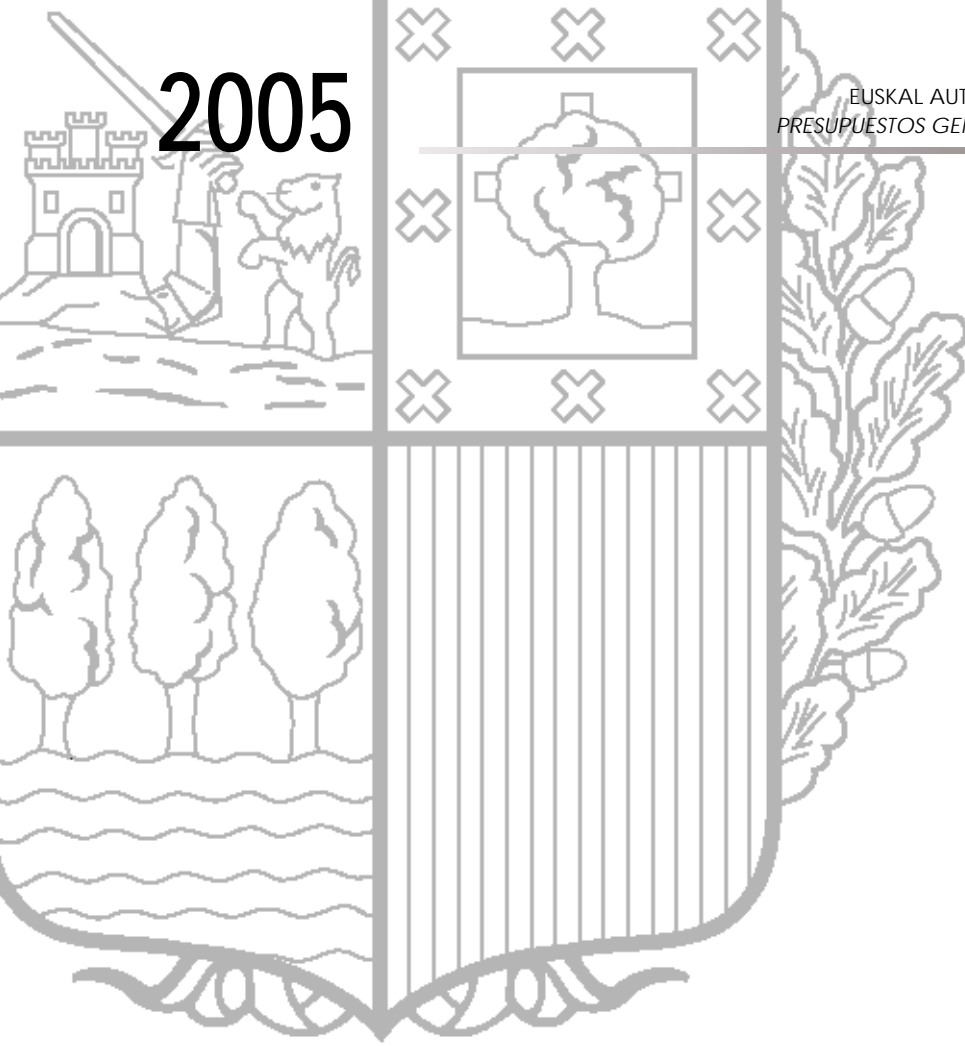
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Barrualdeko Eskualdea
Comarca Interior

Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				663.171
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				663.171
221	Eraikinak. Construcciones.		51.483	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		51.483	
223	Makineria eta aparatua. Maquinaria y aparatos.		76.520	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		76.520	
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		8.750	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		8.750	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		178.962	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		150.000	
1	Igogailuak Ascensores	150.000		
2259	Bestelako instalazioak, teknikoak ez direnak. Otras instalaciones no técnicas.		28.962	
226	Altzariak. Mobiliario.		172.556	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. Mobiliario de uso no clínico.		172.556	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		6.900	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		160.000	
1	Osasun zentro berria (Bermeo) Nuevo centro de salud (Bermeo)	160.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 1.000 M ; 2007 : 500 M			
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		8.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	8.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 6 M ; 2007 : 6 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				663.171

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				663.171
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				663.171
101	Fondo soziala. Fondo social.		663.171	

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1010	Fondo Soziala. EAeko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		663.171	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAek, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	663.171		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				663.171

Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				3.545.482
1. EROSKETAK COMPRAS				2.099.792
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		331.800	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		1.414.945	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		71.000	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		2.000	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		23.000	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		257.047	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		36.000	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		2.000	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		8.000	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		45.000	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		65.000	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		101.047	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				1.445.690
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		2.000	
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.443.690	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		1.375.000	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		15.000	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		53.690	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				36.142.815
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		29.695.051	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		16.015.388	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		8.032.453	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		665.804	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		237.874	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		3.312.080	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		295.833	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		1.135.619	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		58.024	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		56.755	
6412	Ordezkapenen kalteordainak. <i>Indemnizaciones sustituciones.</i>		1.269	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		6.134.890	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		245.469	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		7.788	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		1.593	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			1.091.360
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		198.883	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		892.477	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			2.325
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			1.345.516
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			1.340.516
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		38.000	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		16.000	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		22.000	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		539.516	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		133.734	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		30.000	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		60.000	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		2.535	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		262.168	
1	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>	262.168		
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		26.596	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		4.000	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		15.000	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		5.483	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. Servicios de profesionales independientes.		33.000	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		33.000	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
624	Garraioak. Transportes.		85.000	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		5.000	
6275	Protokolo eta ordezkaritza arretak. Atenciones protocolarias y representación.		5.000	
628	Hornidurak. Suministros.		345.000	
6280	Energia elektrikoa. Energía eléctrica.		200.000	
6281	Ura. Agua.		25.000	
6282	Gasa. Gas.		80.000	
6283	Erregaiak. Combustibles.		5.000	
6289	Bestelako hornidurak. Otros suministros.		35.000	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		295.000	
6290	Bulego-gastuak. Gastos de oficina.		8.000	
6291	Komunikazioak. Comunicaciones.		199.867	
6293	Bidaia-gastuak. Gastos de viaje.		45.000	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. Gastos de reuniones, conferencias y cursos.		20.000	
6295	Argitalpenak. Publicaciones.		14.000	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. Gastos de material informático no inventariable.		2.000	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. Gastos de libros y otras publicaciones.		977	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. Otros servicios diversos.		5.156	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			5.000
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				42.127.498

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			40.984.877
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			40.902.805
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		40.902.805	
7048	Itun-diferentziak. Diferencias por concertación.		2.064.478	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	2.064.478		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		38.838.327	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	38.838.327		

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			82.072
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		2.500	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		2.500	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		4.000	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		4.000	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		70.992	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		270	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		70.722	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		3.671	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		3.671	
709	Bestelako diru-sarrerak, zerbitzu prestazioengatik. <i>Otros ingresos por prestación de servicios.</i>		909	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			6.261
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		314	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		2.000	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>		3.947	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			45.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			45.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			1.091.360
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			1.091.360
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				42.127.498

Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	2.940.652	2.277.481
B) Ibilgetua Inmovilizado	16.589.474	17.017.663	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	3.349.150	2.685.979
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmateliales	5.802.780	6.001.663	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmateliales	6.759.212	6.759.212	IV. Erreserbak Reservas	----	----
7. Amortizazioak Amortizaciones	(956.432)	(757.549)	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(408.498)	(408.498)
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	10.758.953	10.988.259	VI. Galdutirabaziaz (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	9.694.950	9.643.467	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utilaje	1.303.525	1.218.255	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	13.805.547	14.896.907
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	2.995.165	2.643.647	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	7.688.768	8.780.128
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	343.058	175.058	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	6.116.779	6.116.779
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	1.273.491	1.266.591	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	76.124	76.124
8. Amortizazioak Amortizaciones	(4.851.236)	(3.958.759)	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	27.741	27.741	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	27.741	27.741	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoa Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
D) Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	4.508.213	4.508.213	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos pes. s/acciones no exigidos	----	----
II. Izakinak Existencias	256.023	256.023	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	4.275.364	4.275.364
III. Zordunak Deudores	3.018.442	3.018.442	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	1.452.658	1.452.658
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	18.032	18.032	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	2.822.706	2.822.706
VI. Altxortegia Tesorería	1.215.716	1.215.716			
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	21.097.687	21.525.876	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	21.097.687	21.525.876

Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Ballabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Ballabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	663.171	2.093.002
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	663.171	2.093.002	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	663.171	2.093.002
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	663.171	2.093.002	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzeako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	663.171	2.093.002	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	663.171	2.093.002
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altzortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea

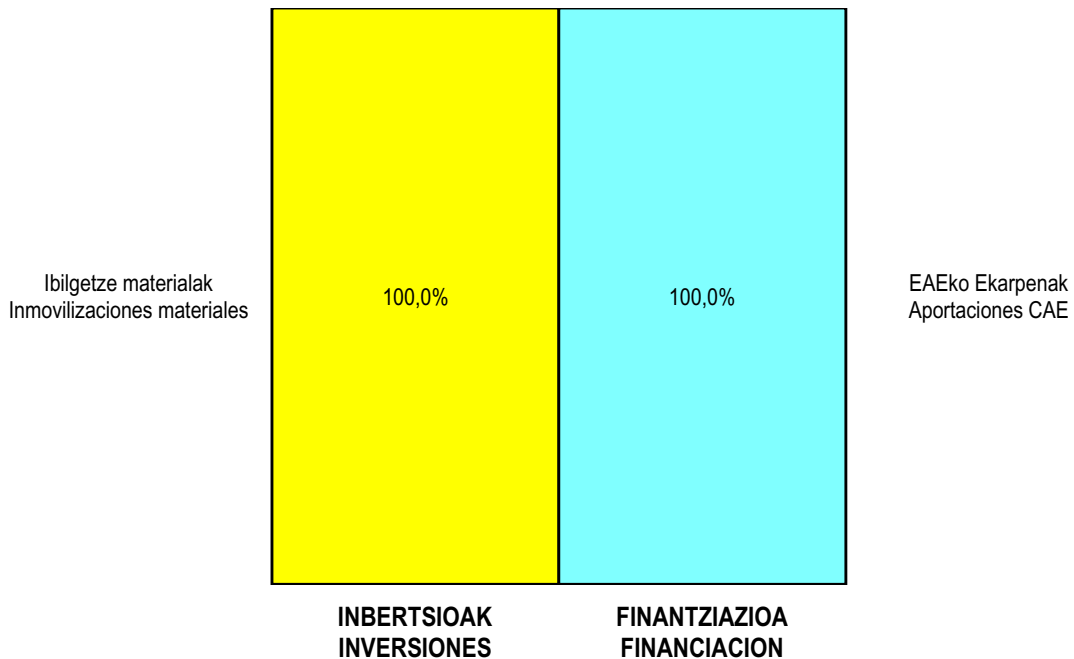
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

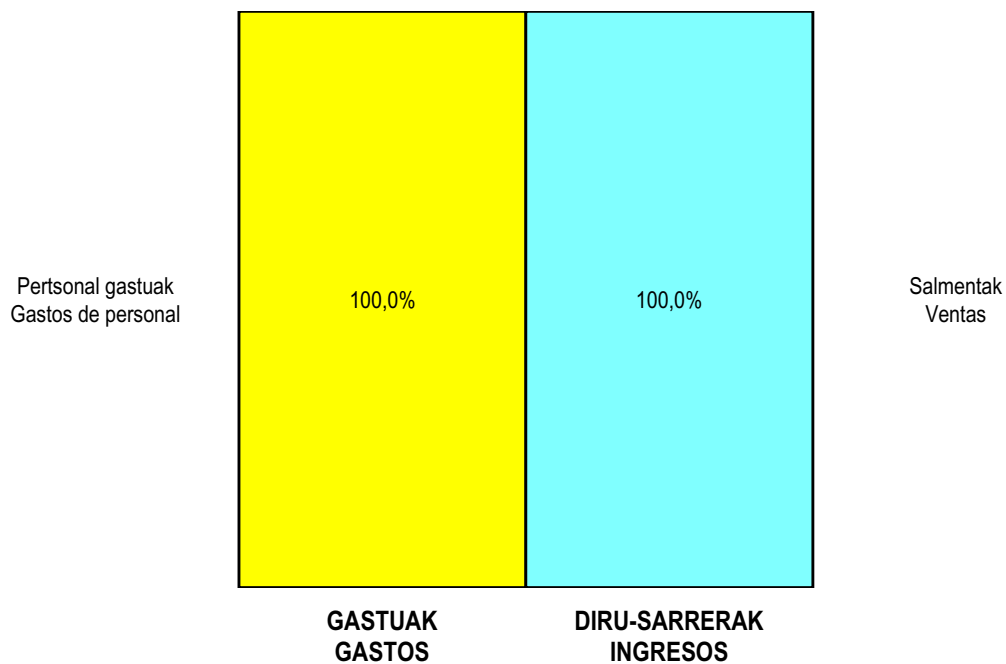
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak, gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	40.984.877	38.010.909
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	3.545.482	3.061.212	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	40.984.877	38.010.909
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	36.142.815	34.134.996	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldadak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	29.760.863	27.880.530	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	6.381.952	6.254.466	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	6.261	293.305
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	1.091.360	832.250	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	2.314	175.305
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	2.325	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	118.000
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	1.345.516	1.198.006	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	3.947	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	1.340.516	1.195.158			
b) Zergak <i>Tributos</i>	5.000	2.848			
I. USTIAPENEN MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEN GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	1.136.360	922.250
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	45.000	90.000
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	45.000	90.000	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	1.091.360	832.250
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Perdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekil. emaitz. eslelit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	1.091.360	832.250
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	1.091.360	832.250	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Comarca Interior - Barrualdeko Eskualdea

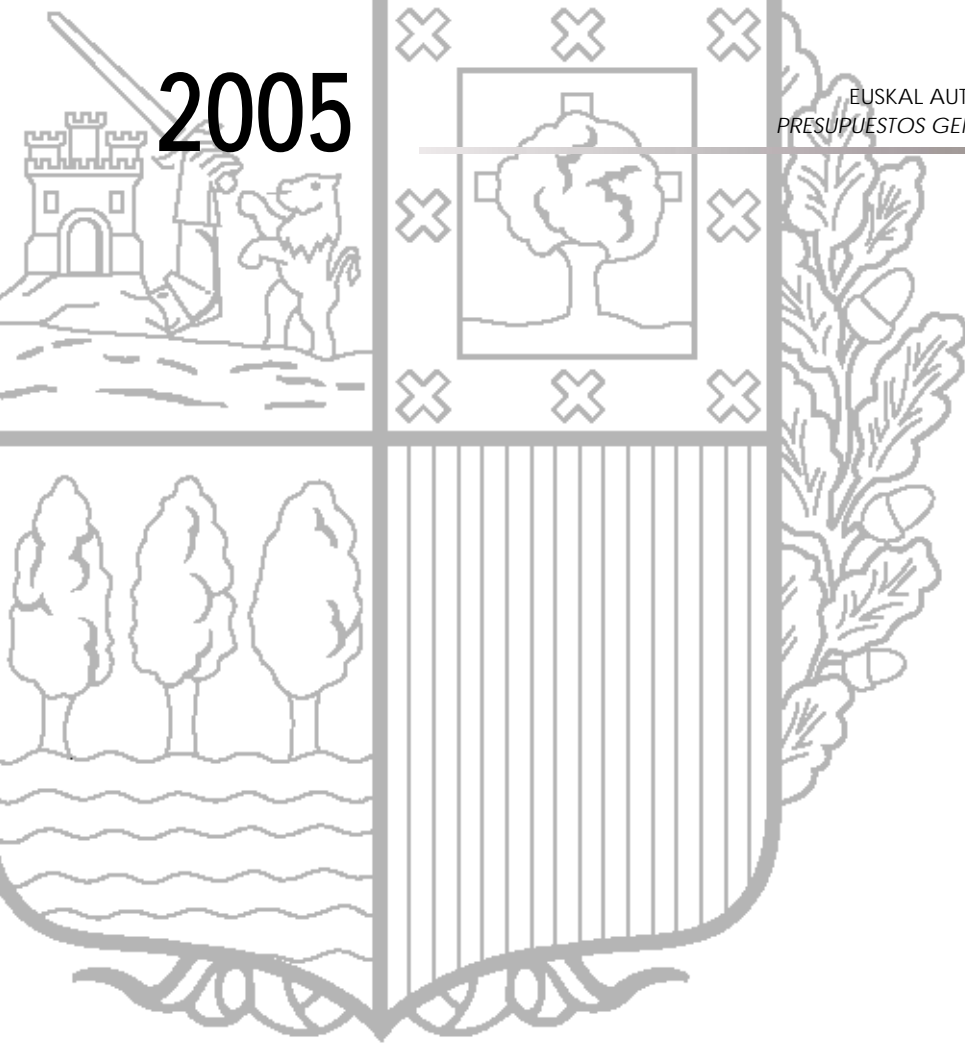
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Uribe-Kostako Eskualdea
Comarca Uribe-Kosta

Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				397.287
1. IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES				90.000
216	Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. <i>Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.</i>		90.000	
2161	Eskubideak, adskripzioan jasotako eraikinen gainekoak. <i>Derechos sobre construcciones recibidas en adscripción.</i>		90.000	
1	Osasun zentroa eraberritzea (Erandio) <i>Reforma centro de salud (Erandio)</i>	90.000		
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				307.287
221 Eraikinak. <i>Construcciones.</i>				30.985
2210	Erabilpen klinikoa. <i>De uso clínico.</i>		30.985	
223 Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>				88.500
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . <i>Maquinaria de uso clínico.</i>		88.500	
224 Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>				2.100
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. <i>Instrumental y utillaje de uso clínico.</i>		2.100	
225 Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>				65.000
2252	Suteen kontrako sistemak. <i>Sistemas contra incendios.</i>		5.000	
1	Suteen kontrako instalazioak <i>Instalaciones contra incendios</i>	5.000		
2253	Klimatizazioa. <i>Climatización.</i>		60.000	
1	Berokuntza <i>Calefacción</i>	60.000		
226 Altzariak. <i>Mobiliario.</i>				47.250
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. <i>Mobiliario de uso no clínico.</i>		47.250	
227 Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>				23.452
231 Bideango eraikinak. <i>Construcciones en curso.</i>				50.000
1	Osasun zentro berria (Algorta) <i>Nuevo centro de salud (Algorta)</i>	50.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros			
.	2006 : 1.600 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				397.287

Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea

USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				1.602.426
1.	EROSKETAK COMPRAS			1.056.986
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		176.472	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		650.730	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		55.314	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		13.500	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		160.970	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		15.000	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		3.500	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		7.000	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		23.000	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		4.808	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		30.000	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		77.662	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			545.440
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		545.440	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		500.000	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		4.690	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		1.750	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		39.000	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				20.419.832
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		16.780.100	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		9.154.566	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		4.197.526	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		399.523	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		243.077	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		2.154.022	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		201.276	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		430.110	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		102.930	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		102.930	
642	Gizarte segurantz, baltzuren kargurako. Seguridad Social a cargo de la empresa.		3.381.288	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		143.378	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		11.723	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		413	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			761.817
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		98.163	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		663.654	
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			740.635
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			738.965
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		4.031	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		1.753	
6214	Errentamenduak, tresna eta erremintak. <i>Arrendamientos de instrumental y utillaje.</i>		2.278	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		288.589	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		151.939	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		50.000	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		50.000	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		9.000	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		2.000	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		19.000	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		4.000	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		2.500	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		150	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. Servicios de profesionales independientes.		10.949	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		9.000	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		1.949	
624	Garraioak. Transportes.		75.000	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		115	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		115	
628	Hornidurak. Suministros.		176.951	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		106.051	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		20.600	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		44.478	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		5.822	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		183.330	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		2.500	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		111.402	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		22.500	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		16.000	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		60	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		8.000	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		22.868	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			1.670
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				23.524.710

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			22.685.393
1.	SALMENTAK VENTAS			34
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. <i>Ventas de subproductos y residuos.</i>		34	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			22.647.372
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		22.647.372	
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		690.025	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	690.025		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		21.957.347	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	21.957.347		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			37.987
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		100	

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		100	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		1.900	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.900	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		35.987	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		35.987	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			54.500
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		1.000	
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatikoak. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		19.225	
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios docentes.</i>		1.380	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	1.380		
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		3.804	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>		29.091	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			23.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			23.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			761.817
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			761.817
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				23.524.710

Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	842.667	445.380
B) Ibilgetua Inmovilizado	8.341.645	8.706.175	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	797.376	400.089
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	2.934.773	2.942.936	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	5.716	5.716	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	3.442.089	3.352.089	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	45.291	45.291
7. Amortizazioak Amortizaciones	(513.032)	(414.869)	VI. Galdututako irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	5.377.554	5.733.921	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	5.241.618	5.210.633	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	7.627.285	8.389.102
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	14.433	14.433	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	4.659.998	5.421.815
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	1.259.787	1.169.187	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	2.967.287	2.967.287
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	1.710.331	1.598.081	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	50.963	50.963
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	61.987	11.987	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	757.538	734.086	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(3.668.140)	(3.004.486)	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	29.318	29.318	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	29.318	29.318	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos pes. s'acciones no exigidos	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoa Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	2.164.746	2.164.746
D) Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	2.344.016	2.344.016	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	625.479	625.479
II. Izakinak Existencias	184.721	184.721	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	1.539.267	1.539.267
III. Zordunak Deudores	1.539.122	1.539.122			
VI. Altxortegia Tesorería	620.173	620.173			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	10.685.661	11.050.191	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	10.685.661	11.050.191

Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA
CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	397.287	287.766
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	397.287	287.766	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	397.287	287.766
a) Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimoniales</i>	90.000	32.154	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	307.287	255.612	4. Epe luze zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Epe luze saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	397.287	287.766	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	397.287	287.766
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzarior iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxorategia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea

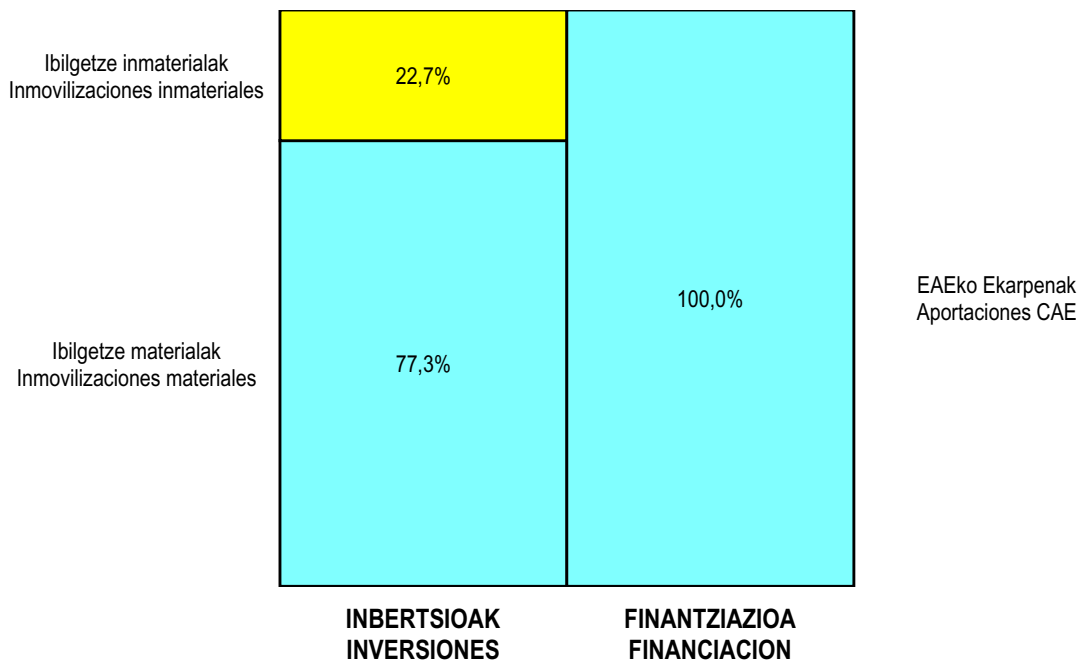
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

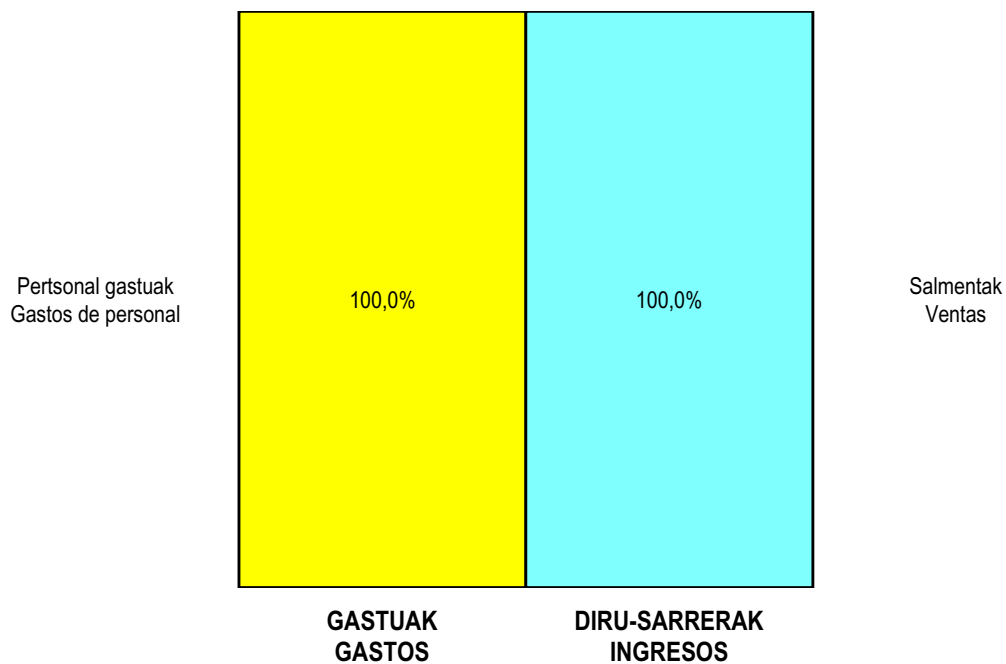
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak, gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraen zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	22.685.359	21.148.590
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	1.602.426	1.486.923	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	22.685.359	21.148.590
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	20.419.832	19.074.243	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	16.894.753	15.653.174	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	3.525.079	3.421.069	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	54.534	36.813
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	761.817	613.422	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	25.443	21.788
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	15.025
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	740.635	669.237	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	29.091	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	738.965	668.522			
b) Zergak <i>Tributos</i>	1.670	715			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	784.817	658.422
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	23.000	45.000
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	23.000	45.000	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	761.817	613.422
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Perdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekil. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	761.817	613.422
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	761.817	613.422	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Comarca Uribe-Kosta - Uribe-Kostako Eskualdea

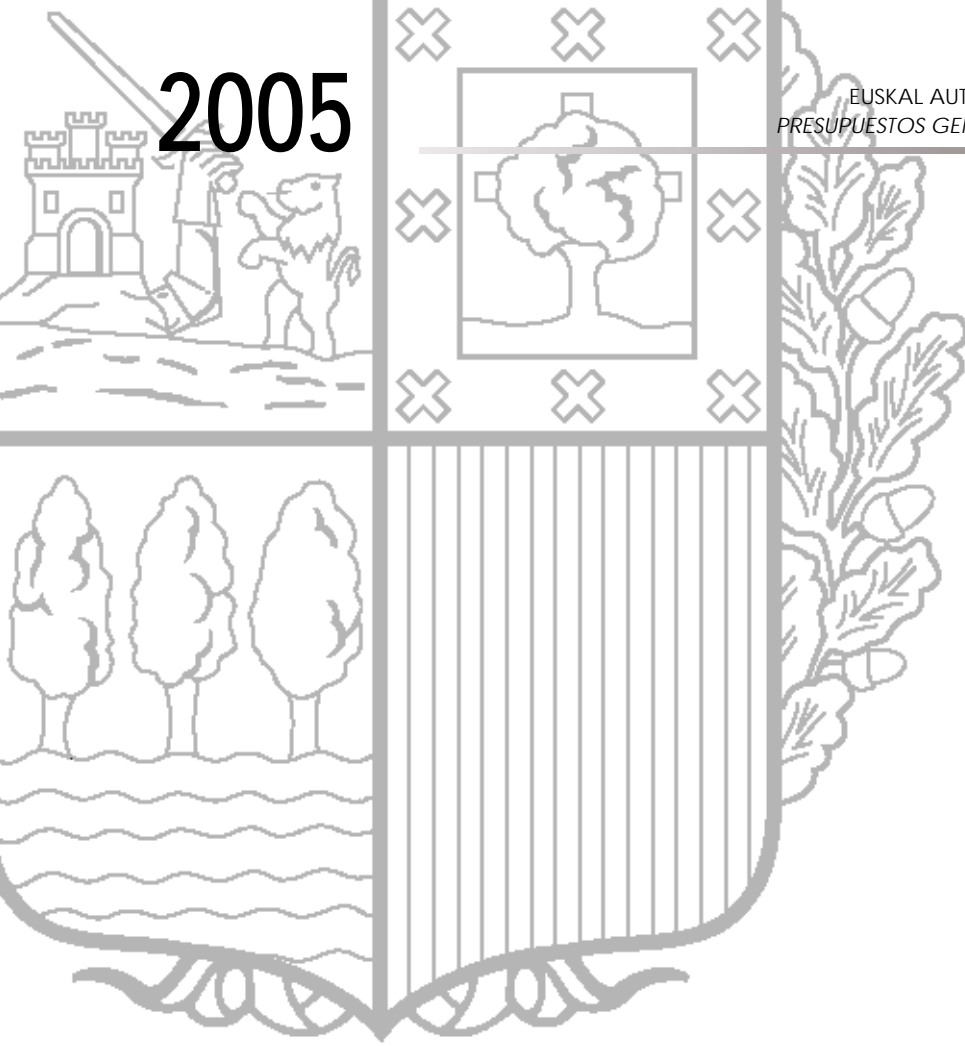
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Ezkerraldea-Enkartazioetako Eskualdea
Comarca Ezkerraldea-Enkarterri

Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				742.117
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				742.117
221	Eraikinak. Construcciones.		40.000	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		40.000	
223	Makineria eta aparatua. Maquinaria y aparatos.		80.120	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		80.120	
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		75.358	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		75.358	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		170.000	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		170.000	
1	Igogailuak Ascensores	170.000		
226	Altzariak. Mobiliario.		117.860	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. Mobiliario de uso no clínico.		117.860	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		8.779	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		240.000	
1	Osasun zentro berria (Barakaldo-Desierto) Nuevo centro de salud (Barakaldo-Desierto)	90.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 100 M ; 2007 : 700 M			
2	Osasun zentro berria (Sodupe) Nuevo centro de salud (Sodupe)	150.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 500 M			
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		10.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	10.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 5 M ; 2007 : 5 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				742.117

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				742.117
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				742.117
101	Fondo soziala. Fondo social.		742.117	

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1010	Fondo Soziala. EAeko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		742.117	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAek, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	742.117		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				742.117

Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				3.078.754
1.	EROSKETAK COMPRAS			1.943.465
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		383.600	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		1.183.000	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		31.000	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		29.500	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		316.365	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		28.006	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		16.000	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		10.000	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		50.000	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		5.000	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		86.859	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		120.500	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			1.135.289
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		145	
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		1.135.144	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		33.000	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		1.073.144	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		19.000	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		10.000	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				33.981.798
640	Soldata eta alokairuak. Sueldos y salarios.		27.239.881	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		13.601.251	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		7.817.200	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		852.300	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		212.800	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		3.417.400	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		312.500	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		1.026.430	
641	Kalteordainak. <i>Indemnizaciones.</i>		52.047	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		52.047	
642	Gizarte segurantzak, baltzuen kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		6.310.368	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistematarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		362.502	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		15.100	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		1.900	
IV.	AMORTIZAZIOAK <i>AMORTIZACIONES</i>			1.541.747
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		248.510	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		1.293.237	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU <i>OTROS GASTOS DE EXPLOTACION</i>			1.123.451
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			1.118.121
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		168.421	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		166.521	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		1.900	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		321.600	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		113.176	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		54.000	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		76.241	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		18.000	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		45.199	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		5.650	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		3.611	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		5.723	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		32.027	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		27	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		32.000	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		79.973	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		29	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		29	
628	Hornidurak. Suministros.		247.971	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		149.971	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		17.000	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		11.000	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		60.000	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		10.000	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		268.100	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		18.000	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		182.389	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		20.000	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		6.400	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		4.400	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		36.911	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			5.330
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				39.725.750

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			38.122.003
1.	SALMENTAK VENTAS			100
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. <i>Ventas de subproductos y residuos.</i>		100	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			38.059.687
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		38.059.687	
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		1.205.365	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	1.205.365		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		36.854.322	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	36.854.322		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			62.216
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		62.216	

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		62.216	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			62.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			62.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			1.541.747
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			1.541.747
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				39.725.750

Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	2.497.988	1.755.871
B) Ibilgetua Inmovilizado	14.980.657	15.780.287	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	1.601.364	859.247
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	6.936.995	7.185.505	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	541	541	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	8.205.993	8.205.993	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	896.624	896.624
7. Amortizazioak Amortizaciones	(1.269.539)	(1.021.029)	VI. Galdututako irabaziaz (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	8.021.814	8.572.934	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	7.202.901	7.162.901	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	13.653.392	15.195.139
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utilaje	2.575.143	2.419.665	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	6.322.173	7.863.920
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	3.832.074	3.544.214	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Otras ingresos a distribuir en varios ejercicios	7.331.219	7.331.219
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	280.000	30.000	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	47.845	47.845
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	812.776	803.997	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(6.681.080)	(5.387.843)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	21.848	21.848	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	21.848	21.848	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoa Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos pes. s'acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	5.126.041	5.126.041	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	3.907.473	3.907.473
II. Izakinak Existencias	314.837	314.837	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	1.246.435	1.246.435
III. Zordunak Deudores	2.568.517	2.568.517	V. Bestelako zorak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	2.661.038	2.661.038
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	17	17			
VI. Altxortegia Tesorería	2.242.670	2.242.670			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	20.106.698	20.906.328	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	20.106.698	20.906.328

Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Ballabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Ballabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	742.117	563.297
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	742.117	563.297	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	742.117	563.297
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	742.117	563.297	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzeako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	742.117	563.297	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	742.117	563.297
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altzortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea

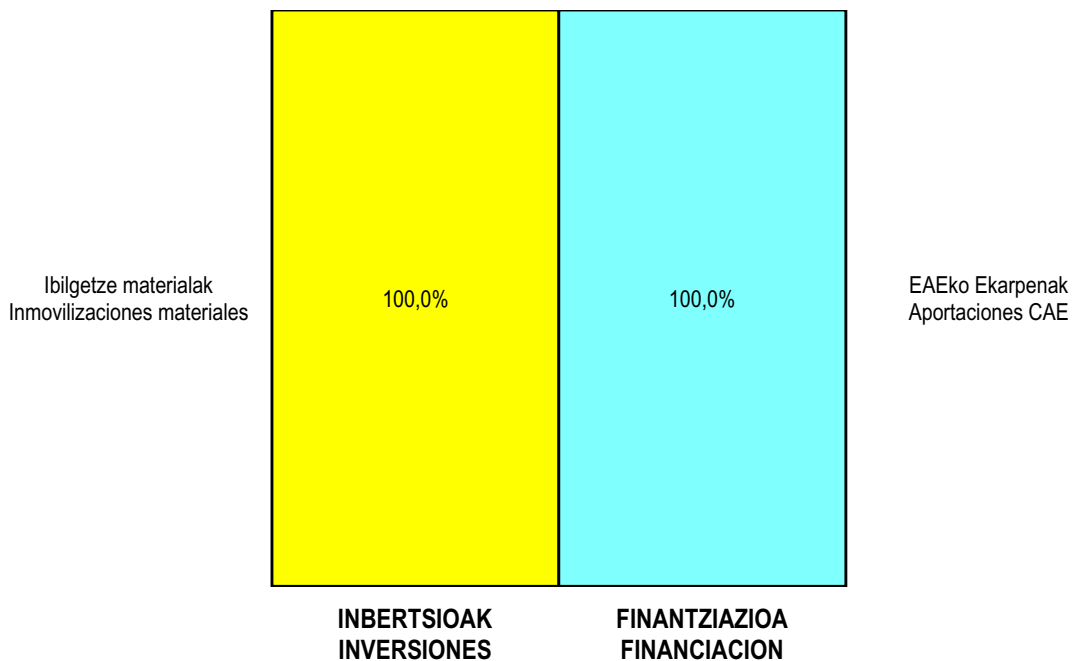
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

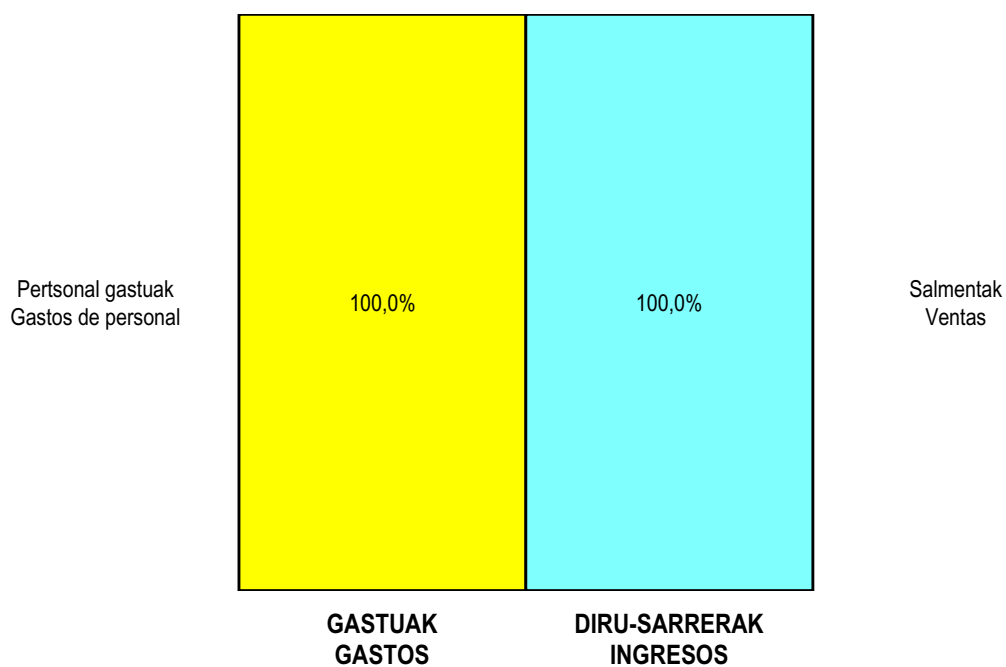
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak, gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	38.121.903	36.666.779
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	3.078.754	3.152.812	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	38.121.903	36.666.779
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	33.981.798	32.509.502	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdtos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	27.307.028	26.128.207	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	6.674.770	6.381.295	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	100	30.580
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	1.541.747	1.128.080	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	100	16.953
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	13.627
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	1.123.451	1.147.045			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	1.118.121	1.141.934			
b) Zergak <i>Tributos</i>	5.330	5.111			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	1.603.747	1.240.080
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzekoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	62.000	112.000
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	62.000	112.000	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	1.541.747	1.128.080
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Perdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekil. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	1.541.747	1.128.080
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	1.541.747	1.128.080	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Comarca Ezkerraldea-Enkarterri / etako Eskualdea

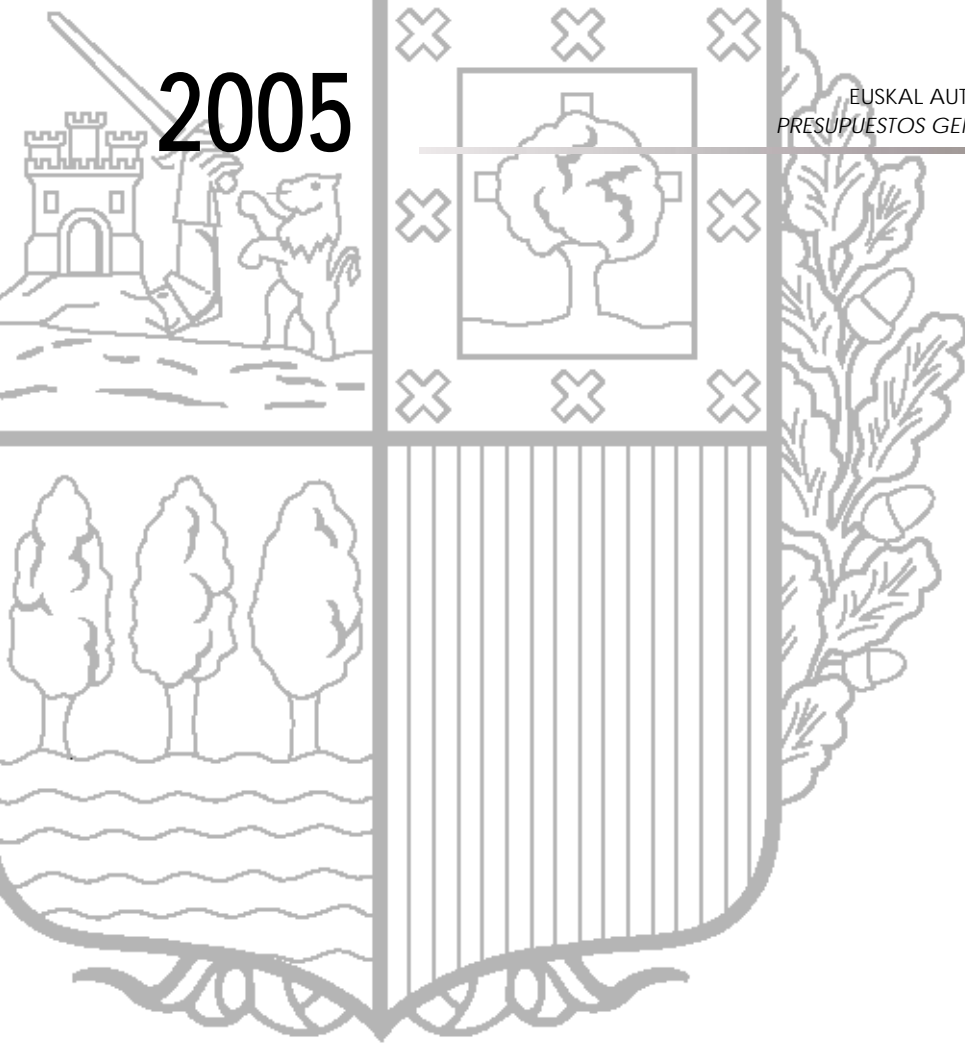
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Transfusioen eta Giza Ehunen Euskal Zentroa
Centro Vasco de Transfusiones y Tejidos Humanos

Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			75.728
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			75.728
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		71.250	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		71.250	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		3.020	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		3.020	
226	Altzariak. Mobiliario.		1.458	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. Mobiliario de uso no clínico.		1.458	
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				75.728

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			75.728
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			75.728
101	Fondo soziala. Fondo social.		75.728	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		75.728	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Saila, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	75.728		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				75.728

Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				10.231.068
1.	EROSKETAK COMPRAS			6.712.888
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		2.004.377	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		4.587.455	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		24.874	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		6.684	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		2.014	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		87.484	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		20.219	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		2.177	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		950	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		9.075	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		8.157	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		46.906	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			3.518.180
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		3.518.180	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		106.487	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		9.635	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		3.402.058	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				3.192.415
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		2.488.683	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		683.342	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		1.404.559	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		70.093	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		201.246	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		129.443	
642	Gizarte segurantzaren baltzuen kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		688.528	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistematarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		14.441	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		751	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		12	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			154.096
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		85	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		154.011	
VI.	USTIAPENEN KANPO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			531.013
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			530.743
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		142.849	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		16.320	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		4.633	
6216	Errentamenduak, altzariak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		1.808	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		120.088	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		127.969	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		21.307	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		12.954	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		55.882	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		1.794	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		404	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		13.764	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		219	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		21.645	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		15.584	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		15.584	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		61.040	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		471	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		471	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		113.797	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		46.032	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		12.765	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		55.000	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		69.033	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		1.575	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		50.182	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		6.300	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		1.290	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		497	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		1.000	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		3.227	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		4.962	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			270
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				14.108.592

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA <i>IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS</i>			13.938.496
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			12.390.026
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		12.390.026	
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		12.390.026	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	12.390.026		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			1.548.470
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		30.478	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		30.478	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		1.461.492	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.461.492	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istrupu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		51.000	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		51.000	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		5.500	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		5.500	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			16.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			16.000

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			154.096
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			154.096
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				14.108.592

Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	186.164	110.436
B) Ibilgetua Inmovilizado	227.695	306.063	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	213.901	138.173
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	3.076	3.161	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	3.215	3.215	IV. Erreserbak Reservas	----	----
7. Amortizazioak Amortizaciones	(139)	(54)	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(27.737)	(27.737)
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	224.619	302.902	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	781.872	710.622	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	210.632	206.154	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	76.248	230.344
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	290.113	290.113	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	76.248	230.344
8. Amortizazioak Amortizaciones	(1.057.998)	(903.987)	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	----	----	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
D) Aktibo zirkulatuak Activo circulante	2.822.902	2.822.902	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
II. Izakinak Existencias	437.509	437.509	IV. Bestelako hartzekodunak Otras acreedores	----	----
III. Zordunak Deudores	1.626.018	1.626.018	V. Akzioen gaineko despoltz., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
VI. Altxortegia Tesorería	759.375	759.375	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	2.788.185	2.788.185
			IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	2.423.159	2.423.159
			V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	365.026	365.026
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	3.050.597	3.128.965	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	3.050.597	3.128.965

Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	75.728	75.728
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	75.728	75.728	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	75.728	75.728
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	75.728	75.728	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	75.728	75.728	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	75.728	75.728
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.

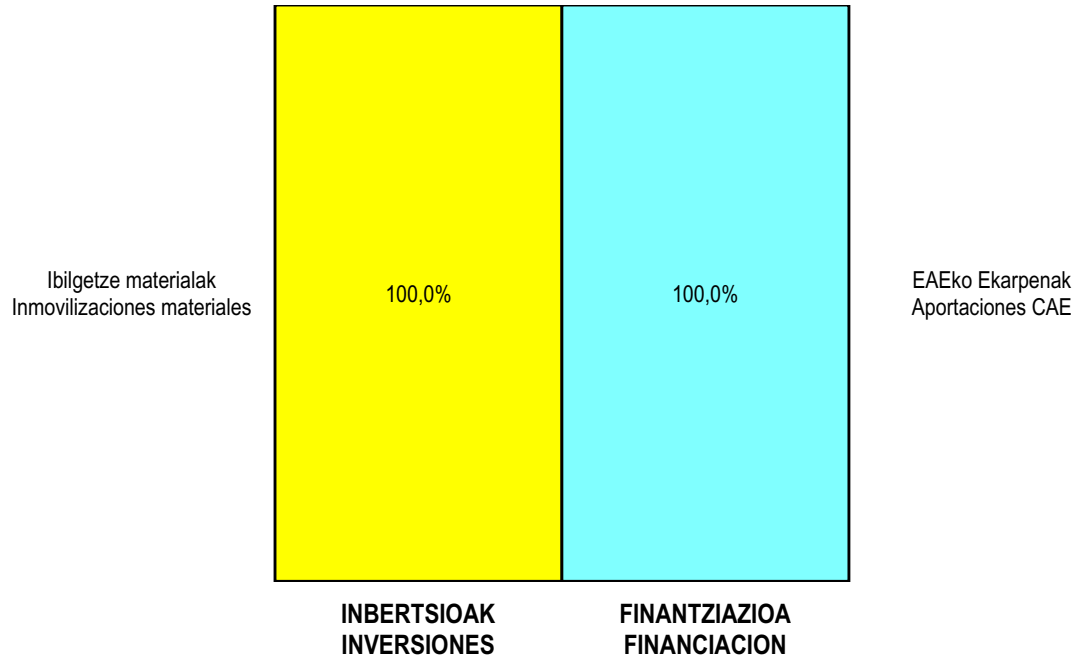
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

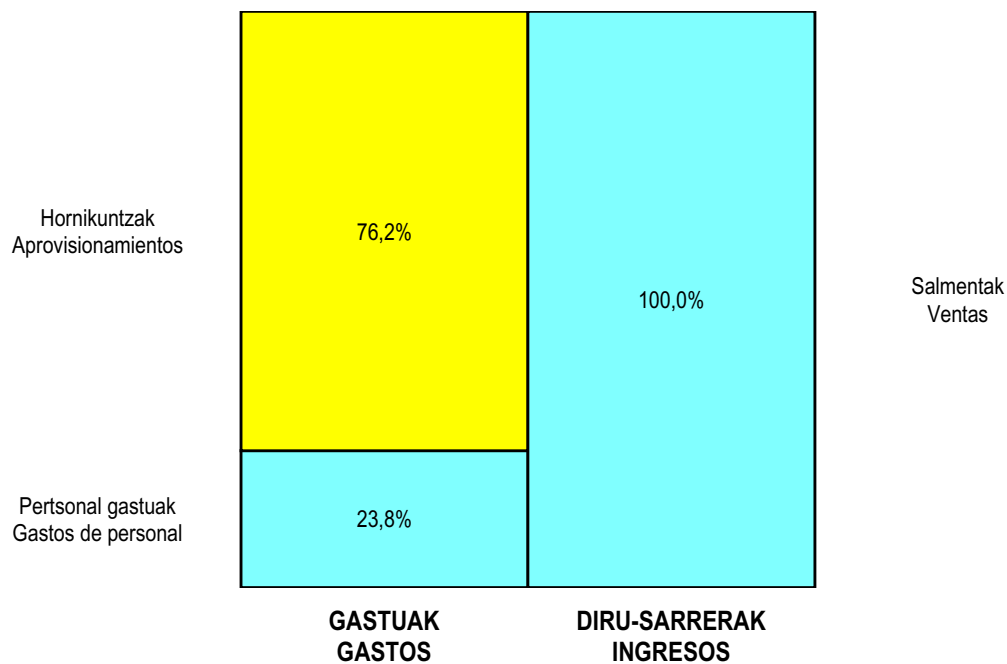
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	13.938.496	12.662.958
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	10.231.068	9.164.775	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	13.938.496	12.662.958
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	3.192.415	2.999.115	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdtos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	2.489.434	2.334.000	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	702.981	665.115	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	----	----
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	154.096	166.547			
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----			
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	531.013	514.068			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	530.743	513.809			
b) Zergak <i>Tributos</i>	270	259			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	170.096	181.547
7. Gastu finantzarioak eta asimilatua <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatua <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	16.000	15.000
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	16.000	15.000	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	154.096	166.547
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	154.096	166.547
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	154.096	166.547	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Centro Vasco Transfusiones y T. H. -T.eta G.H.E.Z.

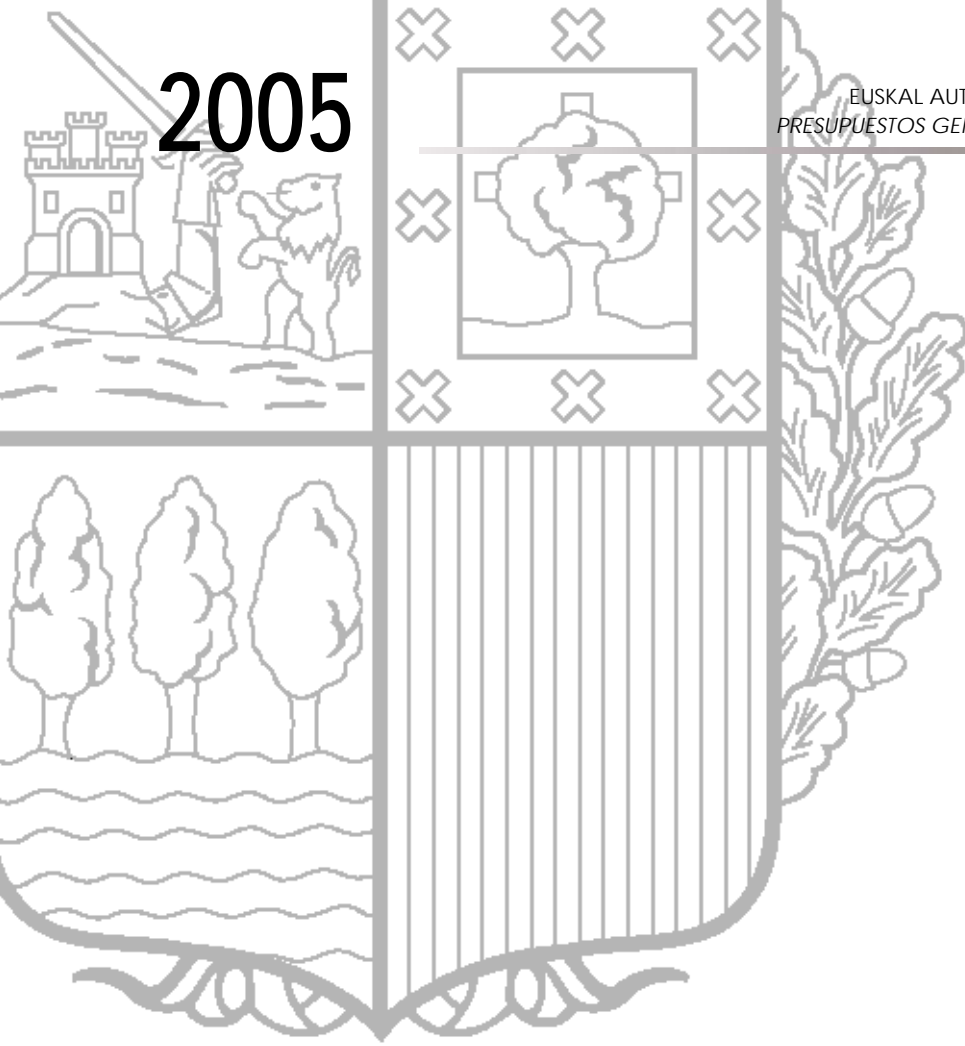
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Santa Marina Ospitalea
Hospital Santa Marina

Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			113.591
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			113.591
221	Eraikinak. Construcciones.		8.000	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		8.000	
223	Makineria eta aparatuenak. Maquinaria y aparatos.		105.591	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		105.591	
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				113.591

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			113.591
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			113.591
101	Fondo soziala. Fondo social.		113.591	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		113.591	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	113.591		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				113.591

Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				2.028.419
1.	EROSKETAK COMPRAS			1.538.548
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		742.140	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		518.387	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		51.899	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		40.266	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		185.856	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		9.930	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		60.170	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		60.435	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		12.675	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		42.646	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			489.871
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		385	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	385		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		489.486	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		181.077	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		11.505	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		278.799	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		18.105	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				11.200.267
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		8.632.080	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		1.834.847	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		2.499.343	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		1.796.552	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		219.776	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		629.123	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		1.172.965	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		479.474	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		2.000	
6412	Ordezkapenen kalteordainak. <i>Indemnizaciones sustituciones.</i>		2.000	
642	Gizarte segurantzaz, baltzuen kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		2.483.104	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		70.712	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		1.713	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		10.658	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			542.538
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		542.538	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			650.525
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			650.525
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		12.550	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		10.850	
6219	Bestelako errentamendu eta kanonak. <i>Otros arrendamientos y cánones.</i>		1.700	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		156.716	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		70.438	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		21.115	
6223	Makinaria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		37.230	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		4.558	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		11.279	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		5.761	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		6.335	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. Servicios de profesionales independientes.		41.778	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		5.056	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		36.722	
624	Garraioak. Transportes.		27.450	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		6.334	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		3.167	
6275	Protokolo eta ordezkariaritzaren arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		3.167	
628	Hornidurak. Suministros.		308.591	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		221.226	
1	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	221.226		
6281	Ura. <i>Agua.</i>		58.718	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		12.669	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		5.807	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		10.171	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		97.106	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		2.323	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		26.394	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		14.780	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		12.724	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		3.197	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		4.455	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		14.014	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		19.219	
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				14.421.749

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA <i>IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS</i>			13.820.350
1.	SALMENTAK <i>VENTAS</i>			100
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. <i>Ventas de subproductos y residuos.</i>		100	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			13.698.231
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		13.698.231	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		12.058.927	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	12.058.927		
7045	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		42.300	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	42.300		
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		412.220	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	412.220		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		956.300	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	956.300		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		228.484	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	228.484		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			122.019
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		1.100	
7000	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		100	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.000	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		115.168	
7010	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		114.168	
7016	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		500	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		500	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		5.151	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		970	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		1.801	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		2.380	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		600	
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		300	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		300	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			31.861
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		10.700	
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		20.680	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		481	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			27.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			27.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			542.538
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			542.538
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				14.421.749

Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordaintekeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	828.183	714.592
B) Ibilgetua Inmovilizado	8.095.627	8.524.574	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	688.275	574.684
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	----	----	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	4.075	4.075	IV. Erreserbak Reservas	----	----
7. Amortizazioak Amortizaciones	(4.075)	(4.075)	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	139.908	139.908
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	8.088.554	8.517.501	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	7.968.719	7.960.719	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	6.955	6.955	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	7.611.364	8.153.902
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	1.194.849	1.089.258	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	7.611.364	8.153.902
4. Beste instalazio batzuk eta alizariak Otras instalaciones y mobiliario	1.054.273	1.054.273	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	----	----
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	335.625	335.625	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	212.581	212.581	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(2.684.448)	(2.141.910)	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	7.073	7.073	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	7.073	7.073	IV. Bestelako hartzekodunak Otras acreedores	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	1.886.302	1.886.302
D) Aktibo zirkulatuak Activo circulante	2.230.222	2.230.222	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	966.054	966.054
II. Izakinak Existencias	161.473	161.473	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	920.248	920.248
III. Zordunak Deudores	807.377	807.377			
VI. Altxortegia Tesorería	1.261.372	1.261.372			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	10.325.849	10.754.796	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	10.325.849	10.754.796

Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	113.591	363.591
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	113.591	363.591	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	113.591	363.591
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	113.591	363.591	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	113.591	363.591	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	113.591	363.591
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea

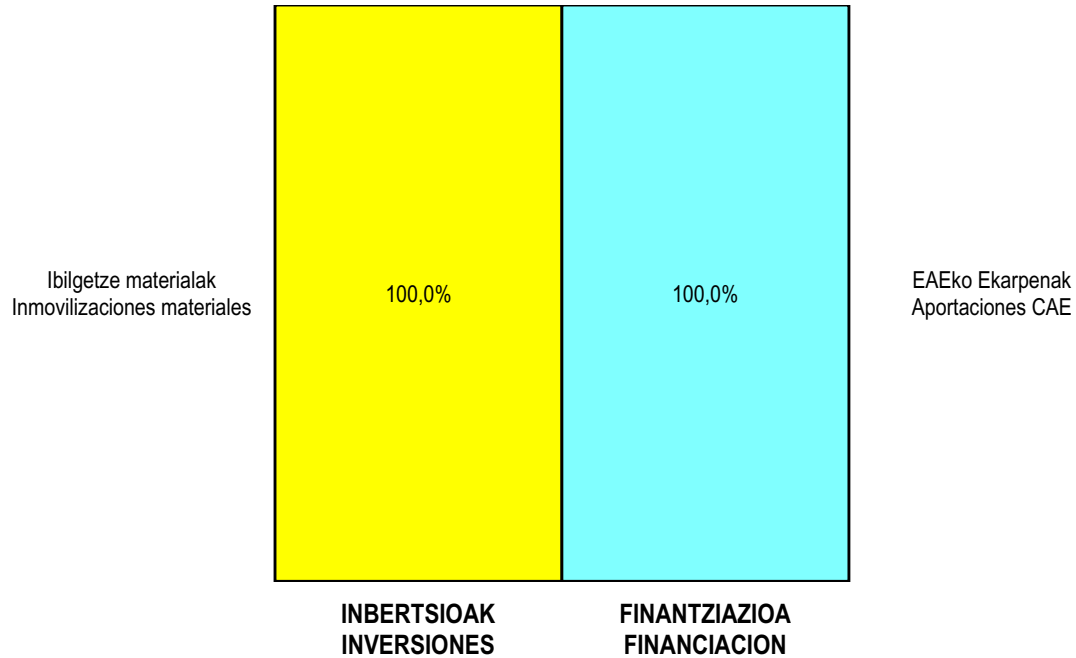
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

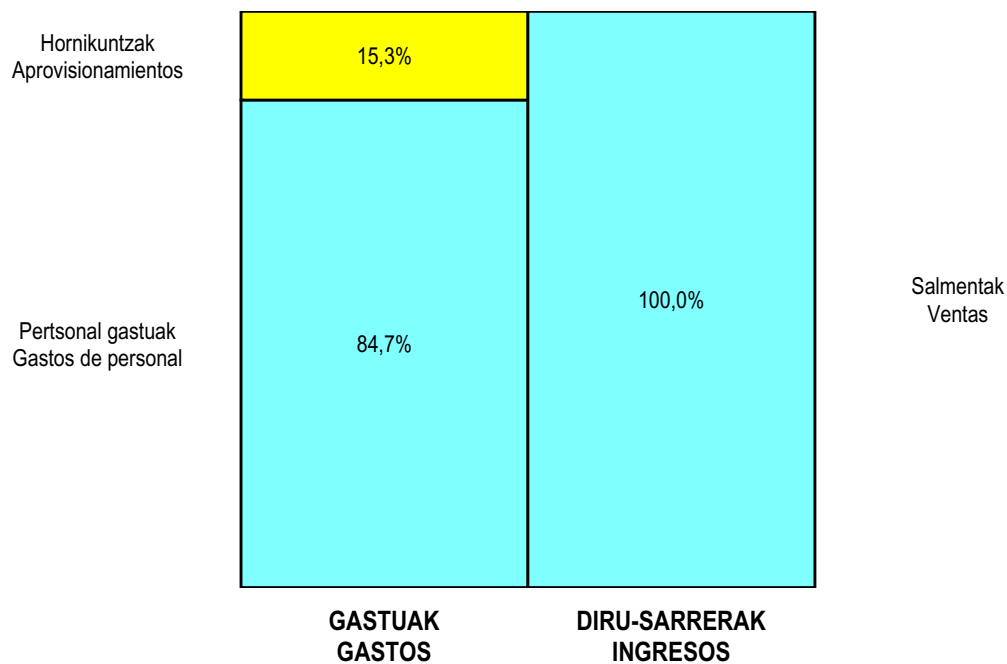
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	13.820.250	13.022.304
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	2.028.419	1.887.708	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	13.820.250	13.022.304
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	11.200.267	10.609.485	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	8.635.793	8.246.333	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	2.564.474	2.363.152	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	31.961	45.228
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	542.538	404.945	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	31.961	29.700
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	15.528
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	650.525	611.339			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	650.525	611.339			
I. USTIAPENOKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENOKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	569.538	445.945
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzelakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	27.000	41.000
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	27.000	41.000	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	542.538	404.945
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov, inmat, mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat, mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc. del inmov, inmat, mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengaitakoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	542.538	404.945
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	542.538	404.945	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Santa Marina - Santa Marina Ospitalea

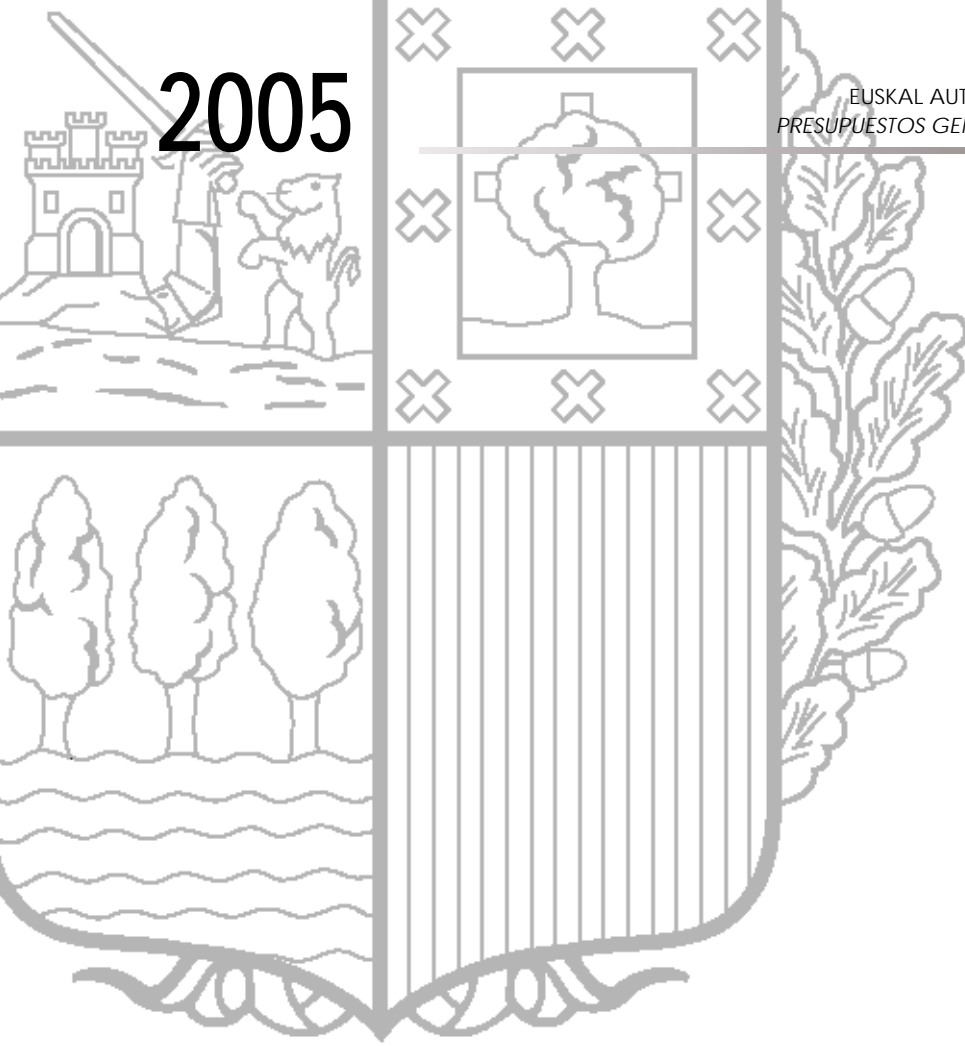
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Bermeoko Ospitalea
Hospital Bermeo

Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				247.281
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				247.281
221 Eraikinak. Construcciones.			139.421	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		139.421	
1	Aldeak eraberritzea (jantokia) Reforma áreas (Comedor)	100.000		
2	Bestelako lanak Otras obras	39.421		
223 Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.			5.377	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		5.377	
225 Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.			56.527	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		56.527	
226 Altzariak. Mobiliario.			5.956	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		5.956	
235 Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.			40.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	40.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 40 M ; 2007 : 40 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				247.281

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				247.281
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				247.281
101 Fondo soziala. Fondo social.			247.281	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		247.281	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEK, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	247.281		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				247.281

Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				1.507.060
1.	EROSKETAK COMPRAS			675.568
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		315.000	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		106.500	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		20.500	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		19.000	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		33.153	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		181.415	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		74.915	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		3.500	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		27.000	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		55.000	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		6.500	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		14.500	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			831.492
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		4.000	
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		827.492	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		205.000	
6071	Garbiketza. <i>Limpieza.</i>		8.000	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		91.000	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		509.992	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		13.500	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				10.048.609
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		7.578.152	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		820.631	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		1.319.879	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		3.637.985	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		189.245	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		317.618	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		1.189.468	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		103.326	
642	Gizarte segurantzaz, baltzuen kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		2.424.712	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		45.468	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		105	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		172	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			265.119
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		265.119	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			232.604
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			224.871
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		18.800	
6212	Errentamenduak, instalazio teknikoak. <i>Arrendamientos de instalaciones técnicas.</i>		12.930	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		70	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		5.800	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		75.295	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		19.760	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		18.711	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		15.768	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		4.689	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		911	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		11.456	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		4.000	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		1.276	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		1.276	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		7.000	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		500	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		282	
6275	Protokolo eta ordezkariaritzaren arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		218	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		68.500	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		43.000	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		22.000	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		2.500	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		1.000	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		53.500	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		13.225	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		17.000	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		2.775	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		500	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		9.000	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		11.000	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			7.733
		GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS		12.053.392

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			11.772.113
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			11.772.113
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		11.772.113	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		10.424.187	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	10.424.187		
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		705.648	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	705.648		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		642.278	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	642.278		
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			2.160
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatikoak. Ingresos por arrendamientos.		2.160	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			14.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			14.000

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			265.119
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			265.119
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				12.053.392

Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	223.895	(23.386)
B) Ibilgetua Inmovilizado	2.524.482	2.542.320	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	512.388	265.107
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatereales	86	86	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	1.845	1.845	IV. Erreserbak Reservas	----	----
7. Amortizazioak Amortizaciones	(1.759)	(1.759)	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(288.493)	(288.493)
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	2.516.071	2.533.909	VI. Galdutirabaziaz (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	2.247.392	2.107.971	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	211.797	206.420	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoak Ingresos a distribuir en varios ejercicios	2.161.603	2.426.722
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	1.150.011	1.087.528	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	2.161.603	2.426.722
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	52.941	12.941	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	23.161	23.161
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	148.693	148.693	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(1.294.763)	(1.029.644)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	8.325	8.325	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	8.325	8.325	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otras acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulantea Activo circulante	1.273.326	1.273.326	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	1.389.149	1.389.149
II. Izakinak Existencias	91.891	91.891	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	499.527	499.527
III. Zordunak Deudores	208.655	208.655	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	889.622	889.622
VI. Altxortegia Tesorería	972.780	972.780			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	3.797.808	3.815.646	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	3.797.808	3.815.646

Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	247.281	107.281
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	247.281	107.281	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	247.281	107.281
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	247.281	107.281	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	247.281	107.281	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	247.281	107.281
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea

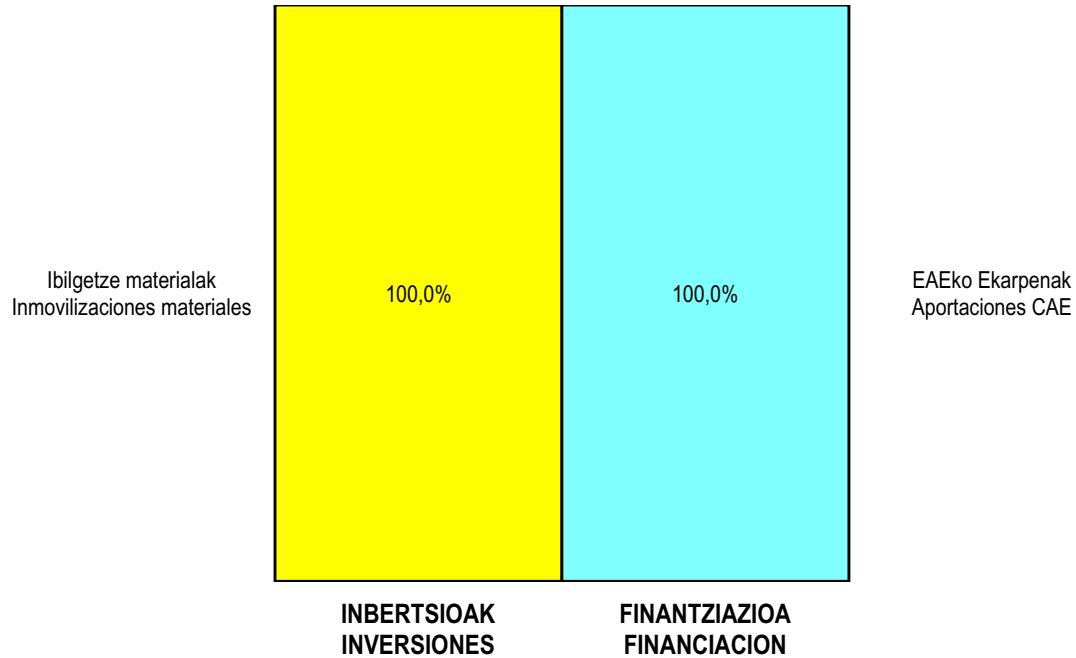
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

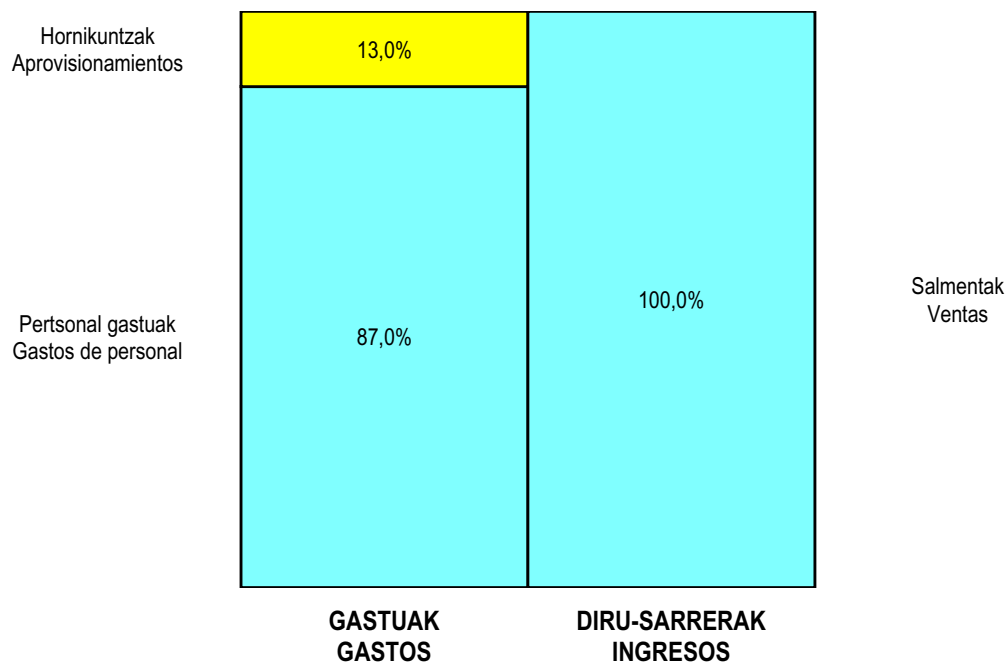
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	11.772.113	11.029.839
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	1.507.060	1.399.482	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	11.772.113	11.029.839
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	10.048.609	9.432.964	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater. berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater. recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lantsariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	7.578.257	7.107.030	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	2.470.352	2.325.934	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	2.160	2.728
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	265.119	49.912	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	2.160	----
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	2.728
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	232.604	200.121			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	224.871	194.077			
b) Zergak <i>Tributos</i>	7.733	6.044			
I. USTIAPENEN MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEN GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	279.119	49.912
7. Gastu finantzarioak eta asimilatua <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatua <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	14.000	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	14.000	----	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	265.119	49.912
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	265.119	49.912
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	265.119	49.912	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Bermeo - Bermeoko Ospitalea

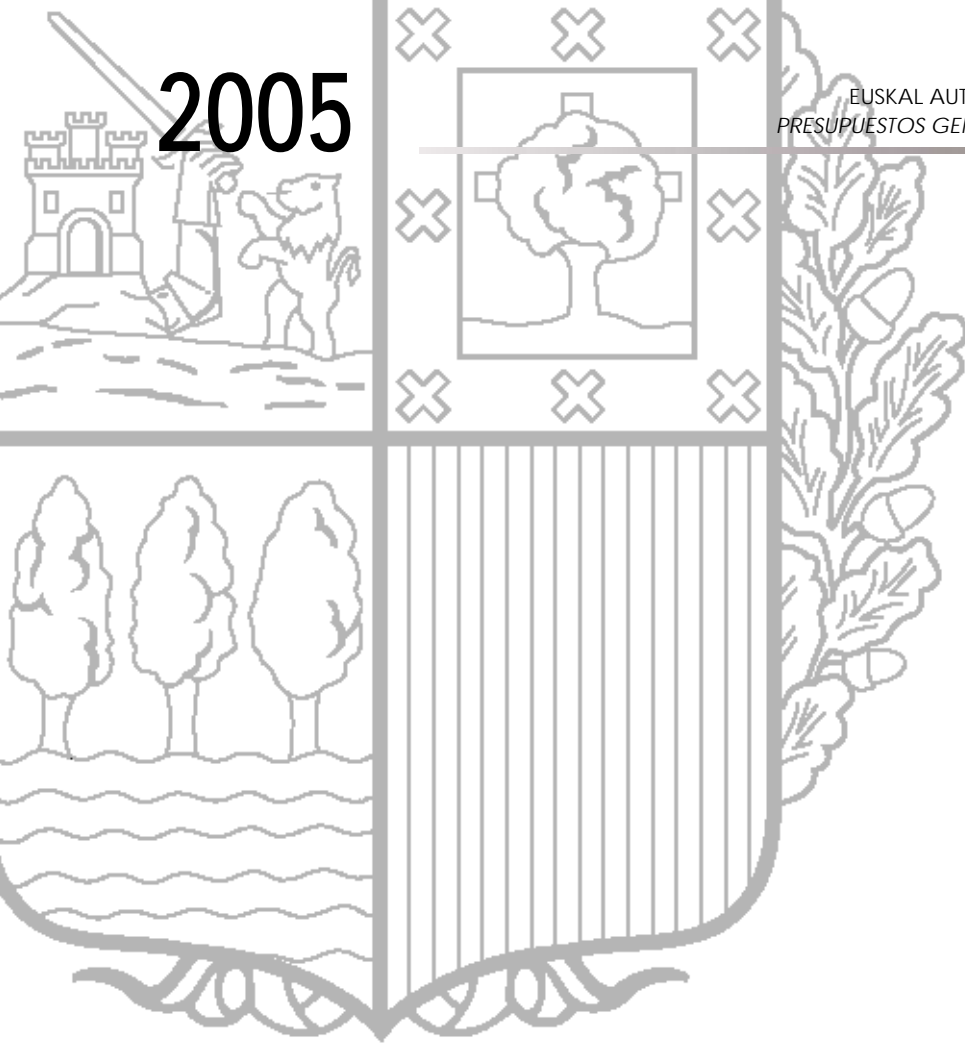
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Zaldibarko Ospitalea
Hospital Zaldibar

Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				295.766
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				295.766
221	Eraikinak. Construcciones.		37.850	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		37.850	
223	Makineria eta aparatua. Maquinaria y aparatos.		33.660	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		33.660	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		34.100	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		34.100	
226	Altzariak. Mobiliario.		52.156	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		52.156	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		90.000	
1	Gainaldeak, aurrekaldeak eta leihoak Cubiertas, fachadas y ventanas	90.000		
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		48.000	
1	Instalazio elektrikoak Instalaciones eléctricas	30.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 30 M ; 2007 : 30 M			
2	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	18.000		
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				295.766

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				295.766
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				295.766
101	Fondo soziala. Fondo social.		295.766	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		295.766	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	295.766		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				295.766

Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				1.368.539
1.	EROSKETAK COMPRAS			865.852
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		300.667	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		50.129	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		22.400	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		261.306	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		25.000	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		206.350	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		110.435	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		105	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		34.200	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		47.529	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		4.030	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		10.051	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			502.687
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		36.815	
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		465.872	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		12.002	
6071	Garbiketara. <i>Limpieza.</i>		211.288	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		207.120	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		35.462	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				9.320.559
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		7.002.813	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		926.113	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		1.158.202	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		3.016.116	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		244.266	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		418.723	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		1.183.202	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		56.191	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		2.274.387	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		42.165	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		1.094	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		100	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			285.903
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		642	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		285.261	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			270.080
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			262.347
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		5.784	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		3.622	
6212	Errentamenduak, instalazio teknikoek. <i>Arrendamientos de instalaciones técnicas.</i>		359	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatuenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		1.803	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		102.351	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		58.633	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		22.495	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		15.401	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		1.623	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		2.071	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		885	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		1.040	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		203	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		5.030	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		2.014	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		3.016	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		10.478	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		5.261	
6275	Protokolo eta ordezkariaritzaren arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		5.261	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
628	Hornidurak. Suministros.		68.890	
6280	Energia elektrikoa. Energía eléctrica.		60.000	
6283	Erregaiak. Combustibles.		3.319	
6289	Bestelako hornidurak. Otros suministros.		5.571	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		64.553	
6290	Bulego-gastuak. Gastos de oficina.		2.554	
6291	Komunikazioak. Comunicaciones.		17.863	
6293	Bidaia-gastuak. Gastos de viaje.		15.000	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. Gastos de reuniones, conferencias y cursos.		1.468	
6295	Argitalpenak. Publicaciones.		5.283	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. Gastos de libros y otras publicaciones.		4.968	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. Otros servicios diversos.		17.417	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			7.733
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				11.245.081

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			10.936.072
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			10.936.072
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		10.936.072	
7040	Ospitalizazioa. Hospitalización.		9.844.697	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	9.844.697		
7046	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		18.000	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	18.000		
7048	Itun-diferentziak. Diferencias por concertación.		352.638	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	352.638		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		720.737	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	720.737		
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			5.000
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. Ingresos por servicios diversos.		5.000	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			18.106
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS			18.106
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			285.903
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			285.903
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				11.245.081

Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	779.553	483.787
B) Ibilgetua Inmovilizado	4.055.705	4.045.842	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	551.533	255.767
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	133.240	133.882	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	2.140	2.140	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	134.115	134.115	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	228.020	228.020
7. Amortizazioak Amortizaciones	(3.015)	(2.373)	VI. Galdutirabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	3.916.576	3.906.071	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	3.909.660	3.871.810	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	3.671.288	3.957.191
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	227.727	194.067	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	3.537.173	3.823.076
4. Beste instalazio batzuk eta alizariak Otras instalaciones y mobiliario	872.729	786.473	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald. banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	134.115	134.115
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	151.332	13.332	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	----	----
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	162.004	162.004	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(1.406.876)	(1.121.615)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	5.889	5.889	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	5.889	5.889	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. slacciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatuak Activo circulante	2.053.815	2.053.815	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	1.658.679	1.658.679
II. Izakinak Existencias	121.596	121.596	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	810.781	810.781
III. Zordunak Deudores	1.234.143	1.234.143	V. Bestelako zorak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	847.898	847.898
VI. Altxortegia Tesorería	698.076	698.076			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	6.109.520	6.099.657	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	6.109.520	6.099.657

Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	295.766	157.766
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	295.766	157.766	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	295.766	157.766
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	295.766	157.766	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	295.766	157.766	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	295.766	157.766
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea

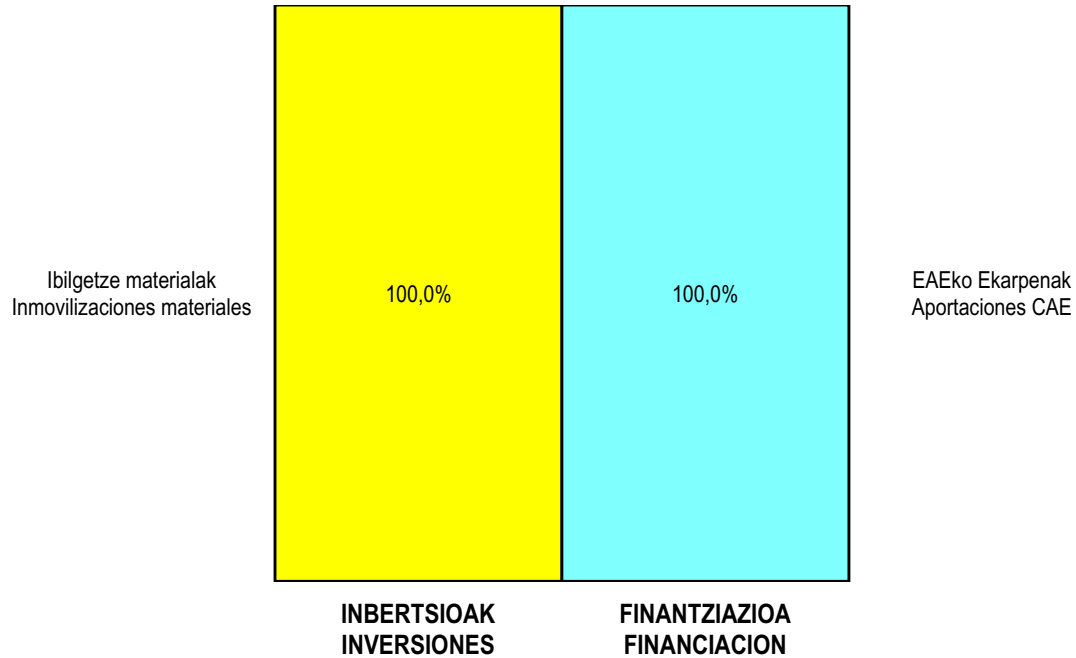
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

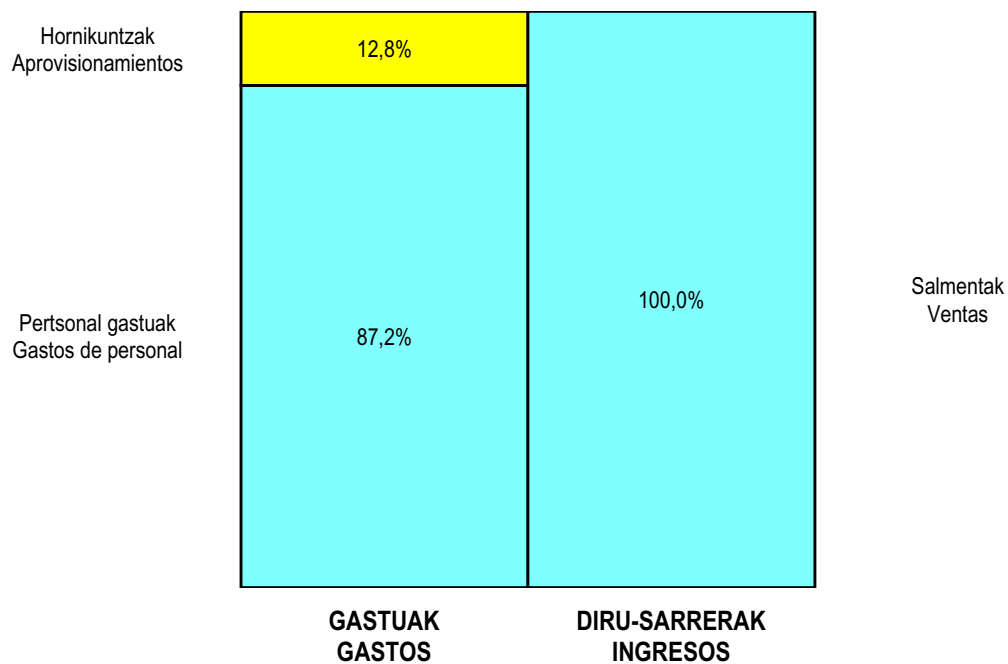
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifiren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	10.936.072	10.274.322
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	1.368.539	1.269.592	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	10.936.072	10.274.322
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	9.320.559	8.749.808	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater. berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater. recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	7.003.907	6.641.948	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	2.316.652	2.107.860	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	5.000	6.504
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	285.903	196.024	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	5.000	3.007
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	3.497
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	270.080	303.496			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	262.347	298.533			
b) Zergak <i>Tributos</i>	7.733	4.963			
I. USTIAPENEN MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEN GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	304.009	238.094
7. Gastu finantzarioak eta asimilatua <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatua <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	18.106	42.070
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	18.106	42.070	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	285.903	196.024
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	285.903	196.024
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	285.903	196.024	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Zaldibar - Zaldibarko Ospitalea

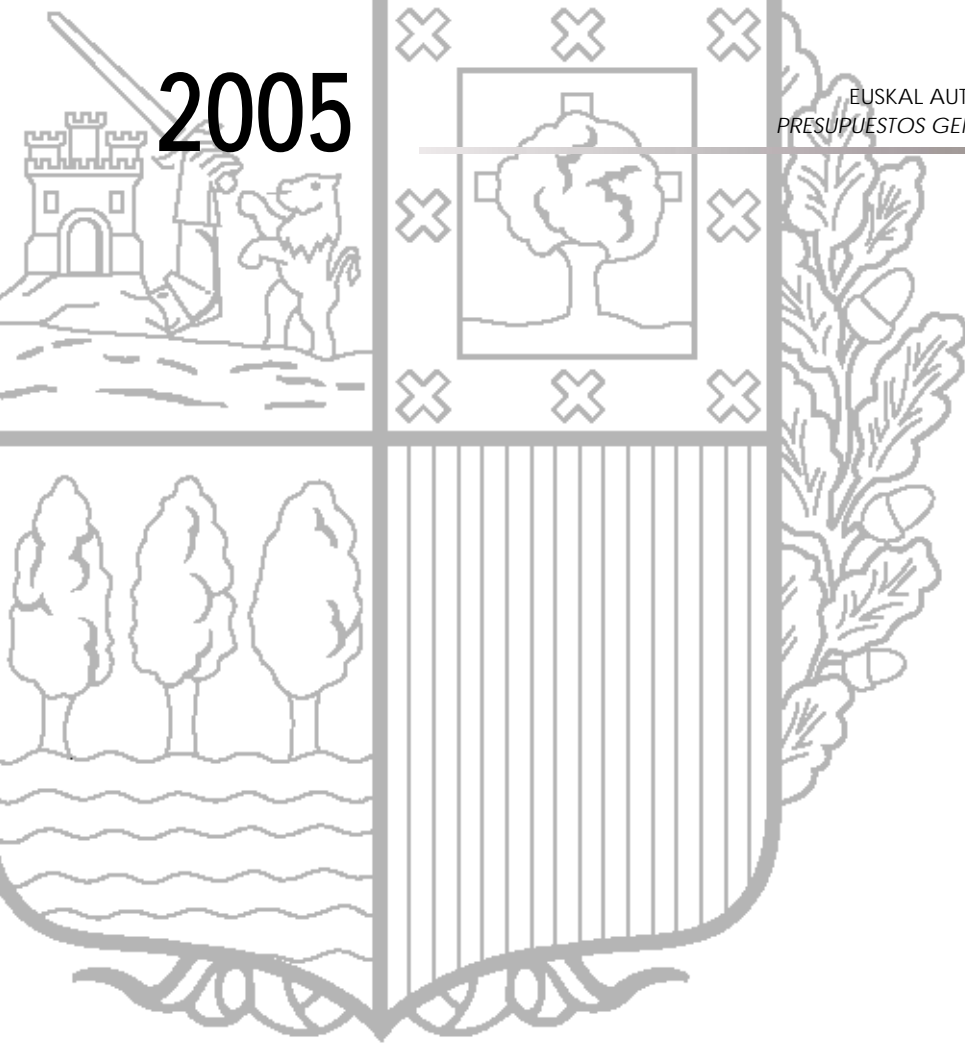
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Zamudioko Ospitalea
Hospital Zamudio

Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				1.124.659
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				1.124.659
223 Makineria eta aparatuen. Maquinaria y aparatos.			60.000	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		60.000	
1	Aldeak makineriaz hornitzea (ospitalizazioa) Equipamiento áreas (Hospitalización)	60.000		
225 Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.			69.350	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		69.350	
226 Altzariak. Mobiliario.			25.309	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		25.309	
231 Bideango eraikinak. Construcciones en curso.			950.000	
1	Ospitalizazioa eraberritzea Reforma hospitalización	450.000		
2	Eguneko ospitalea Hospital de día	500.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 450 M			
235 Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.			20.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	20.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 20 M ; 2007 : 20 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				1.124.659

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				1.124.659
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				1.124.659
101 Fondo soziala. Fondo social.			1.124.659	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		1.124.659	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	1.124.659		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				1.124.659

Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				1.417.607
1. EROSKETAK COMPRAS				649.061
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		359.685	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		65.198	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		31.000	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		11.288	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		181.890	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		74.080	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		121	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		11.689	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		37.000	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		22.000	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		10.000	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		27.000	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				768.546
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		26.900	
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		741.646	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		54.194	
6071	Garbiketza. <i>Limpieza.</i>		45.438	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		100.000	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		524.697	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		17.317	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				11.568.616
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		8.886.581	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		1.994.168	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		1.597.382	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		3.628.999	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		187.000	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		466.423	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		882.735	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		129.874	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		2.627.098	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		54.253	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		684	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			352.958
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		5.428	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		347.530	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			522.679
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			521.673
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		22.700	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		2.881	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		5.761	
6214	Errentamenduak, tresna eta erremintak. <i>Arrendamientos de instrumental y utillaje.</i>		700	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		358	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		7.000	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		6.000	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		163.832	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		130.826	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		9.506	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		6.324	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		2.000	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		1.684	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		4.445	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		2.500	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		6.547	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		13.343	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		1.337	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		12.006	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
624	Garraioak. Transportes.		73.962	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		6.900	
6270	Publizitatea eta propaganda. Publicidad y propaganda.		6.160	
6275	Protokolo eta ordezkariaritzaren arretak. Atenciones protocolarias y representación.		740	
628	Hornidurak. Suministros.		77.633	
6280	Energia elektrikoa. Energía eléctrica.		38.895	
6281	Ura. Agua.		31.527	
6283	Erregaia. Combustibles.		4.890	
6289	Bestelako hornidurak. Otros suministros.		2.321	
629	Bestelako zerbitzuak. Otros servicios.		163.303	
6290	Bulego-gastuak. Gastos de oficina.		600	
6291	Komunikazioak. Comunicaciones.		23.294	
6293	Bidaia-gastuak. Gastos de viaje.		17.715	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. Gastos de reuniones, conferencias y cursos.		20.210	
6295	Argitalpenak. Publicaciones.		24.574	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. Gastos de material informático no inventariable.		500	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. Gastos de libros y otras publicaciones.		32.987	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. Otros servicios diversos.		43.423	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			1.006
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				13.861.860

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			13.131.136
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			13.130.136
704	Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		13.130.136	
7040	Ospitalizazioa. Hospitalización.		9.138.337	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	9.138.337		
7045	Larrialdiak. Urgencias.		4.480	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	4.480		

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		35.600	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	35.600		
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		1.768.120	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	1.768.120		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		2.183.599	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	2.183.599		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			1.000
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		1.000	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.000	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			359.766
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		11.300	
1	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>	11.300		
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios docentes.</i>		28.155	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	28.155		
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios de investigación.</i>		316.121	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	316.121		
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		4.190	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			18.000
3.	BESTELAKO INTERESA ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			18.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			352.958
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			352.958
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				13.861.860

Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainkenteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	1.310.883	186.224
B) Ibilgetua Inmovilizado	6.669.207	5.897.506	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	1.430.165	305.506
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	33.420	38.848	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informaticas	25.124	25.124	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	29.317	29.317	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(119.282)	(119.282)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(21.021)	(15.593)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	6.613.976	5.836.847	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	5.777.929	5.777.929	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	5.288.075	5.641.033
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	310.570	250.570	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	5.262.283	5.615.241
4. Beste instalazio batzuk eta alizariak Otras instalaciones y mobiliario	1.048.978	954.319	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald.banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	25.792	25.792
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	970.000	----	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	227	227
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	217.393	217.393	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(1.710.894)	(1.363.364)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	21.811	21.811	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	21.811	21.811	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. slacciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatualea Activo circulante	1.545.947	1.545.947	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	1.615.969	1.615.969
II. Izakinak Existencias	86.483	86.483	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	542.930	542.930
III. Zordunak Deudores	988.344	988.344	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	1.073.039	1.073.039
VI. Altxortegia Tesorería	471.120	471.120			
AKTIBOIA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	8.215.154	7.443.453	PASIBOIA GUZTIRA TOTAL PASIVO	8.215.154	7.443.453

Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	1.124.659	234.659
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	1.124.659	234.659	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	1.124.659	234.659
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	1.124.659	234.659	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	1.124.659	234.659	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	1.124.659	234.659
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea

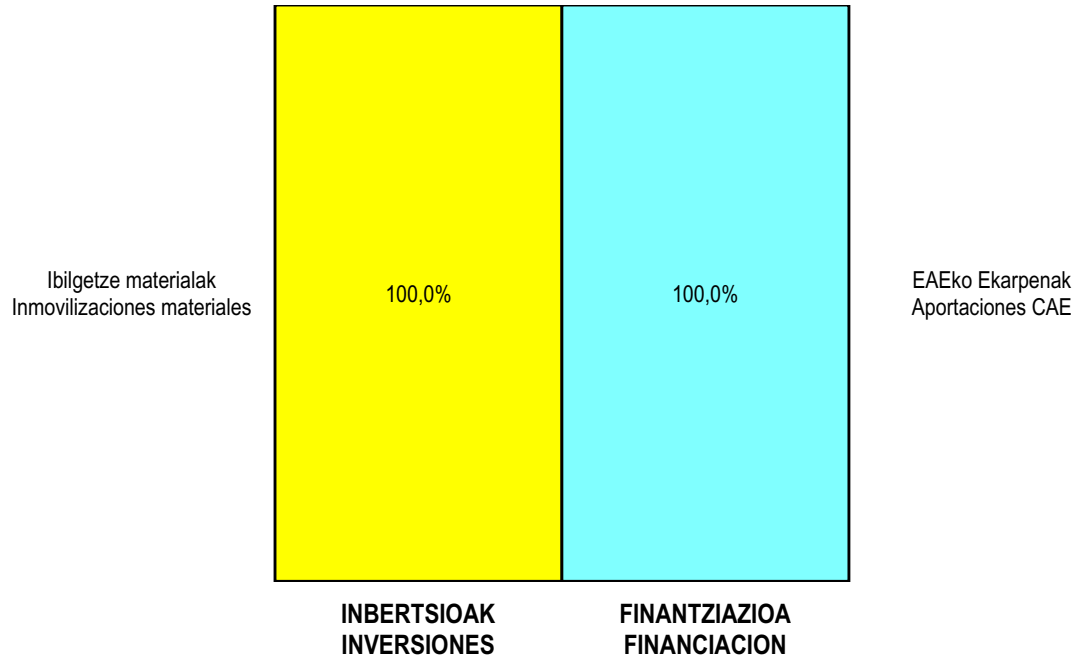
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

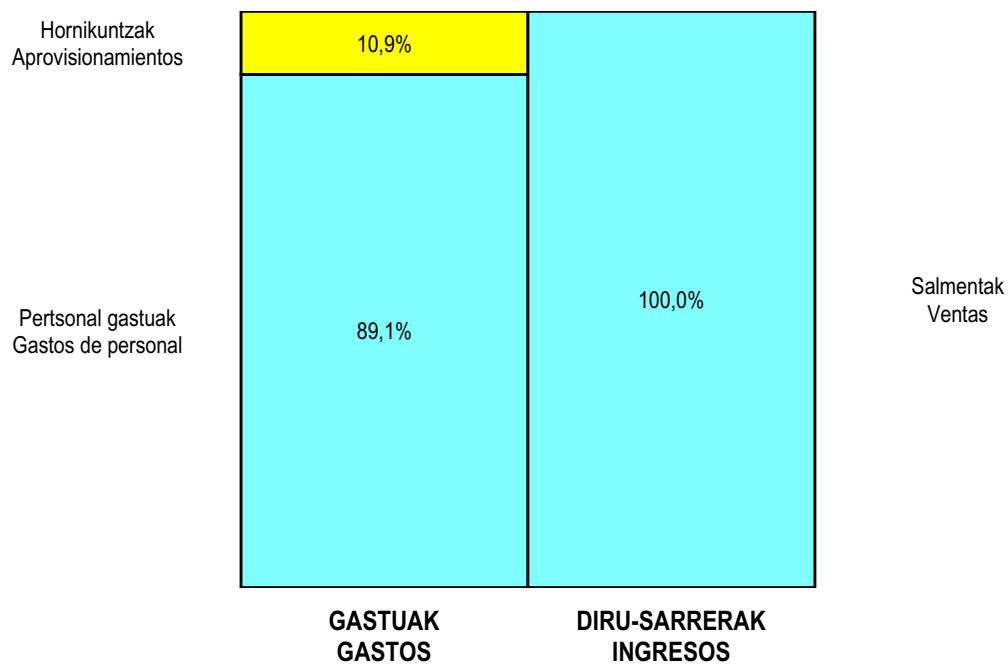
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	13.131.136	12.573.324
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	1.417.607	1.297.767	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	13.131.136	12.573.324
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	11.568.616	11.214.581	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater. berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater. recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	8.886.581	8.644.006	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	2.682.035	2.570.575	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	359.766	386.239
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	352.958	247.485	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	359.766	339.019
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	47.220
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	522.679	478.115			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	521.673	478.115			
b) Zergak <i>Tributos</i>	1.006	----			
I. USTIAPENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	370.958	278.385
7. Gastu finantzarioak eta asimilatua <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatua <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	18.000	30.900
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	18.000	30.900	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	352.958	247.485
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ek. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	352.958	247.485
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	352.958	247.485	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Zamudio - Zamudioko Ospitalea

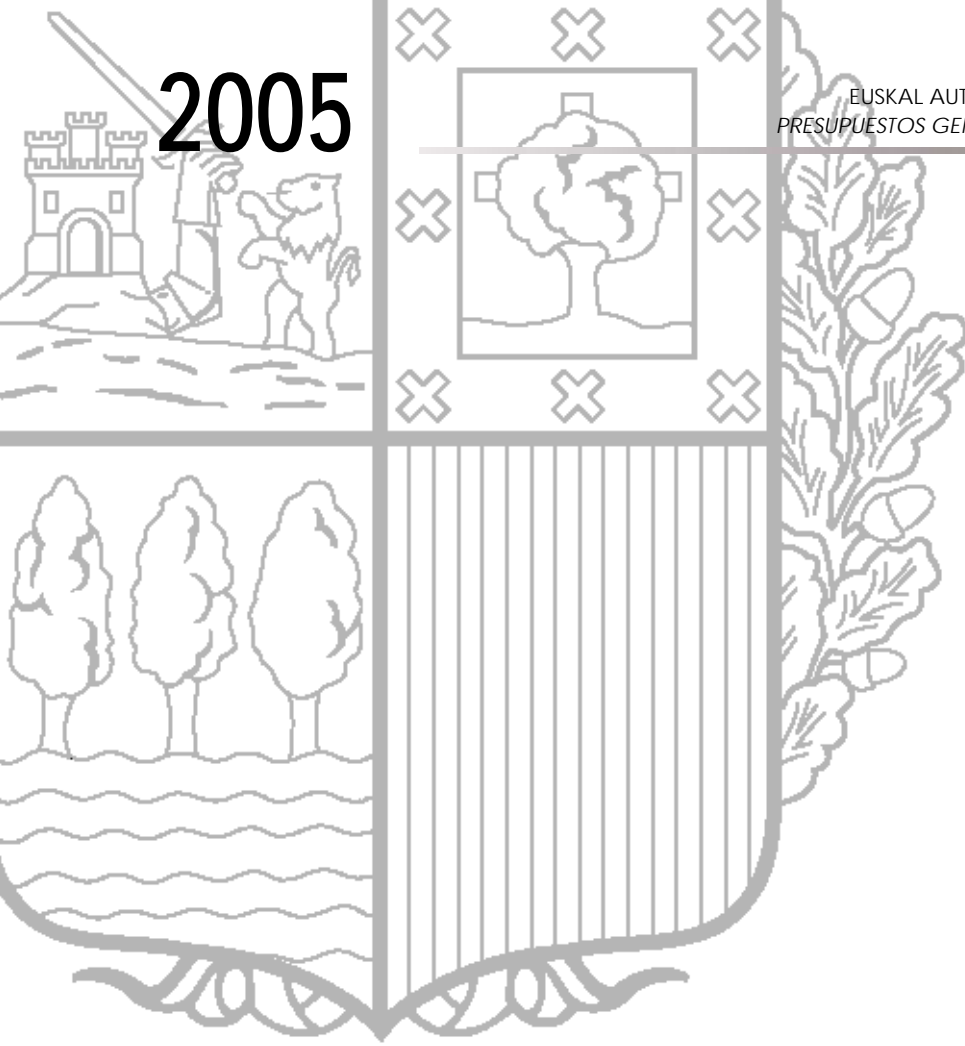
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Gorlizko Ospitalea
Hospital Gorliz

Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				1.101.213
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				1.101.213
223 Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.			189.211	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		189.211	
1	Aldeak makineriaz hornitzea (zainketa aringarriak) Equipamiento áreas (Cuidados paliativos)	120.000		
2	Esterilizazio Esterilización	25.000		
3	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	44.211		
224 Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.			2.128	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		2.128	
225 Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.			60.621	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		30.621	
2252	Suteen kontrako sistemak. Sistemas contra incendios.		30.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	30.000		
226 Altzariak. Mobiliario.			49.253	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		49.253	
231 Bideango eraikinak. Construcciones en curso.			800.000	
1	Aldeak eraberritzea (zainketa aringarriak) Reforma áreas (cuidados paliativos)	800.000		
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				1.101.213

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				1.101.213
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				1.101.213
101 Fondo soziala. Fondo social.			1.101.213	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		1.101.213	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	1.101.213		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				1.101.213

Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				1.217.252
1.	EROSKETAK COMPRAS			595.339
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		220.277	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		145.345	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		11.096	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		10.810	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		207.811	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		122.976	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		1.332	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		8.572	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		52.019	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		7.444	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		15.468	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			621.913
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		621.913	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		140.892	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		25.608	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		77.580	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		369.281	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		8.552	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				11.498.300
640	Soldata eta alokairuak. Sueldos y salarios.		8.771.533	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		1.207.604	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		2.703.861	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		2.700.430	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		163.915	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		486.100	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		1.075.535	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		434.088	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		50.450	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		5.985	
6411	Behin-behineko kalteordainak. <i>Indemnizaciones temporales.</i>		44.465	
642	Gizarte segurantzak, baltzuen kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		2.620.090	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		53.006	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		3.112	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		109	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			480.335
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		159	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		480.176	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			481.590
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			481.440
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		223.831	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		109.646	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		1.797	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		19.791	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		2.232	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		76.436	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		11.546	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		2.383	
624	Garraioak. Transportes.		19.845	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. Publicidad, propaganda y relaciones públicas.		629	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		625	
6275	Protokolo eta ordezkaritza arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		4	
628	Hornidurak. Suministros.		107.992	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		75.041	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		32.376	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		500	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		75	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		129.143	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		21.794	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		9.716	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		7.016	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		327	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		267	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		4.870	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		85.153	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			100
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE			50
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				13.677.477

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			13.147.358
1.	SALMENTAK VENTAS			10
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. <i>Ventas de subproductos y residuos.</i>		10	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			12.968.287
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		12.968.287	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		9.982.090	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	9.982.090		
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		603.500	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	603.500		
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		578.383	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	578.383		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.804.314	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	1.804.314		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			179.061
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		154.538	
7010	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		140.579	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		13.959	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istritu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		24.523	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		21.604	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		1.014	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		1.905	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			35.784
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatikoak. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		18.000	
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios docentes.</i>		105	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>		17.679	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			14.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			14.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			480.335
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			480.335
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				13.677.477

Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	1.499.111	397.898
B) Ibilgetua Inmovilizado	6.800.265	6.179.387	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	1.551.392	450.179
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaukipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	----	159	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	4.580	4.580	IV. Erreserbak Reservas	----	----
7. Amortizazioak Amortizaciones	(4.580)	(4.421)	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(52.281)	(52.281)
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	6.797.450	6.176.413	VI. Galdutirabaziazak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	5.521.873	5.521.873	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
3. Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	786.588	595.249	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	5.298.261	5.778.596
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	2.064.575	1.954.701	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	5.298.261	5.778.596
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	901.560	101.560	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	22.797	22.797
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	167.077	167.077	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(2.644.223)	(2.164.047)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaukip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	2.815	2.815	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	2.815	2.815	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otras acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatzaila Activo circulante	1.612.699	1.612.699	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	1.592.795	1.592.795
II. Izakinak Existencias	73.569	73.569	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	553.060	553.060
III. Zordunak Deudores	933.876	933.876	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	1.039.735	1.039.735
VI. Altxortegia Tesorería	605.254	605.254			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	8.412.964	7.792.086	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	8.412.964	7.792.086

Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	1.101.213	397.963
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	1.101.213	397.963	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	1.101.213	397.963
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	1.101.213	397.963	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	1.101.213	397.963	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	1.101.213	397.963
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea

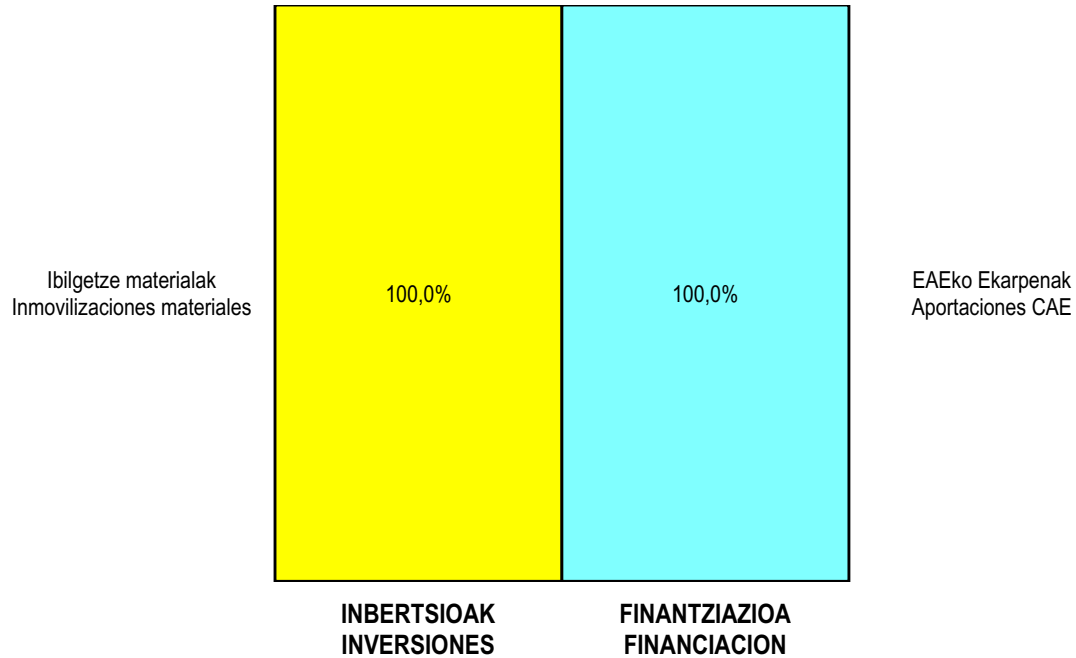
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

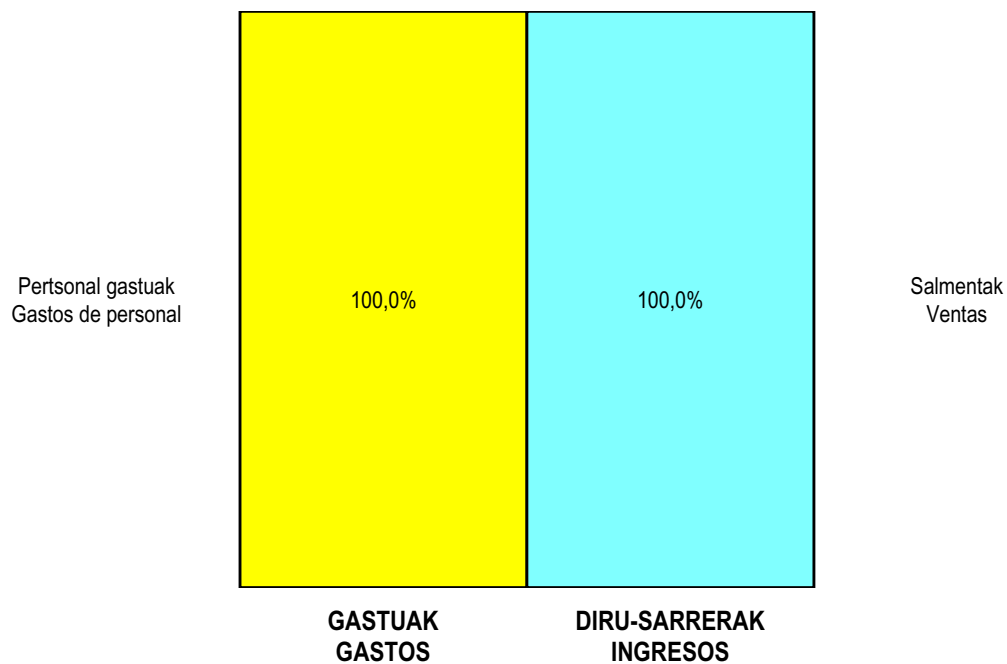
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifiren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	13.147.348	13.048.321
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	1.217.252	1.460.553	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	13.147.348	13.048.321
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	11.498.300	11.050.625	2. Izaki gehitu, subprduk, hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	8.825.095	8.496.524	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	2.673.205	2.554.101	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	35.794	6.301
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	480.335	345.592	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	18.115	100
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	6.201
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	481.590	572.444	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	17.679	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	481.440	572.349			
b) Zergak <i>Tributos</i>	100	95			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	50	----			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	494.335	374.592
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetaketakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr, best. balore negoz.ta akt.ibilget.kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	14.000	29.000
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	14.000	29.000	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	480.335	345.592
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg.inmat, mater.ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat, mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer, ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc.del inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	480.335	345.592
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	480.335	345.592	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Gorliz - Gorlizko Ospitalea

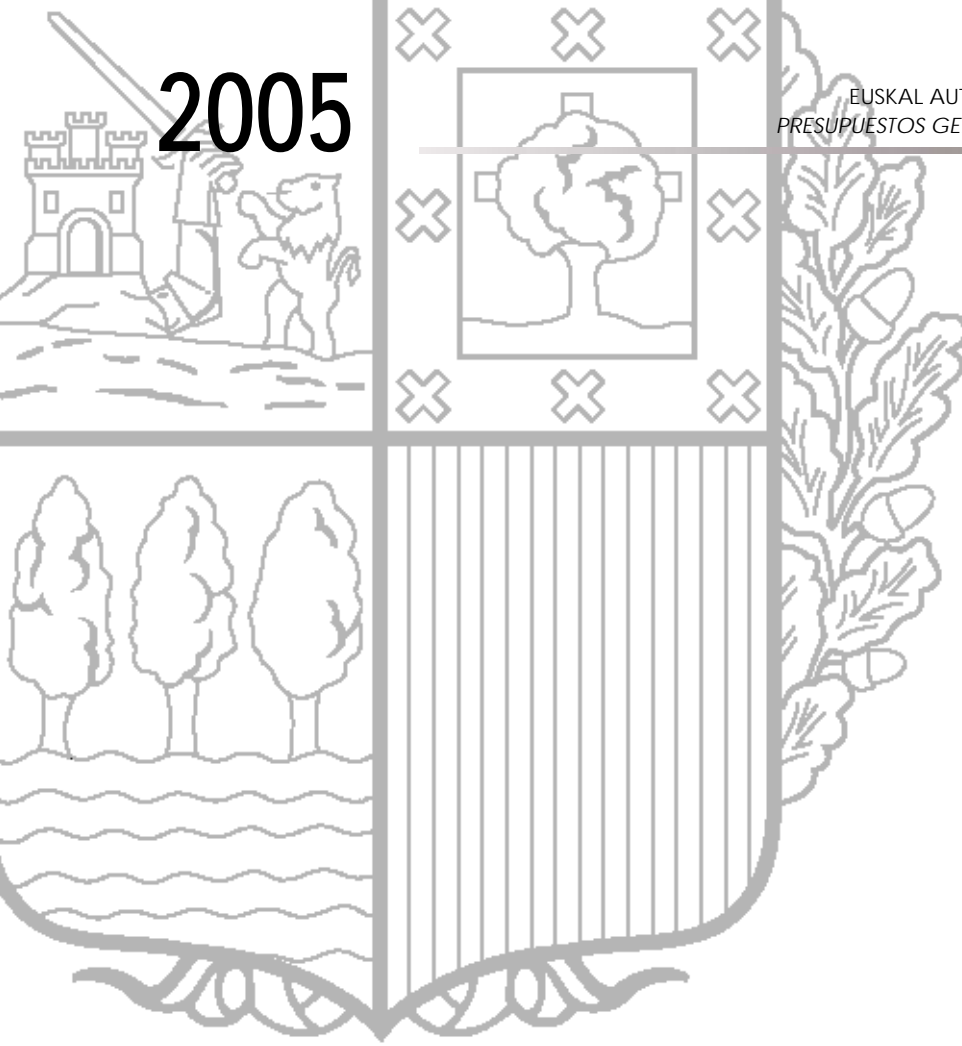
KAPITAL AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Bizkaiko Ospitalez Kanpoko Osasun Mentala
Salud Mental Extrahospitalaria Bizkaia

Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				262.970
1. IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES				41.120
216	Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. <i>Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.</i>		41.120	
2161	Eskubideak, adskripzioan jasotako eraikinen gainekoak. <i>Derechos sobre construcciones recibidas en adscripción.</i>		41.120	
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				221.850
225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		18.150	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. <i>Instalaciones para recepción y distribución.</i>		18.150	
226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		38.620	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. <i>Mobiliario de uso no clínico.</i>		38.620	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		3.080	
231	Bideango eraikinak. <i>Construcciones en curso.</i>		150.000	
1	Osasun mentaleko zentroa eraberritzea (Sestao) <i>Reforma centro de salud mental (Sestao)</i>	150.000		
235	Bestelako instalazioak muntaketan. <i>Otras instalaciones en montaje.</i>		12.000	
1	Berokuntza <i>Calefacción</i>	12.000		
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				262.970

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				262.970
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				262.970
101	Fondo soziala. <i>Fondo social.</i>		262.970	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		262.970	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	262.970		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				262.970

Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				837.090
1.	EROSKETAK COMPRAS			286.702
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		36.360	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		62.560	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		26.000	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		31.550	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		2.280	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		127.952	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		7.641	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		500	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		852	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		10.662	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		100	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		23.000	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		85.197	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			550.388
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		232.880	
1	Beste enpresa batzuk. <i>Otras empresas.</i>	232.880		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		317.508	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		200	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		195.969	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		121.339	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				11.047.919
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		8.753.539	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		5.038.493	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		1.337.541	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		414.970	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		56.530	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		1.658.130	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		81.706	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		153.481	
6409	Bestelako osasun pertsonal ez dena. <i>De otro personal no sanitario.</i>		12.688	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		15.000	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		15.000	
642	Gizarte segurantzaz, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		2.219.399	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		50.791	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		6.190	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		3.000	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			341.046
680	Amortizazioa, hastapen gastuena. <i>Amortización de gastos de establecimiento.</i>		73.443	
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		9.736	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		257.867	
VI.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			543.491
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			543.491
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		22.353	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. <i>Arrendamientos de construcciones.</i>		22.353	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		313.557	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		166.945	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		39.112	
6223	Makinaria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		17.000	
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		2.500	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		5.500	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		55.000	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		25.000	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		1.500	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		1.000	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		4.176	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		1.176	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		3.000	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		25.000	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		2.500	
6275	Protokolo eta ordezkariak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		2.500	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		71.000	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		49.880	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		10.000	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		10.000	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		1.120	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		104.905	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		2.000	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		55.000	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		15.000	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		10.000	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		1.500	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		5.000	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		16.405	
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				12.769.546

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			12.410.500
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			12.410.500
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		12.410.500	
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		519.928	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	519.928		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		11.890.572	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	11.890.572		
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			18.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS			18.000

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			341.046
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			341.046
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				12.769.546

Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. <i>Accionistas (socios) desembolsos no exigidos</i>	----	----	A) Fondo propioak <i>Fondos propios</i>	604.069	341.099
B) Ibilgetua <i>Inmovilizado</i>	5.946.023	6.024.099	I. Kapital harpidetua <i>Capital suscrito</i>	438.769	175.799
I. Hastapen-gastuak <i>Gastos de establecimiento</i>	214.209	287.652	II. Jaukipen saria <i>Prima de emisión</i>	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmateliales</i>	203.046	171.661	III. Errebalorizazio-erreserba <i>Reservas de revalorización</i>	----	----
4. Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informaticas</i>	14.718	14.718	IV. Erreserbak <i>Reservas</i>	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak <i>Otras inmovilizaciones inmateliales</i>	230.168	189.048	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak <i>Resultados de ejercicios anteriores</i>	165.300	165.300
7. Amortizazioak <i>Amortizaciones</i>	(41.840)	(32.105)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) <i>Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)</i>	----	----
III. Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	5.512.508	5.548.526	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa <i>Dividendo a cuenta entregado en ejerc.</i>	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak <i>Terrenos y construcciones</i>	5.394.234	5.394.234	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	5.545.461	5.886.507
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak <i>Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje</i>	63.139	63.139	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk <i>Subvenciones de capital y otras</i>	5.375.541	5.716.587
4. Beste instalazio batzuk eta alizariak <i>Otras instalaciones y mobiliario</i>	812.557	755.787	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald.banatzeko <i>Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	169.920	169.920
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak <i>Anticipos e inmovilizaciones material</i>	199.843	37.843	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	9.745	9.745
6. Gainerako ibilgetua <i>Otro inmovilizado</i>	275.196	272.116	D) Hartzekodunak, epe luzera <i>Acreedores a largo plazo</i>	----	----
8. Amortizazioak <i>Amortizaciones</i>	(1.232.461)	(974.593)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaukip. <i>Emis. de oblig. y otros valores negoc.</i>	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak <i>Inmovilizaciones financieras</i>	16.260	16.260	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak <i>Deudas con entidades de crédito</i>	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak <i>Otras inmovilizaciones financieras</i>	16.260	16.260	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak <i>Deudas con empresas del grupo y asoc.</i>	----	----
V. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak <i>Otros acreedores</i>	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoa <i>Gastos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. <i>Desembolsos ptes. slacciones no exigidos</i>	----	----
D) Aktibo zirkulatualea <i>Activo circulante</i>	2.043.890	2.043.890	E) Hartzekodunak, epe laburrera <i>Acreedores a corto plazo</i>	1.830.638	1.830.638
II. Izakinak <i>Existencias</i>	13.799	13.799	IV. Hartzekodun komertzialak <i>Acreedores comerciales</i>	957.834	957.834
III. Zordunak <i>Deudores</i>	1.439.674	1.439.674	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak <i>Otras deudas no comerciales</i>	872.804	872.804
VI. Altxortegia <i>Tesorería</i>	590.417	590.417			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	7.989.913	8.067.989	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	7.989.913	8.067.989

Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zoren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	262.970	130.970
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	262.970	130.970	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	262.970	130.970
a) Ibilgetze immaterialak <i>Inmovilizaciones inmateriales</i>	41.120	----	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	221.850	130.970	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/ bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	262.970	130.970	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	262.970	130.970
APLIKAZIOEN GAIKEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAIKEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala

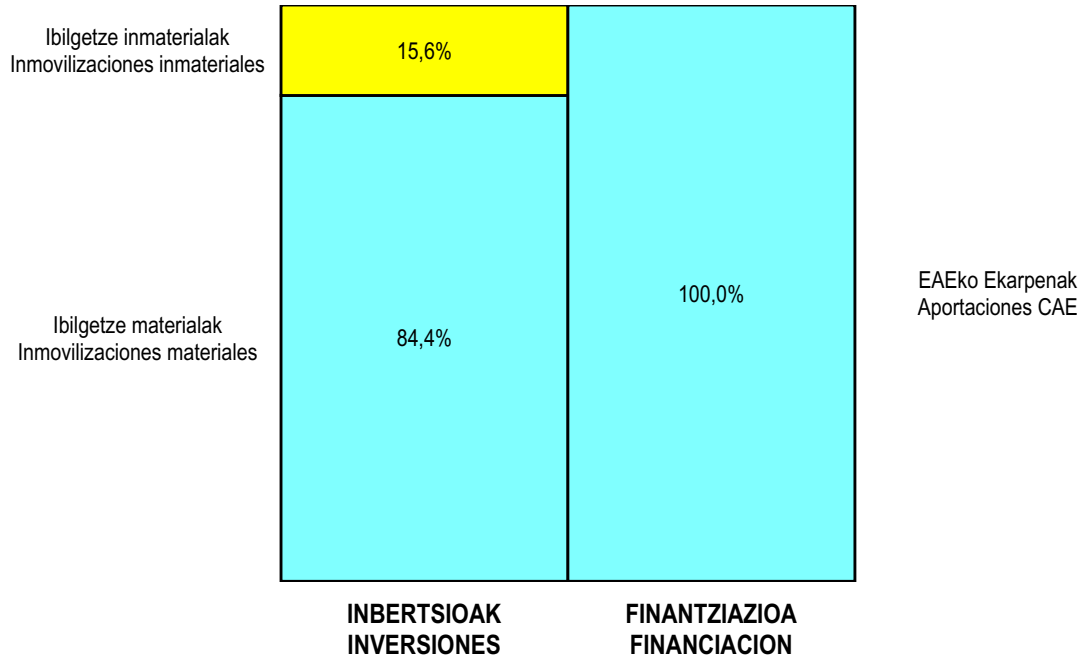
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

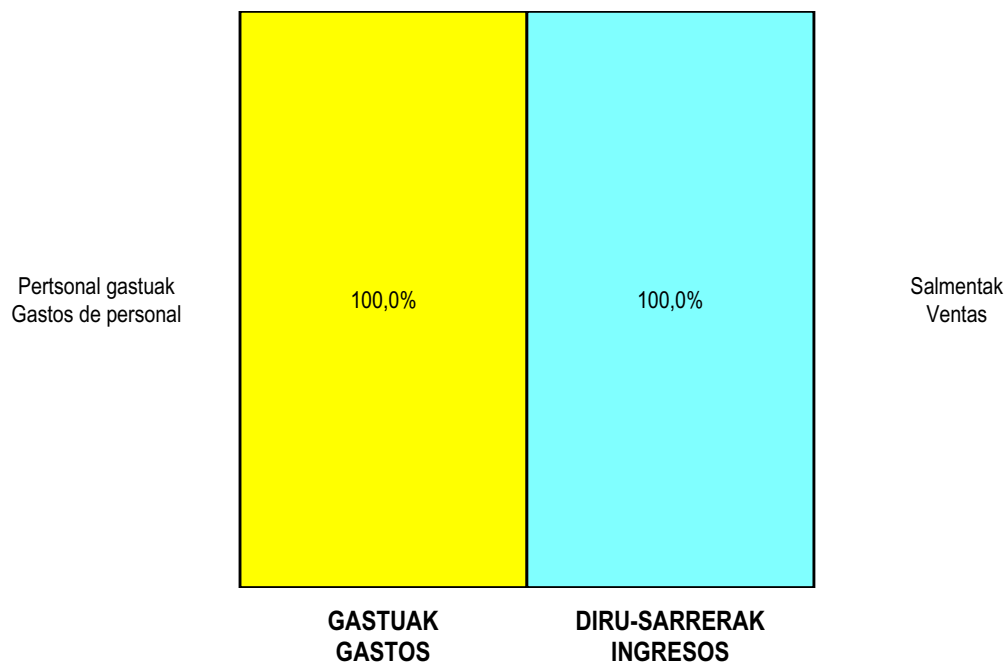
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	12.410.500	11.986.291
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	837.090	785.827	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	12.410.500	11.986.291
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	11.047.919	10.725.692	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater. berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater. recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lantsariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	8.774.729	8.527.833	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	2.273.190	2.197.859	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	----	----
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	341.046	182.695			
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	I. USTIAPENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	359.046	212.695
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	543.491	504.772	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzelakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	543.491	504.772	6. Diru-sarr., best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créed. act. inmov.</i>	----	----
I. USTIAPENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	18.000	30.000
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----			
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	18.000	30.000	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	341.046	182.695
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat., mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
11. Galer., ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ekil. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	341.046	182.695
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengaitakoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	341.046	182.695			
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----			

Salud Mental Extrahosp. Bizkaia-Bizk.O.K.O.Mentala

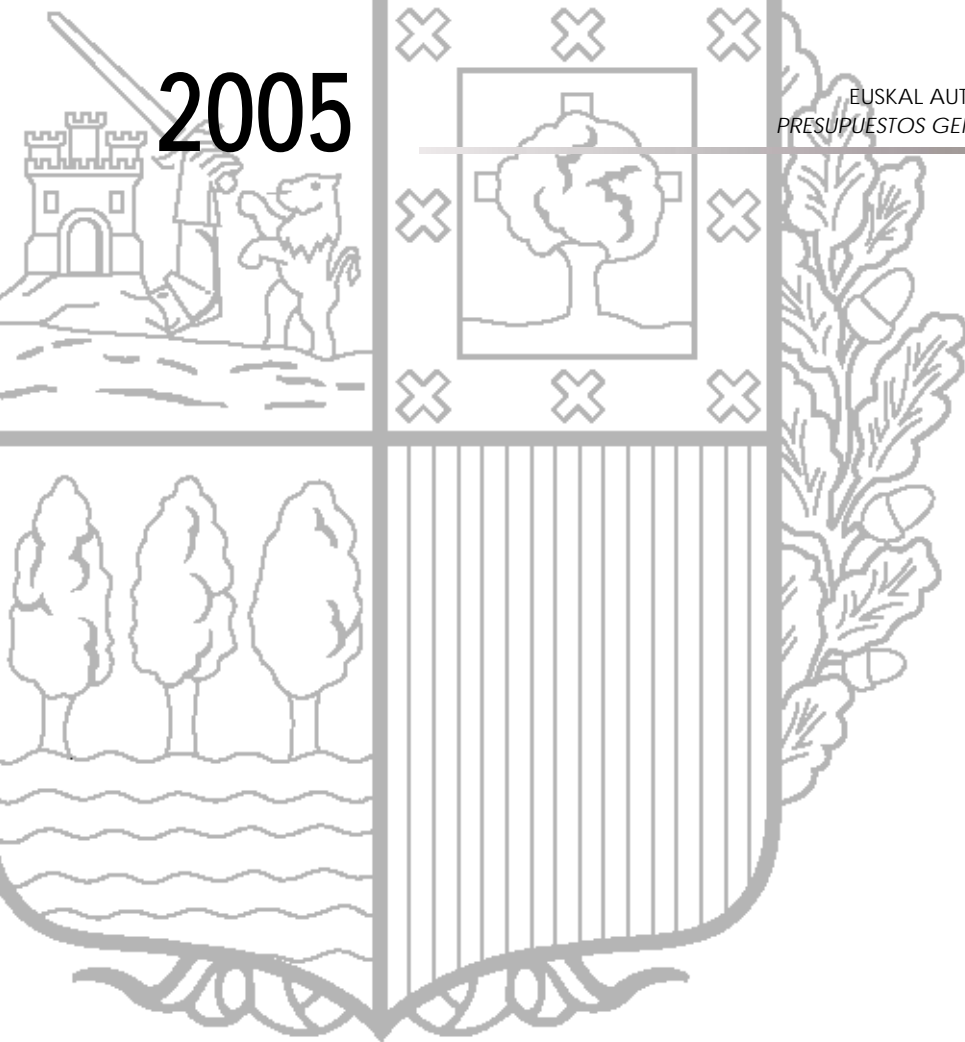
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Basurtuko Ospitalea
Hospital Basurto

Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			7.222.000
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			7.222.000
221	Eraikinak. Construcciones.		3.810.000	
2210	Erabilpen klinikoa. De uso clínico.		3.810.000	
1	Zerbitzu berriak (bloke kirurgikoa) Nuevos servicios (bloque quirúrgico)	3.660.000		
2	Aldeak eraberritzea (larrialdiak) Reforma áreas (Urgencias)	150.000		
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		2.442.000	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		2.442.000	
1	Aldeak makineriaz hornitzea (bloke kirurgikoa) Equipamiento áreas (Bloque quirúrgico)	1.800.000		
2	Erradiologia Radiología	80.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 80 M ; 2007 : 80 M			
3	Anestesia eta Bizkorketa Anestesia y Reanimación	152.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 116 M ; 2007 : 116 M			
4	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	410.000		
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		550.000	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		550.000	
1	Igogailuak Ascensores	100.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 100 M			
2	Instalazioak hartze eta banaketarako Instalaciones para recepción y distribución	450.000		
226	Altzariak. Mobiliario.		360.000	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		360.000	
1	Erabilpen klinikorako altzariak Mobiliario de uso clínico	360.000		
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		60.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	60.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 120 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				7.222.000

Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				48.920.728
1. EROSKETAK COMPRAS				38.232.142
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		17.909.897	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		17.390.706	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		1.016.013	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		91	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		245.589	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		1.669.846	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		100.448	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		308.897	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		179.556	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		312.080	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		231.388	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		146.486	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		390.991	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJO REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				10.688.586
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		1.482.196	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	794.099		
2	Beste enpresa batzuk. <i>Otras empresas.</i>	688.097		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		9.206.390	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		1.310.327	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		4.895.093	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		395.581	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		2.123.875	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		481.514	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				124.839.547
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		97.517.079	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		35.515.263	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		31.825.272	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		14.261.952	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		336.673	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		6.688.000	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		3.889.138	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		5.000.781	
641	Kalteordainak. Indemnizaciones.		33.477	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		31.272	
6412	Ordezkapenen kalteordainak. <i>Indemnizaciones sustituciones.</i>		2.205	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		25.849.813	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.		570.337	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. Compensación de asistencia a tribunales.		17.091	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		851.750	
1	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>	851.750		
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			6.514.095
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		87.666	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		6.426.429	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			674.015
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			6.915.414
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			6.892.582
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		242	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		116	
6219	Bestelako errentamendu eta kanonak. <i>Otros arrendamientos y canones.</i>		126	
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		3.929.034	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		400.948	
1	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>	400.948		
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		777.966	
1	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>	777.966		
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		1.866.485	
1	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>	1.866.485		

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		23.868	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		26.025	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		132.693	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		694.802	
1	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>	694.802		
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		5.222	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		1.025	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		55.243	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		7.768	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		47.475	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		201.734	
1	Garraioak. <i>Transportes.</i>	201.734		
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		365	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		365	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		2.101.234	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		1.703.314	
1	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	1.703.314		
6281	Ura. <i>Agua.</i>		329.595	
1	Ura. <i>Agua.</i>	329.595		
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		47.188	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		21.137	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		604.730	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		2.454	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		274.093	
1	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>	274.093		
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		44.543	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		46.843	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		20.765	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		126	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		180.104	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		35.802	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			22.832
VIII. GASTU FINANTZARIOAK GASTOS FINANCIEROS				51.789
2.	INTERESAK, ZORRENGATIKOAK <i>INTERESES DE DEUDAS</i>			51.316
4.	BESTELAKO GASTU FINANTZARIOAK <i>OTROS GASTOS FINANCIEROS</i>			473
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				187.915.588

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I. NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS				180.580.296
1.	SALMENTAK VENTAS			296
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. <i>Ventas de subproductos y residuos.</i>		296	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			177.431.219
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		177.431.219	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		131.254.260	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	131.254.260		
7045	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		5.508.900	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	5.508.900		
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		20.606.510	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	20.606.510		
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		2.507.590	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	2.507.590		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		17.553.959	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	17.553.959		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			3.148.781
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		646.402	
7000	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		369.862	
7005	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		229.841	
7006	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		28.910	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		17.789	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.		2.105.596	
7010	Ospitalizazioa. Hospitalización.		1.563.931	
7015	Larrialdiak. Urgencias.		461.758	
7016	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		21.364	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		58.543	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.		369.798	
7020	Ospitalizazioa. Hospitalización.		249.281	
7025	Larrialdiak. Urgencias.		72.525	
7026	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		30.213	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		17.779	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. Concertados con otras entidades y organismos públicos.		26.985	
7060	Ospitalizazioa. Hospitalización.		5.213	
7065	Larrialdiak. Urgencias.		712	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		21.060	
IV.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			433.059
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. Ingresos por actividades complementarias.		121.101	
1	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. Ingresos por actividades complementarias.	121.101		
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. Ingresos por arrendamientos.		198.362	
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeagatik. Ingresos por prestación de servicios de investigación.		75.455	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. Ingresos por servicios diversos.		38.141	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			388.138
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS			388.138
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			6.514.095
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO			6.514.095
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				187.915.588

Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordaintzeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	15.716.381	8.494.381
B) Ibilgetua Inmovilizado	60.356.284	59.648.379	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	17.620.157	10.398.157
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	772.530	860.195	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	269.988	269.988	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	896.139	896.139	V. Aurreko ekitaldialako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(1.903.776)	(1.903.776)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(393.597)	(305.932)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	59.475.403	58.679.833	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	42.473.161	38.663.161	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	44.219.018	50.733.113
2. Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	25.998	25.998	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	43.396.963	49.911.058
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	19.122.792	16.680.792	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald.banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	822.055	822.055
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	13.998.518	13.088.518	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	288.841	288.841
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	14.157.087	14.097.087	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	300	300
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	2.480.669	2.480.669	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(32.782.822)	(26.356.392)	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	108.351	108.351	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	107.756	107.756	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	300	300
4. Gordailu eta fidantzak, epe luzera eratuak Depósitos y fianzas constituidos a largo plazo	595	595	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. sl'acciones no exigidos	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	28.021.363	28.021.363
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	67.088	67.088
D) Aktibo zirkulatzaila Activo circulante	27.889.619	27.889.619	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	16.674.067	16.674.067
II. Izakinak Existencias	2.959.958	2.959.958	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	11.280.208	11.280.208
III. Zordunak Deudores	18.236.144	18.236.144			
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	16.172	16.172			
VI. Altxortegia Tesorería	6.677.345	6.677.345			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	88.245.903	87.537.998	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	88.245.903	87.537.998

Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zoren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	7.222.000	8.810.842
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	7.222.000	8.810.842	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	7.222.000	8.810.842
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	7.222.000	8.810.842	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	7.222.000	8.810.842	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	7.222.000	8.810.842
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea

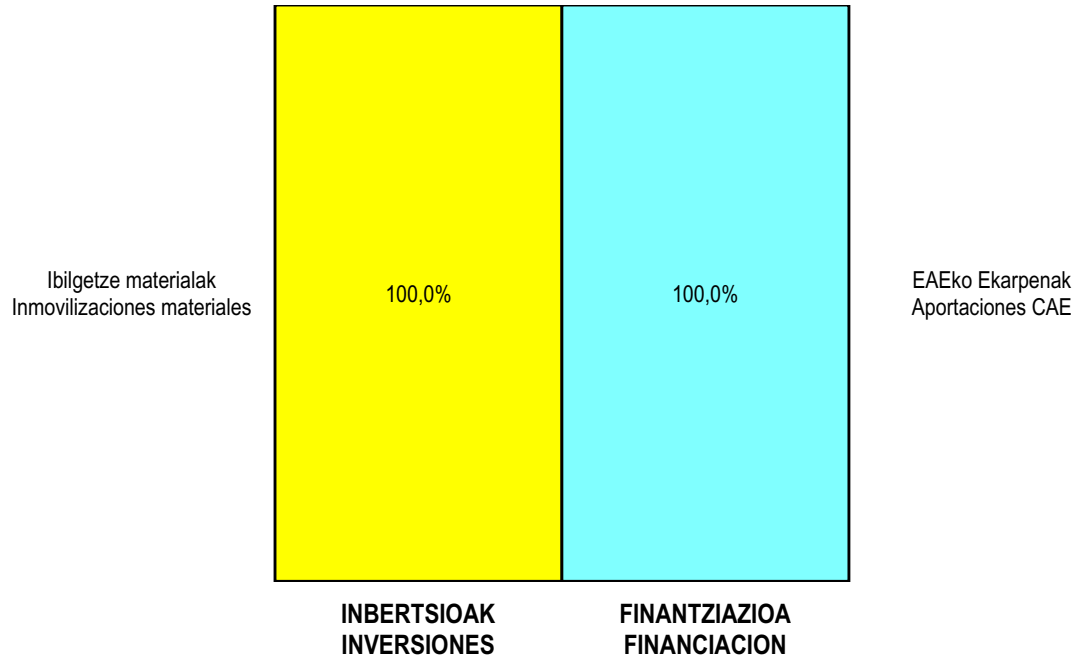
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

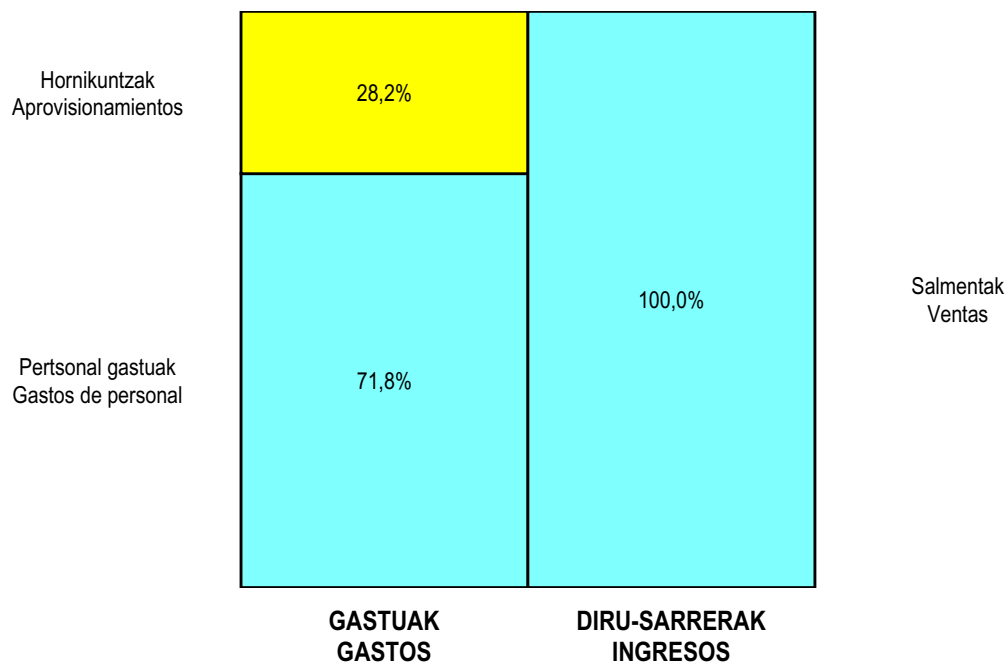
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izaki gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifiraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	180.580.000	168.279.493
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	48.920.728	44.949.442	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	180.580.000	168.279.493
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	124.839.547	118.578.851	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	97.567.647	92.529.092	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	27.271.900	26.049.759	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	433.355	1.291.584
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	6.514.095	4.497.590	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	433.355	574.347
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	674.015	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	717.237
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	6.915.414	6.546.729			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	6.892.582	6.533.165			
b) Zergak <i>Tributos</i>	22.832	13.564			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	6.850.444	5.001.535
7. Gastu finantzarioak eta asimilatua <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	51.789	52.234	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
c) Besterekiko zor eta gastu asimilatuengatik <i>Por deudas con terceros y gastos asimilados</i>	51.789	52.234	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatua <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	388.138	556.179
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	336.349	503.945	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	6.514.095	4.497.590
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap. diru-lag. ta ek. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	6.514.095	4.497.590
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	6.514.095	4.497.590	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Basurto - Basurtuko Ospitalea

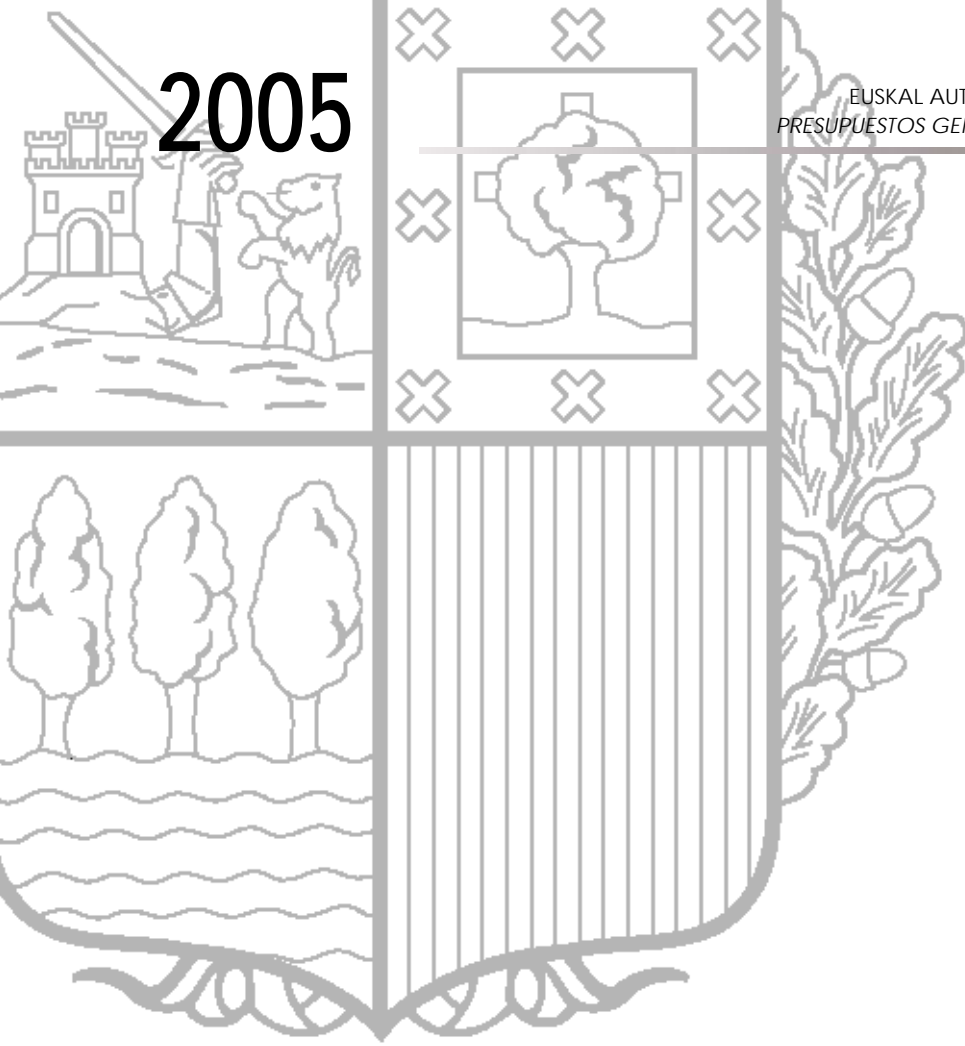
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Galdakaoko Ospitalea
Hospital Galdakao

Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			7.751.354
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			7.751.354
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		632.680	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		632.680	
1	Anestesia eta Bizkorketa Anestesia y Reanimación	55.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 55 M ; 2007 : 55 M			
2	Ekografia Ecografía	30.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 30 M ; 2007 : 30 M			
3	Erradiologia Radiología	72.000		
4	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	475.680		
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		15.000	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		15.000	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		240.000	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		120.000	
1	Instalazio elektrikoak Instalaciones eléctricas	120.000		
2252	Suteen kontrako sistemak. Sistemas contra incendios.		120.000	
1	Klimatizazioa Climatización	120.000		
226	Altzariak. Mobiliario.		112.984	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		112.984	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		25.690	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		6.340.000	
1	Aldeak eraberritzea (bronkoscopiak) Reforma áreas (Broncoscopias)	340.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 500 M			
2	Gernikaldea espezialitateetako zentroa Centro Especialidades Gernikaldea	6.000.000		
.	Lehendik agindutako gastua Gasto comprometido en años anteriores			
.	Inbertsio Ekonomiko eta Sozialei buruzko Plan Berezia. Plan Especial para Inversiones Económicas y Sociales.			
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 10.000 M ; 2007 : 9.000 M			
233	Makineria eta aparatuak muntaketan. Maquinaria y aparatos en montaje.		90.000	

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1	Eko-baskularra Eco-vascular	90.000		
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		295.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	75.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 75 M ; 2007 : 75 M			
2	Igogailuak Ascensores	220.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 225 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				7.751.354

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				7.751.354
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			7.751.354
101	Fondo soziala. Fondo social.		1.751.354	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		1.751.354	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	1.751.354		
130	Kapital diru-laguntza ofizialak. Subvenciones oficiales de capital.		6.000.000	
1300	Kapital diru-laguntza ofizialak. EAEko Administrazioa. Subvenciones oficiales de capital. Administración de la CAE		6.000.000	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEtik, 20 atalatik (IESPB) jasoko direnak. A recibir de la CAE, sección 20 (PEIES) para financiar inversiones.	6.000.000		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				7.751.354

Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				31.166.103
1. EROSKETAK COMPRAS				24.851.213
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		11.141.818	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		11.952.546	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		464.023	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		162.169	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		1.130.657	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		412.362	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		195.384	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		191.224	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		27.849	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		50.437	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		253.401	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				6.314.890
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		2.312.314	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	2.312.314		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		4.002.576	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		2.617.095	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		278.293	
6073	Zaharberitze. <i>Restauración.</i>		854.455	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		252.733	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				64.438.485
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		51.109.061	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		19.625.884	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		16.348.756	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		6.732.258	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		304.090	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		3.135.360	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		2.136.712	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		2.826.001	
641	Kalteordainak. <i>Indemnizaciones.</i>		12.576	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		12.095	
6411	Behin-behineko kalteordainak. <i>Indemnizaciones temporales.</i>		481	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		12.980.518	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		325.658	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		5.367	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		5.305	
IV.	AMORTIZAZIOAK <i>AMORTIZACIONES</i>			3.921.418
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		1.375.096	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		2.546.322	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA <i>VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO</i>			4.552
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU <i>OTROS GASTOS DE EXPLOTACION</i>			4.284.921
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			4.280.157
620	Ekitaldiko gastuak, ikerketa eta garapenerako. <i>Gastos en investigación y desarrollo del ejercicio.</i>		84.927	
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		29.863	
6212	Errentamenduak, instalazio teknikoak. <i>Arrendamientos de instalaciones técnicas.</i>		9.500	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		609	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		1.838	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaienak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		17.916	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		1.842.026	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		370.687	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	370.687		
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		36.599	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		1.270.067	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	1.270.067		
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		38.987	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		54.617	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		49.522	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		3.187	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		18.360	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		1.711	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		1.711	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		4.843	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		1.738.146	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		1.372.389	
1	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	1.372.389		
6281	Ura. <i>Agua.</i>		308.955	
1	Ura. <i>Agua.</i>	308.955		
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		18.473	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		6.359	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		31.970	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		578.641	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		954	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		177.328	
6292	Pertsonalaren hautaketa eta sarrera gastuak. <i>Gastos de selección e incorporación de personal.</i>		9.235	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		119.216	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		10.000	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		10.721	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		1.766	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		67.134	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		182.287	
2.	ZERGAK <i>TRIBUTOS</i>			4.756
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK <i>OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE</i>			8
VIII.	GASTU FINANTZARIOAK <i>GASTOS FINANCIEROS</i>			10
4.	BESTELAKO GASTU FINANTZARIOAK <i>OTROS GASTOS FINANCIEROS</i>			10
		GASTUAK GUZTIRA <i>TOTAL GASTOS</i>		103.815.489

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I. NEGOCIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS				99.422.607
1.	SALMENTAK VENTAS			1.654
	703 Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. Ventas de subproductos y residuos.		1.654	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			97.970.967
	704 Osasun Sistema Nazionaleko entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		97.970.967	
	7040 Ospitalizazioa. Hospitalización.		55.597.710	
	1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	55.597.710		
	7045 Larrialdiak. Urgencias.		5.286.224	
	1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	5.286.224		
	7046 Kanpo kontsultak. Consultas externas.		19.596.171	
	1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	19.596.171		
	7048 Itun-diferentziak. Diferencias por concertación.		2.347.400	
	1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	2.347.400		
	7049 Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		15.143.462	
	1 Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	15.143.462		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			1.449.986
	700 Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		53.605	
	7000 Ospitalizazioa. Hospitalización.		24.636	
	7005 Larrialdiak. Urgencias.		17.024	
	7006 Kanpo kontsultak. Consultas externas.		10.329	
	7009 Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		1.616	
	701 Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.		993.825	
	7010 Ospitalizazioa. Hospitalización.		422.413	
	7015 Larrialdiak. Urgencias.		549.869	
	7016 Kanpo kontsultak. Consultas externas.		5.109	
	7019 Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		16.434	
	702 Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.		377.556	
	7020 Ospitalizazioa. Hospitalización.		166.287	
	7025 Larrialdiak. Urgencias.		104.792	
	7026 Kanpo kontsultak. Consultas externas.		45.319	

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		61.158	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		25.000	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		25.000	
IV.	USTIAPENeko BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			353.464
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. <i>Ingresos por actividades complementarias.</i>		107.273	
1	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik <i>Ingresos por actividades complementarias</i>	107.273		
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		138.495	
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios docentes.</i>		179	
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeagatik. <i>Ingresos por prestación de servicios de investigación.</i>		64.780	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		42.737	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			118.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			118.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			3.921.418
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			3.921.418
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				103.815.489

Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainteng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	7.134.462	5.383.108
B) Ibilgetua Inmovilizado	65.661.410	61.831.474	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	7.486.572	5.735.218
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	48.251.769	49.626.865	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	70.846	70.846	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	54.700.929	54.700.929	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(352.110)	(352.110)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(6.520.006)	(5.144.910)	VI. Galdu-irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias(beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	17.360.226	12.155.194	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	3.714	3.714	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoa Ingresos a distribuir en varios ejercicios	59.159.833	57.081.251
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	13.276.685	12.629.005	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	9.221.695	7.143.113
4. Beste instalazio batzuk eta alizariak Otras instalaciones y mobiliario	4.721.523	4.368.539	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitald.banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	49.938.138	49.938.138
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	9.892.862	3.167.862	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	14.347	14.347
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	1.167.427	1.141.737	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(11.701.985)	(9.155.663)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	49.415	49.415	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	49.415	49.415	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatuak Activo circulante	18.676.147	18.676.147	E) Hartzekodunak, epe laburra Acreedores a corto plazo	18.028.915	18.028.915
II. Izakinak Existencias	2.276.770	2.276.770	III. Zorrak, taldeko baltzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	212.785	212.785
III. Zordunak Deudores	10.254.225	10.254.225	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	11.530.561	11.530.561
VI. Altxortegia Tesorería	6.145.152	6.145.152	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	6.285.569	6.285.569
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	84.337.557	80.507.621	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	84.337.557	80.507.621

Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	1.751.354	4.781.472
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	7.751.354	4.781.472	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	1.751.354	4.781.472
a) Ibilgetze immaterialak <i>Inmovilizaciones inmateriales</i>	----	2.491.242	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	6.000.000	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	7.751.354	2.290.230	a) Kapital diru-laguntzak <i>Subvenciones de capital</i>	6.000.000	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	4. Epe luzerako zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/l bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a l/p</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	7.751.354	4.781.472	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	7.751.354	4.781.472
APLIKAZIOEN GAIKEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAIKEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea

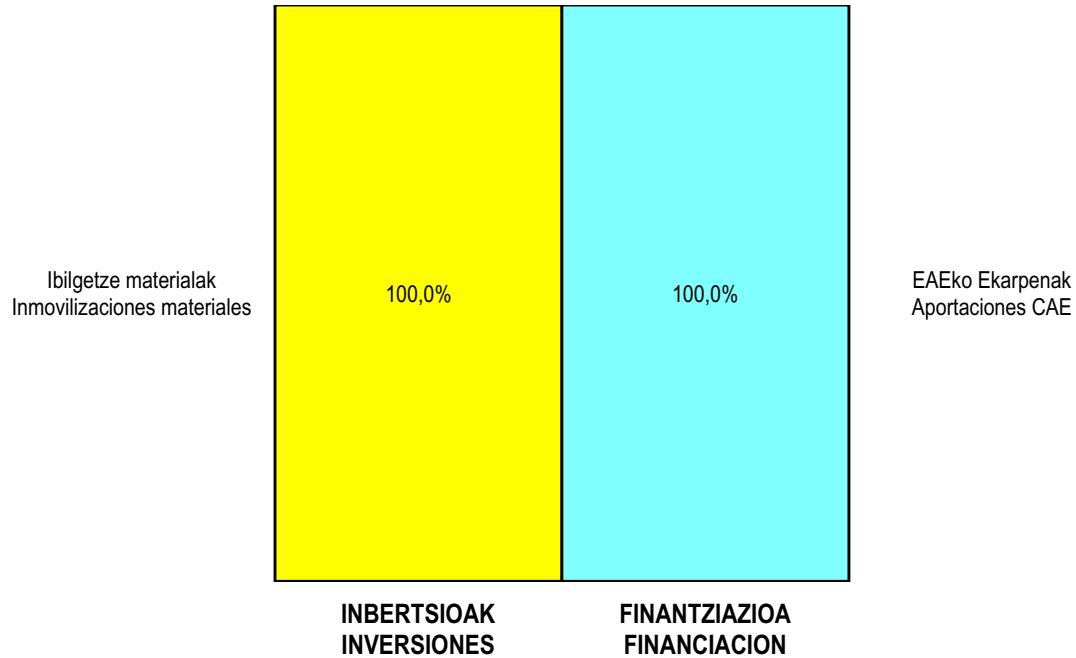
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

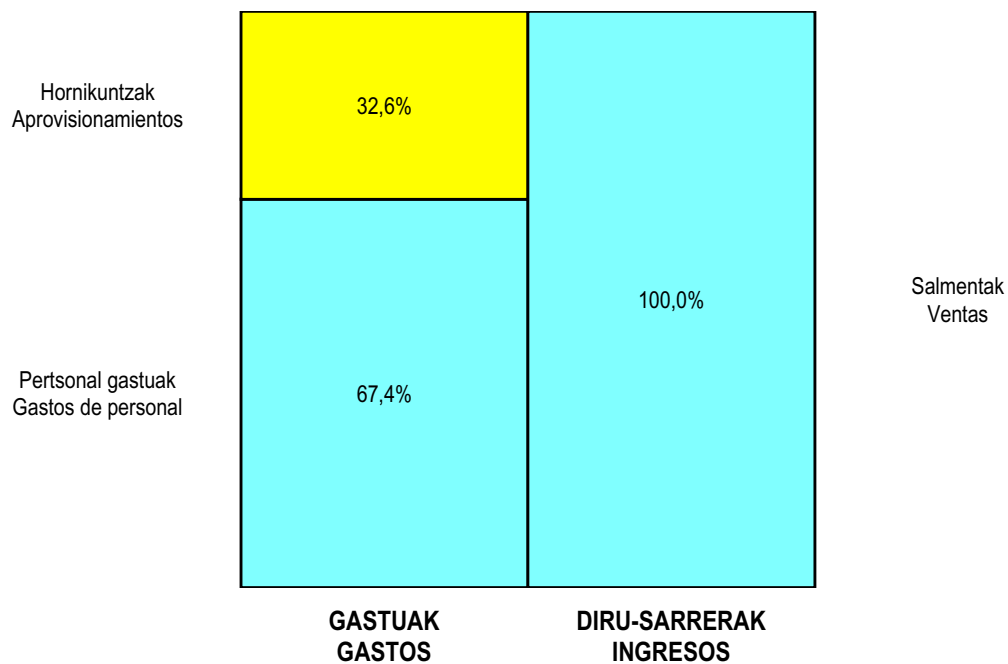
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxitu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifiraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	99.420.953	91.513.565
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	31.166.103	27.533.347	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	99.420.953	91.513.565
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	64.438.485	61.032.442	2. Izaki gehitu, subprduk, hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	51.127.004	48.612.373	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	13.311.481	12.420.069	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	355.118	496.890
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	3.921.418	2.846.167	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	355.118	370.108
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	4.552	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	126.782
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	4.284.921	3.704.544			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	4.280.157	3.701.471			
b) Zergak <i>Tributos</i>	4.756	3.073			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	8	----			
I. USTIAPENEO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENEO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	4.039.408	3.106.045
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	10	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzetakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
c) Besterekiko zor eta gastu asimilatuengatik <i>Por deudas con terceros y gastos asimilados</i>	10	----	6. Diru-sarr, best. balore negoz.ta akt.ibilget.kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	118.000	259.878
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	117.990	259.878	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	3.921.418	2.846.167
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	9. Mozk.ibilg.inmat, mater.ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat, mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer, ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Pérd. proc.del inmov, inmat, mat, y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak,akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	3.921.418	2.846.167
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	3.921.418	2.846.167	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital Galdakao - Galdakaoko Ospitalea

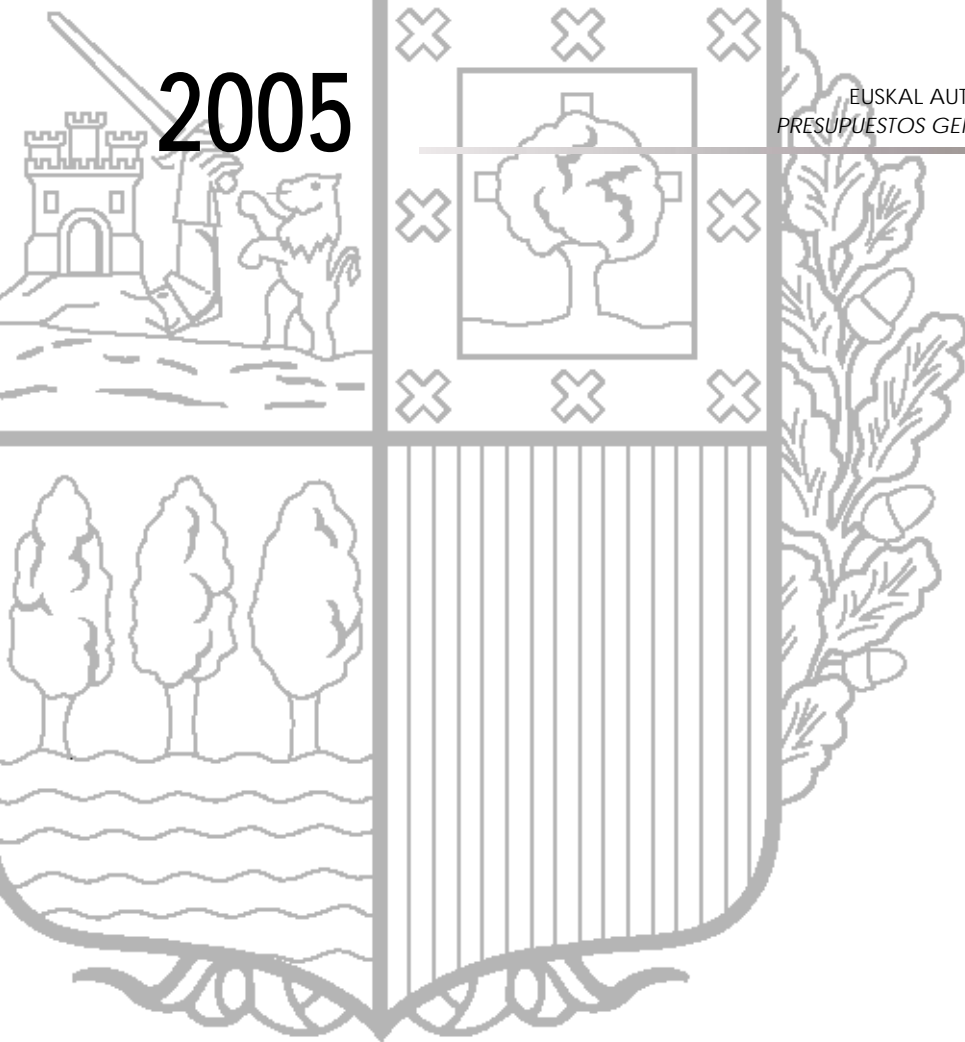
KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



San Eloy Ospitalea
Hospital San Eloy

Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				2.003.000
1. IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES				91.200
216	Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.		91.200	
2161	Eskubideak, adskripzioan jasotako eraikinen gainekoak. Derechos sobre construcciones recibidas en adscripción.		91.200	
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				1.911.800
223	Makineria eta aparatua. Maquinaria y aparatos.		372.585	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		372.585	
1	Aldeak makineriaz hornitzea Equipamiento áreas	90.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 120 M			
2	Anestesia eta Bizkorketa Anestesia y Reanimación	24.000		
3	Ekografia Ecografía	120.000		
4	Makineria, erabilpen klinikorako. Maquinaria de uso clínico	138.585		
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		54.215	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		54.215	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		1.265.000	
1	Eguneko ospitalea Hospital de día	1.265.000		
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		220.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	20.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 20 M ; 2007 : 20 M			
2	Igogailuak Ascensores	200.000		
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				2.003.000

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				2.003.000
1. EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE				2.003.000
101	Fondo soziala. Fondo social.		2.003.000	

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1010	Fondo Soziala. EAeko Arlo Publikoa. <i>Fondo Social. Sector Público de la CAE</i>		2.003.000	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAek, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. <i>Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.</i>	2.003.000		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				2.003.000

Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				9.396.025
1. EROSKETAK COMPRAS				6.531.095
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		2.200.279	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		3.959.158	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		135.420	
604	Erosketak: Jantzi, lentzeria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		9.916	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		226.322	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		7.456	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		27.278	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		17.057	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		70.111	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		23.468	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		80.952	
2. BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS				2.864.930
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		587.221	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	525.074		
2	Beste enpresa batzuk. <i>Otras empresas.</i>	62.147		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		2.277.709	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		223.006	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		1.393.878	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		131.217	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		415.395	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		114.213	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				22.927.297
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		18.322.514	
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		7.086.686	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		6.169.957	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		2.286.620	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		256.031	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		1.435.685	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		184.374	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		903.161	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		4.446.316	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		145.013	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		11.937	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		1.517	
IV.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			1.115.287
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		262.655	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		852.632	
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			1.336.987
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			1.334.645
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		86.735	
6212	Errentamenduak, instalazio teknikoak. <i>Arrendamientos de instalaciones técnicas.</i>		21.280	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		32.472	
6214	Errentamenduak, tresna eta erremintenak. <i>Arrendamientos de instrumental y utillaje.</i>		1.504	
6215	Errentamenduak, bestelako instalazioenak. <i>Arrendamientos de otras instalaciones.</i>		10.404	
6216	Errentamenduak, altzarienak. <i>Arrendamientos de mobiliario.</i>		21.075	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		760.975	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		120.559	
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		82.487	
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		485.518	
1	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>	485.518		
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		28.783	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		43.628	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		38.071	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		1.269	
6275	Protokolo eta ordezkartza arretak. <i>Atenciones protocolarias y representación.</i>		1.269	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		308.303	

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		187.256	
6281	Ura. <i>Agua.</i>		50.761	
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		63.888	
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		100	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		6.298	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		139.292	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		1.269	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		68.960	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		25.381	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		12.690	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		96	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		306	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		17.900	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		12.690	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			2.342
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				34.775.596

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA <i>IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS</i>			33.576.666
1.	SALMENTAK <i>VENTAS</i>			18
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. <i>Ventas de subproductos y residuos.</i>		18	
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			33.335.530
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		33.335.530	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		18.236.941	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	18.236.941		
7045	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		2.601.270	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	2.601.270		
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		6.163.000	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	6.163.000		

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		724.116	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	724.116		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		5.610.203	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	5.610.203		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			241.118
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. <i>Prestaciones de servicios a particulares.</i>		500	
7005	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		500	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades aseguradoras privadas.</i>		158.390	
7010	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		29.873	
7015	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		128.249	
7016	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		125	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		143	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. <i>Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.</i>		49.050	
7020	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		12.647	
7025	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		23.518	
7026	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		6.350	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		6.535	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. <i>Concertados con otras entidades y organismos públicos.</i>		33.178	
7065	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		6.651	
7066	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		6.651	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		19.876	
IV.	USTIAPENEO BESTELAKO DIRU-SARRERAK <i>OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION</i>			19.492
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatikoak. <i>Ingresos por arrendamientos.</i>		15.278	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		4.214	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK <i>INGRESOS FINANCIEROS</i>			64.151
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			64.151
VII.	APARTEKO MOZKINAK <i>BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS</i>			1.115.287
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			1.115.287
DIRU-SARRERAK GUZTIRA <i>TOTAL INGRESOS</i>				34.775.596

Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	2.959.366	956.366
B) Ibilgetua Inmovilizado	15.984.258	15.096.545	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	2.917.084	914.084
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	9.865.189	10.036.645	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	24.940	24.940	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	11.256.938	11.165.738	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	42.282	42.282
7. Amortizazioak Amortizaciones	(1.416.689)	(1.154.033)	VI. Galdututako irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	6.108.663	5.049.494	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	2.358.335	2.358.335	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Ingresos a distribuir en varios ejercicios	13.476.604	14.591.891
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utilaje	4.014.097	3.641.512	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	3.603.553	4.718.840
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	1.426.956	1.372.741	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	9.873.051	9.873.051
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	1.603.344	118.344	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	6.925	6.925
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	773.107	773.107	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(4.067.176)	(3.214.545)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	10.406	10.406	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	10.406	10.406	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzeko Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos pes. s/acciones no exigidos	----	----
D) Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	8.937.421	8.937.421	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	8.478.784	8.478.784
II. Izakinak Existencias	711.375	711.375	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	108.525	108.525
III. Zordunak Deudores	6.193.830	6.193.830	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	6.416.388	6.416.388
IV. Inbertsio finantzario iragankorrak Inversiones financieras temporales	1.882	1.882	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	1.953.871	1.953.871
VI. Altxortegia Tesorería	2.030.334	2.030.334			
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO	24.921.679	24.033.966	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO	24.921.679	24.033.966

Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	2.003.000	494.241
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	2.003.000	494.241	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	2.003.000	494.241
a) Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimoniales</i>	91.200	139.435	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	1.911.800	354.806	4. Epe luze zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Epe luze saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	2.003.000	494.241	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	2.003.000	494.241
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodikatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea

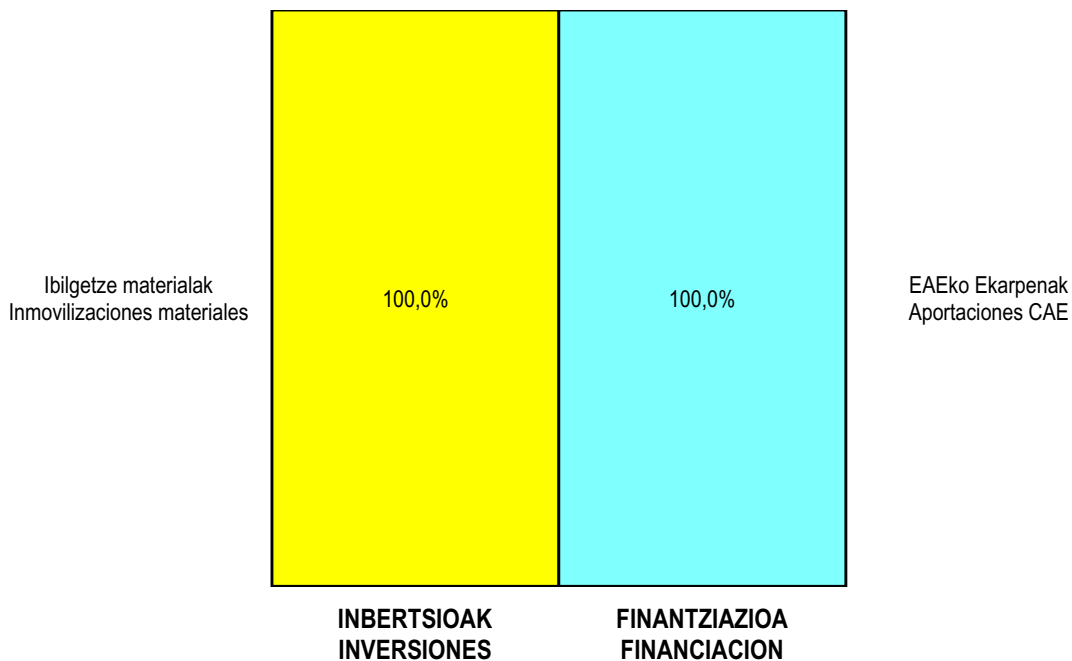
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

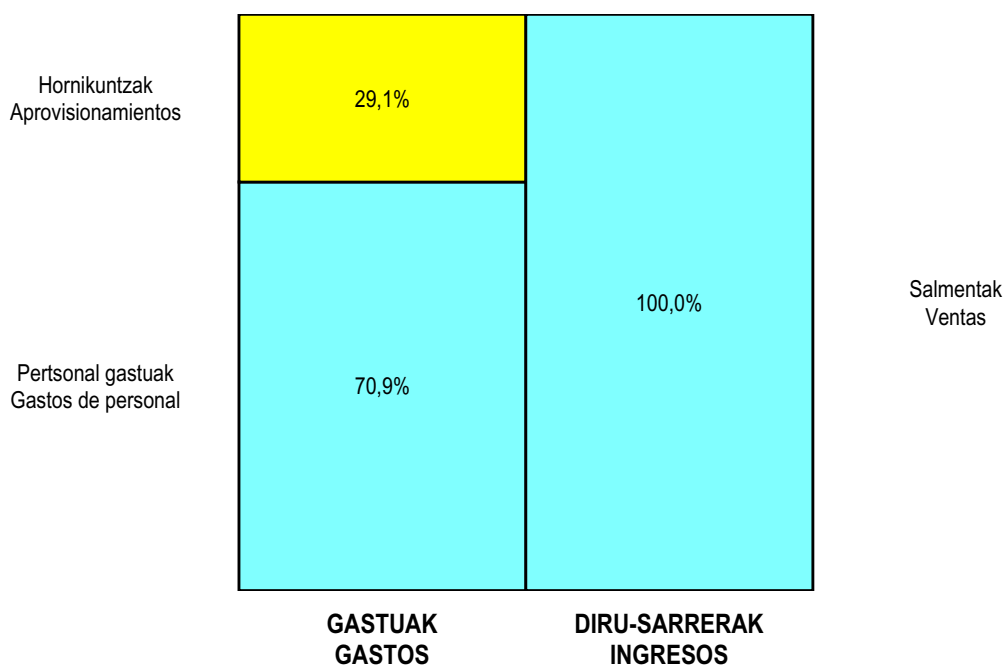
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	33.576.648	31.559.678
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	9.396.025	8.304.482	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	33.576.648	31.559.678
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	22.927.297	22.141.980	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	18.334.451	17.794.665	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	4.592.846	4.347.315	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	19.510	42.631
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	1.115.287	961.174	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	19.510	19.827
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	----	22.804
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	1.336.987	1.245.998			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	1.334.645	1.245.998			
b) Zergak <i>Tributos</i>	2.342	----			
I. USTIAPENENKO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	1.179.438	1.051.325
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzekoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y cred. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	64.151	90.151
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	64.151	90.151	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	1.115.287	961.174
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Perdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekil. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	1.115.287	961.174
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	1.115.287	961.174	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	----

Hospital San Eloy - San Eloy Ospitalea

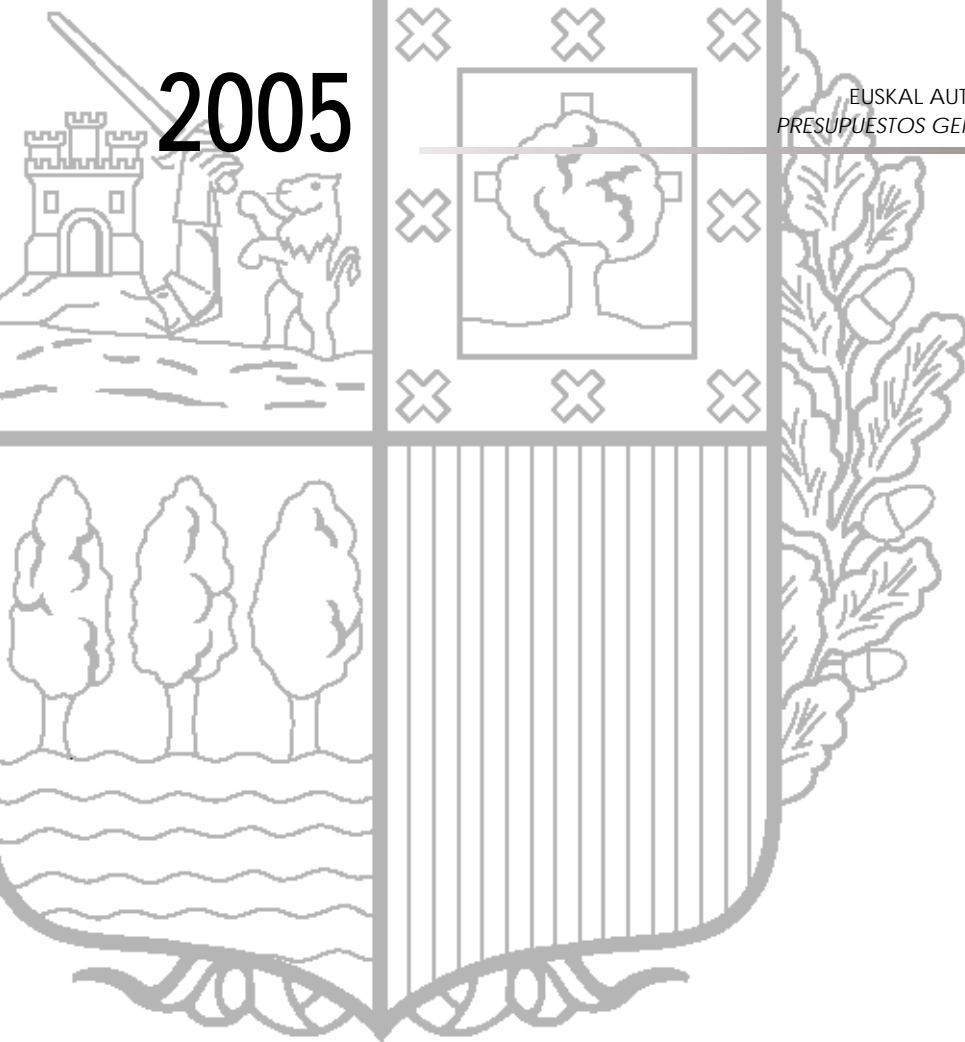
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Gurutzetako Ospitalea
Hospital Cruces

Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III. IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO				5.657.141
1. IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES				860.100
216	Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.		610.100	
2161	Eskubideak, adskripzioan jasotako eraikinen gainekoak. Derechos sobre construcciones recibidas en adscripción.		610.100	
1	Ospitalizazioa eraberritzea Reforma hospitalización	250.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 700 M ; 2007 : 2.000 M			
2	Bestelako lanak Otras obras	360.100		
219	Aurrerakinak, ibilgetze inmaterialarenak. Anticipos para inmovilizaciones inmatrimales.		250.000	
1	Aldeak makineriaz hornitzea (elektrofisiologia) Reforma áreas (Electrofisiología)	250.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 450 M			
2. IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES				4.797.041
223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		2.206.290	
2230	Makineria, erabilpen klinikorako . Maquinaria de uso clínico.		2.206.290	
1	Ekografia Ecografía	250.490		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 199 M			
2	Aldeak makineriaz hornitzea (Jaioberriak) Equipamiento áreas (Neonatal)	140.000		
3	Erradiologia Radiología	235.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 75 M ; 2007 : 75 M			
4	Anestesia eta Bizkorketa Anestesia y Reanimación	110.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 144 M ; 2007 : 144 M			
5	Eko doppler Eco Doppler	140.000		
6	Aldeak makineriaz hornitzea (Eguneko ospitalea) Equipamiento áreas (Hospital de día)	300.000		
7	Makineria, erabilpen klinikorako Maquinaria de uso clínico	1.030.800		
224	Tresna eta erreminta. Instrumental y utillaje.		69.200	
2240	Tresna eta erreminta erabilpen klinikorako. Instrumental y utillaje de uso clínico.		69.200	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		273.500	
2250	Instalazioak hartze eta banaketarako. Instalaciones para recepción y distribución.		273.500	
1	Instalazioak hartze eta banaketarako Instalaciones para recepción y distribución	273.500		

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
226	Altzariak. Mobiliario.		128.500	
2260	Erabilpen klinikorako altzariak. Mobiliario de uso clínico.		128.500	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		19.551	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		2.000.000	
1	Eguneko ospitalea Hospital de día	2.000.000		
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		100.000	
1	Suteen kontrako instalazioak Instalaciones contra incendios	100.000		
.	Aurrerako konpromisoak / Compromisos futuros 2006 : 100 M ; 2007 : 100 M			
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				5.657.141

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS				5.657.141
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			5.657.141
101	Fondo soziala. Fondo social.		5.657.141	
1010	Fondo Soziala. EAEko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		5.657.141	
1	Inbertsioak finantzatzeko EAEk, Osasun Sailak, harpidetuko duen fondo sozialaren zabalkuntza. Ampliación del Fondo Social a suscribir por la C.A.E., Departamento de Sanidad, para financiar inversiones.	5.657.141		
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				5.657.141

Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				77.926.378
1.	EROSKETAK COMPRAS			61.479.918
600	Erosketak: Farmazi-produktuak. <i>Compras de productos farmacéuticos.</i>		31.416.310	
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. <i>Compras de material sanitario de consumo.</i>		26.402.376	
602	Erosketak: Tresna eta erreminta txikiak. <i>Compras de instrumental y pequeño utillaje.</i>		718.297	
603	Erosketak: Elikagaiak. <i>Compras de productos alimenticios.</i>		852.294	
604	Erosketak: Jantzi, lenteria eta oinetakoak. <i>Compras de vestuario, lencería y calzado.</i>		94.292	
605	Erosketak: Bestelako hornikuntzak. <i>Compras de otros aprovisionamientos.</i>		1.996.349	
6051	Erosketak: Erregaiak. <i>Compras de Combustibles.</i>		40.456	
6052	Erosketak: Ordezka piezak. <i>Compras de Repuestos.</i>		352.247	
6053	Erosketak: Konponketa eta kontserbazioarako materialak. <i>Compras de Materiales para reparaciones y conservación.</i>		392.803	
6054	Erosketak: Garbitzeko materiala. <i>Compras de Material de limpieza y aseo.</i>		389.194	
6055	Erosketak: Irakaskuntza eta ikerketarako materialak. <i>Compras de materiales para docencia e investigación.</i>		157.413	
6057	Erosketak: Inbentariagarria den material informatikoa. <i>Compras de material informático inventariable.</i>		194.969	
6058	Erosketak: Bulegorako materialak eta bestelakoak. <i>Compras de Materiales de oficina y diversos.</i>		469.267	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			16.446.460
606	Zerbitzu asistentzialak, profesionalak eta bestelako baltzuek eskainitakoak. <i>Servicios asistenciales prestados por profesionales y otras empresas.</i>		2.362.096	
1	Osatek. <i>Osatek.</i>	1.072.594		
2	Beste enpresa batzuk. <i>Otras empresas.</i>	1.289.502		
607	Bestelako baltzu eta profesionalak egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas o profesionales.</i>		14.084.364	
6070	Garbitegia. <i>Lavandería.</i>		1.717.126	
6071	Garbiketa. <i>Limpieza.</i>		11.139.886	
6072	Segurtasuna. <i>Seguridad.</i>		361.688	
6073	Zaharberritze. <i>Restauración.</i>		286.847	
6076	Informatika. <i>Informática.</i>		4.743	
6079	Bestelako lanak eta zerbitzuak. <i>Otros trabajos y servicios.</i>		574.074	
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				174.897.566
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		138.439.713	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6400	Osasun lizentziadunak. <i>De licenciados sanitarios.</i>		49.547.295	
6401	Osasun teknikoak. <i>De técnicos sanitarios.</i>		47.702.840	
6402	Osasun laguntzaileak. <i>De auxiliares sanitarios.</i>		23.634.785	
6405	Zuzendaritza. <i>De dirección.</i>		357.730	
6406	Administrazioa. <i>De administración.</i>		8.402.306	
6407	Ezkuzko eta lanbideak. <i>De manuales y oficios.</i>		3.342.334	
6408	Ez gaituak. <i>De no cualificados.</i>		5.452.423	
641	Kalteordainak. <i>Indemnizaciones.</i>		343.434	
6410	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>		285.361	
1	Langileen kalteordainak. <i>Indemnizaciones plantilla.</i>	285.361		
6412	Ordezkapenen kalteordainak. <i>Indemnizaciones sustituciones.</i>		58.073	
642	Gizarte segurantza, baltzuren kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		34.345.675	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistemetarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		1.650.037	
646	Konpentzazioa epaimahaietara joateagatik. <i>Compensación de asistencia a tribunales.</i>		103.693	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		15.014	
IV.	AMORTIZAZIOAK <i>AMORTIZACIONES</i>			10.055.996
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		1.777.783	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		8.278.213	
V.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA <i>VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO</i>			1.401.635
VI.	USTIAPENENKO BESTE ZENBAIT GASTU <i>OTROS GASTOS DE EXPLOTACION</i>			9.950.259
1.	KANPO ZERBITZUAK <i>SERVICIOS EXTERIORES</i>			9.931.926
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		90.447	
6212	Errentamenduak, instalazio teknikoak. <i>Arrendamientos de instalaciones técnicas.</i>		7.853	
6213	Errentamenduak, makineria eta aparatoenak. <i>Arrendamientos de maquinaria y aparatos.</i>		3.310	
6217	Errentamenduak, informazioa prozesatzeko ekipamendueak. <i>Arrendamientos de equipos para proceso de información.</i>		58.342	
6218	Errentamenduak, garraio-osagaiak. <i>Arrendamientos de elementos de transporte.</i>		12.584	
6219	Bestelako errentamendu eta kanonak. <i>Otros arrendamientos y cánones.</i>		8.358	
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		3.935.716	
6221	Eraikinak. <i>Construcciones.</i>		201.315	
1	Eraikinak. <i>Construcciones</i>	201.315		

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6222	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>		1.147.797	
1	Instalazio teknikoak. <i>Instalaciones técnicas.</i>	1.147.797		
6223	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		2.477.210	
1	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>	2.477.210		
6224	Tresna eta erreminta. <i>Instrumental y utillaje.</i>		67.759	
6225	Bestelako instalazioak. <i>Otras instalaciones.</i>		8.076	
6226	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>		25.582	
6227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. <i>Equipos para procesos de información.</i>		1.441	
6228	Garraio osagaiak. <i>Elementos de transporte.</i>		6.357	
6229	Bestelako ibilgetua. <i>Otro inmovilizado.</i>		179	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		89.762	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		14.385	
6231	Azterlanak eta irizpenak. <i>Estudios y dictámenes.</i>		75.377	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		61.570	
625	Aseguru-sariak. <i>Primas de seguros.</i>		7.699	
6259	Bestelako aseguru sariak. <i>Otras primas de seguros.</i>		7.699	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		7.884	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		7.884	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		4.198.031	
6280	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>		2.721.298	
1	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	2.721.298		
6281	Ura. <i>Agua.</i>		690.146	
1	Ura. <i>Agua.</i>	690.146		
6282	Gasa. <i>Gas.</i>		656.516	
1	Gasa. <i>Gas.</i>	656.516		
6283	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>		104.669	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		25.402	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		1.540.817	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		8.690	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		460.977	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>	460.977		
6292	Pertsonalaren hautaketa eta sarrera gastuak. <i>Gastos de selección e incorporación de personal.</i>		1.870	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		184.927	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		97.381	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		16.908	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		76.152	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		462.621	
1	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>	462.621		
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		231.291	
1	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>	231.291		
2.	ZERGAK TRIBUTOS			18.323
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE			10
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				274.231.834

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA <i>IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS</i>			262.478.695
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE</i>			255.020.895
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. <i>Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.</i>		255.020.895	
7040	Ospitalizazioa. <i>Hospitalización.</i>		141.663.475	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	141.663.475		
7045	Larrialdiak. <i>Urgencias.</i>		16.241.583	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	16.241.583		
7046	Kanpo kontsultak. <i>Consultas externas.</i>		39.625.687	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	39.625.687		
7048	Itun-diferentziak. <i>Diferencias por concertación.</i>		8.557.700	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	8.557.700		
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. <i>Otros servicios de no hospitalización.</i>		48.932.450	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. <i>Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.</i>	48.932.450		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI <i>PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES</i>			7.457.800

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		912.584	
7000	Ospitalizazioa. Hospitalización.		598.500	
7005	Larrialdiak. Urgencias.		188.112	
7006	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		62.351	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		63.621	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.		3.832.159	
7010	Ospitalizazioa. Hospitalización.		2.805.763	
7015	Larrialdiak. Urgencias.		835.254	
7016	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		54.224	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		136.918	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.		2.647.093	
7020	Ospitalizazioa. Hospitalización.		1.989.818	
7025	Larrialdiak. Urgencias.		358.990	
7026	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		126.121	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		172.164	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. Concertados con otras entidades y organismos públicos.		64.254	
7060	Ospitalizazioa. Hospitalización.		57.440	
7065	Larrialdiak. Urgencias.		2.595	
7066	Kanpo kontsultak. Consultas externas.		2.902	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		1.317	
709	Bestelako diru-sarrerak, zerbitzu prestazioengatik. Otros ingresos por prestación de servicios.		1.710	
IV.	USTIAPENeko BESTELAKo DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			1.420.725
750	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik. Ingresos por actividades complementarias.		282.600	
1	Diru-sarrerak iharduera osagarriengatik Ingresos por actividades complementarias	282.600		
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatikoak. Ingresos por arrendamientos.		4.310	
754	Diru-sarrerak irakaskuntza zerbitzuak prestatzeagatik. Ingresos por prestación de servicios docentes.		468.702	
1	Programa-Kontratua, Osasun Saila. Contrato-Programa, Departamento de Sanidad.	465.405		
2	Beste batzuk. Otros.	3.297		
756	Diru-sarrerak ikerketa zerbitzuak prestatzeagatik. Ingresos por prestación de servicios de investigación.		233.084	
1	Beste batzuk. Otros.	233.084		

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
758	Diru-sarrerak argitalpenak saltzeagatik. <i>Ingresos por ventas de publicaciones.</i>		3.349	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. <i>Ingresos por servicios diversos.</i>		172.048	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>		256.632	
1	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. <i>Exceso de provisión para riesgos y gastos.</i>	256.632		
V.	JASO BEHARREKO DIRU-LAGUNTZAK SUBVENCIONES A RECIBIR			3.418
741	Bestelako diru-laguntzak, ustiapenerako. <i>Otras subvenciones a la explotación.</i>		3.418	
7411	Bestelako ustiapen diru-laguntzak. Bestelako baltzuak. <i>Otras subvenciones a la explotación. Otras empresas.</i>		3.418	
VI.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			273.000
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK <i>OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS</i>			273.000
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			10.055.996
2.	KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			10.055.996
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				274.231.834

Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO	2005	2004	PASIBO PASIVO	2005	2004
A) Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A) Fondo propioak Fondos propios	12.877.539	7.220.398
B) Ibilgetua Inmovilizado	72.119.902	76.518.757	I. Kapital harpidetua Capital suscrito	13.316.893	7.659.752
I. Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	----	----	II. Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II. Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmatrimales	51.902.423	52.820.106	III. Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	390.933	390.933	IV. Erreserbak Reservas	----	----
5. Bestelako ibilgetze inmaterialak Otras inmovilizaciones inmatrimales	59.872.144	59.012.044	V. Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(439.354)	(439.354)
7. Amortizazioak Amortizaciones	(8.360.654)	(6.582.871)	VI. Galdututako irabazirik (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	----	----
III. Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	20.014.603	23.495.775	VII. Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
1. Lur-sailak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	741.905	741.905	B) Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Ingresos a distribuir en varios ejercicios	61.777.373	71.833.369
3. Makineria, aparatuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utillaje	32.032.845	29.757.355	1. Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	11.603.470	21.659.466
4. Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	15.147.826	14.745.826	3. Bestelako diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	50.173.903	50.173.903
5. Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	5.868.536	3.768.536	C) Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	311.748	311.748
6. Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	3.918.963	3.899.412	D) Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
8. Amortizazioak Amortizaciones	(37.695.472)	(29.417.259)	I. Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
IV. Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	202.876	202.876	II. Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
3. Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	142.775	142.775	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
4. Gordailu eta fidantzak, epe luzera eratutakoak Depósitos y fianzas constituidos a largo plazo	60.101	60.101	IV. Bestelako hartzekodunak Otros acreedores	----	----
V. Akzio propioak Acciones propias	----	----	V. Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos pes. s'acciones no exigidos	----	----
C) Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	E) Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	39.102.906	39.102.906
D) Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	41.949.664	41.949.664	III. Zorrak, taldeko balzu eta elkart. epe laburrera Deudas con empr. del grupo y asoc. c/p	102.940	102.940
II. Izakinak Existencias	3.442.590	3.442.590	IV. Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	24.310.536	24.310.536
III. Zordunak Deudores	22.201.424	22.201.424	V. Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	14.689.430	14.689.430
VI. Altxortegia Tesorería	16.305.650	16.305.650			
AKTIBO GUZTIRA TOTAL ACTIVO	114.069.566	118.468.421	PASIBO GUZTIRA TOTAL PASIVO	114.069.566	118.468.421

Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	----	----
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	5.657.141	5.418.902
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	5.657.141	5.418.902	a) Kapital-zabalkuntzak <i>Ampliaciones de capital</i>	5.657.141	5.418.902
a) Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimoniales</i>	860.100	3.075.468	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	----
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	4.797.041	2.343.434	4. Epe luze zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----	5. Epe luze zorra saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luz. zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	5.657.141	5.418.902	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	5.657.141	5.418.902
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	----	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	----	----

KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	----	----
3. Zordunak <i>Deudores</i>	----	----
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	----	----
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	----	----
8. Periodikatzeagatik doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	----	----
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	----	----

Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea

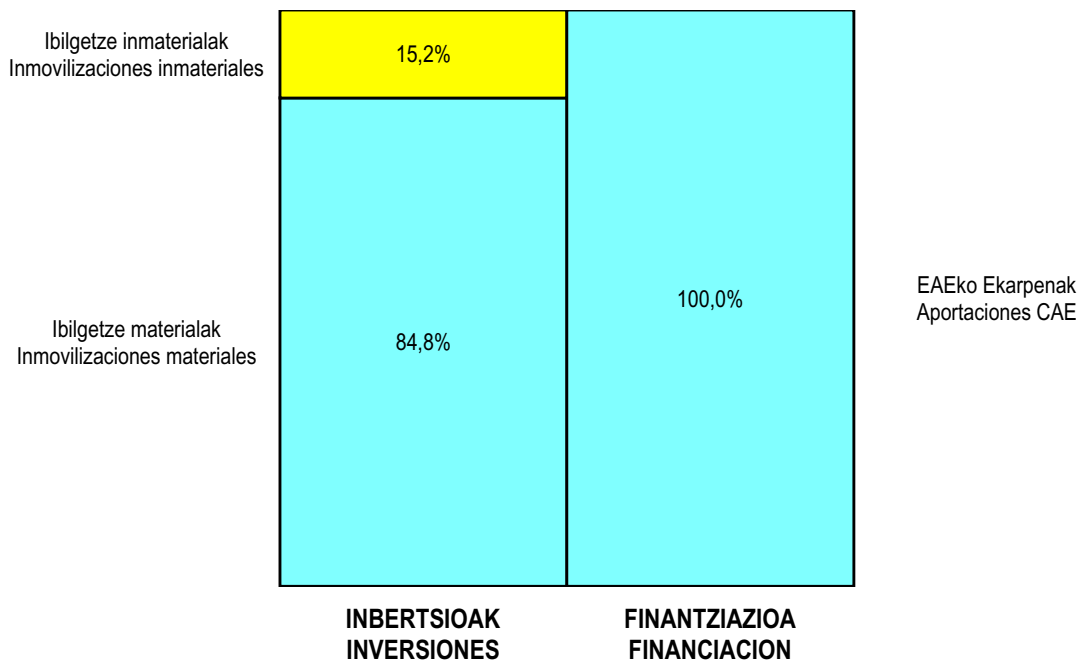
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

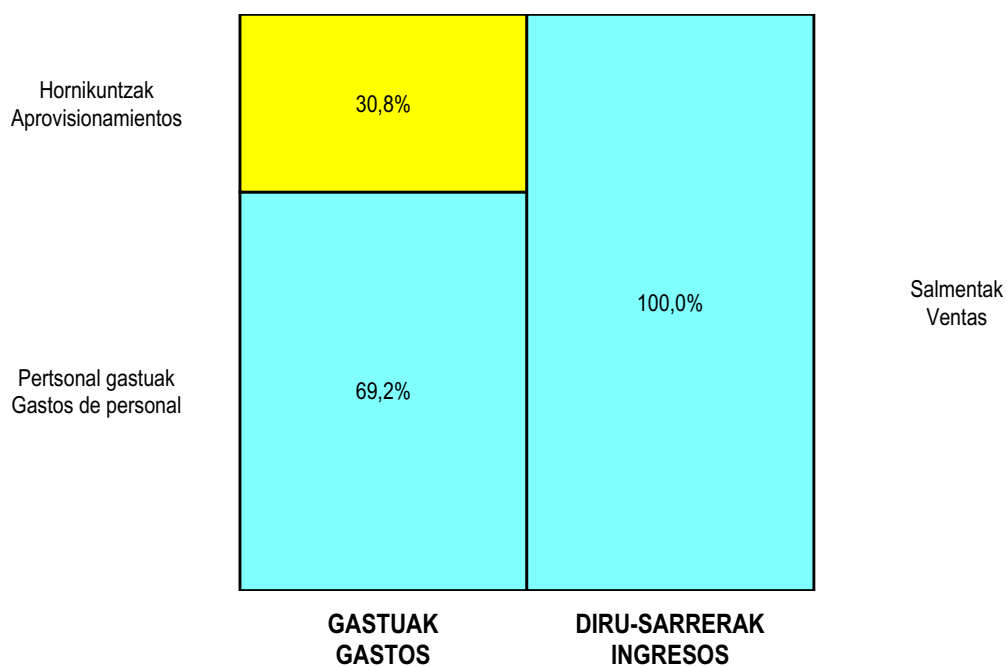
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK			B) DIRU-SARRERAK		
GASTOS			INGRESOS		
1. Izak. gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	262.478.695	245.886.582
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	77.926.378	70.759.725	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	262.478.695	245.886.582
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	174.897.566	167.265.261	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdtos, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldadak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	138.886.840	133.578.348	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	36.010.726	33.686.913	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	1.424.143	1.056.451
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	10.055.996	7.588.118	a) Diru-sar. gehig. ta kudeaketa arrunt. beste batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	1.164.093	923.968
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	1.401.635	----	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	3.418	132.483
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	9.950.259	9.425.278	c) Horniduren soberakina arrisku eta gastuetarako <i>Exceso de provisiones de riesgos y gastos</i>	256.632	----
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	9.931.926	9.404.690			
b) Zergak <i>Tributos</i>	18.323	20.588			
c) Bestelako gastuak, kudeaketa arruntakoak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	10	----			
I. USTIAPENENKO MOZKINA	----	----	I. USTIAPENENKO GALERAK	10.328.996	8.095.349
BENEFICIO DE EXPLOTACION			PERDIDAS DE EXPLOTACION		
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzekoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr. best. balore negoz. ta akt. ibilget. kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créd. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	273.000	507.231
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK	273.000	507.231	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK	----	----
RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS			RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS		
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK	----	----	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK	10.055.996	7.588.118
BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS			PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS		
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk. ibilg. inmat. mater. ta kontr.-kartera saltzeag. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer. ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc. del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac. con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	10.055.996	7.588.118
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	----	----
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK	10.055.996	7.588.118	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK	----	----
RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS			RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS		
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK	----	----	V. ZERGA AURREKO GALERAK	----	----
BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS			PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS		
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	----	----			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK)	----	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK)	----	----
RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)			RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)		

Hospital Cruces - Gurutzeta Ospitalea

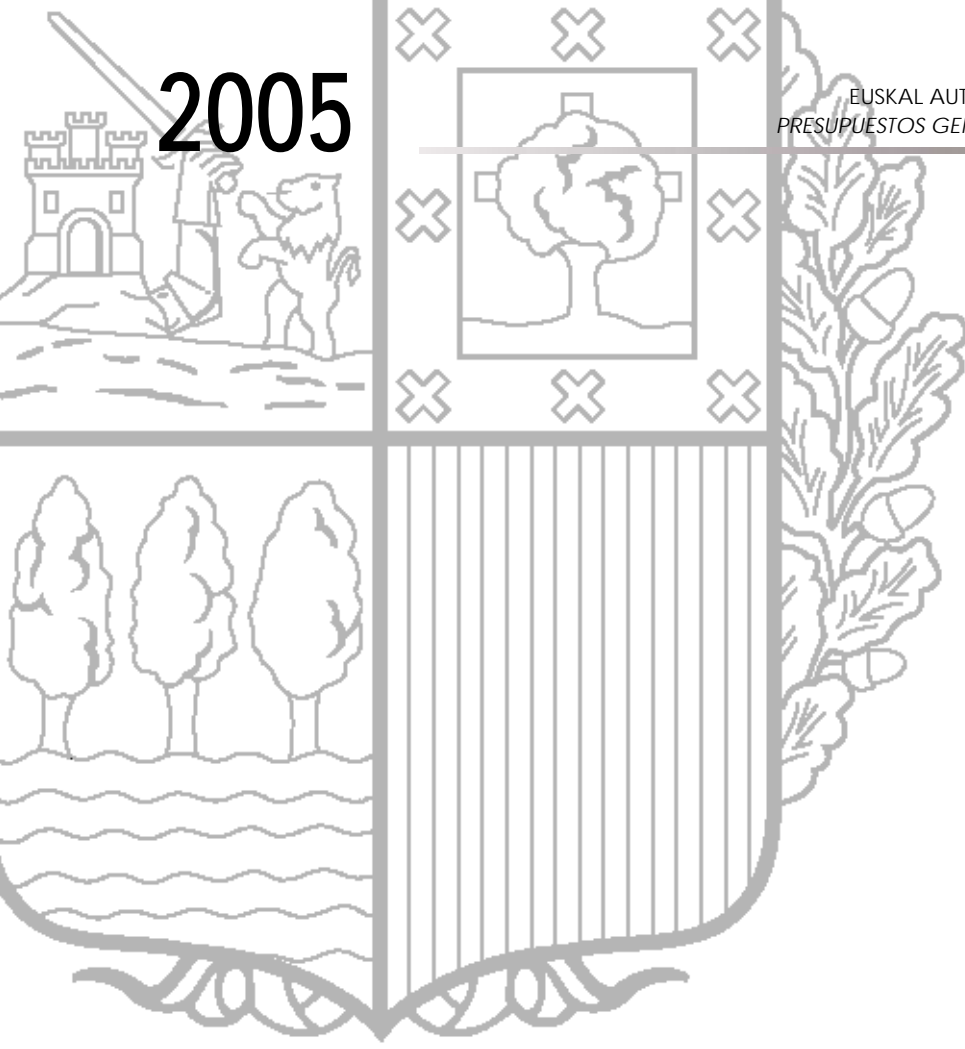
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



OSATEK, S.A.

OSATEK, S.A.**1. SARRERA**

OSATEK, S.A. sozietate publikoa Osakidetza Erakunde Publikoak sortu zuen 1992an, ekainaren 9ko 159/92 Dekretuaren bidez.

Sozietatearen kapital soziala 3.123.000 eurokoa da, eta Osakidetza Erakunde Publikoak izenpetu eta ordaindu du oso-osorik.

Sozietatearen helburu soziala hau da: goi-mailako teknologia aplikatzea eskatzen duten diagnostiko eta tratamendu zerbitzuak kudeatzea, administratzea eta ustiatzea. Ikerketa eta irakaskuntza ere izango dira sozietatearen helburu, Euskal Autonomia Erkidegoko politika sanitario orokorraren barruan finkatutako arauak eta baldintzei jarraituz.

2. ERAKUNDEAREN JARDUERA OROKORRAK

Jarduera nagusiak honako hauek dira:

- Gaixotasunei buruzko diagnostikoak eta horien tratamendua egiteko asistentzia-zerbitzuak eskaintzea hiritarrei, horretarako goi-mailako teknologia duten teknikak, tresnak eta aparatuak erabiliz.
- Ikerketa-programak garatzea eta irakaskuntza eta ikerketako arloan jarduten duten instituzioekin lan egitea.
- Administrazio sanitarioarekin lan egitea goi-mailako teknologia duten diagnostiko eta tratamenduei buruzko ikerketa-lanetan.
- Helburuak betetzeko beharrezkoak diren ekintzak garatzea.

3. 2004an EGINDAKO LAN NAGUSIAK

2004an egindako ekintza nagusiak honako hauek dira:

Erresonantzia Magnetikoaren erabilera areagotu egin da, baita egindako miaketen konplexutasuna ere. 2004ko ekainaren 30a arte, OSATEKeko instalazioetan egindako EM bidezko miaketak 2003 urteko denbora-tarte berean egindakoak baino % 14,31 gehiago dira.

Eskanerrari dagokionez, ikusi da egindako miaketa-kopuruak %2,51 murriztu direla.

Sozietatearen ildo estrategikoei jarraituz, erabateko kalitatearen aldeko apustua egin du OSATEKek. Ildo horretan, 2003ko amaieran Euskalit Kalitatearen Euskal Fundazioak zilarrezko Q-a eman zion OSATEKi, kanpoko ebaluazioan EFQM ereduaren arabera 400 puntu baino gehiago jaso baitzuen. Era berean, ISO 9001:2000 ziurtagiria berri du "Irudi bidezko Diagnostikoa egiteko Asistentzia Sanitaria" arloan, eta bezeroen-pazienteen artean beste inkesta-kanpaina egin du.

Duela zenbait urte abian jarritako aliantza estrategikoak bideratzeko politikaren barruan, lankidetzak-akordioak mantendu dira Philips, Siemens Amersham eta Bracco-Rovi etxeekin. Horri esker, gaur egun, Osatek gure sektoreko munduko aitzindarien ari da elkarlanean.

1. INTRODUCCIÓN

La Sociedad Pública OSATEK, S.A., fue creada en 1992 por el Ente Público Osakidetza-Servicio Vasco de Salud como consecuencia del Decreto 159/92 de 9 de junio.

Su Capital Social es de 3.123.000 euros y se encuentra suscrito y desembolsado íntegramente por el Ente Público Osakidetza-Servicio Vasco de Salud.

Su objetivo social es la gestión, administración y explotación de servicios de diagnóstico y tratamiento sanitarios que conlleven la aplicación de alta tecnología. Son, asimismo, objeto de la sociedad la docencia e investigación en el régimen y condiciones que se determinen en el marco de la política sanitaria global del País Vasco.

2. ACTIVIDADES GENERALES DE LA SOCIEDAD

Las actividades más significativas son las siguientes:

- Prestar asistencia a los ciudadanos en lo referente al diagnóstico y tratamiento de las enfermedades mediante la utilización de técnicas, aparatos e instrumentos de alta tecnología.
- Desarrollar programas de investigación y colaborar con las instituciones competentes en materia de docencia e investigación.
- Colaborar con la Administración Sanitaria en la elaboración de estudios en materia de diagnóstico y tratamiento a través de alta tecnología.
- Desarrollar todas las actuaciones que sean necesarias para el cumplimiento de sus objetivos.

3. PRINCIPALES REALIZACIONES DURANTE 2004

Las principales realizaciones durante 2004 se centran en los siguientes aspectos:

Incremento de actividad de la Resonancia Magnética y mayor complejidad de las exploraciones realizadas. A 30 de junio de 2004 las exploraciones de RM realizadas en las instalaciones de Osatek superan en un 14,31% las realizadas por la sociedad para ese mismo periodo en el año 2003.

En lo referente al Scanner se ha observado un descenso del 2,51% de las exploraciones realizadas.

Siguiendo las líneas estratégicas, Osatek ha apostado por la calidad total. En este sentido, a finales de 2003 Osatek fue reconocida con la Q de Plata por la Fundación Vasca de la Calidad Euskalit por haber superado los 400 puntos en la evaluación externa según el modelo EFQM. Asimismo hemos renovado la certificación ISO 9001:2000 en "Asistencia Sanitaria mediante Diagnóstico por Imagen" y hemos realizado una nueva campaña de encuestas a clientes pacientes.

Dentro de la política, ya iniciada hace años, de establecer alianzas estratégicas se mantienen los acuerdos de colaboración con las compañías Philips, Siemens, Amersham y Bracco-Rovi. Por ello, Osatek actualmente se encuentra colaborando con las empresas líderes a nivel mundial de este sector.

2004an ere, OSATEKek jarduera zientifiko garrantzitsua garatu du:

- Maiatzean Bilbon egin zen Erradiologiako Espainiako Sozietatearen (SERAM) XXVII. Biltzarrean, OSATEKek 27 lan aurkeztu zituen, eta horietako 7k sariak jaso zituzten (2 Magna Cum Laude, 3 Cum Laude eta 2 meritu-ziurtagiri).
- OSATEKeko profesionalak artikuluak argitaratu dituzte estatuko zein nazioarteko izen handiko aldizkarietan. Halaber, ikastaro eta biltzar ugarietan hartu dute parte eta txostenak aurkeztu dituzte.

Azkenik, urtean zehar egindako ikerketa-lana ere azpimarratzekoa da; izan ere, arlo honetan, lehen aipatutako sektoreko enpresa handiekin izenpetutako lankidetzak-hitzarmenen barruan, zenbait saiakuntza klinikotan elkarlanean jarraitzen dugu.

4. 2005. URTERAKO HELBURU OROKORRAK ETA HORIEN ZENBATESPENA

2005ean garatu beharreko oinarrizko helburua irudiaren bidezko diagnostikoko zerbitzuak eskaintzea izango da, hala nola trebakuntzan diharduen pertsonalaren irakaskuntza eta Euskal Autonomia Erkidegoaren politika sanitario orokorraren barruko ikerketa.

Zehazki, merkataritza-politikak irudiaren bidezko diagnostikoko zerbitzuak eskainiko dizkie Euskal Osasun Publikoko erabiltzaileei Osakidetzarekin egindako hitzarmen arautzaile baten bitartez. Era berean, aipatutako helburua zabaldu egingo da osasun-arloan aberasteko asmorik gabe lan egiten duten erakundeetara ere (Insalud, mutualitateak, etab.).

Eskaintako zerbitzuei ezarriko zaizkien prezioak sozietatearen geroko garapenera erantzuteko adinakoak izango dira. Zehazki, 2005eko ekitaldirako aurreikusten dugu Erresonantzia Magnetikoko miaketa sinplerako Euskal Osasun Publikoari aplikatuko zaion tarifa 144,5 eurokoa izango dela –2003an eta 2004an bezalaxe–.

Osatek sortu zenetik urtero gertatzen den legez, 2005. urtean ere Sozietateak inbertsio-ahalegin handia egingo du, dituen instalazioak aitzindariak izaten segi dezaten, hain zuzen ere. Bestalde, nabarmendu behar da irudiak biltegiatzeko eta komunikatzeko sistema bat (PACS) jarri dela abian. Haatik, 2004ko bigarren seihilekoan esleitu bada ere, 2005. urtean jarriko da benetan abian sistema hori. Horretarako, 1.450.000 euroko inbertsioa aurreikusitako da, eta Eusko Jaurlaritzaren “Euskadi Informazioaren Gizartean” programari esker, diru-laguntza izango da.

OSATEKeko akzioduna erakunde publikoa denez gero, ez da dibidendurik banatuko eta irabazirik balego berriro inbertituko litzateke.

Kalitatearen kudeaketako arloan, alderdi hauei heltzeko asmoa dago:

- ISO 9001-2000 ziurtagiria berritzea
- EFQM ereduaren bidez kudeaketan sakontzen segitzea eta beste auto-ebaluazioa egitea.
- Pazienteen multzo fokalak egitea
- Langileei eta bezeroei, paziente zein fakultatiboiei, gogobetetze-maila neurtzeko beste kanpaina bat egitea.

Durante 2004, OSATEK ha seguido desarrollando una importante actividad científica:

- Durante el XXVII Congreso de la Sociedad Española de Radiología (SERAM) celebrado durante el mes de mayo en Bilbao, Osatek ha presentado 27 trabajos de los cuales 7 de ellos han sido galardonados (2 Magna Cum Laude, 3 Cum Laude y 2 Certificados de Mérito).
- Profesionales de Osatek han publicado artículos en prestigiosas revistas tanto de ámbito nacional como internacional. Asimismo han participado como asistentes y ponentes en numerosos Cursos y Congresos.

Por último, es de destacar la labor de investigación que se ha desarrollado durante el año, ya que en este campo, en el marco de los acuerdos de colaboración con las grandes empresas del sector anteriormente mencionados, se colabora en diferentes ensayos clínicos.

4. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2005 Y SU CUANTIFICACIÓN

El objetivo básico a desarrollar por OSATEK durante el 2005 continuará siendo la prestación de servicios sanitarios de diagnóstico por imagen, así como la docencia al personal en formación y la investigación en el marco de la política sanitaria global de Euskadi.

En concreto la política comercial abarcará la prestación de servicios sanitarios de diagnóstico por imagen a los usuarios de la Sanidad Pública Vasca a través del oportuno convenio regulador con Osakidetza. Igualmente continuará siendo ampliado el objetivo anterior a aquellas entidades que sin ánimo de lucro operen en el ámbito sanitario (Insalud, Mutuas ...).

Los precios que se aplicarán a los servicios prestados serán suficientes para atender el futuro desarrollo de la sociedad. En concreto en el ámbito de RM la tarifa a aplicar a la Sanidad Pública Vasca en el año 2005 para la exploración simple prevemos que será, al igual que durante 2003 y 2004, de 144,50 Euros.

Al igual que viene ocurriendo año tras año desde la creación de Osatek, la Sociedad durante el 2005 va a realizar un significativo esfuerzo inversor de forma que las instalaciones de las que dispone se sigan manteniendo en vanguardia. Destaca la puesta en marcha de un sistema de almacenamiento y comunicación de imágenes (PACS) que aunque se adjudica en el segundo semestre de 2004, su funcionamiento efectivo se hará durante el año 2005. La inversión prevista para ello asciende a 1.450.000 euros para lo que se cuenta con una subvención de capital del programa del Gobierno Vasco “Euskadi Sociedad de la información”.

Dado que el accionista de Osatek es un Ente Público no se prevé repartir dividendos, reinvertiendo los resultados que hubiese.

En el área de la Gestión de la Calidad, se pretende abordar los siguientes aspectos:

- Renovar la certificación ISO 9001-2000
- Seguir profundizando en la Gestión mediante el modelo EFQM, realizando una nueva autoevaluación.
- Realizar Grupos Focales de pacientes
- Realizar una nueva campaña de encuestas de satisfacción a personal y a clientes; tanto pacientes como facultativos.

Laburbilduz, honako jarduera-bolumen hau espero da miaketa-kopuruetan adierazita:

Esperamos el siguiente volumen de actividad (expresado en número de exploraciones):

E.M. R.M.	OSAKIDETZA	BESTEAK OTROS	GUZTIRA TOTAL
Bizkaiko instalazioak Instalaciones de Bizkaia	28.700	800	29.500
Arabako instalazioa Instalación de Alava	14.500	1.000	15.500
Gipuzkoako instalazioak Instalaciones de Gipuzkoa	25.500	500	26.000
GUZTIRA TOTAL	68.700	2.300	71.000

Erresonantzia Magnetikoaren jarduera, 2004koarekin konparatuz gero, %6,00 igo da.

Ello representa un incremento de actividad en RM sobre 2004 del 6,00%.

Era berean, sozietatearen helburua da ikasten ari diren barneko mediku egoiliarrei erresonantzia magnetikokoaren arloan trebatzen laguntzea, OSATEK finkatuta dagoen Osakidetzako ospitaleetan.

Asimismo, son objetivos de la Sociedad atender a los Médicos Internos Residentes en formación, en el ámbito de la RM en aquellos centros hospitalarios de Osakidetza donde Osatek esté implantada.

Jarduera zientifikoaren ikuspuntutik, OSATEKek gure arloko estatuko zein nazioarteko biltzar nagusietan lanak aurkezteko asmoa du.

Desde el punto de vista de la actividad científica, es propósito de OSATEK presentar trabajos en los principales congresos de ámbito estatal e internacional de nuestro sector.

Aurreko ekitaldietan hasitako aliantza estrategikoen politikari jarraiki, Sozietateak Philips, Siemens, Amersham eta Bracco-Rovi konpainiekin sinatutako lankidetzak akordioei eutsi eta indartzeko asmoa dauka.

Es intención de la Sociedad, dentro de la política de alianzas estratégicas ya iniciada en ejercicios anteriores, mantener e incluso intensificar, los acuerdos de colaboración suscritos con las Compañías Philips, Siemens, Amersham y Bracco-Rovi.

5. GASTUAK ETA SARRERAK LURRALDEKA

5. CLASIFICACIÓN TERRITORIAL DE GASTOS E INVERSIONES

Honela geratu dira gastuak eta inbertsioak lurralde historikoen arabera, eurotan:

Por Territorio Histórico, los gastos e inversiones, expresados en euros, quedan de la siguiente manera:

AZALPENA CONCEPTO	ARABA	GIPUZKOA	BIZKAIA	GUZTIRA TOTAL
Pertsonal-gastuak Gastos de personal	1.016.950	2.644.081	3.118.645	6.779.676
Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento	793.875	1.904.876	2.283.081	4.981.832
Inbertsioak Inversiones	597.000	675.000	1.536.470	2.808.470
Ehunekoak Porcentaje	%16,53%	%35,85%	%47,62%	%100%

6. 2005. URTERAKO AURREKONTUA

6. PRESUPUESTO PARA EL AÑO 2005

1. KAPITAL AURREKONTUA

1. PRESUPUESTO DE CAPITAL

Kapital-aurrekontua gehienbat Aktibo ibilgetuaren 2.830.470 euroko gehikuntzan oinarrituko da.

El presupuesto de Capital se centra básicamente en el incremento de activo inmovilizado por 2.830.470 euros.

lido horretan, inbertsiorik garrantzitsuenak (eurotan) hauek dira:

En esta sentido, las inversiones más significativas (en euros) son:

	ZENBATEKOA IMPORTE
Aplikazio Informatikoak Aplicaciones Informáticas	180.000
Irudi bidezko diagnostiko-ekipoak Equipos de radiagnóstico y/o tratamiento y almacenamiento de imágenes	2.338.470
Bobinak, releaseak eta beste zenbait tresna Bobinas releases y otros	30.000
Informazioa prozesatzeko ekipoak Equipos proceso de información	200.000
Altzariak Mobiliario	30.000
Beste zenbait ibilgetu Otro inmovilizado	30.000
GUZTIRA TOTAL	2.808.470

Inbertsioen finantziakzioa lehentxeago adierazitako tesorerian dirua, eta sozietateak sortzea espero den 1.342.455 euroko cash-flowaren bidez egingo da.

La financiación de dichas inversiones se acometerá con la tesorería disponible y con el cash-flow a generar por la sociedad previsto en 1.342.455 euros.

2. USTIAPEN-AURREKONTUA

2005. urterako aurreikusitako ustiapeneko gastuak sozietatearen zerbitzuen salmentetatik sortutako diru-sarreraren bidez finantzatuko dira.

2. PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN

Los gastos de explotación previstos para el 2005 se financiarán con los ingresos derivados de la venta de servicios de la sociedad.

3. PLANTILA

2005. urterako ez da aurreikusi plantilla-hazkunderik:

3. PLANTILLA

No se prevé incremento de plantilla fija para el año 2005.

Plantila finkoaren banaketa ondoren zehaztu bezala geratuko da:

La distribución de la plantilla fija quedará de la siguiente forma:

KATEGORIAK CATEGORÍAS	GIPUZKOA	BIZKAI A	ARABA	EGITURA ESTRUCTURA	GUZTIRA TOTAL
Zuzendari-Gerentea Director Gerente				1	1
Ekonomia eta Finantzako Zuzendaria Director Económico Financiero				1	1
Giza Baliabideetako ard. Responsable de RR.HH.				1	1
Teknologiako arduraduna Responsable de Tecnología				1	1
Administrazioburua Jefe Administrativo				2	2
Enpresan Diplomatua Diplomado Empresariales				1	1

KATEGORIAK CATEGORÍAS	GIPUZKOA	BIZKAI A	ARABA	EGITURA ESTRUCTURA	GUZTIRA TOTAL
Informatikari Teknikaria Técnico Informático				1	1
Kalitateko Teknikaria Técnico de calidad				1	1
Idazkari Exekutiboa Secretaria Ejecutiva				1	1
Zuzendaritza medikoko idazkaria Secretaria Dirección Medica				1	1
Erradiologiako medikua Médico Radiólogo	10	13	5	1	29
Teknikaria Técnico	7	11	6		24
Idazkaria Secretaria	7	9	5		21
Laguntzaileak Asistentes	7	9	5		21
GUZTIRA TOTAL	31	42	21	12	106

Hona hemen sozietatearen zuzendarientzat urteko lansari eta pizgarriak, betiere, 2005. urteko eurotan adierazita

Las retribuciones anuales e incentivos de los cargos directivos de la Sociedad, referidos a euros del 2005, se detallan a continuación:

ZUZENDARI KARGUA CARGO DIRECTIVO	LANSARIAK RETRIBUCIONES	PIZGARRIAK INCENTIVOS	GUZTIRA TOTAL
ZUZENDARI-GERENTEA DIRECTOR GERENTE	69.272	0	69.272

OSATEK, S.A.

KAPITAL AURREKONTUA
 PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III.	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			2.830.470
1.	IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES			180.000
215	Aplikazio informatikoak. Aplicaciones informáticas.		180.000	
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			2.628.470
222	Instalazio teknikoak. Instalaciones técnicas.		2.338.470	
2220	Diagnosia. De diagnóstico.		2.338.470	
1	Erradiodiagnostikarako ekipoa edota irudien tratamendu eta gordeketa . Equipos de radiodiagnóstico y/o de tratamiento y almacenamiento de imágenes.	2.338.470		
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		30.000	
2259	Bestelako instalazioak, teknikoak ez direnak. Otras instalaciones no técnicas.		30.000	
226	Altzariak. Mobiliario.		30.000	
2261	Erabilpen ez klinikorako altzariak. Mobiliario de uso no clínico.		30.000	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		200.000	
229	Bestelako ibilgetu materiala. Otro inmovilizado material.		30.000	
4.	BESTELAKO IBILGETZE FINANTZARIOAK OTRAS INMOVILIZACIONES FINANCIERAS			22.000
254	Epe luzerako kredituak, pertsonalari emandakoak. Créditos a largo plazo al personal.		22.000	
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES				2.830.470

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	EKITALDIAN SORTUTAKO BALIABIDEAK RECURSOS GENERADOS EN EL EJERCICIO			1.342.455
VII.	KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN MURRIZKETA DISMINUCION DEL CAPITAL CIRCULANTE			1.488.015
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				2.830.470

OSATEK, S.A.

USTIAPEN AURREKONTUA
PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFA EPIGRAFE
II. HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS				1.384.209
1.	EROSKETAK COMPRAS			1.395.610
601	Erosketak: kontsumorako osasun materialak. Compras de material sanitario de consumo.		1.395.610	
4.	IZAKINEN ALDAKETA VARIACION DE EXISTENCIAS			(11.401)
III. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL				6.779.676
640	Soldata eta alokairuak. Sueldos y salarios.		5.630.960	
6400	Osasun lizentziadunak. De licenciados sanitarios.		2.894.424	
6401	Osasun teknikoak. De técnicos sanitarios.		1.465.525	
6402	Osasun laguntzaileak. De auxiliares sanitarios.		929.865	
6405	Zuzendaritza. De dirección.		85.308	
6406	Administrazioa. De administración.		255.838	
642	Gizarte segurantzak, baltzuen kargurako. Seguridad social a cargo de la empresa.		1.121.065	
649	Bestelako gastu sozialak. Otros gastos sociales.		27.651	
IV. AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES				1.300.088
680	Amortizazioa, hastapen gastuena. Amortización de gastos de establecimiento.		3.917	
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. Amortización del inmovilizado inmaterial.		120.844	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. Amortización del inmovilizado material.		1.175.327	
VI. USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION				2.285.922
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			2.285.922
621	Errentamenduak eta kanonak. Arrendamientos y cánones.		310.050	
6211	Errentamenduak, eraikuntzenak. Arrendamientos de construcciones.		310.050	
1	Lokalen erabilera Uso de locales	310.050		
622	Konponketak eta kontserbazioa. Reparaciones y conservación.		923.477	
6223	Makineria eta aparatuak. Maquinaria y aparatos.		923.477	
1	Erresonantzia Magnetiko makinak mantenimendu kontratuak Contratos de mantenimiento de las máquinas de Resonancia Magnética	923.477		
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. Servicios de profesionales independientes.		99.005	
6230	Zerbitzuak, profesional independenteenak. Servicios de profesionales independientes.		99.005	
1	Osasun profesionalen zerbitzuak Servicios de profesionales sanitarios	85.005		

GASTUAK GASTOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
2	Osasun ikerketa-proiektuak <i>Proyectos de investigación sanitaria</i>	14.000		
	Zientzia, Teknologia eta Gizarte Plana 2005-2008 <i>Plan de Ciencia, Tecnología, Sociedad 2005-2008</i>			
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		10.050	
625	Aseguru-sariak. <i>Primas de seguros.</i>		160.505	
6253	Makineria eta aparatuak. <i>Maquinaria y aparatos.</i>		160.505	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		2.505	
6270	Publizitatea eta propaganda. <i>Publicidad y propaganda.</i>		2.505	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		118.555	
6289	Bestelako hornidurak. <i>Otros suministros.</i>		118.555	
1	Material suntsikorra <i>Material fungible</i>	79.505		
2	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	39.050		
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		661.775	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		99.055	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		5.005	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		39.555	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		99.500	
6298	Liburu eta bestelako argitalpen gastuak. <i>Gastos de libros y otras publicaciones.</i>		16.050	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		402.610	
1	Formazio-Gastuak <i>Gastos de formación</i>	164.550		
2	Garbitasun-gastuak <i>Gastos de limpieza</i>	79.005		
3	Garbileku-Gastuak. <i>Gastos de lavandería.</i>	59.555		
4	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	99.500		
X.	SOZIALATEEN GAINEKO ZERGAK ETA BESTELAKOAK IMPUESTOS SOBRE SOCIEDADES Y OTROS			212
XI.	EKITALDIKO MOZKINA BENEFICIO DEL EJERCICIO			42.367
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				11.792.474

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS		PARTIDA PARTIDA	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			11.778.324
2.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			11.662.381
704	Osasun Sistema Nazionalako entitate edo erakundeekin hitzartuak. Concertados con entidades u organismos del Sistema Nacional de Salud.		11.662.381	
7049	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		11.662.381	
1	Kontratu Programa Osasun Sailarekin Contrato Programa con Departamento Sanidad	85.000		
2	Kontratu programa Osakidetzarekin Convenio Regulador con Osakidetza	11.577.381		
3.	ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			115.943
700	Zerbitzu-prestazioak partikularrei. Prestaciones de servicios a particulares.		10.503	
7009	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		10.503	
701	Aseguru erakunde pribatuekin hitzartuak. Concertados con entidades aseguradoras privadas.		15.200	
7019	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		15.200	
702	Gizarte Segurantzaren baltzu laguntzaile eta Lan-Istripu Mutuekin hitzartuak. Concertados con Mutuas de Accidentes de Trabajo y empresas colaboradoras de la S.S.		82.200	
7029	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		82.200	
706	Bestelako entitate eta erakunde publikoekin hitzartuak. Concertados con otras entidades y organismos públicos.		8.040	
7069	Bestelako zerbitzuak, ospitalizazio gabekoak. Otros servicios de no hospitalización.		8.040	
V.	JASO BEHARREKO DIRU-LAGUNTZAK SUBVENCIONES A RECIBIR			14.000
740	Diru-laguntza ofizialak, ustiapenerako. Subvenciones oficiales a la explotación.		14.000	
7400	Diru-laguntza ofizialak ustiapenerako. EAEko Administrazioa. Subvenciones oficiales a la explotación. Administración de la CAE		14.000	
1	EAEtik, Osasun Sailatik jasoko direnak. A recibir de la C.A.E., Departamento de Sanidad.	14.000		
VII.	APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			150
3.	APARTEKO DIRU-SARRERAK INGRESOS EXTRAORDINARIOS			150
779	Diru-sarrera eta mozkinak, aurreko ekitaldietakoak. Ingresos y beneficios de ejercicios anteriores.		150	
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS				11.792.474

OSATEK, S.A.

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

Euro / Euros

AKTIBO ACTIVO		2005	2004	PASIBO PASIVO		2005	2004
A)	Akziodunak (bazkideak) eskatu gabeko ordainketeng. Accionistas (socios) desembolsos no exigidos	----	----	A)	Fondo propioak Fondos propios	6.172.259	6.129.892
B)	Ibilgetua Inmovilizado	6.400.638	4.870.256	I.	Kapital harpidetua Capital suscrito	3.123.000	3.123.000
I.	Hastapen-gastuak Gastos de establecimiento	3.918	7.835	II.	Jaulkipen saria Prima de emisión	----	----
II.	Ibilgetze inmaterialak Inmovilizaciones inmateriales	354.857	295.701	III.	Errebalorizazio-erreserba Reservas de revalorización	----	----
4.	Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	666.433	486.433	IV.	Erreserbak Reservas	3.006.892	3.006.892
7.	Amortizazioak Amortizaciones	(311.576)	(190.732)	1.	Legezko erreserba Reserva legal	396.076	396.076
III.	Ibilgetze materialak Inmovilizaciones materiales	6.011.863	4.558.720	5.	Bestelako erreserbak Otras reservas	2.610.816	2.610.816
2.	Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	15.775.445	13.436.975	V.	Aurreko ekitaldietako emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	----	17.628
3.	Makineria, aparailuak, tresneria eta erremintak Maquinaria, aparatos, instrumental y utilaje	238.918	238.918	VI.	Galdututako irabaziak (mozkina edo galera) Pérdidas y ganancias (beneficio o pérdida)	42.367	(17.628)
4.	Beste instalazio batzuk eta altzariak Otras instalaciones y mobiliario	1.062.941	1.002.941	VII.	Konturako dibidendua, ekitaldian emandakoa Dividendo a cuenta entregado en ejerc.	----	----
5.	Aurrerakinak eta bideango ibilgetze materialak Anticipos e inmovilizaciones material	400.000	400.000	B)	Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzekoak Ingresos a distribuir en varios ejercicios	1.558.000	1.558.000
6.	Gainerako ibilgetua Otro inmovilizado	784.741	554.741	1.	Kapital diru-laguntzak eta beste batzuk Subvenciones de capital y otras	1.558.000	1.558.000
8.	Amortizazioak Amortizaciones	(12.250.182)	(11.074.855)	C)	Hornidurak, arrisku eta gastuetarako Provisiones para riesgos y gastos	----	----
IV.	Ibilgetze finantzarioak Inmovilizaciones financieras	30.000	8.000	D)	Hartzekodunak, epe luzera Acreedores a largo plazo	----	----
3.	Gainerako ibilgetze finantzarioak Otras inmovilizaciones financieras	30.000	8.000	I.	Obligazio eta beste balore negoziagar. jaulkip. Emis. de oblig. y otros valores negoc.	----	----
V.	Akzio propioak Acciones propias	----	----	II.	Zorrak, kreditu-erakundeekikoak Deudas con entidades de crédito	----	----
C)	Gastuak, hainbat ekitalditan banatzekoak Gastos a distribuir en varios ejercicios	----	----	III.	Zorrak, taldeko balzu eta elkartuekikoak Deudas con empresas del grupo y asoc.	----	----
D)	Aktibo zirkulatzailea Activo circulante	2.690.784	3.845.986	IV.	Bestelako hartzekodunak Otras acreedores	----	----
II.	Izakinak Existencias	256.401	245.000	V.	Akzioen gaineko despolts., gauzatu ta eskatu gabek. Desembolsos ptes. s/acciones no exigidos	----	----
III.	Zordunak Deudores	2.052.923	2.032.718	E)	Hartzekodunak, epe laburrera Acreedores a corto plazo	1.361.163	1.028.350
VI.	Altzortegia Tesorería	366.450	1.559.478	IV.	Hartzekodun komertzialak Acreedores comerciales	944.408	611.795
VII.	Periodokalteagatiko doikuntzak Ajustes por periodificación	15.010	8.790	V.	Bestelako zorrak, komertzialak ez direnak Otras deudas no comerciales	416.755	416.555
AKTIBOA GUZTIRA TOTAL ACTIVO		9.091.422	8.716.242	PASIBOA GUZTIRA TOTAL PASIVO		9.091.422	8.716.242

OSATEK, S.A.

AURREIKUSITAKO FINANTZAKETA TAULA
CUADRO DE FINANCIACION PREVISIONAL

Euro / Euros

APLIKAZIOAK APLICACIONES	2005	2004	JATORRIAK ORIGENES	2005	2004
1. Baliabideak, eragiketetan aplikatutakoak <i>Recursos aplicados en las operaciones</i>	----	----	1. Baliabideak, eragiketetan sortutakoak <i>Recursos procedentes de las operaciones</i>	1.342.455	1.423.138
2. Hastapen-gastuak eta zorren formalizazioak <i>Gastos de establecimiento y formalización de deudas</i>	----	----	2. Akziodunen ekarpenak <i>Aportaciones de accionistas</i>	----	----
3. Ibilgetua erosi <i>Adquisiciones de inmovilizado</i>	2.830.470	1.787.621	3. Diru-sarrerak, hainbat ekitalditan banatzeko <i>Ingresos a distribuir en varios ejercicios</i>	----	779.000
a) Ibilgetze inmaterialak <i>Inmovilizaciones inmatrimoniales</i>	180.000	19.195	a) Kapital diru-laguntzak <i>Subvenciones de capital</i>	----	779.000
b) Ibilgetze materialak <i>Inmovilizaciones materiales</i>	2.628.470	1.739.275	4. Epe luzeko zorrak <i>Deudas a largo plazo</i>	----	----
c) Ibilgetze finantzarioak <i>Inmovilizaciones financieras</i>	22.000	29.151	5. Ibilgetua saldu, aurre kitatu edo e/1 bihurtu <i>Enaj., cancel. anticip. o traspaso a c/p de inmov.</i>	----	----
c3) Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>	22.000	29.151	6. Akzio propioak saldu <i>Enajenación de acciones propias</i>	----	----
4. Akzio propioak erosi <i>Adquisición de acciones propias</i>	----	----			
5. Kapital murrizketak <i>Reducciones de capital</i>	----	----			
6. Dibidenduak <i>Dividendos</i>	----	----			
7. Epe luzeko zorrak kitatu edo epe laburrera bihurtu <i>Cancelación o traspaso a c/p de deudas a lp</i>	----	----			
8. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----			
APLIKAZIOAK GUZTIRA TOTAL APLICACIONES	2.830.470	1.787.621	JATORRIAK GUZTIRA TOTAL ORIGENES	1.342.455	2.202.138
APLIKAZIOEN GAINEKO JATORRIEN SOBERA EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES	----	414.517	JATORRIEN GAINEKO APLIKAZIOEN SOBERA EXCESO DE APLICACIONES SOBRE ORIGENES	1.488.015	----

KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	2005	2004
1. Akziodunak galdatutako despoltsapenengatik <i>Accionistas por desembolsos exigidos</i>	----	----
2. Izakinak <i>Existencias</i>	11.401	13.803
3. Zordunak <i>Deudores</i>	20.205	150.007
4. Hartzekodunak <i>Acreedores</i>	(332.813)	(305.544)
5. Inbertsio finantzario iragankorrak <i>Inversiones financieras temporales</i>	----	----
6. Akzio propioak <i>Acciones propias</i>	----	----
7. Altxortegia <i>Tesorería</i>	(1.193.028)	556.289
8. Periodokatzeagatiko doikuntzak <i>Ajustes por periodificación</i>	6.220	(38)
9. Hornidurak, arrisku eta gastuetarako <i>Provisiones para riesgos y gastos</i>	----	----
KAPITAL ZIRKULATZAILAREN ALDAKETA GUZTIRA TOTAL VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE	(1.488.015)	414.517

OSATEK, S.A.

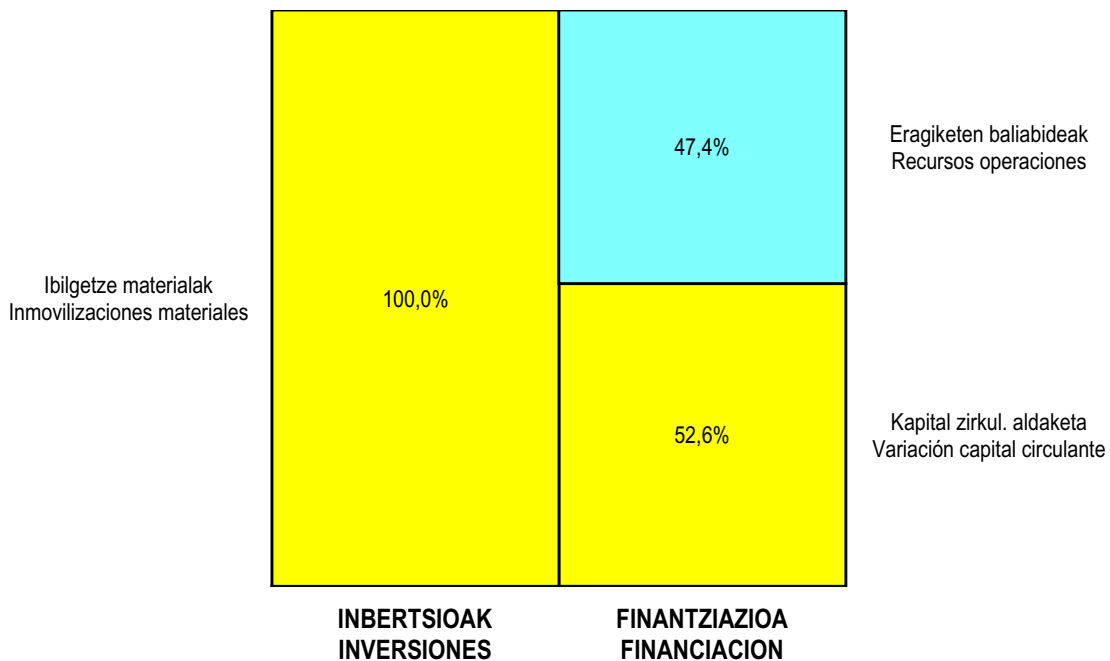
AURREIKUSITAKO GALDU-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

Euro / Euros

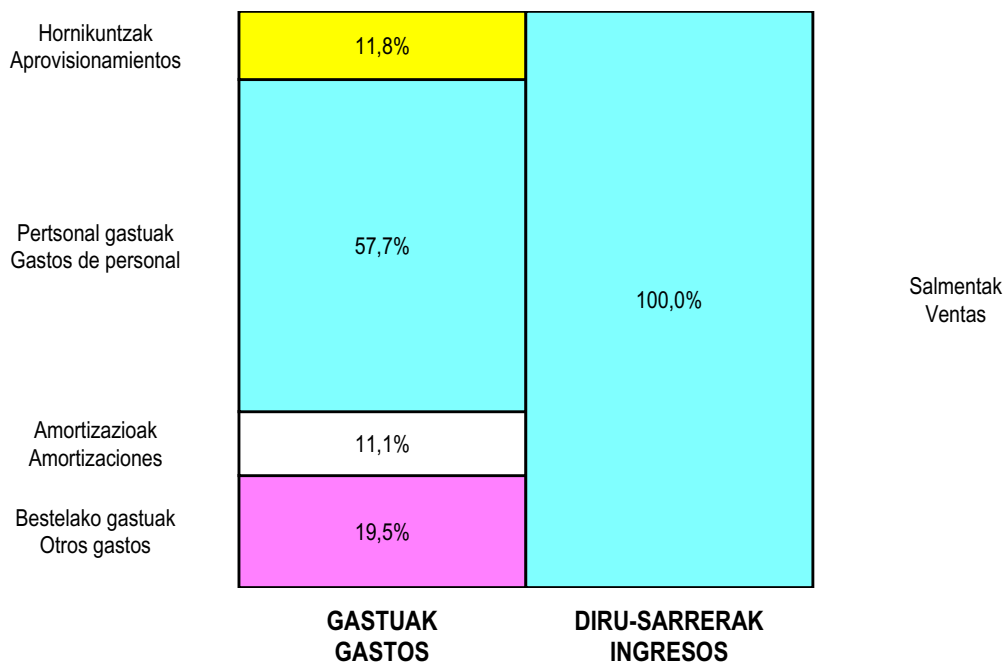
ZOR DEBE	2005	2004	HARTZEKO HABER	2005	2004
A) GASTUAK GASTOS			B) DIRU-SARRERAK INGRESOS		
1. Izak. gutxilu, subpr., hondar eta mat. berrezkurat. <i>Reduc. exist. subprod., resid. y mat. recuper.</i>	----	----	1. Negozio-zifraren zenbaleko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	11.778.324	10.217.316
2. Hornikuntzak <i>Aprovisionamientos</i>	1.384.209	1.197.367	a) Diru-sarrerak zerbitzuak prestatzeagatik <i>Prestaciones de servicios</i>	11.778.324	10.217.316
3. Pertsonal gastuak <i>Gastos de personal</i>	6.779.676	5.543.836	2. Izaki gehitu, subprduk., hondakin ta mater.berrezku. <i>Aumento exist. de subpdts, resid. y mater.recuper.</i>	----	----
a) Soldadak, lansariak eta antzekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	5.630.960	4.590.564	3. Baltzuak ibilgeturako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para el inmov.</i>	----	----
b) Gizarte kargak <i>Cargas sociales</i>	1.148.716	953.272	4. Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	14.000	----
4. Zuzkidurak, ibilgetuaren amortizazioetarako <i>Dotaciones para amortizaciones de inmovilizado</i>	1.300.088	1.440.766	b) Diru-laguntzak <i>Subvenciones</i>	14.000	----
5. Trafiko-horniduretako aldaketa <i>Variación de las provisiones de tráfico</i>	----	----			
6. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	2.285.922	2.047.859			
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	2.285.922	2.047.859			
I. USTIAPENEO MOZKINA BENEFICIO DE EXPLOTACION	42.429	----	I. USTIAPENEO GALERAK PERDIDAS DE EXPLOTACION	----	12.512
7. Gastu finantzarioak eta asimilatuak <i>Gastos financieros y gastos asimilados</i>	----	----	5. Diru-sarrerak, kapital-partaidetzakoak <i>Ingresos de participaciones en capital</i>	----	----
8. Inbertsio finantzarioetako horniduren aldaketa <i>Variación de las provisiones de inversiones financ.</i>	----	----	6. Diru-sarr, best.balore negoz.ta akt.ibilget.kredit. <i>Ingresos de otros valor. negoc. y créed. act. inmov.</i>	----	----
9. Kanbio-diferentzia negatiboak <i>Diferencias negativas de cambio</i>	----	----	7. Bestelako interesak eta diru-sarrera asimilatuak <i>Otros intereses e ingresos asimilados</i>	----	27.545
			8. Kanbio-diferentzia positiboak <i>Diferencias positivas de cambio</i>	----	----
II. EMAITZA FINANTZARIO POSITIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS	----	27.545	II. EMAITZA FINANTZARIO NEGATIBOAK RESULTADOS FINANCIEROS NEGATIVOS	----	----
III. MOZKINAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	42.429	15.033	III. GALERAK, IHARDUERA ARRUNTETAKOAK PERDIDAS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS	----	----
10. Ibilg. inmat., mat. ta kontrol-karter. horn. aldak. <i>Variac. prov. inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	9. Mozk.inmat, akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Benef. enaj. inmov. inmat. mater. y cartera control</i>	----	----
11. Galer, ibilgetu inmat., mat. ta kontrol-kartera. <i>Perd. proc.del inmov. inmat. mat. y cartera control</i>	----	----	10. Mozkinak,akzio eta obligazio propioen eragiketeng. <i>Beneficios por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----
12. Galerak, akzio eta obligazio propioengatikoak <i>Pérdidas por operac.con acciones y oblig. propias</i>	----	----	11. Kap.diru-lag. ta ekit. emaitz. esleit. beste batzuk <i>Subv. cap. y otras transf. al rtdo. del ejercicio</i>	----	----
13. Gastu bereziak <i>Gastos extraordinarios</i>	----	----	12. Diru-sarrera bereziak <i>Ingresos extraordinarios</i>	----	----
14. Gastu eta galerak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Gastos y pérdidas de otros ejercicios</i>	----	----	13. Diru-sarr. ta mozkinak, beste ekitaldi batzuetakoak <i>Ingresos y beneficios de otros ejercicios</i>	150	150
IV. EMAITZA BEREZI POSITIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS	150	150	IV. EMAITZA BEREZI NEGATIBOAK RESULTADOS EXTRAORDINARIOS NEGATIVOS	----	----
V. ZERGA AURREKO MOZKINAK BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	42.579	15.183	V. ZERGA AURREKO GALERAK PERDIDAS ANTES DE IMPUESTOS	----	----
15. Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre Sociedades</i>	212	32.811			
16. Beste zerga batzuk <i>Otros impuestos</i>	----	----			
VI. EKITALDIKO EMAITZA (MOZKINAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)	42.367	----	VI. EKITALDIKO EMAITZA (GALERAK) RESULTADO DEL EJERCICIO (PERDIDAS)	----	17.628

OSATEK, S.A.

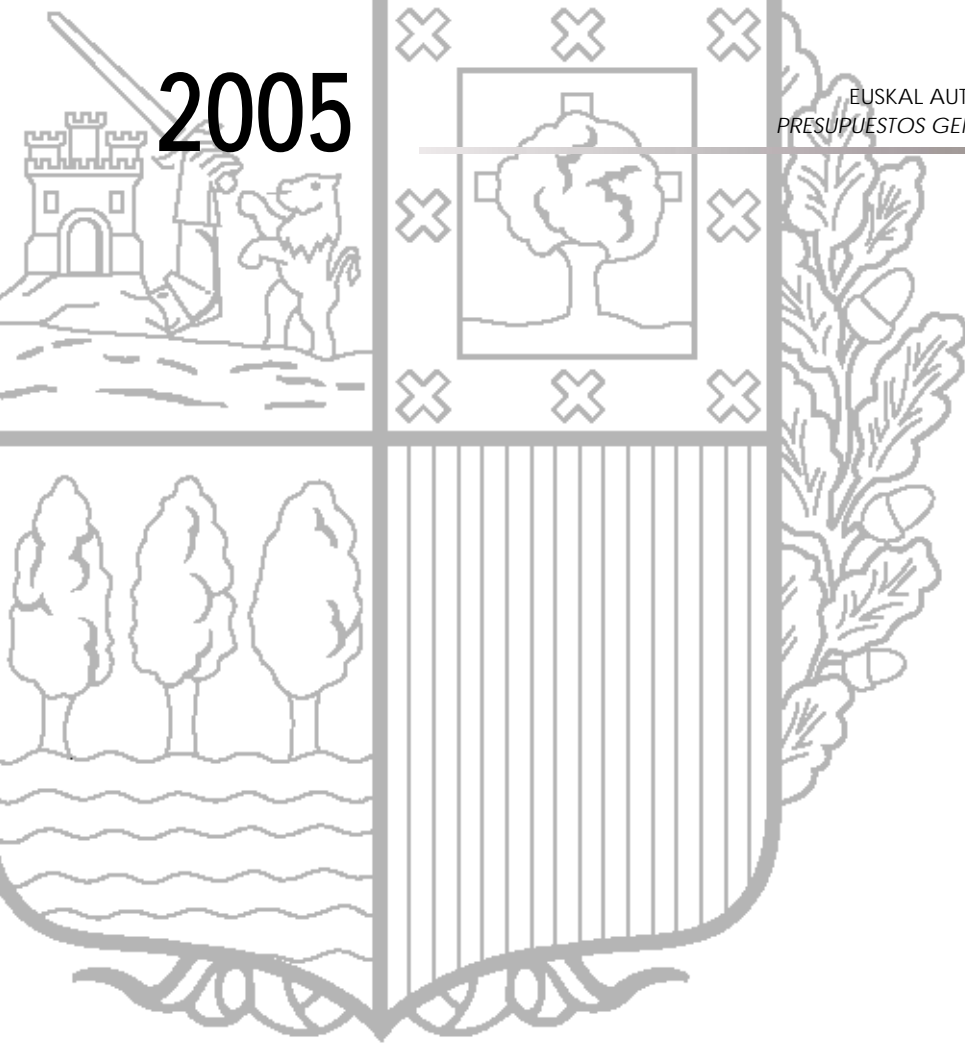
KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN



2005



Aurrekontu Bateratuak. Osakidetza Taldea
Presupuestos Consolidados. Grupo Osakidetza

Grupo Osakidetza - Osakidetza Taldea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

	INBERTSIOAK INVERSIONES	ENTITATEA ENTIDAD	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
III	IBILGETUAREN EROSKETAK ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO			64.574.353
1.	IBILGETZE INMATERIALAK INMOVILIZACIONES INMATERIALES			9.668.646
215	Aplikazio informatikoak. Aplicaciones informáticas.		5.737.946	
216	Eskubideak, adskripzioan jasotako ibilgetuaren gainekoak. Derechos sobre inmovilizado recibido en adscripción.		1.968.295	
219	Aurrerakinak, ibilgetze inmaterialarenak. Anticipos para inmovilizaciones inmateriales.		1.962.405	
2.	IBILGETZE MATERIALAK INMOVILIZACIONES MATERIALES			53.230.924
221	Eraikinak eta higiezinak. Construcciones e inmuebles.		4.943.759	
222	Instalazio teknikoak. Instalaciones técnicas.		2.338.470	
223	Makineria. Maquinaria.		10.552.965	
224	Tresneria. Utillaje.		424.324	
225	Bestelako instalazioak. Otras instalaciones.		2.805.333	
226	Altzariak. Mobiliario.		2.549.567	
227	Ekipoak, informazioa prozesatzeko. Equipos para procesos de información.		6.037.006	
229	Bestelako ibilgetu materiala. Otro inmovilizado material.		30.000	
231	Bideango eraikinak. Construcciones en curso.		21.579.000	
233	Makineria, muntaketan. Maquinaria en montaje.		170.000	
235	Bestelako instalazioak muntaketan. Otras instalaciones en montaje.		1.800.500	
4.	BESTELAKO IBILGETZE FINANTZARIOAK OTRAS INMOVILIZACIONES FINANCIERAS			1.674.783
254	Epe luzerako kredituak, pertsonalari emandakoak. Créditos a largo plazo al personal.		1.674.783	
	INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES			64.574.353

Euro / Euros

	FINANTZIAZIOA FINANCIACION	ENTITATEA ENTIDAD	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	EKITALDIAN SORTUTAKO BALIABIDEAK RECURSOS GENERADOS EN EL EJERCICIO			1.342.455
II.	AKZIODUNEN EKARPENAK APORTACIONES DE ACCIONISTAS			60.091.100
1.	EAEKO ARLO PUBLIKOA SECTOR PUBLICO DE LA CAE			60.091.100
101	Fondo soziala. Fondo social.		51.074.776	
1010	Fondo Soziala. EAeko Arlo Publikoa. Fondo Social. Sector Público de la CAE		51.074.776	
130	Kapital diru-laguntza ofizialak. Subvenciones oficiales de capital.		9.016.324	

Euro / Euros

FINANTZIAZIOA FINANCIACION		ENTITATEA ENTIDAD	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
1300	Kapital diru-laguntza ofizialak. EAEko Administrazioa. <i>Subvenciones oficiales de capital. Administración de la CAE</i>		9.016.324	
V.	IBILGETUA SALDU, AURRE KITATU EDO EPE LABURRERA BIHURTU ENAJENACION, CANCEL. ANTICIPADA O TRASPASO A C/P DE INMOV.			1.652.783
4.	BESTELAKO IBILGETZE FINANTZARIOAK <i>OTRAS INMOVILIZACIONES FINANCIERAS</i>			1.652.783
254	Epe luzerako kredituak, pertsonalari emandakoak. <i>Créditos a largo plazo al personal.</i>		1.652.783	
VII	KAPITAL ZIRKULATZAILEAREN MURRIZKETA DISMINUCION DEL CAPITAL CIRCULANTE			1.488.015
FINANTZIAZIOA GUZTIRA TOTAL FINANCIACION				64.574.353

Grupo Osakidetza - Osakidetza Taldea

USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACION

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		ENTITATEA ENTIDAD	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
II.	HORNIKUNTZAK APROVISIONAMIENTOS			335.705.986
1.	EROSKETAK COMPRAS			265.339.715
600	Erosketak: Salgai, lehengai eta bestelako hornikuntzak. <i>Compras de mercaderías, materias primas y otros aprovisionamientos.</i>		265.339.715	
2.	BESTELAKO BALTZUEK EGINDAKO LANAK TRABAJOS REALIZADOS POR OTRAS EMPRESAS			70.377.672
607	Bestelako baltzuek egindako lanak. <i>Trabajos realizados por otras empresas.</i>		70.377.672	
4.	IZAKINEN ALDAKETA VARIACION DE EXISTENCIAS			(11.401)
610	Izakin aldaketa, salgai, lehengai eta bestelako hornikuntzena. <i>Variación de existencias de mercaderías, materias primas y otros aprovisionamientos.</i>		(11.401)	
IV.	PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL			1.123.237.348
640	Soldata eta alokairuak. <i>Sueldos y salarios.</i>		885.127.057	
641	Kalteordainak. <i>Indemnizaciones.</i>		1.906.579	
642	Gizarte segurantzaren, baltzuen kargurako. <i>Seguridad social a cargo de la empresa.</i>		221.946.265	
643	Ekarpenak, pentsioak osatzeko sistematarako. <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.</i>		8.999.680	
648	Bestelako pertsonal gastuak. <i>Otros gastos de personal.</i>		1.329.243	
649	Bestelako gastu sozialak. <i>Otros gastos sociales.</i>		3.928.524	
V.	AMORTIZAZIOAK AMORTIZACIONES			66.245.742
680	Amortizazioa, hastapen gastuena. <i>Amortización de gastos de establecimiento.</i>		91.732	
681	Amortizazioa, ibilgetu inmaterialarena. <i>Amortización del inmovilizado inmaterial.</i>		18.285.192	
682	Amortizazioa, ibilgetu materialarena. <i>Amortización del inmovilizado material.</i>		47.868.818	
VI.	TRAFIKO-HORNIDUREN ALDAKETA VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO			2.483.518
650	Galerak, merkatal kreditu kobraezinengatikoak. <i>Pérdidas de créditos comerciales incobrables.</i>		695.328	
693	Zuzkidura, izakinen hornidurarako. <i>Dotación a la provisión de existencias.</i>		85.607	
694	Zuzkidura, trafiko-kaudimengabezien hornidurarako. <i>Dotación a la provisión para insolvencias de tráfico.</i>		2.941.108	
793	Izakinen hornidura aplikatua. <i>Provisión de existencias aplicada.</i>		(55.572)	
794	Hornidura aplikatua, trafiko kaudimengabeziatarako. <i>Provisión para insolvencias de tráfico aplicada.</i>		(1.182.953)	
VII.	USTIAPENEN BESTE ZENBAIT GASTU OTROS GASTOS DE EXPLOTACION			85.738.568
1.	KANPO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES			85.444.028
620	Ekitaldiko gastuak, ikerketa eta garapenerako. <i>Gastos en investigación y desarrollo del ejercicio.</i>		107.845	
621	Errentamenduak eta kanonak. <i>Arrendamientos y cánones.</i>		2.196.122	

GASTUAK GASTOS		ENTITATEA ENTIDAD	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
622	Konponketak eta kontserbazioa. <i>Reparaciones y conservación.</i>		35.262.385	
623	Zerbitzuak, profesional independenteenak. <i>Servicios de profesionales independientes.</i>		1.297.042	
624	Garraioak. <i>Transportes.</i>		1.465.184	
625	Aseguru-sariak. <i>Primas de seguros.</i>		9.537.430	
626	Banku-zerbitzuak eta antzekoak. <i>Servicios bancarios y similares.</i>		188	
627	Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak. <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas.</i>		403.695	
628	Hornidurak. <i>Suministros.</i>		17.538.271	
629	Bestelako zerbitzuak. <i>Otros servicios.</i>		17.635.866	
6290	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>		380.538	
6291	Komunikazioak. <i>Comunicaciones.</i>		8.533.646	
6293	Bidaia-gastuak. <i>Gastos de viaje.</i>		1.567.039	
6294	Bilera, hitzaldi eta ikastaro gastuak. <i>Gastos de reuniones, conferencias y cursos.</i>		1.251.919	
6295	Argitalpenak. <i>Publicaciones.</i>		242.003	
6297	Gastuak, inbentariagarriak ez diren material informatikoarenak. <i>Gastos de material informático no inventariable.</i>		208.055	
6299	Bestelako hainbat zerbitzu. <i>Otros servicios diversos.</i>		5.452.666	
2.	ZERGAK TRIBUTOS			293.827
631	Bestelako zergak. <i>Otros tributos.</i>		293.827	
3.	BESTELAKO GASTUAK, KUDEAKETA ARRUNTAKOAK OTROS GASTOS DE GESTION CORRIENTE			713
659	Bestelako galerak, kudeaketa arruntakoak. <i>Otras pérdidas en gestión corriente.</i>		713	
VIII.	EMAN BEHARREKO TRANSFERENTZIA ETA DIRU-LAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES A CONCEDER			625.000
652	Eman beharreko ustiapen diru-laguntzak. <i>Subvenciones de explotación a conceder.</i>		25.000	
6521	Ustiapen diru-laguntzak beste batzuei eman beharrekoak. <i>Subvenciones de explotación a conceder a otros.</i>		25.000	
653	Eman beharreko kapital diru-laguntzak. <i>Subvenciones de capital a conceder.</i>		600.000	
6531	Kapital diru-laguntzak beste batzuei eman beharrekoak. <i>Subvenciones de capital a conceder a otros.</i>		600.000	
IX.	GASTU FINANTZARIOAK GASTOS FINANCIEROS			54.866
2.	INTERESAK, ZORRENGATIKOAK INTERESES DE DEUDAS			51.316
662	Interesak, epe luzerako zorrenak. <i>Intereses deudas a largo plazo.</i>		51.316	
6623	Interesak, bestelako baltzuekiko epe luzerako zorrenak. <i>Intereses deudas a largo plazo con otras empresas.</i>		51.316	
4.	BESTELAKO GASTU FINANTZARIOAK OTROS GASTOS FINANCIEROS			2.671
669	Bestelako gastu finantzarioak. <i>Otros gastos financieros.</i>		2.671	

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS		ENTITATEA ENTIDAD	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
6.	KANBIO-DIFERENTZIA NEGATIBOAK DIFERENCIAS NEGATIVAS DE CAMBIO			879
668	Kanbio-diferentzia negatiboak. Diferencias negativas de cambio.		879	
XI.	SOZIJATEEN GAINEKO ZERGAK ETA BESTELAKOAK IMPUESTOS SOBRE SOCIEDADES Y OTROS			212
630	Mozkinen gaineko zerga. Impuesto sobre beneficios.		212	
XII.	EKITALDIKO MOZKINA BENEFICIO DEL EJERCICIO			42.367
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS				1.614.133.607

Euro / Euros

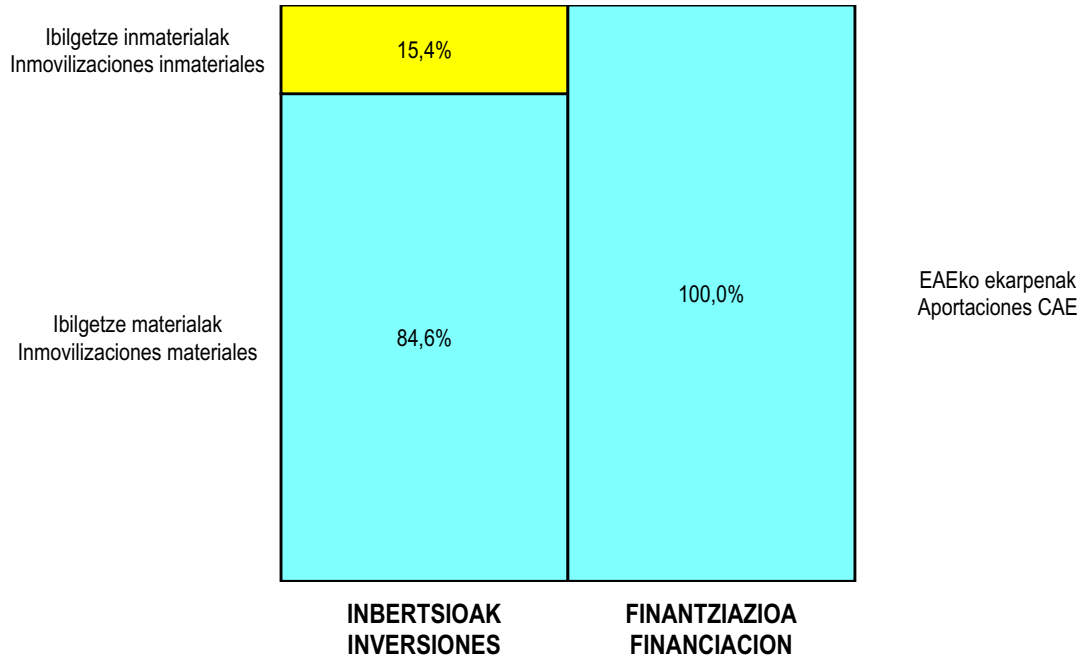
DIRU-SARRERAK INGRESOS		ENTITATEA ENTIDAD	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
I.	NEGOZIO-KOPURUAREN ZENBATEKO NETOA IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS			1.527.095.218
1.	SALMENTAK ETA ZERBITZU-PRESTAZIOAK, EAEKO ARLO PUBLIKOARI VENTAS Y PRESTACIONES DE SERVICIOS AL SECTOR PUBLICO DE LA CAE			1.499.190.227
705	Zerbitzu-prestazioak. Prestaciones de servicios.		1.499.190.227	
7050	Zerbitzu-prestazioak EAEko Arlo Publikoari. Prestaciones de servicios al Sector Público de la CAE		1.499.190.227	
2.	SALMENTAK ETA ZERBITZU-PRESTAZIOAK, BESTELAKO ERAKUNDEI VENTAS Y PRESTACIONES DE SERVICIOS A OTRAS ENTIDADES			27.904.991
703	Salmentak, subproduktu eta hondarrenak. Ventas de subproductos y residuos.		4.641	
7031	Salmentak beste batzuei, subproduktu eta hondarrenak. Ventas de subproductos y residuos a otros.		4.641	
705	Zerbitzu-prestazioak. Prestaciones de servicios.		27.900.350	
7051	Zerbitzu-prestazioak beste batzuei. Prestaciones de servicios a otros.		27.900.350	
V.	USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION			19.444.176
752	Diru-sarrerak, errentamenduengatik. Ingresos por arrendamientos.		906.300	
759	Diru-sarrerak, hainbat zerbitzuengatik. Ingresos por servicios diversos.		18.128.637	
790	Hornidura-soberakina, arrisku eta gastuetarako. Exceso de provisión para riesgos y gastos.		409.239	
VI.	JASO BEHARREKO TRANSFERENTZIA ETA DIRU-LAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES A RECIBIR			642.968
740	Diru-laguntza ofizialak, ustiapenerako. Subvenciones oficiales a la explotación.		639.550	
7400	Diru-laguntza ofizialak ustiapenerako. EAEko Administrazioa. Subvenciones oficiales a la explotación. Administración de la CAE		639.550	
741	Bestelako diru-laguntzak, ustiapenerako. Otras subvenciones a la explotación.		3.418	
7411	Bestelako ustiapen diru-laguntzak. Bestelako baltzuak. Otras subvenciones a la explotación. Otras empresas.		3.418	
VII.	DIRU-SARRERA FINANTZARIOAK INGRESOS FINANCIEROS			2.005.441
3.	BESTELAKO INTERESAK ETA DIRU-SARRERA ASIMILATUAK OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS			2.004.691
765	Deskontuak erosketetan, goiz ordaintzeagatik. Descuentos sobre compras por pronto pago.		189.202	

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS	ENTITATEA ENTIDAD	KONTUA CUENTA	EPIGRAFEA EPIGRAFE
7653 Deskontuak erosketetan goiz ordaintzeagatik, bestelako baltzuek egindakoak. <i>Descuentos sobre compras por pronto pago de otras empresas.</i>		189.202	
769 Bestelako diru-sarrera finantzarioak. <i>Otros ingresos financieros.</i>		1.815.489	
4. KANBIO-DIFERENTZIA POSITIBOAK <i>DIFERENCIAS POSITIVAS DE CAMBIO</i>			750
768 Kanbio-diferentzia positiboak. <i>Diferencias positivas de cambio.</i>		750	
VIII. APARTEKO MOZKINAK BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS			64.945.804
2. KAPITAL DIRU-LAGUNTZAK, EKITALDIKO EMAITZARI ESLEITUTAKOAK <i>SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO</i>			64.945.654
775 Kapital diru-laguntzak eta ekitaldiko emaitzari esleitutako bestelako diru-sarrerak. <i>Subvenciones de capital y otros ingresos traspasados al resultado del ejercicio.</i>		64.945.654	
3. APARTEKO DIRU-SARRERAK <i>INGRESOS EXTRAORDINARIOS</i>			150
779 Diru-sarrera eta mozkinak, aurreko ekitaldietakoak. <i>Ingresos y beneficios de ejercicios anteriores.</i>		150	
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS			1.614.133.607

Grupo Osakidetza - Osakidetza Taldea

KAPITAL AURREKONTUA PRESUPUESTO DE CAPITAL



USTIAPEN AURREKONTUA PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN

